Fundado el 14 de Enero de 1917
AÑO XXIII N.o 7,735

LA NACION

(EMPRESA PERIODISTICA "LA NACION", S. A.) (M. C. R.)

Agustinas 1269 — Casilla 81-D.
Teléfonos 82222-7

EDICION DE 22 PAGINAS — SANTIAGO DE CHILE, MARTES 31 DE ENERO DE 1939 — PRECIO EN TODO EL PAIS: 60 CENTAVOS

EL PRESIDENTE DE LA REPUBLICA SE DIRIGE A SUS CONCIUDADANOS

"EL PAIS ESTA MOVILIZADO EN UN IMPULSO HUMANITARIO Y MAS ALLA DE LAS FRONTERAS EL DRAMA CHILENO ESTA ENCONTRANDO UN ECO TAN HUMANO QUE MITIGA EN PARTE la DESGRACIA"

"Fortalece el espíritu y da confianza contemplar la reacción viril serena del país"

"ESTOY SEGURO DE QUE EL PARLA MENTO CONCURRIRA SIN DILACIONES A COOPERAR EN ESTA CRUZADA PATRIOTICA", DICE S. E.

"Una de las regiones más ricas y prósperas del país ha sido convertida en un montón de ruinas, y miles de chilenos están siendo sometidos a una terrible prueba. He regresado de la zona devastada con la sensación de un luto nacional. Talca, Linares, Maule, Ñuble, Concepción y Bío-Bío están bajo el peso de un enorme dolor.

El Gobierno y el pueblo de Chile han encontrado en medio de esta prueba un motivo de complacencia: la generosa solidaridad universal en el dolor. El país está movilizado en un impulso humanitario y más allá de las fronteras el drama chileno está encontrando un eco tan humano que mitiga en parte la desgracia. El Gobierno tomó y está tomando férreas y urgentes medidas de emergencia, para reparar las necesidades inmediatas. Estoy conmovido de la cooperación unánime del pueblo unificado en un poderoso sentimiento de ayuda para las regiones destruídas. Miles de obreros están aportando su cooperación y desprendiéndose de sus modestos recursos para disipar el dolor de sus hermanos.

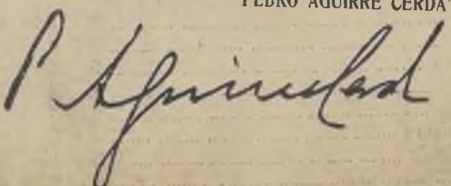
Pero esta situación eventual no puede prolongarse Es indispensable proceder en seguida a la restauración de los pueblos devastados. El país ya lo está pidiendo, deseoso de reconstruír sobre las ruinas, poblaciones más prósperas, más florecientes que las que abatió esta calamidad del Destino. La vida no puede detenerse y es urgente iniciar la obra definitiva. Fortalece el espíritu y da confianza contemplar la reacción viril y serena del país.

Interpretando este impulso heroico que anima al pueblo de Chile, he prometido en mi visita a las regiones transidas por la tragedia, no sólo enterrar sus muertos, no sólo socorrer a los heridos y damnificados, sino, además encarar inmediatamente la reconstrucción de las ciudades devastadas, reanimar la vida y el trabajo, salvar su agricultura y su industria, hoy en gran peligro.

El país ya ha movilizado su espíritu y sólo espera la voz de partida para proceder a restaurar lo que aniquiló el Destino.

Con este fin me apresuro a enviar al Parlamento un proyecto de ley que consulta algunas medidas indispensables de emergencia que permitirán dar forma a estos propósitos. Estoy seguro de que el Parlamento concurrirá sin dilaciones a cooperar en esta cruzada patriótica.

Me da tal fuerza la demostración de solidaridad que he sentido en torno mío estos días que estoy seguro que sabré vencer todos los obstáculos, por difíciles que sean, para cumplir mi deber y mi promesa de chileno y gobernante.— PEDRO AGUIRRE CERDA"





El avión ambulancia argentino poco después de su llegada



El piloto argentino don Carlos Miyanovich junto a su avión particular en que hizo el viaje de Mendoza a Santiago, para ofrecer sus servicios al Gobierno chileno

S. E. HA ACEPTADO OFRECIMIENTO DE D. GUSTAVO ROSS

Damos a continuación el texto de las comunicaciones cambiadas entre don Gustavo Ross S. M. y el Presidente de la República, con motivo de la catástrofe del sur:

Presidente República, Santiago de Chile.

Si con motivo de la gran catástrofe que sufre mi país, S. E. estima que mis servicios serían útiles, me pongo incondicionalmente a sus órdenes. Gustavo Ross.

El Presidente Sr. Aguirre Cerda, contestó esta comunicación en los siguientes términos:

Gustavo Ross, París.

Agradecido gentil ofrecimiento. Nuestra angustia ante catástrofe es suministrar alimento, techo y abrigo. Para ello podría Ud. tomar cargo la recolección de fondos entre la colonia chilena residente en Europa y, en general, en los centros financieros amigos de Chile. Atentos saludos. Presidente República.

EL PRIMER MATRIMONIO DESPUES DE LA CATASTROFE SE EFECTUO AYER SOLEMNEMENTE EN CHILLAN

CHILLAN, 30. — Hoy a mediodía se efectuó en esta ciudad el primer matrimonio después de la catástrofe que destruyó la población.

Efectivamente, a esa hora contrajeron enlace la señorita Luz Palma Ovalle y el señor Luis Naudon Abarca.

Los novios, una vez terminada la ceremonia en el Registro Civil, fueron muy felicitados por las autoridades y por el numeroso público que asistió a este acto que, dadas las circunstancias, adquirió relieves emocionantes. — (TORO, enviado especial).



El Douglas de la Fuerza Aérea de EE. UU. con elementos sanitarios de la Zona del Canal, en el momento de aterrizar en Cerrillos



Los tripulantes del avión ambulancia de Buenos Aires, posan para "LA NACION" al lado de su máquina



El avión "PAMPA" de la ciudad de Santa Fé

INTENDENTE DE ÑUBLE CONFIRMA DESTRUCCION DE NUMEROSOS PUEBLOS

CHILLAN, 30.— El Intendente de Ñuble ha regresado a esta ciudad después de visitar los distintos pueblos de la provincia.

Informa el Intendente que la catástrofe destruyó casi totalmente Cobquecura y Ninhue. En el primero de estos pueblos se encontraba la primera autoridad cuando se produjo el terremoto.

Confirma la destrucción completa de Chillán Viejo, Bulnes, Quillón, Coihueco y Pinto.

Actualmente el señor Poblete está preocupado de la adopción de medidas que alivien la situación de la población y tiendan a su normalización.— (Corresponsal).

MICROBIO DE COLI EXISTE EN AGUA DE NORIAS EN CHILLAN

CHILLAN, 30.— El personal del Instituto Bacteriológico ha comprobado la existencia de un alto índice de anuebos Coli en el agua extraída de los pozos y norias de la ciudad.

La anuaba Coli es peligrosa, pues puede provocar un estado febril en las personas que beben agua infectada. En esta situación, las autoridades han prohibido el consumo de agua de las norias para evitar epidemias.

El agua potable, desinfectada con cloro, es de buena calidad.— Antonino Toro, enviado especial).



El doctor don Teófilo Meana, acompañado de la delegación de médicos y enfermeras, enviados por el Gobierno de Santa Fé, República Argentina, junto al avion "PAMPA" de la Aeroposta Argentina, a su llegada al Puerto Aéreo de Los Cerrillos



Médicos argentinos reciben el saludo de sus colegas chilenos

FUE DECRETADA LA VACUNACION OBLIGATORIA, AYER

El Ministro de Salubridad, doctor don Miguel Etchebarne, firmó en la tarde de ayer un decreto por el cual se dispone la vacunación obligatoria de todas las personas que permanecen en la zona afectada por el terremoto, como asimismo de todas las que entran y salen de esa región.

VIENTO Y LLUVIA HUBO EN L. ANDES

LOS ANDES, 30.— Hoy se desencadenó en toda la región un fuerte aguacero con temporal de viento.

El fenómeno meteorológico ha causado grandes perjuicios, especialmente en las cosechas de trigo y en la fruticultura.— (Corresponsal).

Sobre las ruinas de Chillán se celebrará un Cabildo Abierto

AVISOS ECONOMICOS CLASIFICADOS

Indice de Avisos Económicos Clasificados

AGENCIAS — de — "LA NACION"

PARA LA RECEPCION DE AVISOS ECONOMICOS:

SAN DIEGO 1189.— Teléf. 76035.

Cigarrería y Camisería "El Record".

FERIA MATADERO N.o 43 Arturo Prat 1851.

PORTAL EDWARDS 2748. Cigarrería.

PORTAL EDWARDS 2752. Cigarrería.

SAN PABLO 3258 Peluquería.

MAPOCHO 2874. Peluquería

PROVIDENCIA 1340 PEDRO LAGOS 1120.

RECOLETA 794. Peluquería "París"

ALONSO OVALLE 756. Lavandería

INDEPENDENCIA 319 Agencia de Empleos.

SAN FRANCISCO 102, ESQ. ALONSO OVALLE Librería.

En las Agencias se reciben avisos hasta las 8 P. M.

1) ALHAJAS, MONEDAS Y ANTIGUEDADES

ARGOLLAS ORO 14 Y 18 Kilates, macizas, grabadas, desde 99 par. San Diego 780. Relojería Sportman. 31 Enero.

¡¡NOVIOS!! PARA ARGOLLAS Fábrica Sostin. Nueva York 66. 10 Feb.

COMPRAMOS JOYAS, ORO, platino, brillantes, esmeraldas, pagamos altos precios. Huérfanos 1121. Teléfono 86747. 11 Feb.

RELOJES TODAS CLASES vende cuotas mensuales. Indique domicilio O. O. Casilla 3862. 31 En.

BOLETOS, JOYAS, brillantes, oro, compro. Nueva York 25, costado Club de la Unión. 27 febr.

¡¡¡ORO, JOYAS, BRILLANTES, platino, plata, monedas antiguas, necesitamos. Pagamos precios increíbles!!! Bandera 72. 27 febr.

2) AUTOMOVILES, COMPRAVENTA

CONTRA DOLOR DE CABEZA: ¡¡Obleas chinas Li-Wu-Pat!! 24 febr.

ENSEÑO MANEJAR AUTOMóviles, dejo con documentos. Profesor autorizado. Ejército 476. 1.o febr.

LUIS MIRANDA. PROFESOR autorizado, enseña manejar automóviles. Almirante Barroso 755. 14 febr.

DUEÑOS J. "CITROEN" PARA reparaciones, repuestos. Garage Sierra Bella 1275. Atendido por Gilberto Zamorano, ex mecánico del representante Citróen. 28 febr.

FORD 30 CERRADO, 4 PUERtas, 6 ventanas. Repuestos laterales. Parrilla forros nuevos, perfecto estado vendo. Delicias 2668. 31 En.

3) NEUMATICOS y ACCESORIOS

MAQUINARIAS PARA GARAge: Alemite, Curtis, Van Norman, Blackhawk, Stanley, King, Milford, Weaver y otras, gran existencia. Consúltenos. Solicite catálogos. Herman Hnos. y Cía. Ltda., Delicias 1850. 31 Enero.

VULCANIZACION "ARGENTIna". Trabajos garantidos, precios muy bajos. Diez de Julio 1340. 11 Feb.

RUEDAS FORD, ARO 21 Y 19, líquido. Londres 11.

EMPLEADA COCINA NECESIta matrimonio, recomendaciones. Río Janeiro 101, Ñuñoa. 1 febr.

4) RODADOS EN GENERAL

TALABARTERIA "COLCHAGUINA". Especialidad en monturas chilenas e inglesas; botas, polainas, aperos para carretelas y arados; composturas de maletas y todo artículo del ramo; atendido por su dueño. José G. Lorca. San Alfonso 18.

5) ARRIENDOS BUSCADOS

CONTRA NEURALGIAS: ¡¡Obleas Chinas Li-Wu-Pat!! 24 febr.

CABALLERO SOLO NECESIta buena pieza con o sin muebles o departamentito central. Prefiere casa familia. N. N. casilla 363.

CASA GRAN PATIO NECESIto barrio Matucana, Yungay, San Pablo. Tropezón casilla 5021.

CASA QUINTA NECESITA. Sazie 2980. 20 febr.

6) ARRIENDOS OFRECIDOS

Casas y Sitios

ARRIENDO FLAMANTE CASA con garage, jardín. Condell 1794.

400.— INDEPENDENCIA 1895, esquina. Altos 7 piezas amplias y servicio extenso galería, sin gas entrego inmediato. Febrero 1.o

ENTREGA PRIMERO FEBRERO, arriendo buena casita altos. Sierra Bella 1413.

$ 250. GARCIA REYES, BAjos calle, sin altos, tres piezas, dependencias. Tratar. Riquelme 529.

226 ARRIENDA CASA ESQUIna Blas Vial 8615. Tratar baratillo 14. Artesano. Llave al frente 602.

CUEVAS 1353, $ 450 ARRIENdase, 4 dormitorios, baño instalado, gas.

ARRIENDO CASA RECIEN REfaccionada, verla en la mañana hasta las 10 A. M. Tarde de 2 adelante Portugal 2002. Tratar: Arauco 260. 31 En.

ARRIENDASE CASA ESQUIna recién pintada y empapelada, baño completo, $ 550.— San Francisco 887. Tratar Carmen 293.

$ 500.— CASA QUINTA, GARAge, dependencias. San Gerardo 709. Recoleta. En. 31.

ARRIENDO CASA, OCHO PIEzas, altos. Blanco Encalada 1733. 2 febr.



6) ARRIENDOS OFRECIDOS

DEPART. Y PIEZAS

ARRIENDO EN DEPARtamento central pieza amoblada matrimonio. Calefacción. Teléfono. Sin pensionista. Referencias: Correo Central.— T. A de C. 1.o Feb.

ARRIENDO LOCAL CON INStalación de almacén. $ 300. Huérfanos 1667. 1.o Feb.

A EXTRANJEROS DISTINguidos arriéndase tres elegantes piezas amobladas o departamento completo confort. Delicias 297, 6.o piso, casa 3.

SE ARRIENDA UNA PIEZA con baño. Curicó 93. 31 En.

DEPARTAMENTO ALTOS arriendo. Recoleta 363. 1.o febr.

$ 600. DEPARTAMENTO PARA negocio con habitación. Ordenes Bandera 644. 31 En.

ESPLENDIDAS PIEZAS DEpartamentos. Santa Rosa 440.

PIEZA, DEPARTAMENTOS, prefierese extranjero. San Isidro 583. 1.o Feb.

ARRIENDO DEPARTAMENTO, piezas. Carmen 175.

ARRIENDASE UNA PIEZA A caballero. Delicias 24. 31 En.

PIEZA AMOBLADA, TELEFOno, señora o matrimonio solo. Teatinos 630.

$ 80. ARRIENDO EXPLENDIda pieza a la calle. León Prado 471. 31 En.

DEPARTAMENTO CUATRO piezas y dependencias. Matrimonio solo. Sta. Rosa 207. 1.o Feb.

6) ARRIENDOS OFRECIDOS

LOCALES Y OFICINAS

ARRIENDO LOCAL EDIFICIO nuevo, sólido. Benavente esquina Gorbea. Tratar: 405.

$320, NUEVO GRAN LOCAL con subterráneo. General Mackenna 1154. 31 En.

7) TURISMO Y VERANEO

¡VERANEANTES! PROXIMO Casino, playa, atención esmerada. Cerro 27. Teléfono 80323. 1.o Mzo.

¿VA A VIÑA DEL MAR? Hospédese en la Residencial Week End. Dormitorios y departamentos con baño exclusivo, a lado de playas y casino. Atendido por su propia dueña. Edificio de tres pisos. Arlegui 139, esq. de Nieto. Teléf. 80475, Viña del Mar. 1.o febrero

¡VIÑA! RESIDENCIAL 2 CUAdras casino, espléndidas piezas. Buena pensión 20 pesos diarios. Arlegui 241. 6 Feb.

CHALET MODERNO, EN Viña del Mar, se arrienda amoblado por la temporada de verano, mes y medio, a dos meses, consta de: tres dormitorios, en alto, y una abajo. Canon: $ 3,500 por mes y medio; $ 4,300. dos meses. Tratar: 9 Norte 796, Viña del Mar. Fono 81889. 1.o Feb.

HOTEL NUEVA ITALIA DE Juan Inocencio. Completamente remodernado, el más central y económico en Valparaíso.— Las Heras 622. 31 En.

DEPARTAMENTO CON BAÑOS propios y teléfonos para familias, precios módicos. Park Hotel, Viña del Mar. 3 Norte 813. Teléfono 80093. 11 Feb.

VIÑA DEL MAR, EN RESIDENcia familia, se arriendan piezas pensión, comida de primera clase; buenos baños garages. Dos cuadras playa. Casino Viana 117, teléfono 80539 6 Feb.

VALPARAISO. 12 DIARIOS, pensión, pieza amoblada, familia honorable. Rosas 1065. Santiago.

7) TURISMO Y VERANEO

VIÑA, RESIDENCIAL ALVArez, trasladose a Quinta 231. Teléfono 81550 anexo, 1 Norte 771. Ambas residenciales tienen garages y ofrecen a Ud. esmerada atención y excelente comida. 10 Feb.

RESIDENCIAL, LA MEJOR EN Viña, dos cuadras casino, atención esmerada, buena comida, precios módicos. Teléfono 80676. Ecuador 168. 9 Feb.

VIÑA, CASA FAMILIA, PIEZAS, excelente comida. Precios convencionales. Villanelo 115. 10 Feb.

RESIDENCIAL ECHEVERRIA. Viña, cerca casino, arriendo piezas, Valparaíso 129. Teléfono 80651. Comida sana y abundante. 9 Feb.

VERANEANTES, ¿POR QUE PAgar tan caro? 20 regios modelos trajes de baño indeformable, de 18 a 90 pesos; batas baño, tejido doble, lana, $ 125 Fábrica Avenida Matta 1049. 7 febr.

RESIDENCIAL GANDULFO.— Cuatro cuadras casino. Precios módicos desde $ 20 diarios. Echevers 183. Teléfono 80238. 9 Feb.

VIÑA DEL MAR FRENTE AL "Balneario Recreo" y dos cuadras" Calera Abarca" góndolas y carros a la puerta. Avenida España 1267, se reciben pensionistas por días, o meses. Teléfono 81012.

$ 180, LAMPARAS, FAROLES 200 bujías, consumo 1 litro, 20 horas; reembolsos. Armería San Diego 59. 31 En

¡¡VERANEANTES!! PARA CATRES Y ROPA DE CAMA, LA FAMILIA DELICIAS 2698 PRECIOS REBAJADOS En. 31

¡¡VERNEANTES!! ANTES DE salir a la playa o campo, compre o mande arreglar sus maletas y carteras en la "Maletería Alameda". Delicias 2911. Precios de fábrica. 16 Feb.

EN CASA MATRIMONIO HOnorable se arrienda piezas amobladas, balcones calle, baños. Precios equitativos. Valparaíso 533. Teléfono 81557. Viña del Mar.

9) ARBOLES, PLANTAS Y FLORES

ARBOLES FORESTALES, plantas, arbustos, tierra hojas. Ofrece: "Criadero Corrial". Alameda esquina Arturo Prat. El vivero está situado al lado de Estación Renca. 21 Feb.

12) ABARROTES Y COMESTIBLES

PAPAYA "BROCKWAY" SIEMpre la mejor. Exíjala a su repartidor. Teléfono 51833. 23—Feb.

13) AVES, ANIMALES Y TALAJES

$ 35 POR GUARDIAN DAnes. Centenario 720. (Recoleta).

14) BELLEZA Y PELUQUERIA

PERMANANTES "HENRY" $ 30. Peluquería Francesa. Compañía esq. Libertad. 3 Feb.

$ 25, PERMANENTE SIN ELECtricidad. Peluquería Venus. San Pablo 2871. Teléfono 63106. 15 Feb.

$ 25, HERMOSA PERMANENTE: Rizos, ondas, aceite importado, sin electricidad, duración 10 meses. Lazo Villacura. Puente 562, tercer piso. 7 Feb.

ONDULACION PERMANENTE: al Croquiñol, sin electricidad, desde 25 pesos. Peluquería de la Cruz. San Antonio 380. 19 Feb.

LA MEJOR PERMANENTE, LA más barata, la más durable se le hará en Cienfuegos 16. 18 Feb.

15) COMPRAVENTA VARIAS

DEL FABRICANTE AL CONsumidor. Jarcias acero, cordeles, hilos de cáñamo. Fábrica Delicias 3786. Teléfono 90206. 31—En

CAJONES NUEVOS GALLETEros, sin armas, azucareros, dos ros, sin armar, azucareros, dos mil vendo. San Pablo 2570. 1.o Feb.

15) COMPRAVENTA VARIAS

MOLINILLO ELECTRICO ENterprisse, vendo baratísimo. San Pablo 2570. 1.o Feb.

50 FOCOS ELECTRICOS, SURtidos, mitad precio, para negocios e instalaciones en general, vendo baratísimo. San Pablo 2570. 1o Feb.

PELO DE CHANCHO REALIza. Sazie 2980. 20 Feb.

ZUNCHOS USADOS, SURTIdos, vendo ocasión. San Pablo 2570. 1.o Feb.

ASTAS Y PEZUÑAS DE VACUnos, 30,000 kilos realiza. Sazie 2980. 20 Feb.

CONTRA REUMATISMO ¡¡Obleas Chinas Li-Wu-Pat!! 24 febr.

CRISTAL DOBLE 2.20 POR 1.70, véndese. Santo Domingo 810. 5 febr.

OCASION, ARNESES. ECUAdor 3431.

COCINA GAS ESMALTADA ocasión vendo. Santa Filomena 178 (Recoleta).

PAJA Y CAPOTILLOS DE trigo vendo baratas. Los Cerrillos. Chacra Santa Catalina.

16 SASTRERIAS E INDUMENTARIA

VISTA EN SASTRERIA "ARgentina", San Pablo 1279, fono 69093. Grandes facilidades. Casimires última novedad. 8—Feb.

SASTRERIA SALAZAR, caballeros, niños. Extenso surtido corte elegante. Precios incompetibles. Visítela. Alameda 2783. Mandamos a provincias contra reembolso. 22 Feb.

SASTRERIA EL CREDITO Nuevo, entrega ternos con grandes facilidades de pago. San Pablo 2675. 31 Enero.

SASTRERIA "LA ELEGANCIA" Ternos sobre medida, con grandes facilidades pago. San Pablo 2585. 31 Enero.

CASIMIRES NACIONALES desde $ 25 metro, importados $ 55. Depósito directo de fábricas Casa "Salazar" Alameda 2783. Mandamos a provincias contra reembolso. 22 Feb.

390, TRAJES, FORRO SEDA, Guendelman, sastres. San Diego 852, lado Teatro Caupolicán. 22 Feb.

SASTRERIA JARA, CARMEN 9. Hechuras, viraduras, arreglos. Precios módicos. Ramón S. Jara 3—Feb.

BUEN PRECIO SACARA POR su ropa en consignación. Ropería Limpia. Arturo Prat 16. Oficina Mudanzas Empleos, cerca Alameda. Vendemos ternos, abrigos, trajes baile modernos, se arriendan. 6 febr.

17) DIVERSOS

DOS ANCIANOS CON tres nietos pequeños en extrema necesidad solicitan la ayuda de personas caritativas que quieran hacer una buena obra. Vizcay 161.—Arturo Vásquez Arce.

18) EDUCACION E INSTRUCCION

INGLES MATEMATICAS, PROfesor hace clases particulares; prepara bachillerato Santa Rosa 272. 1.o Feb.

CURSO VACACIONES (INSTItuto San Martín), Vicuña Mackenna 662, acera oriente. Preparación exámenes. Escuela Naval, Militar, bachillerato, humanidades. Profesores Estado en cada ramo. Preparatorias avanzan un curso. Internado, externado. Director: Rudecindo Barría Oyarzún. 6 Feb.

¡¡TRIUNFE UD.!!! ¡CURSOS de Verano! Mecánica dental, Modas, Sombreros, Peinados artísticos, Manicure, Cortador-Sastre, etc. Moderno, Rápido, Primeras, antiguas, acreditadas Escuelas Politécnicas. "Díaz Garcogne". Internado económico. ¡¡Apresúrese!! Santo Domingo 870. 6 Feb.

ESTUDIE CONTABILIDAD, taquigrafía, dactilografía. Morandé 450, 3.er piso. Matrícula: 2-8. 2 Feb.

INSTITUTO MORALES MAtus, San Antonio 224. Cursos diurnos, nocturnos, contabilidad, taquigrafía, idiomas, dactilografía en 15 días. Matrícula abierta. 31 En.

¡¡¡GRATIS!!! CORTE - CONfección, peluquería, manicure garantido. Escuela Profesional Femenina. Chacabuco 577. 31 En

ENGLISH ACADEMY, INSTITUto Británico. Preparación comercial; preparamos exámenes, internado, externos. Dedícase enseñanza privada inglés, taquigrafía, contabilidad, dactilografía, aritmética, ramos comerciales. Delicias 229. Teléfono 74416. 13 Feb

MATRICULA PERMANENTE mantiene Instituto Comercial Mixto "Alfredo Torrealba", Huérfanos 1734. Teléfono 89569. Sistema individual, enseñanza comercial, taquigrafía Gregg, etc. 1.o Feb.

18) EDUCACION E INSTRUCCION

APRENDA INGLES CO... tamente. Método propio... tituto Angloamericano... fanos 1235.

ESCUELA TECNICA ... rior Profesional France... dame Jean Filippi, profe... plomada París y Buenos... Enseña corte, confección... ría, corsetería, ... decorativas; mecánica ... ondulación permanente, ... ría completa. Cursos ... nocturnos y por correspon... Cursos especiales, persona... padas, sábados, 2 a 7. ... válidos. Internado ... Precios económicos. ... pectos. Matricúlese sólo ... licias 151. Casilla 6059. ... abierto todo el año.

¡¡¡IMPORTANTE!!! ... cuela "Chile" de Telegrafía ... trica, ofrece a la juventud ... ambos sexos el curso ... radiotelegrafía, conforme ... reglamentos Internacionales ... Telecomunicaciones, a ... ex radiooperador de la ... Mercante Nacional, ... Bonilla Pizarro. La ... rá limitada. Solicite ... Mascuñán 260.

CURSOS COMPLETOS ... cio.— Rápidos contabilidad ... quigrafía, aritmética, ... individuales, colectivos, ... nocturnos. Escritura ... quince días. Enseñanza ... da. Solicite prospectos. ... to Contabilidad de Chile ... dado 1922. Santo Domingo ... Teléfono 69595.

INSTITUTO DE DAC... grafía "Independencia" ... suales, enseñanza rápida ... rrecta, escritura a ... Taquigrafía, Comercio, ... pendencia 318.

PREPARACION EXÁM... humanidades, bachillerato ... gresos liceos Escuela ... Profesores Estado Alto ... taje éxitos. Atiéndese ... M. Liceo Carrera. Alameda

COLEGIO UNIVERSITARIO "El Salvador" Regentado ... las Religiosas Pasionistas ... Salvador 1696. Teléfono ... Se reciben internas, medio pupilas y externas. Kinder... preparatorias y Humanidades ... Exámenes válidos. Se ... inglés desde Kindergarten ... clases se abren el 10 de ...

NECESITO NORMA... lista preparar Ingr... niñita 3.a prepara... A. C. Casilla 81 D.

"ARBITER", ACADEMIA ... gentina de Corte y Con... para cortadores sastres y ... tas. Enseñanza individual ... na, nocturna y por corres... dencia. Matrícula abierta ... el año. "Arbiter", sistema ... corte premiado en Buenos ... Vendemos moldes de ... sistema. Consulte nuestras ... des facilidades de pago. ... Elena 727. Teléfono 47...

PELUQUERIA. SIMIL... aprenderá Sociedad ... Sta. Rosa 555.

MME. REYNES, CURSOS ... pidos verano, corte, con... sombreros, flores, ... Cursos por correspondencia ... plomas válidos, Internado ... cias 377.

19) PROFESIONALES VARIOS

CONTADOR EXPERTO, ... rizado, atiende prestam... da obra contable. San... vincias. Casilla 3478. ... 52596.

20) EMPLEADOS OFRECIDOS

ME OFREZCO PARA CU... casa-quinta o sitio, agri... ra de Santiago, con ... grandes, entendidos ... agrícola. Escribir: Ren... cra de Puente, Rosa ...

JOVEN DECENTE, ... de edad, muy necesitado ... ce para cualquier trabajo ... so tercer año de ... cuatro años trabajado ... pitales como enfermero ... lentes informes. G. A. ... ga N.o 5025.

MATRIMONIO PARA LA ... dimia el Rondín u otro ... de confianza, ella ... bajadores o trabajo ... buenos informes: Gr... Pieza 4.

ME OFREZCO PARA ... rar casas particulares ... aseo en general, con buenas ... formaciones. Rogelio U... 1233. C. M. Teléfono ...

LA NACION

Santiago, 31 de enero de 1939.

Presidente del Consejo, HORACIO HEVIA
Director, CARLOS PRENDEZ SALDIAS
Gerente, LUIS GAZMURI GATICA

RECONSTRUCCION

Las opiniones vertidas en la prensa por ex gobernantes y políticos de alta situación, dejan la idea penosa de que el reciente cataclismo es poco menos que la ruina de la economía nacional por un largo período de años.

La opinión de técnicos a quienes hemos consultado, nos permite afirmar que tal pesimismo es absolutamente infundado.

Aparte de las pérdidas de vidas, que no tienen precio, y para las cuales no hay más remedio que invocar la entereza moral de los que quedan, los perjuicios materiales son perfectamente soportables por la nación, siempre que la solución del problema responda a un plan completo, científicamente elaborado y llevado a cabo en forma inflexible, con absoluto destierro de los procedimientos tolerados hasta hoy en casos análogos.

El actual siniestro ha afectado una de las zonas más ricas del país en agricultura y ganadería. Las pérdidas producidas en los campos mismos no pueden alcanzar proporciones aflictivas que no puedan ser reparadas fácilmente por los propios afectados. Los mayores perjuicios se han producido en cuatro o cinco grandes poblados, de edificación antigua e inadecuada, los cuales ganarán con una reconstrucción científica, que puede realizarse con recursos y materiales totalmente nacionales.

La experiencia en las últimas catástrofes de Talca y Copiapó nos ha enseñado que las soluciones arbitradas, adolecieron de numerosos defectos esenciales: anarquía en la colecta de dineros para los damnificados; desorden y falta incalificable de control en la distribución de esos dineros; falta total de un plan de reconstrucción científico, ajeno a las influencias, caprichos o intereses de los afectados; deshonestidad o incompetencia en la concesión de auxilios y en los trabajos de reconstrucción; y en general, falta de visión y de energía en los gobernantes que dirigieron la reconstrucción.

Las especiales circunstancias en que el actual cataclismo encuentra al país, permiten afrontar sus consecuencias en las más favorables condiciones para evitar que tales abusos y deficiencias puedan producirse.

La recolección de auxilios debe centralizarse y encauzarse hoy mismo. No debe haber sino un fondo de reconstrucción entregado a un solo organismo responsable, existente o por crear, el cual podría emitir bonos de diversos cortes, que servirían de control y contabilización para la institución y de recuerdo y honor para los erogantes. Posiblemente podría también favorecérseles con un sorteo al estilo de algunas emisiones patrióticas europeas.

En seguida, la recuperación de la zona devastada debe hacerse en forma radical, mediante la expropiación total e inmediata por el Estado de todos los predios en el área necesaria de las ciudades que deban reconstruírse. Esta expropiación deberá hacerse sobre la base del avalúo municipal más un 10 o|o calculado para los muebles. En seguida, una organización especial encomendada preferentemente a unidades militares, llevaría a efecto la recuperación, en un campo vecino a cada unidad, de la totalidad de los materiales utilizables en la reconstrucción.

La planificación de los centros de población que se acuerden construír deberá hacerse en forma exclusivamente técnica, sin consideración alguna a los factores sentimentales o utilitarios que han generado las dificultades pendientes hasta hoy en algunas de nuestras ciudades reconstruídas. Los organismos técnicos tratarían en lo posible, de conciliar estos antecedentes tradicionales con los principios científicos, pero cuidando siempre de que predominen estos últimos, para obtener el máximum posible de seguridad, comodidad y belleza, aún con sacrificio completo del pequeño interés particular.

Finalmente la reedificación se haría por cuenta de los interesados, pero por un solo organismo técnico independiente, análogo a los que existen en nuestras Cajas semifiscales, el cual facilitaría a los solicitantes un préstamo igual al monto del capital perdido, a sesenta años plazo, y a un interés del 3 1|2 por ciento a lo sumo.

Condición indispensable para el financiamiento de este plan de conjunto es que todos, absolutamente todos los materiales de las nuevas construcciones sean nacionales. El país produce cemento, fierro, acero, tejas de greda, tejuelas de madera, de asbesto, (pizarreño) y de cartón; pinturas, vidrios planos, y cien elementos secundarios de construcción. Si en algunos rubros la fabricación no fuera buena o suficiente, o no existiera en el país, sería económico crear la fábrica respectiva.

Así el aporte del Estado a los damnificados, vuelve al Estado por medio de impuestos sabia y prudentemente aplicados a las utilidades de las industrias proporcionalmente estimuladas en su producción por el mayor consumo. No se ve lógicamente cómo puede producirse el decantado empobrecimiento o merma de la riqueza que no hace sino girar dentro de los diversos mecanismos de la actividad nacional.

Quién sabe si aun capitales hoy inactivos o temerosos se tentarían a inversiones seguras como las que produce esta cadena de actividades.

Junto a esta condición, se impone otra, por muy ingrata que sea al temperamento individualista de la raza: cada una de estas tareas, recaudación, administración, expropiación, recuperación, planificación y reedificación, necesita de un verdadero dictador. Un siglo de predominio de clase y de corruptelas administrativas han deformado el criterio público hasta el extremo de imposibilitar una eficiente realización de cualquier programa de bien público, si no se dota al hombre a quien se le encomiende, de facultades suficientes para prescindir del prejuicio, del abuso o de la influencia política o social.

Tal vez para todas estas tareas sería aconsejable la conscripción militar, el llamado a las filas de varias clases, sobre todo de la región afectada. Se ha demostrado que un soldado cuesta al Estado poco más que un cesante y es, en cambio, poderoso elemento de regeneración en épocas de crisis económicas o morales.

Así se llenarían, en forma nueva y, sin embargo, ya probada en otros países, las obligaciones que este momento impone al Gobierno y a las clases adineradas, y el cataclismo que hoy nos aflige, en vez de ser el terrible derrumbe que pregonan los pesimistas, sería fuente fecunda de energías y una enseñanza imperecedera para la conciencia nacional.

CHILE EN COLOMBIA

La próspera República de Colombia inaugura hoy los días dedicados a Chile en espontánea muestra de confraternidad hacia las víctimas del terremoto. Es una maravilla ver cómo cada uno de los países de la América ibérica ha reaccionado fraternalmente en demostración de afecto y cristiano sentimiento. La dura prueba a que los elementos han sometido al pueblo chileno será, sin duda, mitigada en el altar de las efusiones sinceras de solidaridad continental expresadas a cada instante por unas y otras repúblicas hermanas en el origen, en el idioma, en la religión, en los vaivenes políticos.

Aunque no somos vecinos de los colombianos en el estricto sentido de la palabra, ni nos ligaron actos de guerra, de esos que irritan a los americanos para unirlos más fuertemente más tarde, hay algo en las afinidades populares espontáneas que nos hace viejos compañeros y verdaderos conocedores. El pueblo chileno admira al colombiano y lo conoce en sus hombres ilustres. La gran Colombia, tal como el genio de Bolívar concibió a su tierra natal, no ha cesado de mantener en las clases del pensamiento americano un don efectivo de mando, emanado de la calidad superior de sus hombres de vanguardia en la poesía, en la literatura, en la ciencia política y en el resguardo de las leyes del idioma.

Los nombres de Jorge Isaacs, Cuervo, Restrepo, Asunción Silva, Vargas Vila, Valencia, Arciniegas, Sanín Cano, Eustasio Rivera, y tantos otros, en el ensayo sesudo, en la poesía, en la novela, en la diatriba clásica, son familiares a nuestra sociedad. Muchas obras colombianas han gozado mayor fama y difusión en nuestra tierra que en su propia patria.

Podemos asegurar a los hermanos de Colombia que así como las vértebras andinas en su continuidad irrompible mantienen un solo nexo geográfico y étnico, así nuestros sentimientos no han cesado de fecundarse y compenetrarse en correspondencias de cultura. Colombia produce hombres de excepción, a manera de picachos, o gemas preciosas. En Chile, una masa de población más nivelada produce un tipo medio de cultura: el pedagogo y el jurisconsulto. Nos completamos.

La numerosa colonia colombiana de Santiago, los alumnos colombianos en establecimientos nacionales, saben con cuanta sinceridad se admira y quiere a Colombia en esta tierra de natural fría y donde no somos expertos en el arte de exteriorizar los afectos cordiales.

Dos veces vino a visitarnos el ilustre escritor y político, actual Ministro de Relaciones de esa tierra, señor López de Mesa —sincero chilenófilo—, y pudimos oir de sus propios labios frases cariñosas y admirativas para nuestros profesores, doctores y la administración en general. Es por eso que reservábamos para el final el nombre ilustre del publicista y político.

No olvidemos el gesto de Colombia, entre tanta muestra grata de la hora de prueba.

DE JOAQUIN EDWARDS BELLO

RECUERDOS CATALANES

Cuentan los historiadores que el descubrimiento del nuevo mundo, no obstante la poderosa ayuda que obtuvo Colón en Barcelona, produjo mucho perjuicio al comercio catalán, a causa de la afluencia de los negocios navales a Sevilla y Cádiz. Los reyes dictaron una orden que prohibió a los catalanes la navegación a las tierras descubiertas y el comercio con ellas.

¿Por qué? No lo comprendemos. Desde luego, Cataluña y Mallorca fueron fecundas en marinos, cuyos nombres están ligados a las mayores hazañas. Castilla daba "generales de mar", pero no así marinos auténticos, como Cataluña o Guipúzcoa. Achacan el fracaso de la "Invencible" al hecho de que dieran el mando de ella al duque de Medina Sidonia, so pretexto de que los nobles querían servir a las órdenes de otro noble y no de un plebeyo. Pero Medina Sidonia no era marino y sus barcos se estrellaron contra los ingleses y los elementos.

Entre los marinos catalanes famosos retenemos a Roger de Flor, Barceló y Recassens. Roger de Flor, nacido en Tarragona en 1262, donde está enterrado, es el héroe legendario de Cataluña, de Aragón y Mallorca. Sus aventuras inverosímiles hacen de él uno de los mitos patrióticos más extraordinarios. Cantaron sus hazañas juglares y trovadores. Mezcla de pirata, de comerciante y de hombre de genio, la historia le admite en el rango de afortunado Condottiere de los mares. Recolectaba tripulaciones pintorescas de vagabundos, en su tierra, en Aragón, en Mallorca y en Calabria, para vender sus servicios a los reyezuelos del Mediterráneo y del Asia.

En ciertos aspectos Cataluña es una tierra mal conocida en el extranjero, a causa de la fascinación ejercida en el turismo adocenado por las otras regiones españolas, en especial Andalucía, Castilla y Guipúzcoa. Se cree que Cataluña es la parte áspera, industrial y **bochinchera** de España. Pocos reparan en el enorme tesoro de leyendas y en la parte romántica del espíritu catalán y mallorquín, uno de cuyos héroes es el ya mentado Roger de Flor.

Cataluña trabaja y sueña también. Cuando vemos a una sevillana envuelta en la policromía de su "mantón de Manila" pensemos, casi sin equivocarnos, que ese mantón fué el trabajo de toda una vida de mujeruca o viejita catalana, de esas bordadoras familiares que se llaman **puntaires**, y cuya labor e inteligencia constituyen en conjunto el capítulo de industrias caseras. Las **puntaires** trabajan en sus casas; ellas diseñan y crean sus modelos y colores ayudadas por artistas regionales. Un mantón es a veces el trabajo de la vida entera, y puede ser vendido en quince o veinte mil pesetas oro. Como España es y fué siempre un patriarcado, la mujer contribuye a la riqueza general en recatadas obras femeninas, sin reclamo ni pedidos de compensaciones espectaculares. Los bordados y tejidos españoles producen millones a la Península ibérica.

Pero no sólo eso sale ganando una nación mediante la paciencia de las bordadoras y tejedoras. Hay algo infinitamente mayor que, por desgracia, conocemos muy poco en nuestra América, y ello es que las **puntaires** crean tradiciones de oficios en sus descendientes. Pintores como Rusiñol, Fortuny y otros, no hubieran sido posibles sin la fuerte tradición y el oficio de sus abuelas **puntaires**. Ni políticos, ni poetas, ni músicos, ni periodistas, ni creadores de ninguna clase serían posibles si estuvieran ausentes de las tradiciones de un ritmo, de un método, de un oficio manual. Para comprobarlo sería bueno leer el capítulo que Darwin dedica a la importancia que para el desarrollo del cerebro ha tenido el trabajo de esa maravilla de la creación que se llama la mano del hombre. Muchos cuadros y muchos libros españoles recuerdan, en su urdimbre y colorido, a las casullas y mantones que mantuvieron en vigilia a las bisabuelas delante de sus telares y bastidores.

Esto se llama la tradición del trabajo y del método, contrario a la ilusión criolla de las improvisaciones geniales. ¡He ahí lo que falta a la mayoría de nuestros artistas! ¡Las raíces!

Barcelona, con su turbia City, poblada de pistoleros y de rameras; Barcelona, de la Semana Trágica, del Noy del Sucre, de la Faí, del Barrio Chino y de los subterráneos galantes de Atarazanas, es también una urbe de arte y de elegancia. Es también una capital monumental y palaciega, donde apunta al cielo la audacia inefable de Gaudí, donde paseaba su sombrero de copa y su plastrón perlado el último Conde del Asalto.

Cuando llegamos a una ciudad hay algo que nos golpea la vista. En Cataluña y Mallorca el ojo queda sorprendido por la tendencia original del estilo arquitectónico hacia la manera grutiforme. Esta manera proviene de la naturaleza grutiforme y estalactitaria del terreno. Víctor Hugo, extasiado delante de las maravillas de Monserrat, dijo que esas montañas de formas alucinantes eran los huesos de la tierra. En diversas partes de Cataluña y Mallorca, entre los prados, las flores de riqueza tropical y las arboledas, se encuentran bocas de pasajes subterráneos, cuevas y grutas enormes que afectan formas de castillos o mezquitas sumergidas en el curso de los siglos y que hacen pensar en fantasías de Gustavo Doré, en pasajes del Dante, en duendes, brujas, gnomos o piratas de épocas prehistóricas. El palacio del Conde Güell, el Parque Güell, la Catedral de la Sagrada Familia, las residencias del Paseo de Gracia, el Círculo del Liceo y otros monumentos recuerdan la naturaleza de las montañas nativas y el pasado de los marinos, como Roger de Flor, que después de mil aventuras corrían a soterrar sus tesoros en los abismos, laberintos y grutas de las islas Baleares.

En Mallorca la naturaleza adquiere un poderío sensual nada común, al punto que permite creer en el goce de paraísos ilusorios, debidos a emanaciones tóxicas de ciertas plantas y flores.

Roger de Flor tuvo en esas islas su guarida central, como había de tenerla algunos siglos más tarde, en 1914, el pirata March, contrabandista y surtidor de submarinos alemanes.

Roger de Flor conquistó Gallipolis y Constantinopla, donde humilló al Sultán, se hizo dar el título de duque y una fuerte indemnización en oro. Murió en 1306.

La vida de Roger de Flor es interesante, no tan sólo como novela, sino también como punto de partida para comprender la esencia catalana. El pirata de la Edad Media fué el germen del marino y del comerciante de nuestros días. Drake, Hawkins, Cavendish, fueron los padres de Nelson.

Pero la suerte no permitió a Cataluña un desarrollo tan brillante como el británico a sus geniales aventureros del mar.

En nuestra América el espíritu naval de los catalanes tuvo ocasión de manifestarse asombrando a las aguas del Pacífico, así como los lejanos próceres medievales asombraban al Mediterráneo, probándonos el imperativo de las tradiciones y las continuidades.

No sabemos cuándo ni cómo fué permitido el acceso de los catalanes a América. Es posible que ello ocurriera años después de la Conquista. Las familias de origen catalán o mallorquín en nuestra sociedad no son muchas, en primer lugar, la familia Prat. ¡Curiosidades de la historia! El año 1879, dos marinos, dos héroes del mar, se encontraron en aguas del Pacífico frente a frente. El uno, de Chile, se llamaba Arturo Prat; el otro, de Perú, se llamaba Grau, dos nombres de origen toponímico. Nombres de tierras catalanas. Se encontraron en son de desafío, sin que se conocieran antes ni se disputaran personalmente. Murió Prat ahí mismo. Grau, poco más tarde. Sin Grau no tuviera lugar la hazaña de Prat. El uno necesitaba del otro. Se completaban.

Otras familias chilenas de origen catalán son: Barceló, Garriga, Noguera, Feliú, Garrigó, Miró, Rivas, Barcels, Vives, Montaner, Recassens, Planet, Morel, Antúnez, etc.

Como la mayoría de los nombres hispanos son toponímicos, se diría, al leer las noticias de la guerra española, que los ejércitos de Franco avanzan por un mapa de apellidos familiares: Prat del Llobregat, La Garriga, Ribas, Noguera, San Feliú de Guixols, Casa Antúnez... Barceló, Antonio, fué un célebre marino mallorquín del siglo XVIII, que dió origen a la frase: "Más valiente que Barceló por el mar".

Si a estos apellidos chileno-catalanes unimos el nombre de Carnicer, autor de la música de la Canción Nacional, no dejaremos de pensar que más de un chileno pone los ojos en las noticias de España con algo más que la natural curiosidad de un lector.

J. E. B.

LA FUNDACION DE UNA CIUDAD NUEVA

¿Por qué podría ser incongruente la fundación de una ciudad nueva, en un sitio alejado de las regiones devastadas por el terremoto de la noche del 24 de enero? En lugar de reconstruir sobre las ruinas, sobre una parte de tierra tantas veces castigada por los retorcimientos telúricos, ¿por qué no llevar a otro lugar el alma misma de los pobladores sin techo, de los sobrevivientes de todas las ciudades que fueron segadas totalmente y de las cuales sólo restan algunos escombros escalofriantes? Los técnicos comenzarían por elegir el sitio apropiado para la nueva fundación, y, uniendo en una sola voluntad esas miles de voluntades dispersas y vacilantes que arrastran su angustia por todos los pueblos cercanos, podría darse una razón de existencia a quienes lo han perdido todo, y sólo conservan los trágicos recuerdos de lo que fué para ellos su mayor ventura: hogar y seguridad.

No se hace fácilmente todo lo que se desea o todo lo que se sueña. Hay innumerables obstáculos, infinitos matices que se opondrían a esa realización concreta de una fantasía. ¿Abandonar el rincón en donde, después de todo, están los recuerdos de los antepasados? ¿Dejar los sitios que, aunque desaparecidos, conservan el hálito de nuestras costumbres, de nuestras pasiones y aun de nuestros odios? Todo eso puede salvarse y aun desaparecer en la nueva vida concentrada en la nueva ciudad. La antigüedad, la edad media y aún los tiempos más cercanos a los nuestros, conocieron los éxodos de las columnas humanas que abandonaban los sitios de los cataclismos para buscar en otras regiones la tranquilidad que les negaba la antigua. Los convoyes partían con sus carros, sus efectos personales, sus penates, sus animales, sus útiles de labranza, y cruzaban los ríos, empujados por un ansioso y alto designio de voluntad sobrehumana. Allí donde el cielo parecía más clemente, o en donde el agua se mostraba más cristalina, o los árboles daban una sombra más plácida, y los pastizales se ofrecían más suaves y espesos, se detenía la columna y se colocaban los primeros cimientos. Las migraciones humanas han cambiado siempre el curso de la historia. Van y vienen los grupos a lo largo de los trágicos períodos, y junto con sus voces lamentables y sus llantos, arrastran también el vigoroso optimismo de las nuevas creaciones. No se explicarían de otro modo las grandes transformaciones sufridas por algunas regiones y pueblos enteros.

Vagan hoy sobrevivientes de Chillán, de San Carlos, de Parral, de Cauquenes, de Bulnes y de otras ciudades más pequeñas, como sombras de un drama sin explicación, buscando lo que ya no existe ni podrá ser nunca devuelto en su verdadera y primitiva significación. ¿Por qué no podrían formar ellos en la columna de fundadores de la nueva ciudad, fraguada ésta por el dolor de lo que ya no es, y por la alegría de ser los constructores de una ciudad nueva, más humana y más firme en su sentido moderno, en su belleza y en las innumerables formas que una población reviste cuando se hace con alegría, dando la espalda a los dolores y calamidades pasados?

Porque, ¿quién puede vivir tranquilo en una región en permanente convulsión? Los que reconstruyan las ciudades destruídas vivirán en continua zozobra. "¿Cuándo seremos víctimas de un nuevo terremoto?" "¿Cuándo se abatirá sobre nosotros una nueva calamidad?" Es vivir sin objeto para un mañana incierto y sombrío, con el corazón crispado por la inminencia de una catástrofe cercana. Si se examinara la razón secreta de muchas emigraciones de familias que han abandonado aquellos sitios para dirigirse a otros—ausentismo que tanto preocupa a los gobernantes—, se encontraría; no sólo el aburrimiento de vivir en las provincias, sino, y con más fuerza quizá, el obscuro terror que circula invisible, como una hormiga, e impulsa a buscar la seguridad en otra región menos castigada.

La ciudad nueva estaría llena con los penates de las antiguas, es decir, sus monumentos de prohombres, sus estatuas de próceres. Carreteras bien construídas y variantes de ferrocarriles, pasarían por los sitios en que aquellas ciudades hoy destruídas estuvieron edificadas, y acercarían en la rapidez de los medios de locomoción las propiedades agrícolas. Amplias avenidas, casas sólidas, teatros y parques, barrios limpios, plazas para niños, teatros para niños; en fin, todo lo que es la ciudad luminosa del porvenir, la ciudad levantada por los que se encararon contra el dolor y lo vencieron, ya sin lágrimas en los ojos y dispuestos a la nueva vida.

Van a sonreír de esta fantasía. ¿Qué importa? Habrá quienes la comprendan. Habrá otros que no dirán nada. Algunos la encontrarán aceptable. Las opiniones van y vienen también como las columnas humanas de la historia en busca de sitios más seguros.

DOMINGO MELFI

El problema de la reconstrucción

Nos vamos ya encaminando a la normalidad, si esto es posible decirlo ante la magnitud de la hecatombe que afecta casi a la 4.a parte de la población del país. La reconstrucción de las ciudades dentro de los 60 mil kilómetros cuadrados de superficie afectada, no puede ahora encararse con procedimientos que miren a la tradición, al sentimentalismo o a la mera individualidad, casi siempre egoísta.

Son muchos más amplios hoy día los horizontes cuando se quiere hablar del trazado de las ciudades modernas. Los errores y acumulaciones que nos legó la Colonia están transparentados en las horrorosas consecuencias con que de tiempo en tiempo la Naturaleza nos hace desgraciadamente conocer y recordar en su poder inmenso para la pequeñez humana.

Hombres de estudio y laboratorios de Urbanismos, señalan experiencias de las que sería verdaderamente incalificable en estos momentos prescindir. El punto de vista nacional debe sobreponerse a toda acción local en que las improvisaciones con su contingente de enormes sumas de dinero mal gastadas pueden —a largo plazo— comportar nuevas desgracias materiales e inavaluables pérdidas de vida, que son otros tantos millones de pesos sangrados a la economía nacional.

Es pues, cuerdo, de la mayor cordura, que esta vez y con el progreso que ya hemos alcanzado, el Supremo Gobierno derive, con la inteligencia que reconocemos, sus actividades y su patriótico interés conformando su plan de reconstrucción de acuerdo con los más elementales principios de Planificación Nacional Territorial.

Estos puntos de vista tuvimos oportunidad de sostenerlos en el reciente Congreso Panamericano de Municipios y Urbanismo, realizado en noviembre, en la ciudad de La Habana, y entre las conclusiones adoptadas por el Congreso, se hizo ver la conveniencia de que todos los Gobiernos se preocuparan de la Planificación y Zonificación Nacional, creando al objeto organismos técnicos únicos capaces de vencer los defectos del presente, y prevenir el futuro de las ciudades, que han sido trazadas por los buenos alarifes españoles, pero, que no tenían siquiera un concepto vago de esta ciencia constructiva racional. De ahí, es, y así lo sostuvimos en ese Congreso —por cierto bien ajenos de pensar que la cruenta realidad nos colocaría bien pronto en condiciones de reinsistir en estos principios básicos de la organización de los pueblos— que la Planificación Nacional, la Regional y la Urbana, forman hoy día un verdadero Programa de Gobierno. Ahondaremos un poco en estos aspectos técnicos con el buen anhelo de vulgarizar estos conceptos. Dentro de la formulación del Plano Nacional, cabe desde luego:

1 o La Zonificación, esto es, la división del territorio en zonas geográficas de recursos naturales (costeras, montañosas, de altiplanicie, minerales, forestales, de caza y pesca, agrícola, industriales).

2 o La Planificación Nacional, que concurre al estudio lógico y coordinado de las diversas vías de comunicación. No hay que dejarse impresionar por los caminos que los conquistadores construyeron con el espíritu de tomar contacto entre los pueblos, y que servían bien para la época de la carreta y de los bueyes, pero, en ningún caso, a tono con el maquinismo actual y las necesidades de los negocios y del progreso.

Un estudio serio puede decirnos si los caminos actuales, los ferrocarriles, vías fluviales y marítimas, y ahora las rutas aéreas, están bien, o es necesario concurrir a su modificación.

Junto a lo expuesto, tiene que conformarse, también la coordinación de terminales, que podrán ser las que correspondan a puertos, ferrocarriles, autocamiones, aeródromos, etc., Y finalmente, un Planeamiento racional no puede dejar de tener en vista que es también forzoso crear armonía en el sistema de Parques Nacionales y de las Vías-Parques. Hoy día—el planificador y las experiencias trágicas de las guerras modernas lo obligan con mayor urgencia— tampoco puede desconocer la imprescindible necesidad de ir en amparo de los pacíficos vivientes en las ciudades, que se ven atacados por las bombas que implacablemente arrojan sobre personas indefensas, los aviones militares. Hay, pues, entonces que coordinar un sistema de Defensa Nacional.

Hasta aquí está la mayor parte de los principios que son básicos para ir a la organización constructiva de los recursos financieros con que ya sea el Estado o las erogaciones de índole privada, concurren a aliviar las desgracias materiales sufridas por ciudades y pueblos de la República, y para asegurar a los pobladores de las nuevas aglomeraciones urbanas, a lo menos, un mínimum de seguridad y de bienestar social.

Si el organismo técnico que se cree y será absolutamente necesario hacerlo luego, se pronuncia después de prolijos estudios por no realizar obras de planificación que sólo tiendan a conservar o adaptar o complicar más todavía ciudades ya caóticas, esos agrupamientos humanos deben ser entonces trasladados a lugares geográficamente más favorables. Tanto Concepción como Chillán han sufrido catástrofes tan graves como las que ahora se lamentan, creciendo esta vez en proporciones por razón del lógico aumento de la población asilada en construcciones deficientes y ubicadas en terrenos de geología interrogante. Esto no debe repetirse, y es forzoso que los dirigentes del país mediten en la grave responsabilidad que se asume al no prestar debida atención a las exigencias perentorias en que se fundan las cuestiones de una buena planificación.

Mil o dos mil millones de pesos que seguramente serán las cifras de esa reconstrucción, no pueden quedar a la libre aunque bien inspirada distribución que hagan personas de intachable honradez y aún de buen criterio. Son demasiados dineros que se suman a otros rubros de la economía nacional y que es lógico esperar rindan sus mejores frutos y en el menor tiempo posible. Ese mismo Instituto Técnico estudiará, en seguida, lo concerniente al Urbanismo de las nuevas ciudades, y podrá además, poner en funciones con más método y mejores condiciones, las leyes que como la de la Habitación Económica y Ordenanza General de Construcción, son básicas. Asimismo los dineros que habrán de invertir, dentro de sus obligaciones las Cajas de Previsión podrán encontrar un camino de mejor rendimiento. El proletariado, la clase media y la pudiente, tienen en la ciudad moderna, sin que nadie pueda negarlo, los mismos derechos y las mismas aspiraciones de confort en la habitación. Y es natural esperar que en un régimen de iniciativas que tiende a imponer un espíritu de confraternidad y de lograr aspiraciones colectivas, no se comentan errores que resultarían fatales en la solución del gravísimo problema que desde ahora tiene que enfrentar con máxima decisión el Supremo Gobierno. Eso es lo que los técnicos anhelan, no faltándoles un alto espíritu de cooperación y patriotismo para ir donde sus conocimientos puedan rendir este tributo de la ciencia a la desgracia que nos agobia pero que no debe desesperarnos.

RICARDO GONZALEZ CORTES
Arquitecto

Los niños

Ya han comenzado a llegar, heridos, contusos, ilesos, con el espanto en los ojos dilatados y las bocas temblorosas que ni siquiera pueden llorar. Los hospitales, las escuelas, los asilos se abren para ellos y en las blancas camitas, en los bancos, en los jardines, quejosos o en silencio, parecen repasar el film de los horrores que acaban de vivir. Tienen asistencia médica, tienen asistencia de enfermeras, tienen asistencia de cuidadoras. Todo lo que la ciencia y el humanitarismo pueden poner a su alrededor. Pero les falta lo principal: esa voz, esa mano, esa alma de mujer que sólo sabe su simple sabiduría instintiva, eso que es maternidad en esencia y que toda mujer integral puede poner como una almohadita de terneza a la cabecera de un niño.

He visto a los heridos. Son los primeros en llegar a Santiago. Nueve. Dos mujercitas. Siete hombres. Uno de estos infeccioso, aislado en un pabellón con su enfermera. Los otros son montoncitos de huesos fracturados. Una niñita tiene que permanecer boca abajo y en esta postura la cara se vuelve en un escorzo violento mostrando quemaduras y arañazos. No se queja. No habla al principio. Después, como un secreto apenas musitado, dice que quiere una muñeca. Otro pide fruta. Otro una pelota.

Son heridos, puede que moribundos, vienen de un aterrorizante paisaje, de una espantosa pesadilla de muerte y de escombros. Pero son niños, por sobre todo niños, criaturas, almitas como pizarras en las cuales el destino ha escrito una frase de tragedia, una frase que tú, mujer chilena, puedes borrar. Bastará tu presencia, tu frase empapada en amorosa comprensión. No irás a preguntar detalles de lo que pasó. A hacer revivir el espanto.

Nó. Irás a hablar de las flores que abren en nuestro paisaje, de los frutos que maduran en los huertos, de las largas orejas del conejito blanco y de los bigotes del gato romano; de un barquito de papel que se hace graciosamente a la mar y de la nariz de un payaso, una nariz grande, grande .. .. Irás a leer un cuento, a recortar estampas, a cantar una canción de cuna, a explicar los grabados de una revista. Nada más. Toda esa obra chiquita de paciencia y devoción que realizaba la madre la harás dulcemente, abnegadamente. Nada más. Ante los ojos de ese pobre ser magullado de alma y de cuerpo, pondrás imágenes de vida pueril y linda. De vida. Y un día cualquiera, en esos ojos habrá un destello súbito de gozo y por la boca, de nuevo, se agitará el sonajero de la risa. Y eso, ese pequeño milagro no será sólo de la ciencia y de la asistencia, será también un poco tuyo, de tu intuición femenina, que habrá encontrado las dulces palabras necesarias a esa resurrección.

Id a la Escuela de Enfermeras en el hospital Arriarán. Ayer había nueve niños traídos de San Carlos y sus alrededores. Hoy habrá el doble o el triple. Id a la Escuela Práctica de Agricultura donde llegarán los huérfanos, los perdidos, los que están sanos, pero sin regazo para su miedo y su abandono. Para todos sed tu la madrecita.

Siéntate al lado de uno, saca al otro de paseo. Enséñales que la vida subsiste y que el mundo con su prodigiosa aventura los espera. Un mundo tal vez un poco ficticio, que tu habrás creado de su propio corazón, hecho de globos de colores, de caballitos de madera, de muñecos, de animales que hablan y de arboles que cantan, y en el cual el niño terminará por hallar su vitalidad y su alegría perdidas.

MARTA BRUNET.

EL PAGO DE PENSIONES EN LAS CIUDADES QUE FUERON DESTRUIDAS

Se ruega a las personas que tengan pendiente peticiones por pagos de desahucios o de jubilaciones y que hayan señalado como lugar de residencia o de pago alguna de las ciudades afectadas por el sismo del 24 de enero del presente año, indicar, a la brevedad posible, a la Oficina de Pensiones del Ministerio de Hacienda sus nuevos domicilios, con el objeto de no entorpecer la tramitación de los expedientes respectivos.

Vendo en Providencia y Los Leones

'000. BALNEARIO APOQUINDO, casa habitación con 500 mts. de terreno, m'm. Recibos, 4 dormitorios, baño instalado, dependencias, garage. Ossandón.

93.000. A TRES CUADRAS DE tranvías 25 y 27, chalet moderno, recién terminado, dos pisos, 3 dormitorios, baño instalado, recibos, escritorio, chimenea, dependencias, jardín, entrada de auto. Deuda 55.000. Bandera 168.

95.000. Av. ROMAN DIAZ, PROXIMO a la Av. Bilbao, chalet bien tenido, rodeado de 420 mts. de jardín. Recibos, 3 dormitorios, baño instalado, dependencias, parrón, árboles frutales, etc. Deuda 35.000. Ossandón.

110.000. Av. MIGUEL CLARO, 2 cuadras de Providencia, casa en buen estado, un piso, 490 m2. de superficie. Dos halls, comedor, 6 dormitorios, 2 baños instalados, dependencias, parrón, árboles frutales, subterráneo. Bandera 168.

130.000 Av. BILBAO, CERCA DE Av. Pedro de Valdivia, chalet muy bien tenido, aislado, dos pisos, esquina: 13,50x26.50 mts. Recibos, 3 dormitorios, baño instalado, dependencias, jardín, terraza, garage. Deuda 80.000. Ossandón.

140.000. ENTRE Av. LYON Y Gral. Körner, bungalow moderno, rodeado de 730 mts. de jardín; libre de contribuciones por 10 años. Recibos, chimenea, 3 dormitorios, baño instalado, dependencias, parrón, entrada de auto, gallinero, etc. Deuda: 40.000. Bandera 168.

140.000. PROXIMO A PROVIDENCIA, después de la Av. Manuel Montt, chalet esquina, construcción moderna, dos pisos. Consta de 3 dormitorios, 2 toilettes instalados, clossets, recibos, escritorio, chimenea, terraza, dependencias, jardín, entrada de auto. Deuda 75.000. Ossandón.

150.000. Av. CONCEPCION, INMEDIATA Providencia, casa en buen estado, un piso, 572 mts. de terreno, Recibos, 4 dormitorios, baño instalado, dependencias, dos patios, parrón, subterráneo. Deuda 52.000. Bandera 168.

150.000. AL LADO DE Av. SALVADOR, cuadra y media de Av. Bilbao, chalet moderno, en perfecto estado, libre de contribuciones; 15x40 mts. Recibos, escritorio, chimenea, 3 dormitorios, 2 toilettes instaladas, dependencias, terraza, garage. Tiene deuda. Ossandón.

157.000. UN PASO DEL PARQUE Providencia, chalet en perfecto estado, dos pisos, 200 m2. de superficie. Recibos, 3 dormitorios, baño instalado, dependencias, jardín, garage. Deuda 22.000. Bandera 168

170.000 Av. CONSTANZA, PROXIMO a Providencia, chalet en buen estado, rodeado de 750 mts. de terreno, 5 dormitorios, baño instalado, recibos, escritorio, 2 halls, dependencias, arboleda frutal. Deuda 27.000. Ossandón.

170.000 ANTONIO BELLET PROXIMO Providencia, chalet bien tenido, dos pisos, 550 mts. de terreno con jardín y parrón. Recibos, escritorio, chimenea, calefacción, 5 dormitorios, baño instalado, 2 terrazas, dependencias, gallinero, garage con pieza para chofer. Deuda 60.000. Bandera 168.

180.000. CERCA DE PROVIDENCIA, después de la Av. Manuel Montt, chalet moderno rodeado de 600 mts. de terreno; construcción de concreto armado. Recibos, escritorio, 3 dormitorios, baño instalado, dependencias, jardín, terraza, garage. Deuda 85.000. Ossandón.

180.000. ENTRE PEDRO DE VALDIVIA y Av. Lyon, próximo a Av. Bilbao, chalet moderno, dos pisos, 16x36 mts. Recibos, escritorio, 3 dormitorios, baño instalado, dependencias, jardín, terraza, garage. Bandera 168

180.000. Av. MANUEL MONTT, próximo a Bilbao, chalet esquina, construcción moderna, dos pisos, 400 mts. de terreno. Recibos, escritorio, toilette visita, 5 dormitorios, baño instalado, dependencias, jardín, terraza, garage. Deuda 25.000. Ossandón.

185.000. UN PASO DE LA Av. Providencia, después de la Av. Pedro de Valdivia, bungalow moderno, libre de contribuciones, rodeado de 552 mts. de jardín. Recibos con parquets y chimenea, 3 dormitorios, baño instalado, dependencias, departamento independiente para la servidumbre, garage, etc. Deuda 80.000. Bandera 168.

200.000 PROXIMO Av. SALVADOR y Bilbao, chalet recién terminado, aislado, 15,50x35.50 mts. Recibos, escritorio, chimenea, toilette visita, 3 dormitorios, 2 baños, terrazas, dependencias, jardín, entrada de auto. Deuda 84.000. Ossandón.

200.000. Av. SEMINARIO, PROXIMO Bilbao, chalet esquina, construcción moderna, dos pisos, calefacción central, 3 dormitorios, 2 baños instalados, recibos, escritorio, toilette visita, dependencias, jardín, garage. Fuerte deuda. — Bandera 168.

210.000 PROXIMO A PROVIDENCIA y Av. Antonio Varas, chalet moderno, estilo español, aislado, construcción de concreto y ladrillo: 15.50x30 mts. Recibos, toilette visita, escritorio, terraza, cuatro dormitorios, 2 baños, clossets, dependencias, jardín, parrón, gallinero, entrada de auto. Deuda: 60.000. Ossandón.

240.000. Av. EL BOSQUE, DOS cuadras de Providencia, chalet moderno con calefacción central, rodeado de 1.250 mts. de terreno con jardín y árboles frutales. Recibos, escritorio, chimenea, toilette visita, 3 dormitorios, baño instalado, terraza, dependencias, garage, pieza de guardar. Deuda: 80.000. Bandera 168.

220.000. Av. TOBALABA, UNA cuadra y media de Providencia, chalet moderno, recién terminado, 400 mts. de superficie. Recibos, chimenea, parquets, terraza, toilette visita, 4 dormitorios, baño instalado, dependencias, jardín, garage. Ossandón.

250.000. LADO Av. APOQUINDO, próximo Providencia, chalet moderno, rodeado de 900 mts. de jardín: construcción de concreto y ladrillo, calefacción central. Recibos, escritorio, 4 dormitorios, 2 baños instalados, dependencias, garage. Deuda: 37.000. Bandera 168.

285.000. MARIA LUISA SANTANDER, inmediato Av. Condell, chalet moderno, aislado, construcción de concreto y ladrillo. Recibos, chimenea, toilette visita, 4 amplios dormitorios, 2 baños instalados, dependencias, jardín, terraza, piscina, garage. Ossandón.

290.000. ENTRE COSTANERA Y Providencia, residencia en perfecto estado, dos pisos, 900 mts. de terreno, calefacción central y parquets, 5 dormitorios, 2 baños instalados, recibos, escritorio, toilette visita, clossets, dependencias, parrón, árboles frutales, entrada de auto. Deuda 59.000. — Bandera 168.

300.000 Av. LYON, PROXIMO A Bilbao, chalet moderno, construcción de concreto y ladrillo, calefacción central y parquets, 400 mts. de terreno. Recibos, escritorio, toilette visita, 4 dormitorios, 2 baños instalados, dependencias, jardín, garage. Fuerte deuda. Ossandón.

300.000. PROXIMA Av. SALVADOR y Bilbao, residencia moderna, dos pisos, recién terminada, calefacción central y parquets, construcción de concreto armado. Se compone de 4 dormitorios con closets, 2 baños instalados, recibos, escritorio, terraza, dependencias, jardín, garage. Deuda 100.000. Bandera 168.

310.000 DOS CUADRAS DE PROVIDENCIA, chalet moderno, aislado, 19.80 mts. de frente por 35 de fondo. Se compone de 4 amplios dormitorios, 2 toilettes instalados, recibos, escritorio, terraza, chimenea, dependencias, parrón, árboles frutales, garage, subterráneo. Deuda 88.000. Ossandón.

310.000 UN PASO DEL PARQUE Providencia, espléndida residencia moderna, dos pisos, construcción de todo lujo, calefacción central y parquets, 3 dormitorios con clossets, baño instalado, recibos, 2 terrazas, dependencias, pieza de guardar, garage. Deuda 120.000. Bandera 168.

320.000. Av. APOQUINDO, PROXIMO a Providencia, regio chalet esquina, rodeado de 650 mts. de jardín: construcción de concreto y ladrillo. Se compone de 4 dormitorios, 2 baños instalados, recibos, escritorio, chimenea, parquets, calefacción central, toilette visita, terraza, dependencias, garage, lavadero etc. Deuda 100.000. Ossandón.

325.000 AL LADO DE LA Avda. Salvador, barrio completamente residencial, espléndido chalet recién terminado, rodeado de terreno con jardín; 17x30 mts. Recibos, escritorio, chimenea, toilette visita, 4 dormitorios, 2 baños instalados, clossets, calefacción central, parquets, dependencias, subterráneo carbonera, garage. Deuda: 140.000. Bandera 168.

350.000. ENTRE PROVIDENCIA y Costanera, residencia moderna, construcción de todo lujo, calefacción central y parquets, se compone de 5 dormitorios, 2 baños instalados, recibos, escritorio, toilette visita, dependencias, garage. Deuda 90.000. Ossandón.

350.000. EN LAS INMEDIACIONES del Stade Français, dos cuadras de Providencia, chalet moderno, rodeado de 900 mts. de jardín; construcción de concreto armado. Recibos, escritorio, 4 dormitorios, 2 baños instalados, toilette visita, parquets, calefacción central, dependencias, garage. Deuda 50.000. Bandera 168.

530.000. ESPLENDIDA RESIDENCIA frente al Parque Providencia, construcción de todo lujo, calefacción central, magníficos recibos con bar, garage para dos coches, linda terraza, etc. Deuda: [illegible] Ossandón.

850,000. Av. PEDRO DE VALDIVIA antes de la Plaza, residencia rodeada de 5.400 m. de jardines y parque, calefacción central, 10 dormitorios, 4 baños instalados, toilette visita, recibos rosos y amplios recibos, terraza, dependencias, cocina de [illegible], garage para dos coches, terraza para chofer. Deuda 110.000. Bandera 168.

Carlos Ossandon G.-Bandera 168

20) EMPLEADOS OFRECIDOS

MATRONA: OFRECE SUS servicios profesionales, coloca inyecciones y cuida enfermas durante el mes de enero.—María Araya Salvo. Correo 3. 1.o Feb.

SE OFRECE JOVEN CHOFER con buenos informes aquí o fuera. Particular o camión casa comercial. Placer 1027.—C. S. R. 1.o Feb.

ME OFREZCO PARA TRABAJO de laboratorio, sé mi ramo. Dirigirse a Santa Elena 1578.

LA MEJOR SERVIDUMBRE siempre encontrará en Arturo Prat 16, oficina preferida todo Santiago distinguido. Ofrece, necesita constantemente cocineras, mozos, choferes, niñeras. Buenos sueldos, buenas casas, buena servidumbre. 5 Feb.

21) EMPLEADOS BUSCADOS

PR S PART

¡¡¡VENDEDORES!!! A DOMICILIO, capital $ 10, ganarán 20 diario. Santa Filomena 121, Purísima.

HOTEL ESPAÑOL NECESITA ayudantes, mesonero y camareros.

Domésticos

NECESITO EMPLEADA RECOMENDADA, todo servicio. Avenida Chile 1177 o 1263.

NECESITO EMPLEADA COMEDOR, recomendada, regular edad, poca familia. Ejército 626. 31 En.

EMPLEADA QUEHACERES casa tres personas. Buen sueldo. Nataniel 1249 31 En.

NECESITO EMPLEADA, MOSTRADOR. Bascuñán 991.

EMPLEADA JOVEN BIEN RECOMENDADA para piezas necesito. Merced 516 B.

NECESITO CUIDADOR DE campo con informe. Rosa Snazo. Mercado Central. Enero 31

EMPLEADA QUE SEPA DE cocina, necesito Recoleta 211. Febr. 1.o

REPARTIDOR SEPA ANDAR en bicicleta recomendación, necesito. Blanco Encalada 2115. 1.o febr.

NIÑERA NECESITO, BUEN sueldo, Cochrane 1455. 31 En.

MATRIMONIO EXTRANJERO, sin niños, necesita niña de mano, con buenas recomendaciones; prefiero refugiada del sur. Se pagará buen sueldo. Tratar Agustina 1220, subterráneo. Caja, Santiago. 2 Feb.

23) FRUTOS DEL PAIS

¡¡PICADURIAS DE LEÑA!! Leña de monte por grandes lotes y pequeños, vendo puesto estación, precio de ocasión. Huérfanos 1142, departamento 36, fono 87384. Luis Jiménez Muñoz. 5—Feb.

24) HOTELES Y RESTAURANTES

Residenciales y Pensiones

PENSION ALEMANA ARRIENDA piezas con pensión. San Diego 210. 2 Feb.

¡¡MATRIMONIOS!! PIEZAS c/s. muebles 350, grande, calle 400, 500, garantizamos primera caballeros 230, 300; diario, 10; mesa 180. Jardín. Teléfono 66595, central. Rosas 1251. 4 Feb.

ARRIENDO PIEZAS. PENSIÓN. Puente 638. 6 Feb.

CONTRA RESFRIO: ¡¡OBLEAS Chinas Li-Wu-Pat!! 24 febr.

ARRIENDO PIEZA CON PENSIÓN en Serrano 209. Teléfono 63907. Enero 31

25) MODAS, INTERES PARA EL HOGAR

PROFESORA DIPLOMADA de corte y confección, da clases en su casa o a domicilio. Recibe toda clase de confecciones. Escribir: Las Mercedes 611, San Miguel Sylvia Fontt. 1.o Feb.

TRAJES BAÑO, MODELOS preciosos, iguales importados buena lana, de medida $ 22, pantalones $ 12. Toesca 2164. 9 Feb.

CONTRA DOLOR DE CABEZA: ¡¡Obleas Chinas Li-Wu-Pat!! 24 febr.

COLCHONES CATRES LANA Y reparaciones a domicilio, fábrica, San Diego 268 12 febr.

27) MUDANZAS Y TRANSPORTES

MUDANZAS, CUALQUIER carga dentro, fuera ciudad. 10 de Julio 440 B. Fono 51620 2 Feb.

28) MUEBLES y MENAJES en GENERAL

NADIE PUEDE HACER COMPETENCIA a los refrigeradores Condor, la más antigua fábrica en Chile, 23 años establecida, Rosas 1663. Teléfono 66458. Felipe Touzery. 6 Feb.

¡¡NO PAGUE EL LUJO!! Aproveche la gran liquidación de muebles modernos, estilos última creación que ofrece Fábrica "Las Delicias". Oportunidad para comprar bueno a bajísimos precios. Alameda 3035. 31 En.

¡¡¡ATENCION!!! COMPRE SUS muebles nuevos o usados, de ocasión. Máquinas "Singer". Grandes facilidades pago, únicamente: San Diego 1877. 31 En

¡NOVIOS! ¡SEÑORAS! Amueblen su casa con elegancia y confort, a bajísimo precio, con grandes facilidades, sin recargo. Mueblería Rosenblatt. Bandera 530. 31 En.

MUEBLES PARA COCINA, NO olvidar. Carmen 467. 1.o Feb.

¡¡¡MUEBLES MODERNOS!!! Enchapados, imitaciones novedosísimos estilos, dormitorios, comedores, hall. Facilidades muy liberales. San Antonio 62. 8 Feb.

¡INCREIBLE PERO CIERTO! Nadie puede venderle más barato, lindos amoblados mimbres, fantasías, variados colores. Recontra barato, sillas, coches, andadores guaguas, cuna, coches cuna. San Diego 33.

¡¡¡OCASION VENDO!!! AMOBLADOS dormitorios, comedor y muebles sueltos. Delicias 2466. 19 Feb

POR AUSENTARME DEL PAIS regalo todas las existencias de muebles. ¡¡¡Aproveche!!! Delicias 1158. 5—Feb.

COMPRO LANA, CRIN, PAGO mejores precios. Chacabuco 29 Teléfono 92244. 6—Feb.



28) MUEBLES Y MENAJES EN GENERAL

$ 350, DORMITORIOS OTRO. $ 580; amoblado comedor, $ 520; hall confortable, salita, marquesa, colchones, ropero $ 140, mesas, sillas, vendo urgentísimo. Lira 933. 8 Feb.

¡¡¡MUEBLES MIMBRES!!! Desde $ 75: "Gran Fábrica Inglesa". San Isidro 261. 2 febr.

CONTRA GRIPPE: ¡¡OBLEAS Chinas Li-Wu-Pat!! 24 febr.

VERANEANTES, COLCHONES, refacción domicilio, somieres coloniales. San Diego 9, diez metros de Delicias. Fono 86259. 24 febr.

¡¡¡BAÑOS, CALENTADORES, lavaplatos, cocinas!!! Precios bajísimos Fábrica "Mérida".— Chacabuco 12. 27 febr.

POR VIAJE MUEBLES DE ocasión, comedor y salón. Verlos de 4 a 6. Hipódromo Chile 1383.

VENDO BAUL ROPERO FLAMANTE, importado y otras cosas. Santa Rosa 1433 1 febr.

VENDO ESPEJO DE SALON. Balmaceda 727. 1.o Feb.

29) MATERIALES DE CONSTRUCCION

CEMENTO MELON, SACK. 31 En.

FIERRO ACANALADO GALVANIZADO. Morandé 817. 31 En.

ZUNCHOS LISOS, AMPOLLADOS, donde Sack. 31 En.

PINTURA EN PASTA. 31 En.

FIERRO REDONDO, CONSTRUCCIÓN. Sack. 31 En.

FIERRO GALVANIZADO, LISO. San Pablo 1178. 31 En.

PARA FIERRO SACK. 31 En.

S. SACK BARRACA FIERRO. San Pablo 1179. Morandé 817. Precios bajos. 31 En.

FABRICA DE PLANCHAS Y cornizas de yeso, para cielo. Trabajos de primera calidad. San Luis de Francia 1650, Ferrer.

¡¡¡PINO LARGO PARA PAlas!!! Avda. General Bustamante 772. Teléfono 45184.

MADERAS: SURTIDOS COMpletos, precios sin competencia únicamente en Barraca Miraflores. Mapocho 3465. Teléfono 66033. 6—Feb.

PUERTAS, VENTANAS, GALERÍAS, mamparas, surtido más completo en plaza lista para entrega y también sobre medida. Despachamos provincia. Grandes Talleres Fénix. Delicias 739. 8 Feb.

¡¡¡VIGAS FIERRO TT, U, L, T!!! Cañerías, descargas, ventilaciones, fittings, fierro techo, limatones, rejas, ventanas, balcones. San Diego 1671. 5—Feb.

CABLE DE ACERO GALVANIZADO, tecles de tornillo sin fin, gatas de botella, chuzos, carretillas y palas ofrece a precios sin competencia. Fundición Grajales, calle Grajales 2548, casilla 1794 Santiago. 10 febr.

29) MATERIALES DE CONSTRUCCION

GRAN DEMOLICION, CATEDRAL 2884. 60,000 ladrillos, chimeneas, mármol, pino toda dimensión, etc.

ASCENSOR PARA CARGA DE ocasión, compramos. Teléfono 64087. Casilla 3741, Santiago. 31 En.

¡¡¡SAN DIEGO 1671, TELÉFONO 51000!!! Realizamos puertas, ventanas, bastidores, vigas, pino, roble, álamo, diversas medidas, tablas surtidas, etc. 5—Feb.

CONTRA RESFRIOS: ¡OBLEAS Chinas Li-Wu-Pat! 24 febr.

¡¡¡DEMOLICIONES!!! VENTA de materiales para construcciones. Avda. General Bustamante 772. Teléfono 45181.

¡¡¡ZINC USADO PARA TEcho!!! Avda. General Bustamante 772. Teléfono 45184.

30) MAQUINAS REGISTRADORAS, ESCRIBIR Y COSER

MAQUINAS SINGER, LIQUIDAMOS existencia, conclusión negocio. Facilidades pago. Claras 162. 20 Feb.

MAQUINAS COSER SINGER ocasión, vendo. San Diego 276 Repuestos, agujas, composturas. Atiendo domicilio. Teléfono 87590. 31 Enero.

COMPRO MAQUINAS COSER, voy domicilio. Lira 933. Teléfono 51370. 8 Feb.

TALLER TECNICO PARA REparaciones de máquinas de escribir, sumar y calcular. Monjitas 654. Teléfono 84482. 19 Feb.

MAQUINAS SINGER COMPRO pago bien, voy domicilio. San Diego 1877. Teléfono 50139. 10 febr.

MAQUINAS ESCRIBIR VENDE cuotas mensuales. Indique domicilio. D. D. Casilla 3862. 31 En.

VENDESE MAQUINA COSER Black. Chacabuco 554.

VENDESE MAQUINA COSER Blak. Chacabuco 554. 1.o Feb.

31) MOTORES, MAQUINARIAS Y ARTICULOS ELECTRICOS

MAQUINARIAS MINERAS, FABRICACIÓN de toda clase de maquinarias. Molinos, chancadoras, clasificadoras, alimentadores, máquinas de flotación, etc. Datos y presupuestos: Av. Errázuriz 3004. Casilla 4115. Fundición de Acero "Sima". 31 En.

¡¡¡MOTORES ELECTRICOS!!! Dinamos, ocasión. San Diego 222. 31 En.

HARNEROS (PLANCHAS PERforadas), para agricultura, molinos, minas, gran stock, y sobre medida. Ofrece: Fábrica Looser. Cumming 861. 20 Feb.

¡¡¡MOTORES ALTERNOS!!! 1 caballo $ 450, 2, $ 550, 1|2, 250. San Diego 999. 2 febr.

SE VENDE 1 TALADRO DE columna. Concepción 540.

TORNOS, BOMBAS, EJES transmisión de acero Krupp, $ 4.20 el kilo: MOTORES eléctricos. BOMBAS hidráulicas, llegaron nuevas partidas. E. Cintolesi y Cía. Ltda. Ingenieros importadores. Morandé 220. 1.o mar.

32) NEGOCIOS E INSTALACIONES,

Compran y venden

VENDO O TRAPASO LOCAL con estantería. Bascuñán Guerrero 668.

VENDESE ANTIGUA "LAVANDERIA Neutral" por enfermedad su dueña. Bellavista 386. Valparaíso.

VENDO DEPOSITO LICOR muy bien instalado. General Makenna 1496.

$ 8.000. VENDO RESIDENCIAL centralísima. Castro 31.

32) NEGOCIOS E INSTALACIONES,

Compran y venden

POR AUSENTARME ESTA, vendo negocio, instalación. San Alfonso 1195. Esq. Guacolda.

MOSTRADORES, VITRINAS, estanterías, mesas, sillas. Realizamos. San Pablo 2126. 4 Feb.

PELUQUERIA SEÑORAS. — Arriendo baratísimo, liquidamos. Avda. Portales 3015. 4 Feb.

34) OPERARIOS Y OBREROS BUSCADOS

CONTRA GRIPPE: ¡¡OBLEAS Chinas Li-Wu-Pat!! 24 febr.

COSTURERAS COMPETENTÍSIMAS en confecciones finas de señoras, necesitanse. Vicuña Mackenna 143. 31 En.

COSTURERAS COMPETENTES en tejidos. Singer Eléctrica para Fábrica necesitanse. Vicuña Mackenna 143 31 En.

MAESTRO TALABARTERO competente en obra negra necesito. San Alfonso 18.

SE NECESITA APLANCHADORAS. Tintorería San Francisco 436. 2 Feb.

FABRICA CALZADO. NECESITO perforadoras y aparadoras. Santa Elena 1487. 31 En.

FABRICA CALZADO. NECESITO arreglador charol. Santa Elena 1487. 31 En.

COSTURERAS NECESITA FÁBRICA. Carrera 601. 7 Feb.

OFICIALES CERRAJEROS adelantados necesito. Portugal 1566.

NECESITO CORTADOR CARNE. Avenida Matta 1203.

NECESITO APARADORAS, adentro. Libertad N.o 634. 31 En.

FABRICA CALZADO NECESITA cortador máquina golpe, cortador cueros. Chacabuco 554.

NECESITO BUENA PREPARADORA en sombreros. Trabajo todo el año. Maison Helen, Pasaje Matte 77.

CORTADORES CUERO Y FORROS necesitamos. Fca. Calzado Amunátegui 916.

ASENTADOR DE PUNTAS Y talones a mano se necesita. Av. Portugal 755.

PLANCHADORAS DOBLES NECESITO. Lavandería Alemana. Providencia 1445. 31 En.

ENGRAMPADORES NECESITAMOS. Fábrica de Calzado. Colón 2349. 31 Enero.

CARPINTERO Y ALBAÑIL NECESITO. Avda. Central 1414. Comuna San Miguel. 1.o Feb.

NECESITO PELUQUERO COMPETENTE. Matucana 863. 1.o Feb.

NECESITO MUEBLISTAS GÓTICOS y talladores. Avda. Los Castaños 1860. Independencia. 2 Feb.

FABRICA CALZADO, NECESITA cortadores cuero. Chacabuco 554. 31 En.

SE NECESITAN HUINCHEROS y tapiceros. Agustinas 840. 30 En.

SE NECESITAN TONELEROS obra grande, buen salario. Agustinas 840. 31 En.

37) PROPIEDADES VENDEN

VENDO CASA 6 PIEZAS, HALL cocina, servidumbres. Rogelio Ugarte 1542.

$ 68.000. VENDO CASA CALLE Copiapó 779. Tratar Ejército 476. 1.o febr.

130,000 BELLAVISTA, RESIDENCIA moderna, sólida, concentrada. Cristi.

130,000, MAIPU CERCA SANTO Domingo, barrio moderno espléndida casa con renta. Deuda 30 mil. Cristi.

LO ESPEJO, CASAQUINTA 5,300 metros, plantados viñas y frutales. Deuda 38.000. Precio: 95,000. Cristi, Morandé 291.

120,000, ECUADOR. LINDO SITIO 4.500 metros, 70 metros frente. Cristi.

90,000, CARRERA, EDIFICIO antiguo, dos frentes, 11.50 por 33.50. Cristi.

37) PROPIEDADES VENDEN

Casas, Sitios y Chalets

88,000, SEVILLA, BUENA [illegible] dencia 440 metros. Cristi, [illegible] randé 291.

$ 170,000, ESPLENDIDO [illegible] let estilo barco, numerosas [illegible] bitaciones. Lo Vial. Teléfono 51103. 12 [illegible]

CHALET SEIS DEPARTAMENtos, Población Gráficos. Facilidades pago transferencia, [illegible] 120 mensuales. Huérfanos [illegible] oficina 22. 6 [illegible]

39) PRODUCTOS [illegible] DICINALES DROGAS

SAL INTESTINAL PU[illegible] Mayo 1[illegible]

CONTRA DOLOR DE MUE[illegible] ¡¡Obleas Chinas Li-Wu-Pat!! 24 [illegible]

40) PRESTAMOS, [illegible] CIONES, BO[illegible] Y SOCIOS

CARLOS OSSANDON TI[illegible] capitalista con dinero lista para préstamos. Acepta segundas hipotecas. Mejores condiciones. Bandera 168. 31 [illegible]

42) PERSONAS [illegible] CADAS

SE DESEA SABER DEL Oscar Aurelio Fuenzalida, que salió de veraneo hace un [illegible] ignorándose su paradero. [illegible] quiera noticia se agradecerá enviarla a L. E. Pedro Montt [illegible] Valparaíso.

DESEO CONOCER VIUDA señorita de 25 a 30 años [illegible] de ee casarse, soy viudo de [illegible] añosprofesión Relojero, dirigirse a Carnet N.o 20642. Melip[illegible] Enero

DESEO SABER DEL SE[illegible] Francisco Cantizano, que [illegible] en la calle Colo Colo, esq. de Rozas en Concepción, [illegible] ga dar datos a San Diego 3[illegible] hermano. José Cantizano. [illegible]

44) RADIOS, PIANOS, FONOGRAFOS, OTROS

RADIOS 5 TUBOS ENTRE[illegible] mos con $ 100 pie, onda [illegible] $ 200, corta y larga. Impor[illegible] das, garantías. Alameda [illegible] 25—[illegible]

¡¡¡LIQUIDAMOS!!! V[illegible] las ortofónicas. San Diego [illegible]

RADIOS, 100 PIE. GRAN[illegible] facilidades, modelos [illegible] portadas; garantidas. San [illegible] 233.

SI SU RADIO NO FUNCIONA bien llame a "Pascual", [illegible] Electron. San Diego 71[illegible] fono 64199, 20 años exp[illegible] 19 [illegible]

MODERNISIMO TALLER [illegible] reparaciones de radios [illegible] garantidos. Atendido por un [illegible] geniero civil especializado [illegible] dio Técnica Excelsior. [illegible] 169 (Turavión). Fono [illegible] 83816.

DESDE $ 100 MENSUALES [illegible] dios toda onda lindísimos [illegible] res. Casa Philips, Ahumada [illegible] quina Delicias.

GUIA PROFESIONAL

ABOGADOS

AGUSTIN BARROS JARPA
ERNESTO BARROS JARPA
HUMBERTO SILVA
Bandera 52.

LISANDRO SANTELICES
Huérfanos 1112. Teléfono 86831.
31 Dc. 1939.

SALAS ROMO Hnos.
Huérfanos 1294, 7.o piso
25 Feb.

ALEJANDRO SERANI B.
Huérfanos 1294, Departamento 85.
31 Enero.

MEDICOS

DR. RATINOFF
Asma - Corazón.
Broncopulmonares. Rayos X.
Manuel Rodríguez 764.
Teléfono 84639.
17 Feb.

Dr. GORGEWSKY
Rayos X.
Estómago. Hígado.
Broncopulmonares. Diabetes.
2 a 5.
Brasil 39.
31 En

Dr. VICTOR OPAZO MATURANA
Médico-Cirujano 3-4.
Diatermia. Ultratermia, 3-5.
Ahumada 47.— Teléf. 88197.
9 Feb

Dra. LUISA PACHECO de AVILES
Médico Cirujano
Señoras y niños, tratamientos esterilidad femenina. Consulta 2-5.
Nataniel 475. Fono: 86702.
N|O

ROBERTO KOHAN
Niños — Rayos X
París 855 — Teléfono 64754

Dr. CASTAÑON
Ausente en Europa.
N|O.

Dr. YEPEZ
Señoras.
Estado 360. Teléfono 67662.
1.o Feb

ERNANI PARODI
Piel, Sífilis, Venéreas,
Arturo Prat 177.
17 Feb.

DOCTORA BEHM
Claras 663.
15 Feb.

Dr. JUAN ASTORQUIZA SAZZO
Ginecología y Cirugía.
Ahumada 47, 6.o Piso. Tel. 88197
Consultas de 4 a 6.
8 Feb.

GASTON RAMIREZ
Piel, Sífilis, Venéreas
Agustinas 972. Depart. 820.
(5 1|2-8)
30 En

Dr. DIMISTEIN
Exclusivamente señoras.
Rayos X.
Ahumada N.o 47.
17 Feb.

WAUGH ROJAS
Cirugía
Impotencia Sexual
Várices, Hemorroides.
Miraflores 459. Teléfono 82149.
22 Marzo.

DOCTOR GRUNWALD
Oído, nariz, garganta. Agustinas 972, 4 - 6.
31 En.

RAMOS
Piel, várices, gonorreas, Impotencia sexual, Huérfanos 1917.
19 Feb.

DR. ZAPFE
Ojos, oídos, nariz, garganta. 3-5
Alonso Ovalle 864
20 Feb.

OPTICOS

OPTICA KOHN
Pasaje Matte 23. Casilla 1509.
28 Dic 939

OPTICA HERMANN
Instituto especialista en anteojos. Estado 40.
17 Jul

OCULISTAS

CONTARDO ASTABURUAGA
Huérfanos 930.
Oficina 74.
Teléfono 69981.
(4 a 7)
14 Feb.

AMENABAR OSSA
Graduado en Londres.
AMENABAR PRIETO.
Estudios Alemania.
Operaciones enfermedades de ojos, 3 - 6.
Moneda 973. Of. 531, 5.o Piso.
Teléfono 86602.
14 Feb

DENTISTAS

Dr. HECTOR PACHECO PIZARRO
Cirujano-Dentista.
Trabajos rápidos y extracciones difíciles. Consultas: 3 a 8
Agustinas 1269. 4.o piso. Teléfono 82222 y 61901
N|O

Dr. ALBERTO GIUGLIANO
Estudios en EE. UU.
Especialista piorrea. Prótesis.
Radiografías. Rayos. Solux.
Atiende de 9-12 y 3-6.
Alameda 881.—Teléfono 84252
4 Feb

Dentista
DOCTOR FORTUNATO ENCINA F.
Especialista en placas, puentes coronas, extraciones
Trabajos rápidos todo sistemas
Honorario mínimo
Huérfanos 1015

MECANICOS DENTALES

PLACAS DENTALES
Composturas ultra-rápidas, 15 pesos. Delicias 179.
5 Feb

DENTADURAS
Placas, composturas, dos horas. Precios módicos, Barahona, San Francisco 120.
19 Feb.

MATRONAS

H. IZQUIERDO
Partos. Atención esmerada. — Santa Lucía 152.
24 Febrero.

LUZ RIQUELME
Especialista en suturas. Partos. Atención médica
Molina 388—Teléfono 64691
23 Feb

CARMELA TORO
Pensionistas.
Matucana 640.
30 En

BLANCA PINEDA
Consultas gratis. Recibe pensionistas. San Diego 267
31 Enero

SEÑORA PHERINY
Atiendo enfermas de provincias. Lord Cochrane 95.
15 Feb.

ELENA DONOSO
Baquedano 743 — Teléfono 63753
23 Feb.

SEÑORA MORAL
Embarazos normales o patológicos. Suturas. Casos urgentes. General Mackenna 1038, entre Puente y Bandera. Departamento 1. Teléfono 63688. (No hay planchas).
23 Feb.

NAVEAS
Regresó. Maruri 436 (Independencia).
28 En.

TERESA SANTANDER
Enfermas provincias. — Manuel Montt 2141. Tel. 65764.
6 Feb.

BLANCA FISHER
Trasladose a Avenida España 60.
7 febr.

NACIMIENTOS.—

Ha nacido una hija del señor Eduardo Auspont F. y de la señora María Berdié de Auspont.

—Ha nacido Luz Patricia, hija de don Gustavo Keitel Valenzuela y señora Constanza Molina de Keitel.

RESIDENCIAS —

Don Carlos A. Vial Espantoso, señora Ana Castillo de Vial, han fijado su residencia en calle Sta. Lucía 124.

CENTRO ARGENTINO.—

Circula la siguiente invitación:

"El Centro Argentino tiene el honor de invitar a Ud. y familia a la conferencia que en su local social Mac Iver 346 dará el señor Ig. Carlos Germán Frers, ex Director de Vialidad Nacional Argentina, el día miércoles 1.o de febrero de 1939 a las 19 horas, sobre "Comunicaciones Interamericanas". — La Comisión".

COLONIA PERUANA —

Se recomienda a todos los peruanos residentes en Chile, remitan a la brevedad posible, sus aportes a la colecta pro damnificados del terremoto, al señor Carlos Botta, tesorero del comité de la colonia peruana en Chile, calle Huérfanos N.o 1017, Santiago.

LA SEÑORA LILA DENEKEN DE VIDAL

Dolorosa impresión ha causado entre sus numerosas relaciones y amigos el sensible fallecimiento de la señora Lila Deneken de Vidal acaecido ayer en ésta capital a los 29 años de edad.

La adornaban bellas prendas morales que la hacían admirada y querida de todos.

Se hallaba unida en matrimonio al Dr. Germán Vidal, de la Caja de los Ferrocarriles del Estado.

Sus funerales se efectuarán hoy a las 4 P. M. partiendo el cortejo desde Miguel Claro 155.

SUFRAGIOS POR LAS VICTIMAS DEL TERREMOTO

Se recuerda a las ex alumnas y alumnas de la Escuela Normal Sta. Teresa y personas interesadas que, según acuerdo de la reunión extraordinaria, celebrada el día 26, la Santa Misa y Comunión general, por las víctimas del terremoto, tendrán lugar, el día 2 de febrero a las 8.30 A. M.

La oración fúnebre estará a cargo del presbítero D. Luis Gallardo.

Los piadosos ejercicios se celebrarán en la capilla de la Escuela, Bascuñán 910.

ENFERMOS.—

Continúa de gravedad la salud de la señora Isabel Opazo de Casanueva.

—En el Hospital Militar se encuentra enfermo don Ernesto E. Blake.

—Continúa enferma la señorita Julia Astaburuaga Larraín.

MANIFESTACION A ESTELA MIRANDA —

Esta tarde, a las 17 horas, se llevará a efecto en los salones del Crillón, un té que amigos, admiradores y ex alumnos ofrecen a la señorita Estela Miranda, distinguida profesora de la Escuela de Bellas Artes, como despedida y felicitación por el merecido ascenso y su traslado a Iquique.

Conferencia sobre Cervantes dará hoy María de Maeztu.-

En beneficio de los damnificados del terremoto

Después de cerrar su curso en Las Escuelas de Verano con un éxito extraordinario María de Maeztu ofrece al público, quizá, la última ocasión para oír su palabra vibrante, magnética, de conferenciante de primera calidad. Hoy a las siete de la tarde, en el Teatro Miraflores, abordará uno de los temas más interesantes y que requiere un conocimiento profundo: "CERVANTES" el héroe, el escritor, el hombre. El sumario de esta conferencia es el siguiente: Siglo XVI; Cervantes, soldado en Lepanto; El español, fiel a su destino, deja la pluma por la espada; Le seduce la civilización occidental; Aventuras y desventuras de Don Miguel Cervantes y Saavedra; Nace un Quijote en la Cárcel de Lenieda; El personaje inmortal; Su interpretación; Lo que dicen sus críticos; Don Quijote es España; El heroísmo de Sancho.

Las entradas se venden en la Librería Nascimento, Ahumada entre Moneda y Agustina y en el Teatro Miraflores.

MATRIMONIOS.—

Ha sido bendecido privadamente en Maipú, el matrimonio de la señorita Blanca Berardi Zamorano con el señor Onofre Zamorano Berardi.

—El domingo 29 del presente fué bendecido el matrimonio de la señorita Ada Vallejos Pérez con el señor Ricardo Ranis Villalta.

Fueron padrinos por parte del novio el señor Bartolomé Ranis Llonfort y la señora Antonia Maten de Ranis y por parte de la novia el señor Alfredo Pérez Pérez y la señorita Raquel Godoy Godoy.

VIAJEROS.—

A Viña del Mar la señora Ana Bucksbaum de Bolke e hijas.

—En su fundo "La Esmeralda" don Carlos A. Vial y señora Ana Castillo de Vial y familia.

—A Viña del Mar las familias Agüero Correa y Balmaceda Agüero.

EL DOCTOR DARIO BARAÑAO GAZMURI —

Después de prestar su cooperación en la atención de los heridos en Chillán, ha regresado de esa, el doctor don Darío Barañao Gazmuri.

LAS ALUMNAS DEL LICEO DE NIÑAS QUE PARTICIPARON EN LAS DANZAS DE ANDREE HASS, SE REUNIRAN HOY A LAS 11 HORAS —

Para hoy martes, a las 11 horas, la Dirección del Liceo de Niñas N.o 1, ha citado a todas las alumnas que participaron en el festival de danzas que en el Estadio Nacional, realizó la profesora Andrée Haas. Se han citado a todas estas alumnas, pues deben participar en una gran presentación que se hará en el Estadio próximamente, presentación en la cual participará la Orquesta Sinfónica y que será a beneficio de las víctimas del cataclismo del Sur. Dado los nobles fines de esta cooperación se nos encarga rogar a las alumnas la asistencia a la citación de hoy.

SOCIEDAD DE SAN JUAN DE DIOS —

(Rama de mujeres)

Celebrará sesión general el miércoles 1.o, a las 11 horas, en Huérfanos 1515. Se ruega encarecidamente asistir a todas las socias sin excepción para tratar sobre la atención a los enfermos salvados de la catástrofe.— El directorio.

EN EL REAL

"GRACIAS POR EL RECUERDO"
en Matinee, Tarde y Noche

Un film de esos que logran hacer pasar un rato agradable es el que presenta en sus tres funciones de hoy, la confortable sala de la calle Compañía, la que a pesar de lo poco propicio de la temporada, ha mantenido en el cartel películas que el público ha consagrado completamente. **"Gracias por el recuerdo"**, es una película amable, liviana y divertida. Sus principales protagonistas son la encantadora y elegante estrella Shirley Roos, la que esta vez aparece rodeada de un selecto grupo estelar y en la que cada cual desea mejorarse en su actuación.

Ver una película cómo "GRACIAS POR EL RECUERDO", en un ambiente de distinción y frescura como son las reuniones del Real, es sentirse transportado al mejor cine de Europa y Estados Unidos.

Para el viernes anuncia esta sala, una película destinada exclusivamente al mundo femenino; nos referimos a "Artistas y Modelos de Montmartre", donde se asiste a una maravillosa exposición de trajes de modistos tan famosos como Patou, Lanvén, Chiaparelly, etc.

MUSICA

LA SINFONICA NACIONAL OFRECE[...] RA CONCIERTO EN EL ESTADIO [...] BENEFICIO DE DAMNIFICADOS

Uno de los actos que se realizarán a beneficio de los damnificados del gran terremoto que azotó la zona sur del país será un concierto extraordinario que en el Estadio Nacional efectuará la Orquesta Sinfónica Nacional. Dados los nobles fines del concierto anunciado, alcanzará caracteres extraordinario y el Estadio se verá concurrido. La Orquesta Sinfónica Nacional se presentará con la totalidad de sus componentes que suman más de noventa profesores y prepara uno de los programas de mayor atr[...] ción.

Para todo lo relacionado [...] organización y con la venta [...] las localidades han establec[...] su oficina en Estado 15 3.er p[...] y atenderá al público todos [...] días de 10 a 12 y de 19 a 21 hr[...]

Se han realizado todos los t[...] mites para lograr presentar [...] conjunto de alumnas de And[...] Haas que actuó en la inaugur[...] ción del Estadio Nacional, c[...] junto de danzas compuesto [...] mil alumnas del Liceo N.o 1 [...] Niñas.

"RIGOLETTO", EN EL MUNICIPAL, A BENEFICIO de las VICTIMAS del SU[...]

Nuestros cantantes, y miembros de la orquesta, coro y baile del Teatro Municipal, se pusieron a disposición de quienes organizan las veladas a beneficio de los damnificados del cataclismo que azotó el país en las provincias del sur, con el fin de cooperar en la recolección de fondos. Para este efecto, la Administración del teatro, ha organizado para el próximo domingo en la tarde, la representación de la popular ópera "Rigoletto". Todas las entradas que se obtengan de esta función pasarán a incrementar los fondos que a[...] tualmente se recogen en la ca[...] tal para aliviar la desgracia [...] las familias damnificadas.

En esta ópera intervendrán [...] más destacados cantantes [...] nuestra escena nacional, co[...] la señorita Susana Bouquet, [...] barítono Alberto López, el ten[...] Jorge Infantas, la mezzo-sopra[...] Zunilda Carrasco y el bajo Osc[...] Dahm. La orquesta será dirig[...] por el maestro Roberto Pueir[...] y la parte escénica por el ma[...] tro Arcelli.

Profesores de la sinfónica se reúnen

Comité Directivo de la Orquesta Sinfónica nos encarga citar a todos los profesores de la Orquesta Sinfónica para una gran asamblea que se efectuará mañana Miércoles a las 10 de [...] mañana en Estado 15, 3.er pi[...] para tratar asuntos de impo[...] tancia relacionados con la ay[...] da a los damnificados del Su[...] Se encarece la puntualidad [...] la hora dado el enorme trab[...] que el Comité debe realizar.

VALPARAISO

MAS DE 3,000 PERSONAS DE LA ZONA DE CONCEPCION HAN LLEGADO A VALPARAISO

304 refugiados trajo el vapor "Alondra". — Parte de los damnificados se han dirigido a Santiago. — Hoy deben llegar el acorazado "Latorre" y dos barcos más

Con las personas que arribaron ayer, alcanza a cerca de 3.000 los refugiados y damnificados que han llegado en diversos vapores a Valparaíso, procedentes de la zona de Concepción, de acuerdo con la orden de evacuación que se ha dado. Parte de estas personas han seguido, por trenes especiales y de itinerario, a Santiago, donde tienen parientes o se han dispuesto las medidas para su atención.

AYER LLEGO EL "ALONDRA"

Cumpliendo su viaje de itinerario, ayer poco después de las 16 horas, llegó procedente de Punta Arenas el vapor nacional "Alondra", de los Servicios Marítimos de los FF. CC. del E. Trajo a su bordo, procedente de ese puerto e intermedios, numerosos pasajeros y aprovechó su paso por Talcahuano para embarcar 304 damnificados de la Zona de Concepción.

Entre esos damnificados llegaron dos personas heridas de mediana gravedad, las que fueron debidamente atendidas por las autoridades.

De las 304 personas, 173 se dirigieron a Santiago; 20 fueron alojadas en el Centro Español y 15 en el Regimiento "Maipo". El resto se dirigió a domicilios particulares.

HOY LLEGA EL "LATORRE"

Para el día de hoy está anunciado el arribo a Valparaíso del acorazado "Almirante Latorre", que después de llevar auxilios a la zona devastada, regresa con refugiados y damnificados. Según se informó, este barco de la Marina de Guerra trae a su bordo más de 1.000 personas de la zona del terremoto.

También está anunciada para el día de hoy la llegada de dos barcos del cabotaje, que también traen refugiados de Concepción y ciudades vecinas.

MOVIMIENTO MARITIMO

LLEGADAS

Ayer:
GILDA, de San Antonio.
OSNABRUECK, de Corral.
MARGARA, de Lota.

Hoy:
SANTA MARIA, de Nueva York.
CACHAPOAL, de Talara.
JUNIN de Iquique.
MAGALLANES, de Arica.
MARNA, de Coronel.
HUEMUL, de Lota.

Mañana:
LONTUE, de Arica.

SALIDAS

Ayer:
CHILE, para Iquique e intermedios.
NAGUILAN, para Corral e intermedios.
OSNABRUECK, para Hamburgo e intermedios.

Hoy:
FRESIA, para Iquique e intermedios.
SANTA MARIA, para San Antonio.
JUNIN para Lota.
ANTOFAGASTA, para Arica e intermedios.

Mañana:
TALTAL, para Iquique e intermedios.
GILDA, para Iquique, e intermedios
MAGALLANES, para Chiloé.
MARNA, para Nueva York e intermedios.

$ 200.000 DE PARIS ENVIO D. GUSTAVO ROSS

Don Gustavo Ross, que actualmente se encuentra en París, ha enviado a don Gustavo Rivera, la siguiente comunicación cablegráfica:

"Deseo contribuir socorrer desgraciados de la catástrofe, que me tiene profundamente afectado. Como senador de la región y amigo mío, nadie mejor que Ud., con ayuda de su señora, para hacerlo en mi nombre. Ruego aceptar este encargo y prefieran ancianos y niños. Reciba del Banco Londres $ 200.000. Afectuosamente. (Fdo.)—Gustavo Ross.

SUGESTIONES AL GOBIERNO DEL INTENDENTE DE VALP.

El Intendente de la provincia, don Aníbal Cruzat, ha dirigido al Ministro de Salubridad algunas sugestiones, concretadas en el siguiente telegrama:

"Ruego someter Comité prorefugiados siguientes ideas, respecto zona catástrofe.

1.o—No autorizar salida hombres que puedan ser útiles, organizándose trabajos de inmediato; y 2.o—Que la gente de evacuación salga vacunada y clasificada para refugio o para actuar por su propia cuenta".

INFORMACIONES CABLEGRAFICAS

Gran Bretaña

LA CAMPAÑA NACIONAL ANTI TERRORISTA

LONDRES, 30.— (U. P.) Denotando que se está intensificando la campaña nacional contra los terroristas, además de dos allanamientos efectuados en Liverpool, los detectives de la rama especial de la Scotland Yard de Londres arrestaron a un irlandés, en su casa, en la vecindad de la Estación Victoria y se apoderaron de una cantidad de explosivos, simultáneamente en Cardiff, la policía especial arrestó a otros hombres, incautándose de una cantidad de material explosivo.

BREVES NOTICIAS DE TODO EL MUNDO

CIUDAD DE VATICANO. — (U. P.). — Se ha anunciado oficialmente, que el 11 de febrero, décimo aniversario de la firma de los Acuerdo de Letrán, el Papa recibirá en audiencia en la Sala Consistorial a todos los Obispos de Italia. Los prelados del Vaticano predicen que, en esa ocasión, el Papa pronunciará un importante discurso, pasando revista a la situación de la Iglesia en Italia, durante el decenio.

ROMA, 30. — (U. P.). — El teniente Giuseppe Berreta se mató al estrellarse su avión de caza en el aeródromo Giudonia, centro experimental de aviación de Roma. No se conocen las causas que produjeron el accidente.

En Caselle, el suboficial Dino Danotto se mató al estrellarse el aeroplano que manejaba, en los momentos que partía del aeródromo militar local.

Bélgica

FUGITIVOS ESPAÑOLES

BRUSELAS, 30.— (U. P.) Bélgica aceptó encargarse inmediatamente de mantener a 500 niños españoles y a participar con otras naciones en la acción internacional en favor de los fugitivos de España.

100 AEROPLANOS DE GUERRA DIARIOS PODRIA PRODUCIR GRAN BRETAÑA

LONDRES, 30.— (U. P.) El redactor de asuntos relacionados con la aviación, de[l] "Daily Herald", dice que en un trimestre más Gran Bretaña estará en situación de producir mayor número de aviones de guerra de primera línea que cualquier otro país europeo, incluso Alemania. Afirma, que, sin necesidad de introducir ninguna medida espectacular de "emergencia", la producción está acercándose a las cifras marcadas en el período de la guerra pasada, de 3.00[0] aviones mensuales o sea, 10[0] diarios.

Hitler pasó revista a sus seis años de Gobierno y expuso su política sobre diversos problemas

Nazismo, salvación del Reich.— Uno de los 14 puntos de Wilson no cumplidos.— Austria y el Sudete.— La crisis checoeslovaca. — Problemas económicos.— Luchará al lado de Italia si esta va a la guerra.— Tendrá colonias.— Las relaciones con la América Latina y especialmente con Sud América

BERLIN, 30 — (U. P.) El Canciller Hitler inició su esperado discurso a las 20.05, esperado con tanta ansia por las Cancillerías y pueblos de todo el mundo. Entre otras cosas el Fuehrer dijo:

"El 30 de enero de 1933 entré a la Wilhelmstrasse presa de la mayor ansiedad por el futuro de mi pueblo. Seis años después, me es dado hablar al primer Reichstag de la Mas Grande Alemania.

"En verdad es probable que, más que cualquiera otra generación, nosotros podemos medir todo el sentido de la expresión: cuando cambia la voluntad de Dios. "Seis años han bastado para que se realice el sueño de siglos".

EL 30 DE ENERO DE HACE 6 AÑOS

Recordó que el 30 de enero de hace 6 años contaba con 13.000.000 de electores nazis y 20.000.000 de adversarios, "cuyo único lazo de unión era su odio común para nuestro joven movimiento. Unieron sus fuerzas para proteger sus intereses e hicieron causa común con el judaísmo. Los obispos politiqueros de las diferentes iglesias extendieron sus manos, bendiciendo esas actividades.

"Parecía que sólo un milagro de última hora podía salvar a Alemania y nuestros adversarios se reían de nuestra creencia en tal milagro. Ahora nos odian y nos temen, pero nos estiman.

HABRIA PODIDO HUNDIR A OCCIDENTE

"El Reich alemán, que estaba hundiéndose en el caos, habría podido hundir a todo el Occidente en una crisis de inimaginables proporciones".

Más adelante y, en cortas frases, el Fuehrer se refirió a los sucesos históricos del año 1938

"En los catorce puntos que, según lo aseguró el Presidente Wilson a Alemania, en nombre de sus otros aliados, constituían la base de la nuevamente organizada libertad mundial, estaba incluído el concepto elemental del derecho de autodeterminación de los pueblos. En ese período fué cuando los aliados apelaron a ese concepto, porque podían explotarlo en beneficio de sus propósitos egoístas.

LO QUE SE NEGO A ALEMANIA

"Es así cómo se negó a Alemania la devolución de sus posesiones coloniales, con la excusa de que no era posible devolver a esos habitantes a Alemania contra su voluntad, voluntad que nadie consultó en 1919.

"En enero de 1938 llegué a la decisión concluyente de obtener ese mismo derecho de autodeterminación para los seis y medio millones de alemanes que vivían en Austria, en una u otra forma.

"En febrero manifesté que el Reich no podía permanecer indiferente, por más tiempo, a la suerte de millones de alemanes, separados contra su voluntad del Reich, y el 9 de marzo, ordené a las divisiones de infantería alemanas penetrar a Austria, para libertad a ese territorio alemán.

EL JUBILO DE LOS LIBERADOS

"La población de las regiones liberadas demostró su júbilo al entrar a ellas las tropas, y la elección del 1.o de abril demostró cuan amplia era la mayoría que apoyaba a nuestro programa".

En otra parte de su discurso declaró:

"En el futuro, no toleraremos que los Estados occidentales traten de entrometerse en asuntos que solamente a nosotros interesan, con el objeto de evitar determinadas soluciones nacionales razonables".

Luego después, al reconordar la crisis checoeslovaca y la actitud del Gobierno de Praga, en especial la movilización, dijo:

LA PROVOCACION DE BENES

"Benes hizo circular la especie de que, debido a la resolución con que Checoeslovaquia había tomado esas medidas, el Reich alemán había sido puesto en su sitio. Debido a esa provocación insoportable, empeorada aún por la persecución de que eran víctimas los alemanes en ese país, resolví solucionar la cuestión del Sudete en forma definitiva y radical. Los preparativos militares que abarcaron a todo el ejército, a las tropas de asalto y escogidas y, en el caso de Austria, a numerosa fuerza de Policía, demostraron ser de extraordinario valor. Si por ello el mundo quiere deducir la conclusión de que Alemania amenazó a los otros pueblos, llegan a ella torciendo groseramente los hechos: en un territorio en que ni Inglaterra ni ninguna otra nación occidental tenía nada que ver, Alemania estableció el derecho de autodeterminación para diez millones de alemanes.

VALOR DE UN HOMBRE ENERGICO

"En las horas críticas, un hombre enérgico hace más que mil habladores intelectuales. Toda la nación debe ser reformada en ese sentido".

También expresó Hitler que la necesidad de pagar las reparaciones después de la guerra obligó a Alemania a "competir más que nunca en los mercados mundiales para obtener las divisas extranjeras necesarias. Para vivir, Alemania tiene que exportar, pero sus exportaciones no son deseadas y sus competidores hacen cuanto pueden para evitar que aumenten".

REDISTRIBUCION DE RIQUEZAS

Luego manifestó que la redistribución forzosa de las riquezas mundiales era inevitable, "de tiempo en tiempo".

"Es peligroso",— dijo— "estimar que naciones como Alemania e Italia pueden ser relegadas para siempre a segundo término.

"Una de dos: o la propiedad se distribuye sobre la base de la fuerza, y entonces por la fuerza será revisada la distribución, o ésta se hace basada en el derecho y en la razón, y entonces será imposible que algunas potencias conserven para siempre, todas las colonias.

EL PROBLEMA DE LAS COLONIAS

"El problema no puede solucionarse con la declaración de que algunos Estados tienen algo mientras otros no tienen el mismo derecho, y el negar a Alemania, porque nunca las ha tenido... es una cosa tonta.

"No necesitamos colonias para servir propósitos estratégicos, pues nuestra defensa está basada en nuestra población, pero si por ese motivo nos son negadas, ¿por qué no abandonan las otras potencias sus bases coloniales?

"La negativa a darnos nos obliga a buscar la autarquía, pero, cuando Alemania adopta medidas autárquitas, los estadistas británicos lamentan el retiro de Alemania del comercio mundial".

LA ECONOMIA DE ALEMANIA

Declaró que la economía alemana dependía de consideraciones de política externa, y que, en consecuencia, será necesario hacer nuevos sacrificios para continuar el fuerte incremento de los armamentos alemanes.

Planteó la demanda permanente de devolución de las colonias en la misma categoría que las de rearme, que fueron resueltas unilateralmente después de haber fracasado los esfuerzos por obtener una solución pacífica.

Luego expresó que los apóstoles de las democracias reclaman para sí el derecho de fomentar el odio contra los regímenes totalitarios, pero "si les contesto en la misma forma, lo mío es una violación de la buena voluntad internacional, y un fomento de la guerra".

SERAN CONTESTADOS LOS ATAQUES

Manifestó que el pueblo alemán debía darse cuenta de que todos los ataques extranjeros contra Alemania eran fomentados contra ella en el exterior. "Alemania— dijo— "no ha atacado a Estados Unidos, pero Estados Unidos, impulsado por consideraciones de orden capitalista, han atacado a Alemania".

"Alemania e Italia"—, expresó en otra parte de su discurso — "son lo suficientemente fuertes para resguardar la paz" contra cualquier país o combinación de países, y jamás cederán ante las amenazas.

"Una guerra contra Italia, sea cual fuere el motivo de ella, encontraría a Alemania e Italia, unidas, hombro con hombro, pues estamos resueltos a defender juntos nuestros intereses comunes".

LAS AMBICIONES TERRITORIALES

Respecto de las ambiciones territoriales que se le atribuyen, dijo Hitler: "No es nuestro propósito combatir a otros países, porque son democráticos; algunos dicen que queremos ocupar a Norte y Sur América, Australia, China y Holando, porque son democráticas. Yo sólo les contesto: Sí, y después ocuparemos la luna.

"La acusación de que queremos ocupar América sólo merece risa, pero los "fabricantes de guerra" pueden alcanzar el poder en las democracias y, en consecuencia, debe dejarse en claro quienes son esos "fabricantes de guerras". En adelante, en nuestra propaganda, contestaremos todos los ataques...

NO FALTO EL ATAQUE A LOS JUDIOS

"En el otoño último, Inglaterra y Francia demostraban que colocaban a la paz por sobre el mantenimiento de condiciones injustas. No tenemos reclamaciones territoriales contra Inglaterra ni Francia, salvo en lo que se refiere a las colonias".

Respecto de las relaciones con la América del Sur declaró que progresaban satisfactoriamente, desde el punto de vista económico y, finalmente, expresó que todos los males del mundo se debían a la influencia judía.

RUIDOSOS APLAUSOS

Hitler terminó de hablar a las 22.20 horas y todo el Reichstag se puso de pie, aplaudiéndole ruidosamente hasta que Goering hizo uso de la palabra para expresarle los agradecimientos de la asamblea.

"Habéis pronunciado" le dijo, "uno de vuestros más poderosos discursos, al describir el milagro que permitió, en 1938, la realización de la más grande Alemania, en ese año que es el más grande de nuestro movimiento.

"Austria, el Sudete y Alemania se han unido triunfalmente gracias a vuestro genio y a vuestra dirección. Os lo agradecemos y agradecemos al Todopoderoso el haberos dado a nosotros".

REELECCION DE GOERING

Lo primero que hizo el Reichstag fué reelegir, por unanimidad a Goering como presidente del Reichstag de la mas grande Alemania y luego, tambien por unanimidad, prolongo la ley de plenos poderes hasta el 10 de mayo de 1943.

Ochenta millones de personas en Alemania y 550.000.000 en Europa esperaban con diferentes emociones, que iban desde la expectación hasta la más aguda ansiedad, el discurso del Fuehrer por cuanto muchos temían que señalara el comienzo de un "año de crisis".

RELACIONES CON LA AMERICA LATINA

BERLIN, 30 (U. P.)—La traducción oficial de las referencias de Hitler a las relaciones con los países latinoamericanos es como sigue:

"Alemania desea vivir en paz y en relaciones amistosas con todos los países, incluso con América. Alemania se abstiene de toda intervención en los asuntos americanos e igualmente repudia decisivamente cualquiera intervención americana en los asuntos alemanes.

"Por ejemplo, la cuestion de si Alemania mantiene relaciones económicas y realiza negocios comerciales con los países de Sud América y Centro America, interesa a nadie sino a ellos y nosotros.

EL REICH NO ESTA SUJETO A VIGILANCIA

"Alemania, de todos modos, es un país grande y soberano y no sujeto a la vigilancia de políticos americanos.

"Sin embargo, muy aparte de aquello, estimo que como todos los Estados tienen hoy tantos problemas internos que resolver que soplaría una ráfaga de buena fortuna para las naciones si los estadistas responsables limitaran su atención a sus propios problemas".

"Al norte y oeste de las fronteras hay relaciones pacíficas y serían aun más satisfactorias si los Estados vecinos al norte y oeste abandonaran el pacto de naturaleza belicosa de la Sociedad de las Naciones.

RELACIONES CON SUD AMERICA

"Las relaciones con Sud América son satisfactorias y progresan económicamente. Algunos países democráticos tienen sólo 10 habitantes por kilómetro cuadrado, tienen haciendas y materias primas, pero no pueden resolver sus problemas económicos y de cesantía. Sin embargo, los voceros de esos países alaban la superioridad de las democracias. Pueden hacerlo en lo que se refiere a sus países, pero nosotros hemos absorbido siete millones de cesantes gracias a nuestro régimen".

HABLA GOEBBELS

BERLIN, 30. (U. P.)— Iniciando las celebraciones del sexto aniversario de los nazis, Goebbels pronunció una alocución por radio a las 9 horas para los niños de escuelas de todo el Reich desde la sala de clase de una escuela en lo que fué el fuerte distrito comunista de Wedding en el lado norte de Berlín dijo:

"Vemos hoy a nuestro Reich respetado o por lo menos temido en el extranjero".

ANTES DE HITLER

Recordó las condiciones en que se encontraba el país cuando Hitler subió al poder. "La anarquía reinaba y la revolución comunista pudo haber estallado en cualquier momento. Las ansiedades de esos tiempos han sido ahora olvidadas completamente. Las ansiedades de hoy serán igualmente olvidadas pronto. Sin embargo, nuestras ansiedades continuarán, porque cada año tenemos nuevas tareas que cumplir. El milagro de nuestro resurgimiento nacional ha sido realizado con la fuerza de nuestro pueblo. Antes creíamos en el Kaiser, pero los Reyes no han cumplido la fuerza que hay en el pueblo".

JUBILOSOS LOS ITALIANOS

ROMA, 30. (U. P.)— Se estima que aproximadamente 7.000.000 de italianos mantuvieron conectadas sus radios, durante más de 2 horas, para oír finalmente anunciar a Hitler que Alemania pelearía al lado de Italia, si se viera envuelta en una guerra.

Los fascistas se hallan llenos de júbilo, porque creen firmemente que la declaración de Hitler disuadirá a Francia de su negativa a aceptar las demandas de concesiones, que Mussolini seguramente formulará a Daladier.

Mejora la situación republicana en Cataluña

Termina el pánico y desaparece la confusión.— Además, continúa la resistencia y aun ha habido algunos ataques. — Mientras tanto, la población de Barcelona hace una resistencia pasiva a los nacionalistas.— Hay una huelga de patrones, obreros y empleados.— La diputado a Cortes Nelkin hace un llamado a las esposas de Roosevelt y Cárdenas.—Un discurso de Companys.— Reunión de Gabinete en Figueras.— El avance nacionalista

PERPIGNAN, 30 (U. P.).— Noticias recibidas aquí desde Figueras hacen saber que mejora la situación de Cataluña. Se anuncia que el Gobierno republicano está poniendo término al pánico y que presta atención al pueblo. Policías y carabineros están reapareciendo en las carreteras y lo que era una confusa huída es ahora un ordenado exodo de fugitivos.

Las últimas informaciones indican que el camino de Figueras a la frontera puede quedar expedito esta tarde y que los republicanos están resistiendo en la línea que corre frente a Sta. Coloma.

Las primeras muertes entre los refugiados ocurrieron ayer en Cerbere; pero se teme que los padecimientos aumentarán el número de los muertos.

CONTRA ATAQUE REPUBLICANO

VICH (Cataluña), 30 (U. P.).— Se ha comunicado semioficialmente que un fuerte contoraataque republicano en el sector de Mataro hizo retroceder al enemigo 3 kilómetros hacia el Sur. Se está librando un violento combate en todos los frentes catalanes.

Las tropas reorganizadas españolas resisten con energía la presión del enemigo.

HEROICA RESISTENCIA

PARIS, 30 (U. P.).— El corresponsal de la Agencia España en Gerona comunica que la presión nacionalista continuó durante todo el día de hoy, y que los republicanos han resistido heroicamente violentos ataques en las zonas de Santa María, Moya, Caldar y Montbuy.

Los republicanos quebrantaron cuatro ataques al Norte de Mantaro y obligaron a los nacionalistas a retroceder con grandes pérdidas.

La Agencia España anuncia que se ha desmentido el cargo nacionalista en cuanto a la reconstitución de brigadas internacionales.

RESISTENCIA PASIVA

FRONTERA FRANCO ESPAÑOLA, 30 (U. P.).— Las informaciones que llegan hoy a la frontera en Behobie, hacen saber que las autoridades nacionalistas en Cataluña están encontrando una amplia campaña de resistencia pasiva. Según dichas informaciones, la causa de esta resistencia debe encontrarse en una pretendida prohibición impuesta por las autoridades nacionalistas contra el uso del dialecto catalán, por una parte, y por otra, en el gran número de detenciones ordenadas por el Gobernador Militar, Alvarez Ruenus.

Por el momento parece que tanto los trabajadores como los patrones han declarado una huelga general, y esto parecería ser comprobado por la orden transmitida a última hora de la noche de ayer por la radio de la asociación catalana, pidiendo a patrones, empleados y trabajadores que vuelvan inmediatamente a las actividades industriales y comerciales.

OTRAS DISPOSICIONES

La orden decía además que todos los establecimientos comerciales debían estar abiertos para el público sin distinción y que el incumplimiento de esta disposición sería castigado con severas penas, a saber: primero, se cofiscarían sus almacenes, fábricas, talleres y existencias a los patrones y propietarios; y segundo, obreros y empleados serían despedidos inmediatamente perdiendo todos sus derechos en el acto. La disposción contempla además que los patrones serán reemplazados por los empleados más antiguos.

También se contempla la devolución a sus anteriores propietarios, de todas las empresas industriales que fueron socializadas por el régimen republicano.

COMUNICADO REPUBLICANO

MADRID, 30 (U. P.)— Se emitió el siguiente comunicado de guerra:

"La presión enemiga ha continuado durante todo el día en el frente de Cataluña. Nuestros soldados resisten heroicamente a las divisiones italianas y a las fuerzas a su servicio, que obran protegidas por aviones extranjeros. Se ha luchado intensamente en los sectores de Santa Eulalia de Olo, Moya y Caladas de Montbuy. Al Norte de Mataro los enemigos lanzaron cuatro ataques que fueron rechazados con grandes pérdidas de vidas.

"La afirmación hecha por los nacionalistas de que habían tropas extranjeras luchando para el Gobierno, es completamente falso. Las Brigadas Undécima, Décima tercera y Décima quinta, fueron desmovilizadas y no reformadas. Enfrentándose a los soldados, aviadores y técnicos de los ejércitos regulares de Italia y Alemania, sólo hay españoles.

"La aviación extranjera continúa bombardeando las poblaciones civiles de las ciudades de la retaguardia. Durante el bombardeo de Valencia fué hundido hoy el vigésimo séptimo buque británico, resultando varios ciudadanos ingleses heridos".

UN LLAMADO DE LA DIPUTADO NELKIN

FIGUERAS, 30 (U. P.)— La diputado a Cortes, Margarita Nelkin, telegrafió a varias mujeres prominentes, inclusive a la señora de Roosevelt y a la del Presidente Cárdenas, el siguiente mensaje:

"En nombre de España y de las mujeres cuyos hijos y maridos están decididos a luchar hasta el final contra la invasión italiana y alemana, yo ruego a ustedes que interpongan su influencia para que, por Francia, se internen leche y provisiones alimenticias para los miles de mujeres y niños que huyen de los fascistas. También necesitamos con urgencias vehículos grandes para ayudar a su transporte. Estamos seguros de la victoria final y sólo pedimos solidaridad de parte de las naciones democráticas".

DUELO DE ARTILLERIA EN MADRID

MADRID, 30 (U. P.) — La artillería pesada abrió sus fuegos sobre Madrid a las 13 horas. Más tarde, los cañones gobiernistas respondieron con fiereza y lograron silenciar a la artillería nacionalista, después de un duelo que duró media hora.

Al parecer, muchos de los obuses y proyectiles cayeron en los sectores Central y Norte de la ciudad. El populacho se refugió bajo tierra, creyéndose que hay pocas víctimas.

UN DISCURSO DE COMPANYS

FIGUERAS, 30 (U. P.) — El Presidente de la Generalidad Catalana, señor Luis Companys, pronunció en ésta un discurso en el cual dijo:

"La pérdida de Barcelona no significa la de Cataluña. Todavía nos queda mucho territorio. Resistiremos al invasor centímetro por centímetro.

"Cataluña es fiel a sus tradiciones y a su espíritu independiente; jamás depondrá sus armas ante el invasor. Su historia demuestra que hay en ella muchos ejemplos, y una vez más realizará la tarea que le ha sido designada.

"La situación es grave, pero estamos resueltos a quedarnos aquí en Figueras, y a continuar nuestra resistencia sobre una base organizada".

DOS DECLARACIONES

FIGUERAS, 30.— (U. P.). La reunión de Gabinete que empezó el domingo en la tarde terminó a las 10.30 del día de hoy. La impresión que recibió la United Press del Gabinete, es que todavía está indeciso respecto del próximo paso que debe dar en la crisis.

La indecisión es provocada por la grave responsabilidad que debe afrontar y por la situación cambiante, hora por hora.

Durante un breve receso de la reunión de Gabinete, un corresponsal de la United Press pidió al Premier Negrin una declaración, pero éste le respondió que "no tengo tiempo".

Después de la sesión, el corresponsal pidió al Canciller Sr. Alvarez del Vayo una corta declaración y este respondió que "no hay nada que decir. Hemos tenido otra reunión de Gabinete. Tenemos una todos los días ahora. Ud. entiende, las circunstancias .. Hace dos días enteros que no duermo un minuto".

UBICACION DE LOS REPUBLICANOS

Interrogado Alvarez del Vayo respecto de la ubicación de las líneas republicanas manifestó: "Esa es cuestión del Ministerio de Defensa". Negrin, respondiendo a la misma pregunta dijo que las líneas se encontraban, "en alguna parte cerca de Granollers, Mataro, Manresa y Solsona'; o sea, las mismas líneas indicadas en el comunicado de anoche.

La costumbre de hacer una declaración formal después de las reuniones de Gabinete ha sido suspendida, posiblemente debido a la falta de periódicos y de comunicación.

La reunión del Gabinete fué precedida de una consulta a los principales jefes del ejército, principiando por el General Rojo, y el coronel Cisneros, jefe de las fuerzas aéreas. Los señores González Peña y Giner de los Ríos, asistieron a la reunión, partieron a poco de iniciada para volver más tarde.

FORMA DE OBLIGAR A FRANCIA A AYUDAR

Entre otras personas que concurrieron a la reunión estaban el Sub Secretario de Defensa, Zuazagoitia; y los Sub Secretarios de otros Ministerios de importancia, tales como el señor Sacristan, del Ministerio de Finanzas.

Después de la reunión Negrin se quedó media hora, consultando a varios funcionarios del Gobierno.

Dos caminos posibles se abren al Gobierno, ambos de resistencia por el momento, en espera de una posible ayuda francesa. El primero, es continuar la retirada ordenada en Cataluña, con la espectativa de establecer una línea de defensa en alguna parte cerca de Arenya de Mar, Sierra Montceny y Puigcerda, y la esperanza de recibir ayuda material suficiente para reorganizar el ejército Catalán, para trasladarlo a Valencia; y el segundo, dejar retroceder al ejército catalán hasta la frontera francesa, convirtiéndose entonces en problema francés. En cualquiera de las dos fórmulas se obligaría a Francia a tomar un interés más positivos en la guerra española

EL AVANCE DE SOLCHAGA Y YAGÜE

BARCELONA, 30.—(U. P.). Después de la ocupación de Barcelona, los ejércitos al mando de Solchaga y Yagüe no habrían hallado ninguna verdadera oposición, procediendo el avance a medida de la capacidad de los servicios de transporte, que se ha hecho tanto más arduo por la necesidad de llevar víveres a Barcelona.

Otra división del ejército de Yagüe, traída ayer de retaguardia, atravesó por Barcelona en dirección al frente a fin de apresurar el avance hacia la frontera que los nacionalistas quieren llevar a cabo a la mayor brevedad posible.

Se calcula a lo menos en 5.000 las vidas salvadas por la Cruz Roja Internacional como resultado de la enérgica intervención con sus funcionarios el domingo, lunes, martes y miércoles en la mañana de la semana pasada, arriesgando a menudo sus vidas para sacar de las cárceles republicanas a los prisioneros.

Los habitantes ya están tratando de reanudar el comercio. Por ejemplo las fábricas de algodón han trazado ya un plan para obtener a la brevedad posible algodón del extranjero.

VUELTA APROXIMADA A LA NORMALIDAD

Auque tardará varias semanas para una vuelta aproximada a la normalidad, ya están funcionando regularmente los servicios de electricidad, teléfonos, agua potable, tranvías y ferrocarril subterráneo, a la vez que probablemente a fin de semana habrá disponibles víveres suficientes para la población.

Ayer llegaron de toda España más de 700 camiones cargados de víveres para la población civil, a la vez uqe hoy han sido distribuidas 600.000 raciones y antes de fin de semana su número llegara a 1.000.000. Hoy ha sido la segunda distribuición de raciones calientes.

Se inició la tarea del empadronamiento de la población y la busqueda casa por casa de armas, a cargo de la guardia civil. Cientos de prisioneros están siendo empleados en limpiar la ciudad y en acarrear cientos de toneladas de escombros. Probablemente será reconstruído el famoso Barrio Chino.

SIGUE EL AVANCE A PESAR DEL MAL TIEMPO

BARCELONA, 30.— U. P. No obstante la intensa lluvia y la nevazón en el frente, el ejército de Maestrazgo y el de Aragon, que esperan en el sector al Este de Manresa habrían avanzado un promedio de 8 kilómetros.

El camino de Manresa a Berga está cortado entre Espunyola y Casarra y la vanguardia se halla en estos momentos a 8 kilómetros de Berga.

Los navarros siguieron avanzando desde Caldas y Monbuy hacia Vich, ocupando Castell Tersol.

FRANCIA EXPULSA MILES DE REPUBLICANOS

PERPIGNAN, 30.— (U. P.) Los franceses expulsaron hacia España a 4.000 soldados republicanos más de Bellegarde y a 1.800 de Cerbere.

Sin embargo, a pesar de las lluvias y del barro que les llega hasta los tobillos, largas filas de refugiados han continuado dirigiéndose lentamente hacia la frontera francesa, con lo que el total de los que han entrado a Francia, en esa vecindad, alcanza a 35.000.

"Los millares expulsados de Francia no se han retirado muy lejos de la frontera y un gran número de ellos esta tratando de regresar clandestinamente a Francia por los estrechos pasos de la montaña, durante la noche. Un grupo de milicianos regresó y tomó posesión de una finca en Alberes, de donde debieron ser expulsados por la fuerza por un destacamento de guardias móviles que fué despachado a ese punto.

CONVOYES CON ALIMENTOS

Convoyes con alimentos han cruzado la frontera en Cataluña, distribuyendo pan y carne cocida fría entre los refugiados que se encuentran en la vecindad de la frontera española. Más de 27.000 raciones de pan fueron distribuidas esta mañana.

Varios nuevos puntos de concentración han sido establecidos, hoy principalmente en Arles, al Sur de Tech y en Haras de Perpignan. En Port-Bou, el túnel ha sido despejado de las personas que se habían refugiado allí.

Circula el rumor de que el Premier Negrín cruzó a Francia esta tarde por Tramontagne, pero la noticia no ha sido confirmada.

Es estado de revuelta existe en la ciudad española de Puigcerda, donde el general Quintana fué apresado y reemplazado por el Coronel García Vitandof, quien también apresó al alcande Amene Oliva. Se teme que puedan ocurrir incidentes sangrientos en la ciudad sobrepoblada y azotada por el hambre.

INVESTIGACION BRITANICA

LONDRES, 30.— (U. P.) En fuentes dignas de fe se ha sabido que el Gobierno británico está investigando las noticias de prensa que dicen que los nacionalistas bombardearon y ametrallaron a los fugitivos civiles en el Norte de Cataluña.

Se recordará a este respecto que antes de la caída de Barcelona Gran Bretaña hizo un llamado a Francia pidiéndole que reprimiera los actos de venganza.

ORGANIZACIONES SANITARIAS FRANCESAS

PARIS, 30.— (U. P.) El Ministro del Interior, Albert Sarraut, y el Ministro de Salubridad Pública, Marc Rucart, se dirigieron por tren a las 20.15 horas a Perpiñán para agrandar la organización encargada de recibir a los fugitivos, duplicándose inmediatamente los servicios sanitarios.

Han ordenado investigar la información de que los refugiados españoles pueden diseminar epidemias en Francia. Aseguran que se han tomado a ambos lados de la frontera las precauciones sanitarias necesarias y que realiza la rigurosa inspección de los refugiados.

MUERTOS DE HAMBRE

PERPIGNAN, 30. — (U. P). —Doce personas perecieron en el lado español de la frontera, cerca de Perthus, por falta de abrigo y de alimentos.

AYUDA A LOS FUGITIVOS

LONDRES, 30. — (U. P). — Francia ha informado a Gran Bretaña que la Cruz Roja francesa, al parecer en cooperación con la comisión internacional pro ayuda a los niños fugitivos proporcionará socorros en gran escala a los refugiados españoles en la zona comprendida entre Gerona y la frontera española. Grandes cantidades de provisiones se están reuniendo con este fin en Marsella.

VIVERES PARA EL SUR

BURGOS, 30. —(U. P). — Se informa que 534 toneladas de víveres para Barcelona van en camino desde las Provincias del Sur.

Los empleados del anterior gobierno de Barcelona continuaron en sus puestos por 25 días más hasta que se decida sobre su disposición.

EL OBISPO DE TERUEL

LONDRES, 30. —(U. P). —El corresponsal de la Agencia Española en Barcelona anuncia que el obispo de Teruel figura entre los prisioneros libertados por los nacionalistas de Barcelona.

EL MINISTRO BRITANICO

LONDRES, 30. —(U. P). —El Ministro británico Stevenson, que se encuentra actualmente en Marsella, se dirigirá probablemente a Perpignan, donde los demás diplomáticos acreditados ante el Gobierno republicano se encuentran eperando los acontecimientos.

EL EMBARGO EN ESTADOS UNIDOS

BOSTON, 30. — (U. P). —Abogando por el levantamiento del embargo sobre armas para España, Stephen F. Chadwick, comandante nacional de la Legión Norteamericana, dijo a la prensa que a los fabricantes de Estados Unidos se les debía permitir vender a quien quieran. Si ellos no cumplen estas órdenes, algún otro país lo hará. El mismo criterio se debe aplicar a las armas para los republicanos españoles que para los aviones militares para Francia.

2.555 BAJAS CUESTA A ITALIA UN MES DE CAMPAÑA EN EL TERRITORIO CATALAN

ROMA, 30 (U. P.)— En un detallado informe elevado a Mussolini por el general Gambara, comandante de las fuerzas legionarias italianas que se hallan en España, dicho jefe pretende que han sido ocupados 151 pueblos, junto con 6 ciudades importantes, además de Barcelona y Tarragona.

Agrega que el total de las bajas sufridas por los legionarios en la ofensiva de Cataluña alcanza a un total de 5,040 hombres, de los cuales 2,555 eran italianos.

Estas bajas se descomponen como sigue: 70 oficiales muertos, 39 de los cuales eran italianos; 350 oficiales heridos, 200 de ellos italianos; 620 legionarios muertos, 316 de ellos italianos; 4,000 legionarios heridos, siendo de ellos cerca de 2.000 italianos.

Gambara sostiene que se hicieron 16.500 prisioneros y que se tomaron 5 baterías de artillería en la batalla que comenzó el día 23 de diciembre del año pasado.

INFORMACIONES DE AMERICA LATINA

ARGENTINA

CORDOBA, 30 (U. P.) — El arroyo La Cañada, ramal del río Primero y cuyo cauce pasa por el centro de la ciudad, ha vuelto a desbordarse, poniendo en peligro la estabilidad de las casas situadas en los alrededores.

Con ligeras intermitencias persistió toda la noche anterior la lluvia que se iniciara en la tarde de ayer, provocando nuevamente la inundación de diversas calles de la ciudad. En casi todas las localidades serranas se ha hecho sentir también una intensa lluvia que en algunos puntos era acompañada de viento huracanado que provocó destrozos.

Informan de Villa Allende que el arroyo se ha desbordado. Igual cosa ocurre en Saldrán, donde la población está alarmada, por cuanto se recuerdan los efectos desastrosos de la última crecida de los arroyos.

BUENOS AIRES, 30 (U. P.) — Procedente de Río de Janeiro llegó hoy el Embajador de Brasil en ésta, don José de Paula Rodrigues Alves.

BRASIL

RIO DE JANEIRO, 30 (U. P.) — Un nuevo aeroplano del ejército se precipitó a la calle Conde Abaete. Sucumbió el piloto, un norteamericano de apellido Bowers, y el teniente brasileño Ziprin. El motor estalló en llamas, propagándose el fuego a las casas vecinas. El accidente ocurrió cuando Bowers daba instrucciones a Ziprin sobre el gobierno del aeroplano, uno de los 30 aviones Vultee, adquiridos en Estados Unidos.

PARAGUAY

ASUNCION, 30 (U. P.) — El Gobierno desahució su tratado de comercio con el Japón, en virtud de su nueva política de "comprarle sólo a aquellos que nos compran a nosotros".

URUGUAY

PIRIAPOLIS (Uruguay), 30 (U. P.) — Se incendió la vegetación de Pan de Azúcar, destruyendo los bosques de pinos cercanos. Bomberos de Montevideo y soldados de las guarniciones próximas concurrieron apresuradamente a combatir las llamas.

Las llamas no amenazaron la playa de moda, aún cuando siguen devorando el bosque de pinos al pie de Pan de Azúcar.

Las inmediatas medidas precautorias tomadas a hora oportuna impedirán que las llamas se extiendan, y han permitido el rápido control de la situación y la vuelta de la normalidad a Piriápolis.

COLONIA, 30 (U. P.) — El nadador uruguayo, Torcuato Sánchez, que intentaba cruzar a nado desde este puerto a Buenos Aires, tuvo que abandonar su intento, a causa de una fuerte corriente, cuando se hallaba a 15 kilómetros de la capital argentina.

El estado físico del deportista era excelente: había nadado ya 15 horas 20 minutos. Emprendió la travesía ayer, a las 19 horas 19 minutos, acompañándolo varias embarcaciones de aficionados.

Sánchez cubrió una distancia de 33 kilómetros habiendo entre ambos puntos 48.

MONTEVIDEO, 30 (U. P.)— Se anuncia que se solicitará en la Cámara de Diputados que el Ministro de Relaciones informe sobre la represión política en el Brasil contra ciertos ciudadanos uruguayos, planteándose especialmente el caso de Lavalleja Saravia, que se halla detenido desde hace dos meses.

Avisos Clasificados

UN MILLON DE DOLARES PARA LOS DAMNIFICADOS POR EL TERREMOTO

El representante (diputado) norteamericano H. Fish presentó al Congreso un proyecto que autoriza a Roosevelt para donar dicha suma.— El dinero se emplearía en medicamentos y alimentos.— Los argentinos preparan nuevas remesas de alimentos, ropas, medicinas,. etc.

WASHINGTON, 30.—(U. P.) El representante diputado Hamilton Fish presentó a la Cámara de Representantes un proyecto por el que autoriza al Presidente Roosevelt para donar la suma de 1.000,000 de dólares en medicamentos y abastecimientos alimenticios para los damnificados por el terremoto de Chile.

PASO A COMISION

Fish, que es representante republicano por Nueva York y miembro de minoría de la Comisión de Relaciones Extranjeras de la Cámara de Representantes, dijo que su proyecto había sido referido a este organismo. Agregó que se pondría pronto en contacto con el Departamento de Estado para apoyar la aprobación de su proyecto y que si sus gestiones fueran favorables la citada comisión podría pronunciarse sobre el proyecto el jueves o a más tarder el martes de la semana próxima.

HAY PRECEDENTES

Hizo notar que el Congreso aprobó en otras ocasiones planes de auxilios con respecto a los desastres de Mont Pelee (Isla Martinica), el terremoto del Japón, el terremoto de Sicilia y la crisis de hambre en Rusia y Alemania, habiendo, en consecuencia, muchos antecedentes para una acción generosa a favor de Chile.

Dijo que creía que si el Departamento de Estado recomendara el proyecto, éste sería aprobado por la Comisión de Relaciones Extranjeras.

HUNEEUS INFORMO A LA MONEDA

El Encargado de Negocios de Chile, señor Sergio Huneeus, informó al Gobierno chileno por cable sobre el proyecto de Mr. Fish. El señor Huneeus pidió informaciones a Mr. Fish. El Encargado de Negocios también conferenció telefónicamente con funcionarios de la Asociación Chileno-norteamericana, en Nueva York, en conexión con la cuestión de auxilios.

SUMNER WELLES ES PARTIDARIO DEL PROYECTO

Mr. Fish manifestó a la United Press que Mr. Sumner Welles manifestó una actitud favorable a la medida de ayuda y auxilios para Chile. Agregó que no había pedido a Mr. Welles su aprobación explícita, pero que éste mostró gran interés en el proyecto, afirmando que la proposición sería "tremendamente útil". Manifestó que la discusión en cuestión fué estrictamente extraoficial.

EL DOUGLAS CON 200 KILOS DE SUEROS

LIMA, 30.—(U. P.) En el avión Douglas de la Panagra que pasó por ésta llevando 200 kilos de sueros donados por la Cruz Roja norteamericana para las víctimas del terremoto de Chile, viaja también el gerente general de la Compañía de Teléfonos de Chile, Mr. Henry A. Arnold.

Entrevistado, declaró que regresaba rápidamente al país para prestar su cooperación al Gobierno se encontraba en Estados Unidos cuando recibió telefónicamente la noticia de la catástrofe ocurrida en el Sur de Chile, la que ha preocupado hondamente al Gobierno, pueblo y prensa norteamericanos.

Mr. Arnold confirmó al Gobierno y a la Cruz Rojo de Estados Unidos los graves caracteres de la desgracia; al mismo tiempo ordenó a la oficina que dirige en Chile que pusieran todo sus elementos a disposición del Gobierno chileno.

"PARA AYUDAR A LOS HERMANOS CHILENOS", SE LEE EN LAS ALCANCIAS CON QUE SE RECOLECTA DINERO EN ARGENTINA

UN NUEVO TERREMOTO EN SUD AMERICA

NUEVA YORK, 30.—(U. P.) La Universidad de Fordham registró con sus sismógrafos un terremoto "mucho más fuerte" que el reciente sismo del sur de Chile. Primero se registró a las 21.37 hrs. Standard del Este y un segundo remezón a las 21.39 a una distancia de al parecer 13,800 kilómetros.

NUEVOS ENVIOS DESDE ARGENTINA

BUENOS AIRES, 30.—(U. P.) Todos los círculos y entidades locales trabajan afanosamente en la preparación de sueros y fuertes envíos de alimentos, ropas, medicamentos, etc., a Chile y todo eso se hace con el afán de poder contribuir en la mayor medida a prestar colaboración al país hermano, que atraviesa por un doloroso trance.

En muchos lugares estratégicos de la ciudad, la Cruz Roja y otras organizaciones análogas han destacado comisiones sanitarias que reciben el óbolo público en alcancías que ostentan leyendas como esta, "Para ayudar a los hermanos chilenos".

COMO UN DEBER INELUDIBLE

La población de esta capital no sólo respondió ampliamente a estos llamados, sino también en forma espontánea, con la convicción de quien cumple un deber ineludible acercándose a esas alcancías para depositar su ayuda.

Esta mañana partió el convoy preparado por la Intendencia de Guerra, que conduce importante carga de alimentos, vestimentas y medicamentos donados por diversas instituciones y establecimientos. El convoy que se está preparando para salir el jueves llevando a un grupo sanitario y otro médico, contará con inumerables elementos de ayuda.

EQUIPO QUE TENDRA EL CONVOY

Dicho convoy contará con equipos apropiados para convertir en potables las aguas que se hallen en condiciones deficientes.

También llevarán inumerables elementos de ayuda, autoclaves, pasteurizaciones y elementos para combatir la peste bubónica y el tifus.

Van 20 médicos especializados en ortopedia, traumatología y cirugía general, completando el grupo 20 enfermeras especializadas.

Al mismo tiempo la compañía Panagra ha destinado un avión para transportar 90 kilos de suero antigangrenoso donados por el Instituto Bacteriológico del Departamento Nacional de Higiene.

PRACTICAMENTE EN TODA ARGENTINA

Muchas son las entidades que han comenzado a efectuar colectas destinadas a reunir fondos y víveres, mereciendo destacarse entre ellas la Asociación de Farmacia, la Unión de Obreros Municipales, la Federación Universitaria Argentina, la Comisión de Artistas y Periodistas, la Cruz Roja Argentina y del interior, círculos de diversas naturalezas, como ser de Córdoba, Santa Fé, Entre Ríos, Mar del Plata, San Juan, Santiago del Estero, Salta, etc.

LOS PERIODISTAS ARGENTINOS

LA PLATA, 30 (U. P.)—En la asamblea celebrada por el Círculo de Periodistas se pidió a la comisión directiva que arbitrara ayuda a favor de las víctimas del terremoto ocurrido en Chile. Más tarde se reunió la comisión directiva y citó a reunión para el jueves a las instituciones culturales, industriales, comerciales, deportivas y universitarias para contribuir a aliviar la situación de los damnificados.

—Al señor Héctor Méndez, Cónsul argentino en Concepción, se le ordenó partir en viaje en avión desde Buenos Aires mañana para colaborar a favor de los damnificados.

—El convoy de Buenos Aires halló cortado el camino por aluviones a la altura de Uspallata.

DONACION DE BODEGUEROS DE MENDOZA

MENDOZA, 30 (U. P.) — El Centro de Bodegueros donó mil palas y picos para la remoción de los escombros.

EDITORIAL DE "LA PRENSA" DE LIMA

LIMA, 30 (U. P.)— Los diarios matutinos "La Prensa" y "La Crónica" dedican sus principales editoriales de hoy al terremoto de Chile.

El primero de dichos diarios titula el suyo "Duelo de América", y en él dice que "el duelo de Chile, país vinculado al nuestro y a los demás del Continente por los fuertes lazos del origen común, es también un duelo de América, la que una vez más está dando la mejor prueba del espíritu de solidaridad que preside la convivencia de los pueblos que la integran.

"Por el vapor "Marañón" va, pues, nuestro mensaje de simpatía fraternal con que nuestro pueblo se asocia al sentimiento de pesar que en todo Chile ha producido la terrible tragedia del martes último.

DE "LA CRONICA" LIMEÑA

"La Crónica" titula su editorial "Solidaridad de América en el dolor de Chile", y en él recalca que "veremos en esto, como lo estamos viendo en todo lo logrado ya, que el Nuevo Mundo se estima uno sólo e indisoluble para conjurar los males que la Naturaleza desencadena, así como el sentido íntimamente solidario para evitar las catástrofes humanas. ¡Es emocionante constatar que mientras otros pueblos derrochan sumas fantásticas en acumular armamentos de destrucción y de muerte, los países americanos no omiten, al llegar la ocasión, los fondos para atender la destrucción y la muerte que los instrumentos ciegos de la Naturaleza ocasionan"!

Se ha formado una comisión de ocho médicos para centralizar la recolección y distribución de donaciones y los esfuerzos de los médicos peruanos en favor de las víctimas.

TEMPORADA INTERNACIONAL DE FOOTBALL

LIMA, 30 (U. P.)— Existe la posibilidad de que se realice en Santiago y Valparaíso una temporada internacional de football, debido a un ofrecimiento del presidente de la delegación paraguaya para que su equipo juegue dos encuentros en Chile al término del Campeonato Sudamericano para beneficio de los damnificados del terremoto y las gestiones que realiza en igual sentido el presidente de la delegación uruguaya, doctor Oreggia, quien ha telegrafiado a la directiva del football de su país, pidiéndole autorización para actuar de regreso del Perú en Chile una o dos veces.

Oreggia declaró a la United Press que la respuesta de Montevideo estaba por llegar y que confiaba que ella fuese favorable.

Los jugadores uruguayos han manifestado que desean actuar en Chile a cuyo público estiman enormemente.

ORGANIZACION DE LAS COLECTAS EN BOLIVIA

LA PAZ, 30 (U. P.)— A iniciativa de los médicos e ingenieros bolivianos que obtuvieron sus títulos en universidades chilenas se reunieron hoy los representantes del Gobierno, de la banca, del comercio, del periodismo, de las sociedades culturales y de la Cuz Roja, para los fines de una mejor organización, se acordó que todas las colectas que se efectúen para las víctimas del terremoto de Chile se centralicen en la Cruz Roja Boliviana.

En Oruro y Cochabamba se realizan colectas con el mismo fin, y también ellas serán controladas por la Cruz Roja.

LA AYUDA DEL PUEBLO MEXICANO

CIUDAD DE MEXICO, 30. — (U. P.). — El Embajador de Chile, señor Manuel Bianchi, ha conferenciado con dirigentes obreros y varios sectores sociales interesado en prestar ayuda a los damnificados chilenos.

Se ha organizado una comisión de damas bajo la presidencia de la señora Angelina Sais de Hay, esposa del Ministro de Relaciones Exteriores. El nuevo Embajador mexicano en Chile, señor Octavio Reyes Espindola, patrocina una corrida de toros a beneficio de las víctimas del terremoto de Chile, la que se efectuaría en una fecha aun no fijada, de febrero.

ACUERDO DEL SINDICATO CONDOR

RIO DE JANEIRO, 30. — (U. P.). — El Sindicato Cóndor, de Río de Janeiro y Sao Paulo, ha comunicado que los aviones del servicio regular entre Brasil y Chile transportarán libre de cargo los productos médicos y otras donaciones para las víctimas del terremoto.

LLAMADO AL PUEBLO PAULISTA

SAO PAULO, 30 (U. P.)— El vespertino de esta ciudad "Folha da Noite", dirige en su número de hoy un llamado a los paulistas para que acudan en auxilio de las víctimas chilenas. El "Folha da Noite" se solidariza en seguida con los diarios que fuera de Sao Paulo, llaman a los buenos sentimientos del pueblo brasileño, tanto como al Gobierno del Estado y a las municipalidades del pueblo paulista, para que manden con urgencia a Chile medicamentos y aparatos quirúrgicos.

SAO PAULO, 30 (U. P.)—El Gobierno del Estado puso a disposición del Cónsul chileno, señor Miguel Bravo, 14,000 unidades de suero antitetánico, 5,000 de vacunas antitíficas, 50 ampolletas de suero antigangrenoso y 10 ampolletas de suero antianaerobio.

EL COMITE URUGUAYO PRO DAMNIFICADOS

MONTEVIDEO, 30. — (U. P.). — El Comité pro damnificados por el terremoto de Chile, constituído bajo la presidencia del Encargado de Negocios de Chile, señor Luis Leiva Olavarría, continúa sesionando diariamente en la Legación de Chile en desarrollo de un amplio programa de ayuda, habiendo remitido ya el Ministerio de Relaciones la primera remesa de fondos recolectados.

El jueves comenzarán a darse funciones de beneficio en esta capital, cuyo producto se destinará a socorrer a las víctimas. El domingo se realizará una corrida de toros con el mismo objeto. Se preparan también otros actos públicos en beneficio de los damnificados.

El Ministro de Salud Pública ha puesto hoy a disposición del Encargado de Negocios, material sanitario que será hoy a la Embajada de Chile en Buenos Aires, para ser enviado a Chile por vía aérea.

MONTEVIDEO, 30 (U. P.)— La Cámara aprobó el proyecto del Poder Ejecutivo que destina la suma de 25,000 pesos como ayuda para Chile.

COMENTA EL "TIMES" DE LONDRES

LONDRES, 30. — (U. P.). — El "Times" dedica su editorial a comentar el desastre producido en Chile por el terremoto, "que ha dado lugar a una notable expresión de simpatía práctica entre las naciones. Es inmensamente satisfactorio constatar que una calamidad de esta naturaleza haya engendrado tanta ayuda mutua internacional. Es menos satisfactorio y extraño que ese mismo espíritu sea a menudo menos conspicuo en las relaciones corrientes oficiales entre las naciones.

BENDICION PAPAL A LAS VICTIMAS

CIUDAD DEL VATICANO, 30. — (U. P.). — El Papa envió, por intermedio del Nuncio Apostólico en Chile, su bendición especial para las víctimas del terremoto en el Sur de ese país.

Al mismo tiempo envió sus condolencias al Gobierno.

CONDOLENCIAS DEL HEREDERO ITALIANO

ROMA, 30. — (U. P.). — El Príncipe del Piamonte, Heredero de la Corona, envió su edecán, general Emilio Gamerra, a visitar al Encargado de Negocios de Chile, señor Hernán Cuevas, para llevarle las expresiones de su pesar y sus condolencias por el desastre ocurrido el martes en la noche en el Sur de Chile.

EL PRESIDENTE DE LA CRUZ ROJA DE EE. UU. PIDE AL PUEBLO MAYOR CONTRIBUCION PARA LOS DAMNIFICADOS CHILENOS

WASHINGTON, 30.— (U. P.).—— Junto con aceptar los cálculos oficiales de 30,000 muertos, y más de 50,000 heridos, a causa del terremoto de Chile, el presidente de la Cruz Roja, Mr. Norman Davis, envió esta tarde 3.700 mensajes a todo el país, en que urge la necesidad de una mayor ayuda para los damnificados chilenos, e invita al público a contribuir con dinero.

Mientras tanto, el Estado Mayor esperaba el cable informativo de Mr. George Smith, jefe de distrito de la Cruz Roja en la zona del Canal de Panamá, que llegó a Chile junto con los dos aviones de bombardeo esta tarde, antes de adoptar ulteriores medidas de auxilio.

Smith es un experimentado coordinador de auxilios con amplia experiencia adquirida después de la guerra, y en la catástrofe del Medio Oeste a principios de esta década; y los círculos oficiales de aquí atribuirán gran importancia a su informe relativo a las necesidades del momento en Chile.

La carta de Davis, escrita el domingo en la tarde, y despachada en la tarde de hoy, dice lo siguiente: "Chile ha sido sorprendido por el terremoto más devastador de que se haya tenido noticias en el Hemisferio Occidental. Los comunicados oficiales anuncian una mortandad de más de 30.000 personas y 50,000 heridas".

En seguida, la carta se refiere a las primeras medidas de auxilio acordadas por Estados Unidos, que son: en primer término, el envío de un cheque de 10.000 dólares enviado a la Cruz Roja chilena; en segundo, en envío de dos remesas de medicamentos y vacunas de emergencia, una en dos aviones de bombardeo que partieron de Panamá el sábado en la mañana; en tercero, un avión de la Pan American Airways, que salió de Miami; en cuarto, el envío de un avión de bombardeo cargado con leche en polvo; y en quinto, el envío de George Smith para entregar las provisiones a la Cruz Roja chilena, y para que informe respecto de las ulteriores necesidades.

Continúa la cuarta del señor Davis: "Otras instituciones de la Cruz Roja, así como distintos Gobiernos están prestando auxilios en diversa forma, pero la magnitud de la catástrofe es tal que hay necesidad urgente de ultimar mayores medidas de auxilio. De aquí que pida en todos los capítulos que se anuncie al público que se aceptarán contribuciones, para ser remitidas al Estado Mayor Nacional".

La Cruz Roja no está todavía en condiciones de estimar el monto de las contribuciones que resultarán a consecuencia de la carta del señor Davis, pudiéndose señalar que ésto dependerá de la intensidad de la publicidad que se le dé. Por ahora hay interés en comunidades dispersas. Sin embargo, los observadores indican que trascendiendo a la prensa el interés para auxiliar a los damnificados, tocando la cuerda internacional, la situación se presentará en condiciones de esperar un máximo de rendimiento.

De la inmigración se ocupa Conferen. de Mins. de Hacda.

Los problemas que han surgido de la corriente inmigratoria desde Europa hacia América

MONTEVIDEO, 30.—(U. P.) Los Ministros de Hacienda de Argentina, Brasil, Paraguay y Uruguay dejaron las negociaciones sobre los problemas de contrabando comercial y control de cambio entre sus respectivos países a la consideración de los comités asesores que, al mismo tiempo, han empezado la consideración de los problemas de inmigración.

Ya se ha llegado a un acuerdo básico completo sobre medidas contra el contrabando, lo que permite el regreso a sus respectivos países, de los Ministros de Hacienda argentino y paraguayo, señores Pedro Groppo y Enrique Bordenave, respectivamente concentrando ahora las delegaciones su atención en otros problemas.

Hubo esta mañana una entrevista de una hora entre los Ministros de Hacienda brasileño, señor Souza Costa, y uruguayo, señor César Charlone, la que se cree fué principalmente motivada por el deseo del primero de despedirse de su colega uruguayo antes de dirigirse esta noche Buenos Aires, donde pasaría dos días.

LA INMIGRACION

Las delegaciones abordaron el estudio de la inmigración, como resultado, según se opina, de los problemas que encaran los cuatro países a causa de la corrientes de refugiados políticos de Europa; pero nada se sabe todavía sobre las medidas contempladas. Los señores Souza Costa y Pedro Groppo regresaron a fines de semana a tiempo para firmar los acuerdos, algunos de los cuales entraron inmediatamente en vigor en vista de su naturaleza puramente reglamentaria.

Los demás acuerdos tendrán que esperar su ratificación por las respectivas Legislaturas de los cuatro países. La presencia del señor Bordenave no será necesaria puesto que anticipadamente adhirió a los acuerdos, excepto los sobre inmigración, cuyo estudio de parte del Paraguay, ha sido encomendado al Cónsul paraguayo, señor Jose Dalquist.

CHILE MERECIO GANAR EL DOMINGO DICE LA PRENSA LIMEÑA

LIMA, 30.— (U. P.) Los diarios están de acuerdo en que la de ayer fué la mejor tarde habida hasta la fecha en el XIII Campeonato Sudamericano de Football, porque durante ella se vió juego técnico, un verdadero football combinado, especialmente de parte de los teams de Chile, Perú y Uruguay.

"El Comercio" dice que los chilenos no merecieron perder, porque durante la mayor parte del tiempo equilibraron las acciones, superando muchas veces en su juego al de los uruguayos. En cuanto al match del Perú y el Paraguay, declara que los peruanos emplearon una mejor técnica que sus rivales y supieron neutralizar la velocidad de éstos.

"La Prensa" dice que el equipo peruano ganó bien y que en cambio, el team chileno no mereció perder, porque dominó ampliamente en el segundo tiempo.

"La Crónica" manifiesta que la reacción de los chilenos ante los uruguayos fué brillante, y que los primeros debieron ganar.

"El Universal" escribe: "Chile no mereció su derrota ante el Uruguay, el cual terminó el partido embotellado y defendiéndose. Con su actuación de ayer, el football de Chile ha recuperado sus fueros venidos a menos en sus dos anteriores cotejos".

FRACASADO UN COMPLOT CONTRA EL REY DE SIAM

BANGKOK (SIAM), 30.— (U. P.) La policía detuvo ayer domingo a ciertos individuos que trataban de crear el caos en el Reino y también por atentados contra la vida de miembros del Gobierno. Los conspiradores se proponían restablecer al ex Rey Prajadhipok, quien se encuentra actualmente en El Cairo, en el trono, o si él no aceptara volver a reinar a Siam, a su hermano Príncipe Nagon Svarga, quien en estos momentos se halla en las Indias Occidentales.

Oficiales militares armados fueron muertos a balazos al tratar de resistir la orden de arresto, y el inspector jefe de la policía provincial en esta ciudad se suicidó mientras se le conducía bajo escolta a Bangkok.

El Alcalde de Bangkok y tres regidores renunciaron.

Se considera generalmente dominada la situación; en todo el país impera la calma.

Se informa que los detenidos pasan de 50. El mayor Luang Roonakai fué muerto a balazos al presentar resistencia, y el mayor Luang Varón Sarij se mató en el tren. Dos cabos resultaron heridos al hacer el primer arresto .

Optimismo y alzas en los mercados de la City y Wall St.

La parte del discurso del Fuehrer que se conoció antes del cierre, dió estos resultados

LONDRES, 30.—(U. P.) El mercado bursátil cerró optimista, aunque los valores del Gobierno británico no recuperaron las bajas y los bonos del empréstito de guerra bajaron 5|16, a 96-1|4. Los bonos de la deuda consolidada antigua bajaron 3|8 a 68-5|8. Los valores centroeuropeos estuvieron sumamente firmes; los bonos del emprétisto Dawes subieron 2 puntos a 33 1|2, y los del empréstito Young 1 punto a 24. Los bonos checoeslovacos del 8 por ciento subieron 2-1|2 puntos a 47.

La ola de optimismo acerca del discurso de Hitler y la información de "que un bien informado sindicato suizo está comprando de todo" hicieron cambiar el rumbo de los mercados.

Anteriormente hubo fuertes ventas continentales que desorientaron el mercado y que parecían confirmar la aseveración hecha esta mañana por el "Financial News" de que Alemania estaba tratando de desconcertar los cambios extranjeros a fin de producir un ambiente favorable para el discurso.

EN NUEVA YORK

NUEVA YORK, 30.—(U. P.) En la sesión de la Bolsa de Valores, las acciones de la Bethelem Steel, subieron 5 puntos llegando a 67, en los últimos minutos de transacciones. También subieron las Chrysler Motors, que cerraron a 72 1|2, con alza de 4 1|8; las Wrigth Aero Engin, a 111, con alzas de 9 1|4; las Douglas Aircraft, a 69 1|4 con alza de 3 1|8; las de United State Smelting, que cerraron a 56 con alzas de 3 1|2; y las de United State Steel Corp., que cerraron a 57 1|8, subiendo 2 5|8.

En sus últimos minutos la Bolsa tuvo fuertes transacciones.

En la Bolsa, se calificaron las primeras porciones del discurso de Hitler como" no favorable" y ella se cerró a las 15 horas, como de costumbre, antes de que Hitler terminara.

Las transacciones estuvieron inanimadas debido al nevazón en el Medio Oeste, obtaculizando las operaciones de Chicago.

El mercado de cereales cerró irregular.

El índice industrial de Dow Jones cerró en 141.56, y el ferrocarrilero 29.37.

LA ESPERANZA de DIAS MEJORES ha VUELTO A RENACER en CONCEPCIO[N]

Después del pánico producido por el temblor de anoche, los habitantes se han dedicado con mayor energía a sus labores

ALGUNOS SECTORES CENTRICOS DE LA CIUDAD SE VEN YA LIMPIOS DE ESCOMBROS

El Comandante del "Blanco Encalada" que visitó Tomé, informa sobre la situación en que ha quedado esta ciudad

DE NUESTRO ENVIADO ESPECIAL DON JORGE ARRATIA URZUA. POR CORREO AEREO

CONCEPCION, 30.— (Por correo aéreo).— Un magnífico sol alumbra hoy la ciudad de Concepción. El temblor de anoche que vino a reanudar la tensión de los nervios, se ha llevado con su violento remesón los días amenazantes y ya se ha alejado definitivamente el temor a una lluvia que mantenía el pánico de la población.

El temblor que ocurrió a las 22.32 horas, terminó de destrüir el Hospital San Juan de Dios. Se vió aquí comprobada la determinación de las brigadas médicas de evacuar ese establecimiento. Así se evitaron muchas desgracias que habrían venido a agrandar esta dolorosa tragedia.

En el Hospital de Emergencia que funciona en la Escuela de Leyes y en la Escuela de Educación, hubo también mucho pánico; pero la presencia de ánimo de los médicos y la probada resistencia del edificio tranquilizó a los enfermos sin que se registraran mayores desgracias.

CONTINUA LA REMOCION

Las tropas y los obreros inscritos en la conscripción abierta el domingo, trabajan activamente en la limpieza de la ciudad y la remoción de escombros va ahora un poco más rápida, viéndose ya algunas calles, como Barros Arana, en el sector vecino a la Plaza en regulares condiciones de limpieza y perfectamente habilitada para el tráfico de vehículos.

LLEGO EL GENERAL FUENTES

Hoy en la mañana llegó a esta ciudad el Comandante en Jefe del Ejército, General Fuentes, acompañado de su Ayudante. El más alto jefe del Ejército nos dijo:

"Los servicios, en las ciudades que he visitado, funcionan normalmente. La distribución de los alimentos, el agua, la luz y los servicios sanitarios que han sido militarizados, están llenando su cometido, rindiendo el máximo dentro de las posibilidades".

"Estoy profundamente satisfecho de la cooperación decidida y entusiasta que se ha prestado a la labor de los militares y es así como se ha conseguido desarrollar una tarea más amplia y beneficiosa".

El comandante en Jefe del Ejército regresó esta misma tarde a Santiago en avión y después de imponerse del servicio y las unidades de la plaza.

LA SITUACION EN TOME

La situación en Tomé es grave, dadas las consecuencias que acarreará el terremoto en las industrias y actividades en general de esa localidad. En efecto, el comunicado que acompaño da una idea clara de lo sucedido y el ha sido enviado por el Comandante del "Blanco Encalada", y se recibió solo esta mañana en el Comando en Jefe de la Plaza de Concepción.

RADIO DEL BLANCO ENCALADA N.o 75

"A las 0.30 horas, del treinta de enero de 1939. Visité fábrica. Bellavista treinta por ciento destruída. Maquinarias de hilandería aplastadas. Se podrá salvar un quince por ciento del material de estas peinadurías que podrán estar listas en 30 días hábiles. La población obrera está destruída en un cincuenta por ciento. Los edificios nuevos están casi bien. Tienen 350 obreros de un total de 3,000 personas en su recinto. Agua y alimento organizado en buena forma, e independiente de Tomé. El reparto de luz, corriente y vivienda para el invierno faltaría en 500 casas. Obreros y empleados para la reconstrucción se emplearán los mismos actuales, no necesitando otros de fuera. La reconstrucción total quedaría terminada en 3 años. La Italo Americana tiene en general sus maquinarias en buen estado. La edificación está destruída en un cincuenta por ciento. Tiene 520 obreros, y se ha pedido arquitectos ingenieros a Santiago, a fin de que informen sobre el estado. Parcialmente y en poca escala, con 100 obreros, trabajará en un mes más. En octubre próximo podrá tener en trabajo 200 hombres, más 80 mujeres, quedarán cesantes 200 mujeres. La fábrica acaba de invertir tres millones en maquinarias y edificación, de modo que el dinero para la construcción será restringido. Viviendas para obrero estaban en proyecto.

La Sociedad de Paños tiene su edificación destruída, como también, el veinte por ciento de las maquinarias; el treinta por ciento de los telares, con un valor de quinientos mil pesos. Las maquinarias de la hilandería y peinados destruídas en un veinticinco por ciento. La fábrica ocupa 850 obreros, y quedaron cesantes 100 mujeres, el resto será ocupado en la reconstrucción. En tres semanas más trabajará parcialmente y totalmente en 8 meses. Más del cincuenta por ciento de las casas de la población obrera fueron destruídas. Se necesitaría control del norte para materiales de construcción, como madera, cemento, fierro, planchas de zinc, clavos, tornillos, y facilidades a la fábrica para traerlos por vapor. Solicito de US. envíe arquitecto e ingenieros a examinar los edificios para informar al Jefe de la Plaza, si las fábricas pueden comenzar a funcionar, a fin de evitar la cesantía y volver a la normalidad. Mañana me dirigiré a Rafael y Coelemu, a fin de resolver en el terreno varias necesidades.

EL AGUA POTABLE

CONCEPCION, lunes 30.—Particularmente he logrado informarme que el fuerte temblor de anoche ha venido a poner nuevas dificultades en la reparacion de las cañerías del agua potable y que postergará la normalización del servicio. Sin embargo se trabaja con gran actividad para dar cuanto antes la mayor cantidad de agua posible a la población.— Arratia, enviado especial.

EL ENCARGADO DE NEGOCIOS DE DINAMARCA

CONCEPCION, 30.— Poco antes de las 12 horas llegaron a esta ciudad el Encargado de Negocios de Dinamarca, señor Teodoro Wessel, acompañado del General en retiro, don Germán Vergara Luco, quienes han hecho la travesía en automóvil desde Santiago con víveres y elementos médicos. Trajeron hasta Yumbel a la doctora Ida Thierry, quien halló sin novedad a sus familiares que allí

El Encargado de Negocios de Dinamarca, señor Wessel y el señor Vergara Luco, han visitado Rancagua, Chillán, Yumbén, San Javier, Rere, Temuco y Concepción, entregando auxilios y medicinas a los damnificados.

El señor Wessel desea ponerse en contacto con los daneses residentes en Concepción a fin de facilitarles la ayuda que necesiten.— Arratia.

DELEGACION DE FARMACEUTICOS

Designada por la Asociación [illegible] de la Junta Provincial de Valparaíso, llegó el sábado a esta ciudad una delegación de farmacéuticos, formada por los señores Hatino Aniball, Eduardo Villota, Eimar Fregolett y Adolfo Arenas, con el objeto de ponerse a las órdenes de la autoridad sanitaria correspondiente y cooperar a la labor de dicha entidad.

Esta comisión trajo consigo un importante stock de sueros y material de curación destinado a socorrer a los accidentados en el terremoto.— Jorge Arratia, enviado especial.







Chorros de agua salen del suelo en zona de Arauco

Este fenómeno producido por la violencia del terremoto ha causado pánico en la población

NIÑOS HUERFANOS

ARAUCO, 30. — A pesar del tiempo transcurrido, no disminuye la ansiedad de la población. El pueblo se aglomera en la estación a la llegada de los trenes de Concepción para inquirir sobre la suerte de sus parientes.

En esta ciudad la violencia del cataclismo produjo más de cien grietas en la tierra, algunas de 10 metros de ancho.

Muchas de estas grietas vierten chorros de agua, lo que ha producido enorme pánico entre los habitantes.

Las autoridades han adoptado todas las medidas necesarias para asegurar el abastecimiento de la población.

Muchos de los niños de la colonia escolar de Concepción, que veraneaba en esta localidad, han quedado huérfanos. Se ha organizado una brigada de socorros que prodiga toda clase de cuidados a los pequeñuelos; mientras se conoce la verdadera suerte de sus familiares. — (Corresponsal).

12 MIL PERSONAS VACUNADAS EN 3 DIAS EN CONCEPCION

Por intermedio de "LA NACION", el Dr. Grossi felicita al cuerpo médico por su labor abnegada

CONCEPCION, 30. —(Por teléfono, a las 23.45 horas).— En tres días han sido vacunadas en esta ciudad, con vacunas antitíficas, de acuerdo con la orden del Dr. Grossi, jefe de los servicios sanitarios, más de doce mil personas. Esta labor continuará con la misma intensidad hasta que no quede una persona sin vacunar en Concepción.

El Dr. Grossi me ha encargado felicitar, por intermedio de "LA NACION" a todo el personal de médicos que han trabajado en esta ciudad, por su brillante comportamiento y su abnegada labor. Estas felicitaciones deben llegar especialmente al cuerpo médico de la Caja de Seguro Obrero Obligatorio — (Jorge Arratia, Enviado Especial).





El presente mosaico muestra algunos aspectos de la ciudad de Concepción, los grabados que publicamos se puede apreciar claramente el estado de ruina en que han quedado numerosos edificios de esa ciudad.

La fotografía del centro, es de Talcahuano. En ella se vé una brigada de [ob]rarios que se dirigen a remover escombros.

COMUNAS RURALES DE PROVINCIA DE CONCEPCION HAN SIDO ATENDIDAS POR CAJA DEL SEGURO OBRERO

Con este objeto se han enviado equipos médicos especiales.— Labor desarrollada en Quillón, Florida, Ñipas, Nueva Aldea, Tomé, Lirquén, Coelemu y demas localidades.— Alimentos y medicinas

El Administrador de la Caja del Seguro Obligatorio recibió ayer un radiograma del secretario médico de la Caja Central, doctor señor Arturo Rodríguez Opitz, quien se encuentra en Concepción. En esta comunicación se da cuenta de labor desarrollada por el personal de la Caja del Seguro Obrero Obligatorio en las comunas rurales y pueblos de la Provincia de Concepción.

SERVICIO DE APROVISIONAMIENTO

Durante el día de hoy se ha organizado el servicio de aprovisionamiento sanitario y alimenticio de los sectores rurales, el cual ha enviado los siguientes equipos: a Quillón, Florida, Ñipas, Nueva Aldea y Confluencia los doctores Reyes, médico provincial; Raúl Mena y Núñez, y tres practicantes. Este equipo lleva un camión sanitario y un camión de comestibles.

A Penco, Lirquén, Tomé, Coelemu y La Costa por Punta Burca partió el Dr. Andrade con un equipo compuesto por el doctor Alberto Moena y el practicante Araya de Concepción. Además de los elementos sanitarios y comestibles llevan quinientas dosis de vacuna antitífica.

A Monte Aguila y Santa Clara partió un tren sanitario por orden del doctor Víctor Grossi a cargo del doctor Manuel Madrid e integrado por el doctor Vicente Fernández, dos estudiantes de medicina y el personal de enfermeras y practicantes necesario y material sanitario y alimentos

OTRAS CIUDADES

El médico pediatra señor Alejandro Aranda se trasladó a Penco y el médico peditra señor Kaussel se dirigió a Quirihue.

Ayer regresó e lequipo del doctor Carlos Aguirre integrado por los doctores Zulueta, Gantes y Cabrera y dos estudiantes de medicina, enfermeras y practicantes que recorrieron alrededor de 500 kilómetros, visitando Yumbel, Bulnes y Yungay. Este equipo desarrolló una intensa labor atendiendo todos los casos que se le presentaron.

MOVILIZACION DE HERIDOS

Los servicios de la Caja del Seguro Obligatorio ha trasladado a Concepción a todos los heridos graves de las comunas rurales. Otros han sido enviados a Los Angeles, a fin de que les preste la atención necesaria.

COORDINACION SANITARIA

El doctor Arturo Rodríguez ha celebrado también varias reuniones con los médicos provinciales de la Caja, a fin de coordinar la labor sanitaria en forma que ella se desarrolle en la mejor forma posible.

MIL RACIONES ALIMENTICIAS

El servicio social ha recibido más de mil raciones alimenticias y ha dado alojamiento a todas las personas que carecen de habitación, y que han recurrido a este servicio.

Se prosigue activamente la vacunación antitífica. Hasta el momento se han vacunado más de 8,000 personas. Además se ha establecido un control sanitario de todo el personal que trabaja al servicio de la Caja del Seguro Obligatorio en la provincia de Concepción.

Han regresado a Santiago, después de Concepción, los equipos que dirigen los doctores Aguirre y Sierra, por cuanto sus servicios son necesarios en otros puntos.

Los Consejeros de la Caja señores Díaz Martínez y Muñoz Sandoval regrearon a Santiago, vía Chillán, llevando a esa ciudad socorros a los damnificados.

Se salvó al caer a un subterráneo la Srta. Manríquez

La señorita Sara Manríquez Bourgeois, visitadora social de la Sociedad Nacional de Paños de Tomé, nos visitó ayer para desmentir la información proporcionada por un sobreviviente de ese pueblo, que la mencionó a ella entre las víctimas de la catástrofe. Cree la señorita Manríquez que esa información ha sido dada en vista de que la casa en que vivía se destruyó totalmente, y ella fue traída a Valparaíso al día siguiente del terremoto.

Al contarnos la forma en que ella y varios miembros de su familia salvaron la vida, nos dice que el temblor arrancó de raíz la casa, que giró sobre sí misma como si hubiera sido un mueble cualquiera. A continuación se tumbó sobre uno de los costados y las murallas se deshicieron como un terrón de azúcar sometido a la acción del agua.

Vivían allí ella, seis de sus hermanos y la señora Matilde de Miranda, visitadora social de la Caja de Seguro Obligatorio, todos los cuales salvaron milagrosamente la vida al caer hacia un subterráneo por un boquerón que abrió en el piso la chimenea del edificio. La señora de Miranda resultó gravemente herida y está hospitalizada en Tomé.

PESIMA CALIDAD DE LAS CONSTRUCCIONES

Nuestra visitante atribuye la mayoría de las muertes ocurridas en la Población Carlos Mahns, donde ella vivía, a la pésima calidad de las construcciones.

Dice que una firma constructora de esta capital llevó allá un sistema de casas económicas, en que se emplea una masa formada de arena de mar y cemento.

EL SESENTA POR CIENTO DE LOS EDIFICIOS DE SAN ROSENDO HA[N] QUEDADO EN MALAS CONDICIO[NES]

El terremoto causó la muerte de una p[er]sona y cinco más están gravemente [heri]das.— Los pasajeros de los trenes que [via]jaban al norte pernoctan en los coch[es]

SAN ROSENDO, 30.— En este momento, 16 horas, quedan expeditas las líneas telegráficas después del terremoto que causó daños consideración en esta localidad.

El sesenta por ciento de los edificios han quedado destruídos o con sus murallas agrietadas. Hubo una víctima al derrumbarse el edificio del Hotel Central, quedando el dueño del hotel y cinco personas gravemente heridas.

La línea férrea quedó completamente despedazada en el ramal a Concepción. Los pasajeros del tren que iba al norte pernoctan en los coches, debido a que la línea ha quedado destruída en gran parte.

Después de rápidos trabajos se está normalizando el servicio de trenes a Concepción. Sin embargo, existen en el trayecto grandes grietas y derrumbes.

Los almacenes, edificios [de ofi]cinas públicas y estación [del fe]rrocarril se encuentran [seria]mente dañados, temiéndose [que] derrumbes puedan causar [más] víctimas.

Las murallas y el techo [de la] Estación se están [con] gran peligro pero ofrecen [...] do a su mal estado.

El terremoto se produjo [el] 24 a las 23.40 horas. El [públi]co alarmado y lleno de [pánico] se estacionó en las calles, [la] plaza y en los coches [del tren] y pasajeros que se encontraban en la estacion ferroviaria.

Ahora el público [empieza a] volver a la normalidad, [a pe]sar de que continúan re[pitién]dose temblores de [...].

Este pueblo estuvo sin agua, pero después de [grandes] esfuerzos ya se están [norma]lizando estos servicios.— (Corresponsal).

Datos del control bajan a 5 mil los muertos en Chillán

La autoridad militar vigila ahora todas las actividades.— 118 cadáveres fueron rescatados ayer de los escombros.— Con abnegación trabajan las delegaciones de médicos argentinos

300 MUERTOS Y 400 HERIDOS EN SAN CARLOS

(DE NUESTRO ENVIADO ESPECIAL DON ANTONINO TORO)

DESDE CHILLAN, 30.— (POR TELEFONO A LAS 17.30 HORAS.) — Durante todo el día de hoy ha continuado la vacunación de los sobrevivientes de Chillán, como así también la de las personas que han acudido a esta ciudad a prestar sus servicios, ya sea en brigadas de socorros médicos, de salvataje y remoción de escombros. Los damnificados continúan evacuando la ciudad bajo el estricto control de la autoridad militar, la que a su vez controla también la partida de los trenes con refugiados y heridos. Hacia el Norte han partido hoy dos de estos convoyes, uno a las 12 horas y el otro a las 17. Un nuevo tren partirá a las 20 horas con el mismo destino.

LA REMOCION DE LOS ESCOMBROS

Aún continúan llegando a Chillán, donde se concentran en la Plaza de Armas, tropas de Carabineros y del ejército; los que se ponen inmediatamente a la tarea de la demolición de los edificios que presentan peligro. La extracción y remoción de escombros se prosigue activamente.

EVACUACION DE LOS REOS

El personal de la Dirección de Prisiones trabaja constantemente en la evacuación de los reos hacia Linares, y desde ahí a otros pueblos menos afectados por la catástrofe. Hasta la fecha más de 200 de los sobrevivientes de las cárceles de esa zona han sido evacuados. Estos reos, al ver derrumbarse sus prisiones, solamente se preocuparon de ponerse a salvo, pero en ningún momento trataron de huír. Algunos de ellos se han ofrecido a las autoridades para cooperar en cualquier trabajo al que se les destine. . . .

LOS MEDICOS ARGENTINOS

Hoy llegaron a Chillan veinte médicos argentinos. Como jefe de esta delegación del país hermano viene el doctor Granisso, ex director de Salubridad de Mendoza. Inmediatamente se pusieron a las órdenes de las autoridades locales, y quedaron distribuídos en la siguiente forma: un cuerpo de 5 médicos en Chillan, 5 en Parral, 5 en Colhueco y 5 en Quirihue. Los médicos argentinos trajeron víveres y artículos sanitarios; y trabajarán junto con los médicos chilenos que están en esas localidades.

Ha sido muy elogiada la actitud del médico mendocino, doctor Lorenzo Soler, quien estaba veraneando en Viña del Mar, cuando se produjo el terremoto. Inmediatamente se puso a las órdenes de las autoridades sanitarias y ha prestado apreciables servicios en Chillan.

SOCIALISTA MURIO AHOGADO

Anoche murió ahogado en el río Ñuble, don Eduardo Oria. El señor Oria era miembro de una de las brigadas socialistas de la Seccional Pila, de Santiago, y había venido a Chillan a prestar sus servicios. Anoche, después de todo un día de intenso trabajo, fué al río a darse un baño, a consecuencia del cual murió ahogado. Se supone que debe haber sufrido algún calambre.

UNA JIRA POR LOS PUEBLOS VECINOS

Valiéndome de todos los medios que ha sido posible aprovechar he hecho una jira por los pueblos de Quirihue, Bulnes, Yungay, Quillón, Colhueco, Pinto, Pemuco, San Miguel, y otros intermedios. He podido comprobar personalmente que la mayoría de ellos están casi o totalmente arrasados.

En estos pueblos aún no se ha organizado en forma efectiva la atención sanitaria.

En la mañana de hoy pedían desde Cauquenes, donde están interrumpidas las comunicaciones telefónicas, que enviaran con urgencia elementos para purificar el agua y evitar de esta manera cualquier peligro de epidemias.— (Antonino Toro, enviado especial).

CHILLAN, 30 (Por teléfono).— Ya en plena marcha la organización del salvataje, empiezan a tomar sus verdaderas proporciones las cifras de heridos y muertos que en los primeros momentos, por la natural confusión que sucede a una catástrofe de esta magnitud, se dieron en forma exagerada.

Según el control oficial que se lleva en esta ciudad sobre los enterrados y los cadáveres que se encontrarían bajo los escombros, el total de perecidos en Chillán alcanzaría a más o menos cinco mil.

Esta es la opinión también de las autoridades y de respetables vecinos de esta localidad, quienes justifican a su vez la exageración de las primeras noticias, por el hecho de que una vez producido el terremoto, más de diez mil personas evacuaron la destruída ciudad, refugiándose por su cuenta en los campos. La ausencia de esta gente, que no dió cuenta de su situación, hizo creer que estarían sepultados bajo los escombros.— (Antonino Toro, Enviado Especial).

SITUACION DE SAN CARLOS

CHILLAN, 30. — (A las 23.30 horas). — En la noche he conversado con los médicos, señores Ureta y Pardo, del servicio sanitario de San Carlos, quienes me manifestaron que en dicha ciudad hay 300 muertos identificados y en toda la zona 400 heridos. Hoy día solamente, ellos atendieron 110 heridos graves.

2.867 MUERTOS SEPULTADOS

Según informaciones obtenidas en la Jefatura de la Plaza, hasta hoy han sido sepultados en el Cementerio de Chillán, 2.867 cadáveres. Hoy día fueron enterrados 118 personas, cuyos restos fueron rescatados de los escombros.

Sin embargo, la generalidad de las personas sobrevivientes y conocedoras de la situación se manifestaron escépticas sobre la veracidad de esta cifra al conocerla y aseguran que el número de muertos es mucho mayor.

Contribuye a dificultar el cálculo de los muertos, la confusión que se produjo en los primeros momentos y además, el hecho de que numerosos vecinos evacuaron la ciudad después del terremoto y se fueron a los fundos de los alrededores.

SIGUEN LLEGANDO TURISTAS

A pesar de las enérgicas medidas adoptadas por las autoridades, continúan llegando a la ciudad grupos de turistas, que concurren a imponerse de los perjuicios ocasionados por la catástrofe, en un afán de saber de la tragedia. Las visitas de éstas personas, provocan los comentarios indignados de los sobrevivientes.

CADAVERES EN EL TEATRO MUNICIPAL

La remoción de escombros en el Teatro Municipal se continúa con actividad y ha permitido el rescate de numerosos cadáveres, de cersonas que hasta el momento no se sabía donde habían perecido.

COOPERACION DE LOS PARTIDOS

Las brigadas de voluntarios de los partidos frentistas siguen cooperando activamente a la labor de las autoridades, después de 5 días de intenso trabajo.

Especialmente, se han distinguido las enfermeras, que realizan tareas de benficio común aunque estén fuera de sus ocupaciones habituales.

LLEGADA DEL AVION ARGENTINO

Poco después del mediodía llegó a esta ciudad el avión ambulancia argentino, con 7 médicos y 5 enfermeras, a cargo del célebre cirujano, doctor don Oscar Escudero.

Los médicos y enfermeras partieron inmediatamente a Santiago, prestando su atención profesional a los heridos graves que fueron llevados en el tren sanitario.

TRASLADO DE HERIDOS GRAVES

Mañana, en las primeras horas, serán enviados a la capital, en avión, 50 heridos graves, que necesitan inmediata atención y hospitalización.

LLEGADA DE TROPAS

Hoy llegaron 150 hombres de tropa del Regimiento "Maipo" de Valparaíso, al mando del comandante don Adrián Quiroz, que entraron de inmediato a cooperar en la abnegada labor que desarrollan las fuerzas del Ejército.

Especialmente, se ha distinguido la columna de Acarreo del Batallón de Tren N.o 2, de Santiago, que al mando del comandante Alvarado y del capitán Yukoviski, han trabajado en el aprovisionamiento de víveres y en el traslado de heridos hacia Linares. — (ANTONINO TORO, enviado especial).

El servicio aéreo diario a la zona de la catástrofe

Se efectúa normalmente con la cooperación de la Fuerza Aérea

La Dirección General nos encarga poner en conocimiento del público la eficaz cooperación que la fuerza aérea ha prestado al correo, con el objeto de que este servicio pueda continuar ejecutándose para llevar correspondencia a la zona afectada por la catástrofe de la noche del 24 y atender a la región sur del país.

Es así que una máquina Junkers, de capacidad para transportar hasta una tonelada de cartas, parte diariamente del aeródromo de "El Bosque" a las 8 horas, para recalar en Chillan a las 9.15 horas, en Concepción a las 10 y en Temuco a las 11 horas.

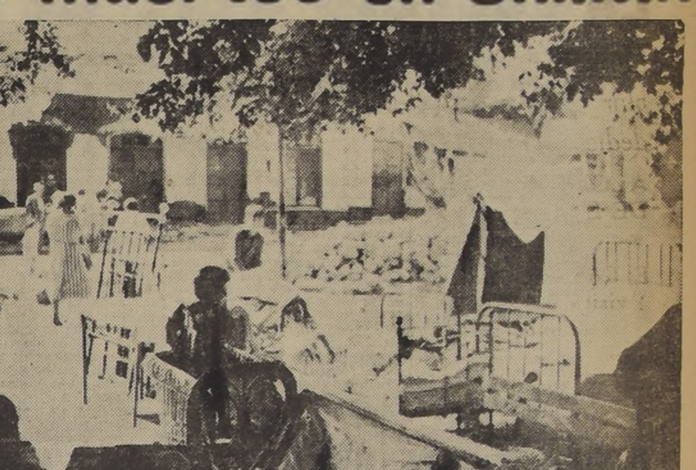
De Chillán salen dos aviones livianos: uno para Bulnes a las 9.25, para regresar a Chillán a las 14.30. Otro sale del mismo punto para Cauquenes a las 9.25 y regresa a las 14.30 horas.

De Concepción sale otro avión liviano para Los Angeles a las 10.15, para regresar a su punto de partida a las 13.45 horas.

El Junkers parte de regreso desde Temuco a las 14 horas, para recalar en Concepción a las 14.45 horas y en Chillán a las 15.30 horas, para estar en "El Bosque" a las 18 horas.

A bordo de esta máquina viaja un ambulante de correos, que se encarga de efectuar en los puntos de aterrizaje la distribución de los respectivos paquetes y valijas con correspondencia, y recibir los que a su vez le sean entregados.

Este itinerario permite un servicio postal rápido, por medio del cual el destinatario de una carta para Temuco, a donde ha llegado a las 11, dispone de 3 horas para su respuesta; en Concepción el tiempo disponible para contestar es de 5 horas: en Chillán, de 6 horas; en Bulnes, de 5 horas; en Cauquenes, también de cinco horas, y en Los Angeles, de 3 horas y media.



Reuniendo poco a poco, dificultosamente, los enseres que se salvaron. Un catre, una silla de mimbre, una mesa. . . forman el nuevo hogar. La fotografía está obtenida en la Plaza Santo Domingo de Chillan.

La falta de brazos y otros medios causarán pérdidas de las cosechas en Chillán

No hay casa de fundo o de inquilinos que haya escapado a la destrucción, y por lo tanto no hay bodegas para los granos

(De nuestro corresponsal don Antonio Tapia)

CHILLAN, 30.— La autoridad militar está dando toda clase de facilidades a los damnificados para que evacuen la ciudad lo más pronto que pueda. Diariamente parten numerosos autobuses y camiones que llevan a familias enteras que se alejan de la ciudad, en la que han desaparecido todos sus bienes y parte de sus miembros.

Sin embargo, son muchos los que no se atreven o no quieren abandonar a Chillán, porque confían en poder salvar algunos muebles y ropas que se encuentran aplastados por las ruinas, y, como la remoción de los escombros no puede hacerse sino con lentitud, los damnificados ambulan por las calles y sitios públicos, implorando ayuda para salvar parte de su patrimonio.

AUXILIOS DEL CAPELLAN MILITAR

El Capellán Militar de la guarnición, Pbro. don Arturo Alvarez Silva, de acuerdo con el Jefe de la Plaza, está visitando las poblaciones circundantes para levantar la moral de los habitantes y para conocer personalmente el estado en que han quedado algunos pueblos después del cataclismo.

SE HA PERDIDO LA MITAD DE LAS COSECHAS

He tenido oportunidad de recorrer a caballo los caminos que conducen a los pueblos vecinos, observando los caminos que conducen a los pueblos vecinos, observando los cuadros de desolación que ofrece la población campesina que vive a la intemperie.

No hay casa de fundo o de inquilinos que haya escapado a esta construcción general y son numerosísimas las víctimas ocasionadas por el terremoto en el sector rural.

Los agricultores de la zona no habían alcanzado a recoger sus cosechas y ahora no encuentran brazos ni medios para iniciar la recolección ni disponen de bodegas para guardarlas.

Esto constituye un problema de suma gravedad, pues si no se adoptan rápidas medidas se perderán totalmente las cosechas. Un servicio extraordinario de movilización se exige por los Ferrocarriles del Estado, [illegible] y salvar en parte a [illegible] que se encuentran [illegible].

LOS UNICOS EDIFICIOS QUE SE HAN SALVADO

De entre las ruinas de la ciudad, emergen unos pocos edificios de construcción asísmica. Entre ellos se encuentran el edificio Cuchacovich, el Banco Español Chile, la Compañía de Telégrafos, el edificio chico; la casa de don Fabián Blásquez, de don Pío Herreros, de don Bartolomé Blanche, el edificio Lamoliatte y otros de menor importancia.

El edificio de tres pisos de la Caja Nacional de Ahorros, sufrió destrozos que lo han dejado inservible, aunque se mantiene en pié.

ATENCION DE LA CAJA DE EMPLEADOS PP. Y PP.

Empleados públicos residentes en Chillán han pedido al Corresponsal, que haga llegar a la Caja de Empleados Públicos y Periodistas su solicitud de atención en víveres y medicinas en estas horas de dolor y tragedia.

Más tarde se nos informó que un servicio médico de la Caja se había instalado en la Plaza de San Francisco. (Antonio Tapia, Corresponsal).

INTENDENTE DE TALCA PROPONE AL GOBIERNO MEDIDAS INMEDIATAS

TALCA, 30.— El Intendente de la provincia, señor Ulises Correa ha dirigido un telegrama al Ministro del Interior, señor Pedro Enrique Alfonso, comunicándole la magnitud de los perjuicios causados por el terremoto, y las medidas inmediatas que conviene tomar. Se refiere, en especial, a aquellas puestas en práctica, como el control de precios de artículos alimenticios, y la afluencia de gente sin pasaporte. — (Iturriaga corresponsal).

LOS SOBREVIVIENTES DE CHILLAN ESTAN AGRADECIDOS DEL GOBIERNO POR OPORTUNAS MEDIDAS TOMADAS

DECLARACIONES DE DON NICANOR POBLETE

Anoche llegó de Chillán el conocido industrial de dicha ciudad, don Nicanor Poblete, que ha ocupado anteriormente el cargo de Alcalde, quien nos ha manifestado que los sobrevivientes se muestran agradecidos de las medidas adoptadas desde los primeros momentos por las autoridades y por el Supremo Gobierno.

Pasados los primeros momentos de confusión, provocada por la catástrofe, nos dice el señor Poblete, se organizó una Guardia Cívica, que cooperó a la labor de los carabineros y del Ejército, los primeros, afectados por las numerosas muertes que tuvieron en el cataclismo, y los segundos, que estaban con escasa dotación debido al reciente licenciamiento del contingente.

El mismo día miércoles las autoridades requisaron la bencina y los artículos alimenticios para distribuírlos en forma conveniente.

Las comunicaciones quedaron totalmente interrumpidas, aun con los pueblos de la misma provincia, única causa a la cual debe atribuírse el aparente atraso que tuvieron en llegar los socorros del Gobierno.

Sin embargo, apenas restablecidas en parte las comunicaciones arribaron a la ciudad las tropas del Buin y de la Escuela de Carabineros.

La distribución de alimentos se ha efectuado en forma acertada, pues cientos de personas aun las más modestas, han podido obtener carne diariamente.

S. E. durante su visita a Chillán, siguió al señor Poblete, escuchó las peticiones de toda clase de personas y dejó organizada la parte administrativa de la ciudad en forma definitiva. Fué nombrado jefe de la plaza el coronel don Galvarino Zúñiga, distinguido militar que ha desarrollado una intensa labor.

El Excmo. señor Aguirre Cerda prometió que Chillán será reconstruído a corto plazo en el mismo lugar o en otro.

Al respecto, debo decir, nos expresa el señor Poblete, que hay sectores que desean que la ubicación de Chillán sea otra que la actual.

Las milicias socialistas han hecho obra efectiva, en la remoción de escombros y han conseguido el rescate de numerosos cadáveres. Su jefe, el señor Gaete, ha declarado que el horror de la tragedia de Chillán es más grande que todo lo que pudo ver en la guerra española.

La ciudad está totalmente destruída. La calle Dieciocho tiene ahora sólo dos casas, la del señor Blanche y la Caja de Ahorros. Todo lo demás ha caído.

El número de personas muertas en la catástrofe, dice en seguida el señor Poblete, es difícil precisarlo. Sin embargo, no creo que pase de cuatro o cinco mil.

Continúa con toda actividad la remoción de escombros, con la participación de tropas del Ejército, de Carabineros, de los bomberos y de otras instituciones locales.

El servicio sanitario es completo y muy eficiente y ha prestado valiosos servicios a los miles de heridos en la catástrofe

Las brigadas sanitarias vacunan a los habitantes no sólo en las plazas públicas, sino en todos los sectores de la ciudad destruída, en previsión de epidemias, que casi siempre suceden a estas desgracias. Los vacunados en estos momentos pasan de tres mil.

Finalmente, nos expresa el señor Poblete, toda la obra del Gobierno y de las autoridades ha traído como consecuencia que vuelva, poco a poco, la tranquilidad a la ciudad y que los hombres piensen en volver a sus trabajos, y existe el convencimiento entre los hijos de Chillán de que en el futuro ella llegará a ser más próspera y floreciente que antes de la catástrofe que ha vuelto a azotarla".

Sobre donación de los anillos de matrimonio

Se nos insinúa cómo podrían ser recolectados

Se ha lanzado la idea de donar los anillos de matrimonio para las víctimas del sur, reuniéndose en esta forma una importante suma de dinero.

Con respecto a esta misma idea se nos insinúa que la recolección podría ser entregada a la Jefatura de [illegible] de Oro y al Banco Central, facilitando la entrega un [illegible] en el [illegible].

Por cada anillo que se entregara se daría un recibo, depositándose en una urna, convenientemente lacrada y sellada. Esta urna sería entregada al Banco Central para que se procediera al análisis de las joyas.

Se podría ampliar la idea incluyendo otras clases de alhajas, las que se cambiarían por medallas u otros objetos con inscripción conmemorativa.

Niña de doce años quedó muda y enloqueció por el espanto

Peripecia de viaje en un tren cuya locomotora abandona a cada momento a su convoy en la vía.— Desde fundos cercanos veíanse los resplandores del incendio en Cauquenes

LO QUE NOS DICE EL CADETE FERNANDO VIAUX

Cada noticia trae un nuevo aspecto de la catástrofe, y como se refiere a determinados lugares de donde aún no se ha informado, hay necesidad de darla a conocer al público, por dolorosa que sea, pues puede servir de punto de referencia o indicio para conocer la situación de algunas personas cuyo silencio inquieta a sus familiares en Santiago u otras ciudades.

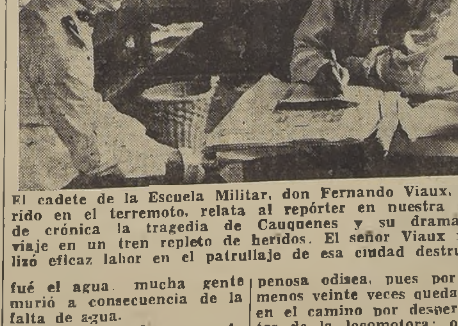
Ayer entrevistamos al cadete de la Escuela Militar don Fernando Viaux, quien nos narra la destrucción del fundo de don José Manuel Rivera, que se halla a quince minutos de la destruída ciudad de Cauquenes.

—Fué una impresión de fin de mundo —nos dice el joven militar—. Habíamos diecisiete personas que alcanzamos a salvar milagrosamente. En el desplome súbito de las casas una viga pasó a milímetros de mi cabeza y me reventó dos dedos del pie; una señora también recibió algunas contusiones. Luego de haberse producido el terremoto, siguió temblando con intermitencias, lo que sembraba el pánico entre las dos familias que nos hallábamos veraneando y el personal del fundo.

Nuestra angustia creció cuando de pronto en la lejanía la noche se iluminó de llamaradas; era Cauquenes que ardía.

Organizado el refugio de nuestros familiares, que durmieron bajo los árboles durante cinco días, esa misma noche me dirigí al pueblo a presentarme a las autoridades y a ofrecer mis servicios. Cauquenes estaba borrado. la impresión es indescriptible. ayes, lamentos y gritos debajo de los escombros.

Me pusieron al frente de cierta cantidad de tropa, y estuve a cargo de la vigilancia del reparto de víveres. El elemento que hizo más falta fué el agua, mucha gente murió a consecuencia de la falta de agua.



El cadete de la Escuela Militar, don Fernando Viaux, herido en el terremoto, relata al repórter en nuestra sala de crónica la tragedia de Cauquenes y su dramático viaje en un tren repleto de heridos. El señor Viaux realizó eficaz labor en el patrullaje de esa ciudad destruída

Durante los días que siguieron a la catástrofe las autoridades tuvieron que tomar medidas enérgicas. Hubo que fusilar a dos individuos por robar dinero y producir pánico en la población con noticias alarmantes, seguramente para facilitar sus siniestros fines.

Una escena que perdurará en mi mente por mucho tiempo es la que presencié a la salida del pueblo: en un camino, cuatro mujeres con doce niños pequeños se me abalanzaron pidiendo que comer; los niños lloraban; una de las mujeres se arodilló a mis pies y abrazaba mis piernas, implorando; nada podía hacer, pues nada tenía; le di el poco dinero que llevaba y traté de consolarlas.

ENLOQUECE Y QUEDA MUDA

Después de cinco días, en que mi padre, el general Viaux, trabajó como un peón, emprendimos el viaje para Santiago: éste constituyó otra penosa odisea, pues por lo menos veinte veces quedamos en el camino por desperfectos de la locomotora: otras veces faltó carbón y agua, y la máquina tenía que desgancharse del convoy, dejarlo en la vía, ir en busca de elementos y volver a buscarnos.

En el tren la tragedia se intensificaba por instantes, gritos de heridos, llantos de mujeres y niños. Fuí testigo de una vía crucis incomparable: una niña de doce años de edad había enloquecido en el terremoto y había quedado muda; sólo emitía unos gritos guturales que llenaban de espanto al vagón; sus ojos estaban desorbitados y las manos retorcidas. Gracias a la intervención de un médico pudo calmarse y quedar durante cinco horas en estado de letargo.

Hay hechos que a momentos atenuaban esta tremenda tragedia, termina nuestro informante. En Curicó esperaban el tren numerosas señoritas con café y otros alimentos, que ellas mismas subieron a servir al vagón.

EL TRANSITO FERROVIARIO SE HALLA RESTABLECIDO ENTRE CHILLAN Y SANTIAGO

Se venden boletos de FF. CC. hasta Talca y ramales sin salvo-conducto.— Resumen de las informaciones del Ministerio del Interior

El Ministerio del Interior proporcionó anoche, a las 21 horas, el siguiente boletín informativo:

1). El tránsito ferroviario se encuentra restablecido entre Chillán y Santiago, la evacuación y el abastecimiento se hace en forma normal;

2). El comandante de la Zona Norte, general Portales, ha reforzado la guarnición militar de Cauquenes con el Batallón de Ferrocarrileros N.o 2, procedente de Parral;

3). El primer tren con socorros enviado desde la Argentina y que trae una carga de 40 toneladas, llegó anoche a Juncal desde donde será trasbordado a Los Andes por tropa del Regimiento Andino N.o 2, a causa de encontrarse interrumpida la vía férrea por rodados;

4). BULNES. En esta localidad se ha restablecido el servicio de alumbrado eléctrico y se han reanudado los servicios públicos;

5). Las siguientes localidades han pasado a constituir plazas militares: Concepción, Los Angeles, Bulnes, Chillan., San Carlos, Cauquenes y Parral:

6). Especial preocupación constituye para el comandante de la Zona Norte, general Portales, la situación de las pequeñas localidades alejadas y que han sufrido perjuicios.

7). Llegó a Cauquenes, a cargo de un oficial, un convoy compuesto de 6 camiones con víveres, el que continuará a Quirihue, lugar de su destino;

8). SERVICIO DE TRANSPORTES:

a) **Ferrocarriles:**

1.o **Movimiento de trenes.**—En el día de hoy han llegado los siguientes trenes:

A las 2 horas: un tren con 200 evacuados, a la Estación Mapocho;

A las 3 horas: un tren con 195 refugiados y 5 heridos a la Estación Alameda.

A las 15 horas: un tren con 200 damnificados y 39 heridos a Estación Providencia

2.o En lo sucesivo, los trenes con damnificados llegarán a la Estación Alameda y los con heridos a la Estación Providencia

3.o Se venden boletos por FF. CC. hasta Talca y ramales, sin salvo-conducto.

4.o La Subsecretaría del Ministerio del Interior extiende salvoconductos para alcanzar a otros puntos.

b) **Movimiento de vapores:**

Hoy llegaron a Valparaíso:

"Ajax" con 600 refugiados;

"Exeter", con 600 refugiados;

"Alondra", con 400 refugiados

El "Orella" zarpó a las 18 horas a Talcahuano, a bordo va una delegación del Banco Central, presidida por el señor Otto Meyerholz, llevando $ 15.000.000, enviados por este Banco a la zona afectada; lleva, además, 25 toneladas de víveres y 50 tambores de petróleo Diesel.

Por Talcahuano, para seguir evacuando refugiados, pasará el miércoles 1.o el vapor "Huemul", que puede traer hasta 200 personas. También pasará por Talcahuano el "Moraleda" que puede traer 110 pasajeros. Llevará víveres y elementos de construcción enviados por la Armada. En caso de que falten medios de movilización, está dispuesto que el "Araucano" traiga todos los refugiados que queden.

9). En Talcahuano el comandante en jefe de la Escuadra, almirante Merino, tiene el control de toda la jurisdicción naval, jefe de la Plaza de Talcahuano, capitán de navío, señor Silva. En Penco y Lirquén, comandante del "Riquelme", capitán de fragata señor Alejandro Salinas. En Tomé, comandante del "Blanco", capitán de fragata señor Horacio Vío.

10). A las 18.55 horas, aterrizó en El Bosque un avión, trayendo, de regreso de la zona Sur, al señor comandante en jefe del Ejército, don Carlos Fuentes Rabe y su comitiva.

PIDE CARPAS Y MADERA PARA BARRACAS, EL ALCALDE DE CAUQUENES

CAUQUENES, 30.— El Alcalde de Cauquenes, por intermedio de "LA NACION", ruega a las instituciones y particulares que deseen ayudar a su ciudad devastada lo hagan enviando a la brevedad, especialmente, techos livianos y maderas para construír barracas, que amparen la población que actualmente duerme al descubierto. — (Gustavo Cabrera, corresponsal).

EN TIEMPO RECORD FUERON REPARADAS LAS LINEAS DE LA COMPAÑIA DE TELEFONOS

La Compañía Chilena de Teléfonos ha logrado restablecer, en un tiempo record, el servicio de comunicaciones entre las ciudades afectadas por el terremoto y el resto del país, gracias a las medidas inmediatas adoptadas por los dirigentes de esa empresa.

En efecto, horas después de producido el terremoto, la Compañía movilizó más de diez camiones con toda el material necesario y más de 200 hombres, incluso técnicos y operarios, los cuales se trasladaron a la zona afectada por tierra y por mar.

Fué así como el jueves a primera hora, se consiguió restablecer las comunicaciones telefónicas entre Santiago y Chillán, y el viernes las de Santiago y Concepción, quedando así toda la zona devastada en comunicación con el resto del país y con el exterior.

Las primeras noticias que tuvo el Gobierno y esta capital, fueron proporcionadas por el personal de la Compañía de Teléfonos, el cual haciendo verdaderos sacrificios y exponiendo en muchos casos su propia vida, procedió a unir en forma provisoria las líneas, a fin de poderse comunicar con Santiago desde el sitio mismo de la catástrofe.

En este trabajo actuaron desde los jefes hasta el último empleado con un entusiasmo y una dedicación que son un ejemplo.

Según informaciones que nos han sido proporcionadas de buena fuente, sabemos de algunos casos interesantes que se produjeron en algunas de las ciudades devastadas. Así, por ejemplo, en Cauquenes, la operadora de la planta telefónica fué encontrada sobre las ruinas de la oficina, extenuada de hambre y de cansancio, sin haberse movido de su sitio. En Chillán, la operadora no se movió de su puesto durante la catástrofe tratando de comunicarse con la capital, a fin de recibir las instrucciones que pudieran enviársele y comunicar los datos que se le pidieran.

ENFERMOS Y CON FIEBRE SIGUEN TRABAJANDO LOS ENVIADOS DE "LA NACION"

CHILLAN, 30 (por teléfono).— Ante la prescripción médica de que todos los sobrevivientes y las personas que se encuentran en esta localidad deben ser vacunadas para evitar cualquier contagio, los enviados especiales de "LA NACION" hemos acudido a someternos a esta prevención. A causa de ello y además por el agotador trabajo que es necesario desplegar, hemos estado enfermos con fiebre, pero seguiremos informando.— (Héctor [illegible], enviados [illegible]

Moratoria hasta el 24 de febrero decretó Jefe de la Plaza en Concepción

Mañana o pasado serán derribadas las torres de la Catedral.— Durante el viaje los médicos vacunan a los damnificados que transporta el vapor "Birlan".— Cómo escapó el ex general del Aire don Diego Aracena.— Las pérdidas materiales se calculan en 736 millones de pesos

TEMBLO AYER A LAS 4 DE LA MADRUGADA

CONCEPCION, 30 (Por teléfono).— El vapor "Virland" zarpó hoy de Talcahuano con quinientos heridos y refugiados de Concepción. En los momentos del zarpe llegó una orden del Comandante en Jefe de la Armada en que se disponía que todas las personas que salgan por la vía marítima de Concepción, debían ser vacunadas contra el tifus. Esta orden fué puesta en práctica inmediatamente partiendo el Dr. José Arzola a Concepción a buscar las vacunas necesarias, pues se había agotado la existencia de este preventivo, proporcionado por la Caja de Seguro Obligatorio, con la vacunación de más de diez mil personas.

Se consiguieron quinientas vacunas que fueron traídas por el doctor Hernán Romero y se inició la vacunación de los transportados. En esta tarea cooperaron los médicos del Seguro Obligatorio que viajan en el mismo barco atendiendo a los heridos; se seguirá vacunando durante el viaje, a fin de inmunizar a las personas que viajan a Valparaíso, Santiago y otras ciudades. La delegación que va atendiendo a los pasajeros se compone de veinte médicos y va a cargo del médico señor Carlos Aguirre.— (Jorge Arratia, enviado especial).

DIEGO ARACENA TRANSPORTADO HERIDO

CONCEPCION, 30.— (Por teléfono).— En un avión Focke fué traído hoy a Concepción y siguió viaje a Santiago en una máquina de la Fuerza Aérea Norteamericana, el General del Aire en retiro, don Diego Aracena, quien fué víctima del terremoto sufriendo varias heridas internas y externas. El General Aracena se encontraba veraneando en el fundo "La Bodega", cuando lo sorprendió la catástrofe, en compañía de su familia, que resultó ilesa. El techo de la casa en que habitaba se desplomó, causándole las heridas que no son de mucha gravedad; pero que lo obligarán a hospitalizarse en Santiago, en la clínica del doctor Hostroza.

DECRETA LA MORATORIA

CONCEPCION, 30.— (Por avión).— El Jefe de la Plaza en reunión con las autoridades respectivas, decretó esta tarde la moratoria hasta el 24 de febrero próximo, en los bancos, comercio y arrendatarios. Esta medida viene aliviar efectivamente la situación de muchas personas afectadas con el terremoto.— Arratia.

CONCEPCION, 30.— (Por teléfono).— Hace falta enviar urgente suero antitífico, pues las cantidades existentes siguen agotándose rápidamente.

Los ingenieros y arquitectos de la Dirección de Obras Públicas que se hallan trabajando en esta ciudad, avalúan en setecientos treinta y seis millones los perjuicios materiales ocasionados por la catástrofe, en Concepción únicamente.

OTRAS NOTICIAS

CONCEPCION, 30.— (Por teléfono).— Llegaron a ésta el señor Eugenio Barros Puelma, funcionario de la Caja de Crédito Hipotecario, y el Jefe Técnico, arquitecto señor Bernardo Morales. Estudiarán también la rápida creación de la sucursal, a fin de cooperar a la reconstrucción de la ciudad.

Los obreros de los ferrocarriles de la Compañía Minera de Lota, que trabajan en la estación del mismo nombre, han acordado donar un día de sueldo para los damnificados.

Mañana o pasado, las autoridades harán derribar las torres de la Catedral de Concepción que en la situación actual ofrecen peligro.

Ingenieros y técnicos de los ferrocarriles acordaron previo un detenido estudio, destruír lo que queda de la estación, a fin de iniciar su reconstrucción.

NUEVO TEMBLOR

A las cuatro de la madrugada se sintió un fuerte temblor que causó la consiguiente alarma entre los aterrados habitantes. Hoy en la tarde circularon rumores de un nuevo movimiento sísmico de gran intensidad, por lo que los habitantes han salido a las calles y plazas, presas de inquietud y prevención de una repetición de la catástrofe.

Arratia, enviado especial).

HOY PARTE A FORMAR CENTROS CONCENTRACION EL M. DE FOME

29 mil sacos más para la recolecci la cosecha y treinta y cuatro carro techo pizarreño

A las 10.30 horas de hoy partirán a la zona devastada por el terremoto, el Ministro de Fomento, don Arturo Bianqui G., el Secretario del Ministerio, don Carlos Barrales y don Agustín Rodríguez M.

El viaje lo realizarán en el autocarril N.o 123 de los Ferrocarriles del Estado.

El señor Arturo Bianchi ha resuelto efectuar este viaje con el fin de hacerse cargo personalmente de la recolección de las cosechas y de la construcción de grandes galpones destinados a bodegas de abastecimiento de la región.

Con este objeto se despacharon ayer desde este Ministerio un cargamento de 34 carros cargados con techo Pizarreño y varios otros portando 8,000 planchas de zinc de diversas dimensiones. Se agregaron a esta partida una gran cantidad de cajones de clavos, martillos, serruchos y otras herramientas.

Una parte de materiales será destinada a campamentos de concentración de los damnificados de las ciudades evacuadas, los que serán instalados cerca de las Bodegas de abastecimiento.

CONTINUA EL ENVIO DE VIVERES

Aparte de las partidas de materiales de construcción se despacharon ayer las siguientes partidas de víveres, ropas y medicamentos:

Dos ambulancias de la Caja de Seguro Obligatorio con todos sus elementos sanitarios y dos camiones de la misma Caja con medicamentos y ropas.

Un camión de la casa productora de artículos
"Alivio" cargando
mentos y una
sora de radio que
en Concepción, por
esta casa.

Fué despachada
remesa de 29 mil sacos
ros para la recolección
cosechas. También
2 camiones, del
tos, con víveres y ropa
En la mañana se
ron 1,200 klgs de pan
tarde otros 1,600
nados a Linares, Chillán
cepción.

Por su parte el
de Caminos envió:
10,000 litros de
acuerdo con lo
Ingeniero Tenhamm,
del Departamento de
que se encuentra dirig
brigada del Departam
tubos de oxígeno y
acetileno para los
soldar y cortar, envia
actual.

Ha continuado
bencina y aceite para
móviles que trans
como también a
que trasladan víveres y
tos.

TRASPASO DEL COM

Dada la circunstancia
el Ministro ha tenido que
darse a la zona afectada
terremoto, en Consejo de
tros celebrado en la
ayer, se acordó que, des
pasara a depender del
rio del Interior los ser
abastecimiento, distribu
envío de los elementos
recolecten y adquieran
pital.

COMANDANTE WOOTTEN HARA VIAJE ESPECIAL EN AVION PARA INFORMAR AL PRESIDENTE ROOSEVELT

El Embajador de Estados Unidos Mr. Armour estuvo ayer en Concepción para imponerse personalmente de la ayuda que haga falta.— Adicto aéreo piloteó su máquina acompañada por Fortaleza Aérea N.o 161 con elementos sanitarios

COMPROMETE NUESTRA GRATITUD

CONCEPCION, 30 (Por teléfono).— Esta tarde llegó a ésta el Embajador de Estados Unidos en nuestro país, Mr. Norman Armour, acompañado del Adicto Aéreo ante la Embajada, piloto aviador comandante Mr. Wooten, quien manejaba una máquina de su propiedad. Acompañando al avión en que viajaba el Embajador, aterrizó también la fortaleza aérea N.o 161 de la Fuerza Aérea de Estados Unidos, que trajo importantes elementos sanitarios.

El Embajador señor Armour se entrevistó con las autoridades en el mismo puerto aéreo, siendo recibido también por el jefe de la Panagra, señor Dagnino.

El Embajador expresó sus sentimientos por la situación desoladora en que encontraba a la hasta ayer bella ciudad de Concepción y el ruinoso estado en que se hallaban las otras ciudades afectadas por el terremoto, y ofreció la ayuda del Gobierno de los Estados Unidos.

Después el señor Embajador inquirió datos sobre las necesidades más apremiantes que aquejan a esa región, a fin de hacer más rápida y eficiente la ayuda de ese país amigo. El Embajador y su acompañante partieron en el mismo día a Chillán, donde constatará personalmente la proporción de la catástrofe, y, al igual que en Concepción, averiguará personalmente las necesidades más apremiantes para concurrir en ayuda.

INFORMARA A ROOSEVELT

La visita personal del Embajador señor Armour y del Adicto Aéreo comandante Wootten, demuestra el expresivo interés del Gobierno de Estados Unidos por la desgracia que aflige a nuestro país. Con esto se ha constatado que esta ayuda no es solamente un impulso oficial del Gobierno de la gran República del Norte, sino que tiene la espontaneidad de los propios funcionarios y ciudadanos de los Estados Unidos. En efecto, el comandante Wootten, después de pilotear su máquina hasta Santiago, donde dejará al Embajador, hará un viaje especial a los Estados Unidos para exponer personalmente al Presidente Roosevelt de la verdadera situación en que ha quedado una de las regiones más vitales de Chile; lo que compromete en forma total la gratitud de nuestro país.

Entre los informes que se dieron al Embajador señor Armour se destaca la urgencia de la reconstrucción de Concepción, lo que podría interesar a constructores norteamericanos, a fin de que vengan a Chile y se aproveche su experiencia.— (Jorge Arratia, Enviado Especial).

LOS SCOUTS OFRECEN SU COOPERACION

La Asociación de Boy Scouts de Chile ha ofrecido toda su cooperación al Gobierno, poniéndose a las órdenes de las autoridades sanitarias para cooperar a la atención de los heridos.

El directorio se ha dirigido a las organizaciones escautivas de su jurisdicción, a fin de que organicen comisiones para recolectar fondos y especies para los damnificados.

Los scouts argentinos enviaron a la institución chilena un telegrama de condolencia por la desgracia que aflige al país, el que fué contestado ayer mismo.

FUERTE TEMPORAL DE LLUVIA EN POLPAICO Y EN SAN FRANCISCO

Nuestros corresponsales en Polpaico y San Francisco de Mostazal nos informaron ayer por teléfono, que a las 18 horas se había desencadenado en sus respectivas localidades un fuerte temporal de lluvia y viento, en medio de una violenta tempestad eléctrica que produjo pánico en la población, aunque el fenómeno no tuvo mayores consecuencias para las personas.

En San Francisco el temporal habría ocasionado serios perjuicios a los agricultores que tienen trigo en era.

EN TODOS LOS HOSPITALES DE SANTIAGO H HERIDOS GRAVES DE LA REGION DEVASTAI

Nómina de los que se encuentran en cada uno de esos establecimientos.— Proced cia y estado de cada uno de los enfermos

Nómina de los heridos graves que se encuentran hospitalizados en Santiago:

Alarcón Canales Ramón, de Chillán, Traumatológico, grave.
Henríquez Poblete Daniel, de Chillán, Traumatológico, grave.
Mora M. de Henríquez Isabel de Concepción, Traumatológico, grave.
Mora de Navarrete Eulogia, de Concepción, Traumatológico, grave.
Mardones de Zambrano Laura, de Penco, Traumatológico, grave.
Urra Urra Juan Luis, de Quillón, Traumatológico, grave.
Saavedra Cárdenas Bernardo, de Cauquenes, Traumatológico, grave.
Rivera Normandie Sergio, de Concepción, Traumatológico, grave.
Galdámez Saavedra Encarnación de Chillán, San Vicente, grave.
González de Ramírez Artemia, de Chillán, San Vicente, grave.
Durán Sandoval Estela, de Chillán, San Vicente, grave.
Inostroza de Arévalos Soledad, de Chillán, San Vicente, grave.
Arriagada de Molina Olga, de Chillán, San Vicente, grave.
Esperguer Stuardo Enrique, de Chillán, San Vicente, grave.
Gardoqui Bilbao Arturo, de Chillán, San Vicente, grave.
Robert Cubillos Víctor, de Chillán, San Vicente, grave.
Aparicio Braco Ana, de Chillán, Hospital Militar, grave.
Venegas Venegas Evangelina, de Chillán, Hospital Militar, grave.
Muñoz González Oscar, de Concepción, S. Juan de Dios, grave.
Nazal Yanine Alejandro, de Chillán, S. Juan de Dios, grave.
Riquelme Aguilera Luis, de Concepción, S. Juan de Dios, grave.
Merino Novoa Armando, de Concepción, S. Juan de Dios, grave.
Valderrama Molina Oscar, de Concepción, S. Juan de Dios, grave.
Ortega Vásquez José de Concepción, S Juan de Dios, grave
Bello Arturo, de Concepción, S. Juan de Dios, grave.
Vásquez Sepúlveda Víctor, de Bulnes, S. Juan de Dios, grave.
Ortega Alloscán Rosario, de Chillán, S. Juan de Dios, muy grave.
Ventura Bello Isaac, de Chillán, Salvador, grave.
N. N. Sala Mercedes, cama 21, de Chillán, Salvador, muy grave.
Villarroel Benavente Herminia, de Chillán, Salvador, muy grave.

DADOS DE ALTA

Shaffer Luis, de Chillán, San Juan de Dios.
Badilla Venegas Elena y Leon Medina Elena, San Borja.

FALLECIDOS

Vega Juan Manuel, de Cauquenes, Salvador
Sanhueza Gregorio, de Chillán Salvador.

LLEGADOS AYER A LAS 19 HORAS

Alvarez Martínez María, de Chillán, San Borja.
Alvarado Toledo Rosa, de Chillán, San Borja.
Arévalo Sandoval Fidel, de Chillán, San Vicente.
Arias Pino Hugo, de Chillán, San Borja.
Arce Roldan Francisco, de Bulnes, San Borja.
Badilla Canales Elena, de Chillán, San Borja.
Basualto Urrutia Violeta, de Chillán, San Borja.
Bustamante Parra Amada, de Chillán, San Borja.
Cardia Araya Vitalia, de Chillán, San Borja.
Contreras Ormeño Clementina, de Chillán San Borja.
Niño, Concha Sergio (sano), de Chillán, Arriatán.
Castillo Rojas Juana
Parral, San Borja.
Contreras Varela Carm
Chillán, San Borja.
Carrasco de Polanco
Chillán, San Borja.
Niña, Espinoza María
(sana), de Chillán, Arr
Figueroa Puente Orlan
Chillán, San Borja.
Fuentes Fuentes Juana
rral, San Borja.
Gallet Gallet Ibáñez
Concepción, San Juan de D
Gargal Quezada María
llán, Arturo Prat 267 (ca
Gómez Gómez Marga
Chillán San Borja.
González Parra Baudi
Chillán, Salvador.
Gutiérrez Mendoza
Chillán Viejo Salvador.
Hernández Luis, de Co
Roberto del Río.
Ibarra Marín Brígida,
llán, San Borja.
Ibáñez de la Hoz
Chillán Viejo, Salvador.
Leiva Carmona Juan, de
quenes, Salvador.
León Beltrán Ernes
Chillán, Su casa.
Leon Medina Elena, de
San Borja.
Letra González Zoila,
rral, San Borja.

HOY INICIAN SUS LABORES EN EL HOSPITAL SALVADOR LOS CIRUJANOS ARGENTINOS QUE LLEGARON AYER

Traen toda clase de elementos quirúrgicos, anestesia por gases y material sanitario abundante

CON EL DR. PIÑEIRO SORONDO

"Estamos deseosos de iniciar nuestras labores y de ayudar a los médicos chilenos", —son las primeras palabras del doctor Julio Piñeiro Sorondo, distinguido médico argentino que llegó ayer en avión con otros profesionales de la Nación hermana y que tendrán a su cargo un pabellón de 300 camas de heridos de la catástrofe del sur, en el Hospital Salvador.



Dr. Julio Piñeiro

El doctor Julio Piñeiro Sorondo, distinguido y joven profesional, al conocer la noticia de la desgracia que enlutaba a nuestro país se alistó, en la cruzada que auspicia el doctor Teófilo Meana, que es considerado en Argentina como un apóstol de la medicina por que en su avión particular recorre los campos llevando el aporte de su ciencia y de su gran corazón hasta los pueblos más escondidos y humildes.

Viajan también con el doctor Piñeiro, en otro avión particular, el doctor Samuel Bosch y los cirujanos Metraix, de Mendoza y García Castellanos, delegado de Córdoba.

El Gobierno de Salta ha dado sus auspicios más generosos y entusiastas a esta delegación, de la cual forma parte también el cirujano doctor Carlos Meanovich.

La delegación de la República hermana trae material sanitario completo y equipos de cirugía para iniciar de inmediato sus labores.

El doctor señor Piñeiro, con quien conversamos anoche nos expresó: "Hemos hablado con el Ministro de Salubridad doctor Etchebarne, para decirle que sólo necesitamos camas y alimentos. Lo demás lo tenemos, incluyendo un gran deseo de ser útil a este país que tanto queremos y al cual nos asociamos en su dolor.

El doctor Etchebarne nos ha respondido con este gesto tan sincero y tan propio de un chileno: "Este pabellón del Salvador que ustedes inaugurarán deberá llamarse "Pabellón Argentino", porque él sella una vez más la amistad inquebrantable de dos pueblos".

TRAEN ANESTESIA POR GASES

La delegación de médicos argentinos, de la cual forman parte el doctor Meana y el doctor Piñeiro, cuenta con personal de asistentes, de ayudantes de operaciones, y con un especialista en transfusiones, el doctor Leslie Cooper, asistentes y enfermeros. Trae excelente material quirúrgico, mesa de operaciones, instrumental, etc.

Como dato curioso anotamos que la mesa de operaciones que acompaña al doctor Meana en todos sus viajes aéreos, está construída con acero de avión.

HOY INICIAN SUS LABORES

Al mediodía de hoy los cirujanos argentinos iniciarán sus labores en el pabellón de 300 camas que se les ha destinado en el Hospital del Salvador.

RESUMEN DE LA ORGANIZACION ESTABLECIDA POR EL M. DEL INTERIOR Y RELACIONADA CON ZONA DAMNIFICADA

1.o El Ministerio del Interior con fecha de ayer dictó una Orden del Servicio, estableciendo la centralización en dicho Departamento de Estado de todo lo relacionado con las necesidades de la zona devastada, inclusive la ubicación en general y atención en Santiago de los heridos y población civil que evacúen el territorio damnificado.

De acuerdo con esta resolución todas las autoridades militares y civiles deberán informar directamente al Ministerio del Interior de todo lo concerniente a cualquier servicio relacionado con la zona devastada. Las mismas autoridades recibirán las instrucciones y órdenes pertinentes exclusivamente por intermedio de dicho Departamento.

Establece finalmente dicha Orden del Servicio que las autoridades civiles quedan sometidas a la autoridad militar y todas a su vez para estos efectos bajo la dependencia del Ministerio del Interior.

2.o En consideración a la complejidad de los problemas derivados de la catástrofe el Ministerio ha estimado conveniente distribuir las diversas labores consecuenciales en un mínimum de personal compuesto de funcionarios públicos con larga experiencia administrativa y al efecto se dictó la Orden Ministerial N.o 15, de 30 del actual, la que divide dichas actividades como sigue:

a) Construcciones, subsistencias y vestuario;
b) Servicio médico y sanitario,
c) Comunicaciones y transportes; y
d) Otorgamiento de Salvoconductos.

3.o Se ha dispuesto además que los servicios de atención de los refugiados aprovisionamiento de ellos y en general todo lo relacionado con el servicio en Santiago queda bajo la exclusiva dirección del señor Intendente de la capital, quien a su vez ha designado diferentes comisiones con e te objetivo y para lo cual cuenta con dos organismos del Estado: Carabineros de Chile y Dirección de Cesantía.

4.o Finalmente el Ministerio del Interior ha nombrado a personas de reconocido prestigio en las zonas devastadas, para que en el carácter de Enviados Especiales recorran las diferentes provincias, imponiéndose de las necesidades y verificando personalmente la forma como se cumplen las resoluciones gubernativas por parte de las autoridades militares y civiles, estableciéndose para este efecto un contacto preferente con los elementos más representativos de la ciudad y lugares afectados por la catástrofe, que permita una mayor unidad y coordinación en las observaciones que sean necesarias para el mejor servicio.



El avión "Aconcagua" de la Lufthansa-Cóndor, a su llegada a Los Cerrillos, desembarca los heridos que trajo de Concepción y Chillán

Ayer se adoptaron medidas sanitaria para prevenir epidemias en Zona Su

Texto del Decreto por el cual se otorgan facultades extraordinarias al Director G neral de Sanidad.— Se ha declarado amenazada por epidemias la zona compre dida entre las provincias de Talca a Cautín inclusive

ATRIBUCIONES CONCEDIDAS

En las últimas horas de ayer fué firmado por el Presidente de la República y por los Ministros de Interior y Salubridad, el siguiente decreto:

"Santiago, 30 de enero de 1939. — S. E. el Presidente de la República decretó hoy lo que sigue: Teniente presente:

Que dadas las dolorosas circunstancias en que se encuentra el país, a causa del terremoto que azotó varias provincias centrales de la República, se hace necesario adoptar todas las medidas sanitarias que tiendan a evitar la propagación de las enfermedades trasmisibles que puedan tomar caracteres epidémicos y que tengan procedimientos eficaces de inmunización, y

Visto lo dispuesto en los artículos 63 y 65 del Código Sanitario y en el informe adjunto de la Dirección General de Sanidad.

DECRETO:

1.o Declárase amenazada por epidemias la zona comprendida entre las provincias de Talca a Cautín, inclusive

2.o Declárase, además, obligatoria la inmunización de la población comprendida entre las provincias que se mencionan en el número anterior, contra las enfermedades que tengan procedimientos eficaces para inmunizarlas

3.o Otórgase al Director General de Sanidad las siguientes facultades extraordinarias, que podrá ejercer por sí o por medio de los Jefes Sanitarios Provin
respectivos:
a) Investigar a dom
o en cualquier parte de
rritorio amenazado
presencia de enfermos
fecto-contagiosos o
chosos de estarlo;
b) Aislar a los enf
o sospechosos en sus
cilios o en locales desti
al efecto;
c) Clausurar cualquier
tablecimiento que
ya foco de enferme
infecto-contagiosas;
d) Exigir el aseo y
fección de habitaciones
cales, mercados, etc.,
importen un peligro de
pagación de enferm
y
e) Requerir, directam
del Cuerpo de Carab
de Chile, el auxilio
fuerza pública, con
miento y descerraj
si fuere necesario, con el
jeto de llevar a efecto
quiera de las medidas q
autoridad sanitaria
en uso de las atribuc
que le confiere el pres
decreto.
4.o Podrá la autori
sanitaria exigir que
municen todas las per
que se dirijan a la
afectada.
5.o Las infracciones
presente decreto serán
cionadas de acuerdo co
dispuesto en el Título
Libro IV del Código Sa
rio.
Tómese razón, comuní
se y publíquese.— A
RRE CERDA.— Pedro
rique Alfonso.— D. Et
barne".

CONTINUAN INCREMENTANDOSE FONDOS Y AUXILIOS PARA DAMNIFICADOS DEL SUR

Se han seguido sumando nuevas iniciativas en favor de los damnificados.

Sindicatos obreros, casas comerciales y particulares rivalizan en cooperar a la obra de ayuda a las víctimas de la catástrofe del sur.

Erogaciones de dinero, recolección de alimentos y envío de auxilios se destacan día a día, en un decidido propósito de aliviar la situación de las ciudades devasta-

SINDICATO ALBERGARA A 4 REFUGIADOS. — El Sindicato Industrial El Salto, desde el primer momento ha tomado medidas para ayudar a las víctimas del terremoto.

Al acuerdo de ceder un día de salario y a las actividades del Centro de Estudios "Fraternidad" y Conjunto Artístico "Renarce", tendientes a reunir fondos, hay que agregar la instalación de 4 camas con el objeto de dar hospedaje a igual número de refugiados mientras la situación se normaliza.

LOS CORREDORES DE PROPIEDADES. — Don Carlos Ossandon Guzmán ha recibido una carta de los Corredores de Propiedades, en la cual le piden que se haga cargo de la recepción de los fondos que ellos eroguen para las víctimas del terremoto.

LOS VECINOS DE LA QUINTA COMUNA SE REUNEN. — Los vecinos de la 5.a Comuna se reunirán a invitación de la Junta Pro Adelanto Local mañana, a las 9.30 de la noche, en el salón del Sindicato de la Fábrica Ebner, para designar las comisiones encargadas de erogar fondos en ese sector para los damnificados del Sur.

LA SOCIEDAD DE VETERINARIA DE CHILE. — Ha cedido para incrementar los fondos de socorros a las víctimas la subvención de que goza en el Ministerio de Agricultura.

ASOCIACION NACIONAL SISTEMA SAAVEDRA. — Ofreció al Ministro de Salubridad el concurso para atender a los heridos por el sistema curativo Saavedra que, manifiesta es de rápidos efectos.

A BENEFICIO DE LOS DAMNIFICADOS. — Se efectuará en el Teatro Esmeralda, con el concurso de la Empresa Cóndor un festival organizado por el Departamento de Extensión Cultural del Ministerio del Trabajo.

EGRESADOS DE LAS ESCUELAS AGRICOLAS. — Han ofrecido su concurso al Gobierno para actuar en las zonas afectadas por la catástrofe.

LA UNION DE PROFESORES DE CHILE. — Trabaja activamente en la erogación de fondos, recolección de ropa y proporcionamiento de datos sobre personas de la zona afectada. Su Oficina está en Estado 15.

LA DIRECCION GENERAL DE PAVIMENTACION. — Ha puesto su personal y material de trabajo a disposición del Gobierno.

SIEMMENS-SCHUCKERT, LTDA. Todo el personal de esta firma, empleados y obreros, han acordado contribuir con un día de sueldo.

OBREROS DE LA FIRMA FRANKE. — Los obreros de la obra de la Caja de Seguro Obligatorio, que están a cargo de la firma constructora Guillermo Franke, acordaron contribuir con un día de salario. Efectuada la recolección, se juntó la suma de $ 156.50, la que fué depositada en la caja de "LA NACION", para incrementar los fondos de auxilios.

IGLESIA RUSA ORTODOXA. — La Iglesia Ortodoxa solicita a los miembros de la colonia rusa enviar todo lo que les sea posible, para ayudar a las víctimas del terremoto, al administrador, calle Huérfanos 1110.

OBRA EN CONSTRUCCION "MATILDE SALAMANCA". — Los obreros de esta construcción acordaron donar un día de trabajo. Efectuada la erogación se reunió la cantidad de 324 pesos.

COMPAÑIA DE ELECTRICIDAD "AEG".—Esta Compañía que perdió en Concepción, por derrumbe e incendio, su sucursal en la ciudad de Concepción con toda su existencia, ofreció al Gobierno, en los primeros momentos, toda su cooperación enviando una gran cantidad de materiales para la reconstrucción del servicio eléctrico de emergencia y puso a las órdenes de las autoridades gran parte de su personal técnico e ingenieros.

LOS DUEÑOS DE CARNICERIAS.—Este Sindicato ha abierto una suscripción a favor de los damnificados del sur y va ha reunido una gruesa suma. Se ruega a los socios del Sindicato pasar por el Kiosko del interior del Matadero a dejar su parte.

Esta iniciativa es independiente de una colecta hecha anteriormente con el mismo fin entre los nombres del Sindicato.

Los dueños de carnicería, de acuerdo con la sociedad gremio bierno cierta cantidad de carne de Abasto, ha ofrecido al Gobierno para los refugiados que llegan del sur.

COOPERACION DE LA UNIVERSIDAD CATOLICA

Ayer se reunió extraordinariamente el Consejo Superior de la Universidad Católica, con el objeto de ofrecer al Gobierno la cooperación de esa institución.

Se acordó abrir un registro para que los profesores, alumnos y ex-alumnos se inscriban para cooperar en las tareas que el Gobierno debe afrontar con motivo del terremoto.

Se designó al profesor de Estabilidad, don Miguel Letelier, para que presida una comisión de ingenieros y arquitectos que cooperará en los estudios preliminares de la reconstrucción de las ciudades destruídas.

Resolvió ofrecer el edificio del Hospital en construcción para que se estudie su habilitación para atender a los heridos que llegan del sur.

NO HA MUERTO LA MA SUPERIORA DEL BUEN PASTOR DE CONCEPCI

Por comunicaciones re
por la familia Videla
esta capital se sabe que la
dre Laura Videla Prieto,
riora del Convento del
Pastor de Concepción,
en los primeros momentos
por muerta, se encuentra

Facultades ilimitadas dió el Gabinete al M. del Interior

Todo lo relacionado con el auxilio a la zona devastada ha quedado bajo la tuición directa de este Secretario de Estado.— Los hombres aptos para el trabajo no serán evacuados del Sur

MEDIDAS PARA SALVAR SIEMBRAS Y COSECHAS

A las 11 horas de ayer se reunió nuevamente el Consejo de Ministros, bajo la presidencia de S. E. el Presidente de la República y con asistencia de todos los Secretarios de Estado.

Se continuó estudiando lo relacionado con la redacción del proyecto de ley que se presentará al Congreso Nacionad, solicitando autorización para procurar recursos extraordinarios destinados a la reconstrucción de las ciudades afectadas por el terremoto y proporcionar auxilio a los damnificados.

Quedó establecido que el Presidente de la República dirija un mensaje al país, en el cual señale los deberes de cada ciudadano frente a la desgracia nacional que aflige a la nación.

HOMBRES APTOS PARA EL TRABAJO

El Consejo entró en seguida a considerar lo relacionado con la evacuación de las ciudades destruídas, y resolvió que las autoridades militares prohiban la evacuación de los hombres aptos para trabajar en la remoción de escombros, recolección de cosechas, atención de heridos y sepultación de cadáveres.

Quedó establecido que tendrán derecho a la evacuación solamente las mujeres, niños y ancianos.

También se acordó llamar a conscripción especial, en la zona damnificada, de todas las clases militares, comprendiendo a los ciudadanos de 18 a 45 años de edad, para que presten sus servicios en todas las labores tendientes a restablecer las actividades de trabajo que se encuentran paralizadas.

PROTECCION A SIEMBRAS Y COSECHAS

A continuación el Consejo entró a estudiar la situación que se ha creado para las siembras y cosechas en la zona damnificada.

Después de una prolongada deliberación se resolvió que el Ministro de Agricultura, señor Olavarría, adopte todas las medidas conducentes a asegurar la existencia de las siembras y la recolección de las cosechas. Al respecto, el Ministro señor Olavarría manifestó que establecería oficinas de emergencia dependientes de la Caja de Crédito Agrario, en cada una de las ciudades y pueblos afectados por el terremoto. Estas oficinas tendrían por objeto comprar las cosechas y recibir las que deben guardarse para dar cumplimiento a contratos que deben ser cumplidos oportunamente.

Los productos adquiridos por la Caja de Crédito Agrario serán traídos a Santiago y guardados en bodegas especiales, a fin de poder hacer frente a futuras necesidades y controlar sus precios cuando sea necesario.

FACULTADES AL MINISTRO DEL INTERIOR

Finalmente se acordó entregar al Ministro del Interior todo lo relacionado con los auxilios destinados a los damnificados y también lo que se refiere a la reconstrucción de las ciudades. En esta labor el Ministro del Interior tendrá facultades ilimitadas.

El Consejo acordó también que los fondos que se reúnan para las víctimas se acumulen en una cuenta única en la Tesorería General de la República con el objeto de tener un riguroso control de ellos.

El Consejo puso término a su reunión cerca de las 14.30 horas.

SOBRE LAS RUINAS DE CHILLAN EL MINISTRO DEL INTERIOR PRESIDIRA UN CABILDO ABIERTO

El jueves el señor Alfonso se trasladará a esa ciudad con el objeto de estudiar su reconstrucción.— Chillán por sus desgracias es merecedora de los primeros estímulos

NOMBRAMIENTO DE UNA COMISION

En una de nuestras ediciones anteriores dimos cuenta que en Consejo de Ministros se había resuelto designar comisiones de vecinos en cada uno de los pueblos destruídos por el terremoto, con el objeto de que elaboren un plan de reconstrucción de sus respectivas localidades.

La organización de dichas comisiones ha sido encargada al Ministro del Interior, quien tiene el control absoluto sobre todo lo relacionado con la materia.

Anoche fuimos informados en el Ministerio del Interior, de que el Ministro señor Alfonso, en cumplimiento de este propósito del Gobierno partirá el jueves próximo en avión a Chillán, con el objeto de nombrar en el terreno mismo la citada comisión.

CABILDO ABIERTO SOBRE LAS RUINAS

El Minsitro del Interior convocará en esta oportunidad a los sobrevivientes de Chillán a un Cabildo Abierto, que se verificará sobre las ruinas de la vieja e histórica ciudad.

Se nos agregó que el Gobierno deseaba empezar su labor de reconstrucción por Chillán, ciudad que fué el epicentro del sismo y que sufrió sus más duros y trágicos efectos, y que por la magnitud de sus desgracias, merecía los primeros estímulos y toda la protección del Poder Supremo.

EL FUERTE VIENTO DE LA TARDE DE AYER CAUSO ALARMA EN LA POBLACION

Cayó un árbol en la Plaza de Armas y sólo hubo destrozos de poca importancia. — Numeroso público se congregó a contemplar la oscilación de una cruz en la torre de la Cetedral

ANUNCIOS METEOROLOGICOS

Ayer, como a las 19 horas, la ciudad fué sorprendida por un fuerte viento cuya intensidad, a ratos, causó extrañeza entre los habitantes, especialmente en la Plaza de Armas concurrida de paseantes a esa hora, donde se congregó un numeroso público frente a la Catedral, contemplando asombrados como oscilaba la cruz de hierro que se halla en la torre izquierda de ese edificio.

La nota curiosa aumentó cuando los transeúntes fueron engrosando el grupo y algunas personas locuaces, de imaginación más viva, hasta aseguraban que el ángel que está entre las dos torres se balanceaba en forma notoria. El hecho no pasaba de una natural oscilación de la cruz poco cimentada producida por el fuerte viento de esa hora; pero el sobresalto que la tragedia del Sur ha dejado en el ánimo de los habitantes del país, hace que cualquier asunto siembre la inquietud de los ánimos.

La intensidad del viento produjo algunos destrozos de poca importancia en los diversos sectores de la capital, en algunos barrios fueron desprendidas algunas planchas de zinc de los techos de las casas; también sufrieron algunos desperfectos los avisos colgantes.

En la Plaza de Armas, a esa misma hora, una fuerte racha tendió un árbol de frondoso follaje ubicado en el centro de esos jardines. En las faldas del Cerro San Cristóbal también formáronse remolinos de tierra y hojas que despertó algunas alarma entre los transeúntes y vecinos.

BOLETIN DEL OBSERVATORIO DEL SALTO

A continuación insertamos un Boletín de don Julio Bustos Navarrete, Director del Observatorio de "El Salto", donde se explica científicamente los desórdenes del tiempo, después de una conmoción sísmica como la que nos afectó:

"Continúa bastante intensa. Grandes focos de actividad solar compuestos de manchas y fáculas han pasado frente a la Tierra, la radiación solar está sobre 1.950 calorías.

Ha llamado particularmente la atención la serie de trastornos atmosféricos producidos a raíz del terremoto Es un hecho ya, que no puede tratarse de simples coincidencias y es necesario realizar un estudio científico sobre la materia.

EL TIEMPO DE TERREMOTO

En Italia se denomina "ARIA DI TERREMOTO" el estado atmosférico característico que precede o sigue a estos fenómenos. En Argentina el Dr. Monrey en sus estudios sobre los terremotos de Mendoza, hace referencia a este mismo fenómeno.

En Chile hemos tenido en estos últimos días el "TIEMPO DE TERREMOTO" característico; violentas tempestades eléctricas sobre la Cordillera, relámpagos visibles desde Santiago, un calor húmedo que precedió a una atmósfera cargada de nubes pesadas con un ambiente sofocante. Luego lluvias y lloviznas intermitentes, completamente anormales en esta época de verano.

EXPLICACION CIENTIFICA PROBABLE

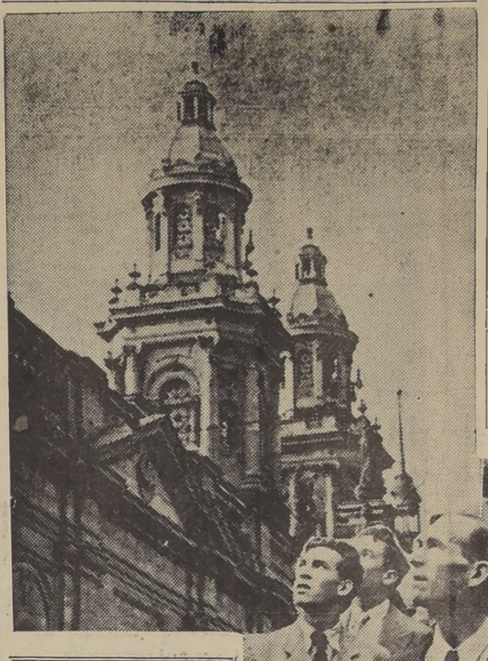
Esto debe tener sus explicación científica. El que desconoscamos todavía exactamente el origen del fenómeno, no nos autoriza para negar la evidencia de los fenómenos que estamos observando.

Durante el terremoto, la conmoción terrestre es acompañada de una violenta perturbación electromagnética. Esto sin duda debe descargar una enorme cantidad de electricidad estática en la atmósfera, visible a simple vista por los "RESPLANDORES" que ciento de observadores en la ciudad y los campos aseguran haber visto durante el cataclismo.

Esta eléctricidad estática se generaría como consecuencia directa del movimiento de la Tierra a causa del desplazamiento de las líneas de fuerza del campo magnético.

La elevada ionización del aire caracterizaría esta tensión eléctrica de la atmósfera, favoreciendo la condensación de las nubes y las lluvias, alrededor de iones. Todo esto sería un proceso directamente relacionado con el fenómeno sísmico.

A raíz del terremoto de Chillan de 1835 se produjeron trastornos atmosféricos análogos.





SESION CELEBRARA MAÑANA MUNICIPIO

Mañana, a las 19 horas, celebrará sesión ordinaria la Municipalidad de Santiago con el objeto de tratar de los diferentes proyectos que se han presentado sobre ayuda a los damnificados por el terremoto.



A las 19 horas de ayer, un fuerte viento sorprendió a Santiago y puso una nota de asombro en los semblantes de los habitantes. — Un grupo de personas contempla desde la Plaza de Armas cómo oscila una cruz sobre la torer izquierda de la Catedral; en ese mismo paseo una racha derribó al árbol que vemos en la fotogragía

Labor del Seguro Obrero en favor de los damnificados

Declaraciones del médico-jefe de los servicios PARA LOS NIÑOS

El doctor don Carlos Maldonado que inmediatamente de producida la catástrofe del sur se trasladó a la zona afectada con un grupo de 150 médicos, practicantes y enfermeras y el material sanitario que el caso requería ha hecho a la prensa la siguiente declaración:

Se ha tratado de normalizar la atención de los asegurados de esa zona, para la cual se han establecido turnos continuos en los Consultorios, y, además, se ha procurado dar también esta atención a todas las demás personas que necesiten de estos servicios.

Al mismo tiempo la atención de los damnificados por equipos que recorren las ciudades atendiendo heridos y enfermos.

Esta atención se ha extendido al sector rural enviando equipos de 6 médicos, 5 enfermeras y 5 practicantes los que realizan la labor de atención en los distintos pueblos, fundos, etc., de estas regiones.

El Dr. Maldonado comunica, también, que el administrador general, señor Luciano Kulcewzki ha autorizado ampliamente la cancelación inmediata de los subsidios desde el primer día y, además, las cuotas mortuorias con el mínimo de requisitos.

El personal de la Caja de Seguro Obligatorio de las distintas provincias ha trabajado en la forma más abnegada y eficiente abandonando sus propios intereses par dedicarse por entero a la atención de los damnificados.

Se ha concentrado además en esa zona personal y elementos de movilización de que dispone la Caja y es así como se han concentrado ambulancias de Puerto Montt, Osorno, Temuco, Los Angeles, Talca, Santa Cruz y San Fernando, todo este personal ha trabajado intensamente realizando una improba labor que ha significado un mejoramiento efectivo en la atención de los damnificados.

CIRCULAR A LOS MEDICOS

La Caja del Seguro, tomando en cuenta que uno de los problemas que reviste mayor gravedad, es el del vestuario de los niños de la zona afectada, ha enviado una circular en la que pide el concurso del personal femenito de la institución y de las esposas de los médicos, a fin de poder proveer de ropa a las pequeñas víctimas.

Con este objeto los médicos directores formarán comitees que tendrán a su cargo la recolección de esta ropa.

ENVIO DE MAS EQUIPOS

La Administración General mandará a la zona del terremoto, dos nuevos equipos sanitarios. Uno de ellos se ubicará en Chillán y el otro en Concepción, desde donde distribuirán comisiones a los pueblos aislados de la región, para que presten sus servicios a los heridos y enfermos en general.

El nuevo equipo estará formado por 11 médicos, 11 practicantes y 4 enfermeras.

También se enviarán dos ambulancias, dos camiones con víveres y elementos sanitarios, 4 automóviles del sevicio de la Caja.

ALBERGUE PARA NIÑOS

La Caja del Seguro Obrero prepara locales en Santiago para dar albergue a 500 niños damnificados

Además se preparan locales para residencia de mujeres, especialmente de niñas jóvenes que han quedado huérfanas.

EL PRESIDENTE AGUIRRE VITOREADO POR EL PUEBLO

Un transeúnte lo reconoció cuando iba de a pié y sólo frente a la Plaza de Armas.— Numerosa columna lo acompañó hasta su domicilio particular de la calle Mac Iver

Ayer, como a las 20 horas, S. E. el Presidente de la República, don Pedro Aguirre Cerda, se dirigía solo a pie desde la Moneda a su domicilio particular. Al pasar frente a la Plaza de Armas, un ciudadano lo reconoció y gritó "¡Viva Aguirre Cerda!", lo que atrajo la atención de un numeroso público que a la altura del Correo Central formaba ya una columna que en forma ordenada acompañaba al Presidente.

Un grupo de simpáticas niñas y jóvenes formo una escolta alrededor del Primer Mandatario, quien contestaba saludando con el sombrero a las manifestaciones del público que encontraba a su paso.

El Presidente siguió por la calle 21 de Mayo, dobló por Santo Domingo y llegó a su residencia particular de la calle Mac Iver. En la puerta se despidio del público acompañante, quien prorrumpio en un prolongado aplauso y vivas a S. E.

FALSA LA NOTICIA DE ERUPCION DEL LLAIMA

TEMUCO, 30.— Radiotelegrama de la Fuerza Aérea.— La noticia sobre una erupción del volcán Llaima es inexacta. La actividad de cráter es normal, o sea, se observa la salida de una columna de humo sin llamas.— ARELLANO, corresponsal.

DIARIOS SE ENVIAN A REGION DEL SUR

El Subsecretario del Ministerio de Salubridad, señor Víctor Celis, se ha preocupado de enviar diariamente la cantidad de diarios necesaria a la región devastada.

Los diarios, especialmente "LA NACION", son enviadas a las autoridades sanitarias de Chillán, las cuales la distribuyen en las diferentes zonas.

MAÑANA ASUME DRTOR. GENERAL DE SANIDAD

Mañana asumirá sus funciones el Director General de Sanidad, doctor don Leonardo Guzmán, quien se encuentra actualmente en la zona devastada por el terremoto.

AVION PANAGRA TRAE SUEROS DONADOS POR LOS ESTADOS UNIDOS

De acuerdo con lo anunciado por el Presidente Roosevelt en cable que el 26 del presente remitió al Presidente de Chile, en el avión de itinerario de la Panagra que aterrizará hoy en Los Cerrillos a las 3.50 horas, viene una gran cantidad de sueros, que remite la Cruz Roja Norteamericana al Gobierno de Chile, a fin de cooperar en las tareas de asistencia médica a las víctimas del terremoto del martes último.

A fin de acelerar la entrega de este suero, la Panagra ha dispuesto que el avión adelante su salida de Arica para llegar a Santiago cuanto antes.

Las casas están destruídas en la región de Yungay

Sin embargo, el terremoto no causó daños en Tucapel, Huepil, Trupán y Polcura

MOLINA, 30.— Ha llegado a esta ciudad el señor Honorio Ojeda Silva del interior del Departamento de Yungay, quien manifestó al corresponsal que en la zona todas las casas han quedado completamente destruídas. Hubo seis muertos y más o menos veinte heridos.

Agrega el señor Ojeda que en la zona faltan víveres y medicamentos, y que en los fundos de los alrededores pueden haber sorpresas trágicas.

Personas que veranean en Tucapel, Huepil Trupán y Polcura, que han venido de Santiago, están a salvo y estas tres últimas localidades y Antuco sufrieron en forma parcial, pero sin desgracias personales.

Termina el señor Ojeda diciendo que los empleados de la Tesorería de Ñuble fallecidos son los siguientes: en Chillán, don Pedro Zúñiga Desgroux y sus 3 hijos, habiéndose salvado su esposa; en Portezuelo, el ayudante don Carlos Vásquez y herido grave don Francisco Pérez Campos; igualmente el Tesorero Comunal de Quillón. También murió en Chillán la señora Mercedes Salazar viuda de Rodríguez, madre política del Cónsul de Chile en Bremen, doña Eleazar Vergara.— (Villegas, corresponsal).

MOVIMIENTO DE AVIONES AYER EN CERRILLOS Y EL BOSQUE

Llegaron 15 aviones procedentes de la zona devastada con heridos y refugiados.— Trasporte de correspondencia

8 AVIONES AL SUR

Durante el día de ayer llegaron los siguientes aviones, al aeródromo de Los Cerrillos:

12.12 horas.— Douglas P. 35. Trajo heridos y pasajeros de Chillán.

13.25 horas.— Douglas P. 31. Heridos de Chillán y Concepción.

17.05 horas.— Avión de la LAN. Heridos de Cauquenes.

17.10 horas.— Pótez 3.— Heridos de Chillán y correspondencia.

17.45 horas.— Avión Cóndor de la Armada Argentina. Heridos de Chillán.

18.45 horas.— Douglas NC. Panagra. Heridos y correspondencia de Chillán.

19 horas.— Junkers. Heridos y pasajeros de Concepción.

19.35 horas.— Avión Martín Bomber. Heridos de Concepción

19.35 horas.— Junkers de la FACH. Pasajeros y correspondencia de Chillán.

19.45 horas.— Sikorski. Heridos de Chillan.

20.30 horas.— Douglas. Correspondencia y pasajeros de Chillán.

21 horas.— Douglas. Heridos de Chillán.

21.30 horas.— Avión de la Armada Americana. Heridos y correspondencia de Chillán.

21.25 horas.— Avión Cóndor. Correspondencia y pasajeros de Chillán.

21.30 horas.— Avión Cóndor. Correspondencia de Chillán.

EN EL BOSQUE

Desde El Bosque partieron ayer los siguientes aviones:

8.35 horas.— Avión J. U. 86 N.o 6. A Chillán.

9 horas.— Cóndor 12. A Chillán.

9.30 horas.— Haekel N.o 1. A Temuco.

9.50 horas.— Junker N.o 1. A Chillán.

12.22 horas.— Northrop U. S. A Concepción.

15 horas.— Haeckel. A Chillán.

15.30 horas.— Sikorski N.o 1. A Concepción.

17 horas.— Junker. A Chillán.

Estos aviones llevaron personal sanitario, alimentos, aparatos de radio y correspondencia.

COLECTA PRO DAMNIFICADOS DEL TERREMOTO RECIBIDA EN "LA NACION"

28-enero-39 Después de las 7 P. M.	
Suma anterior	$ 89.131.35
Paradero de taxis Esperanza esq. Compañía	$ 30.—
Rodolfo Valenzuela	15.—
Mario Garfias	5.—
Delfina Bruna	10.—
Pedro González	10.—
Roberto Quiroga	10.—
M. Luisa de Soza	300.—
P. F. E.	5.—
29-enero-39	
Salvador Guerino	$ 100.—
Obreros Obra Casino Lo Franco	98.—
Comité Comunista 10.a Comuna	100.—
Operarios Fca. Artículos de Goma	354.50
Personal Restaurant "Derby"	210.—
J. Canales	10.—
Mercedes Aguilar de Toledo	20.—
C. M. S.	30.—
Centro Cultural y Deportivo "México"	57.80
30-enero-39	
Operarios Construcción Pirque	$ 60.—
Personal de la Fca. Bitting y Schrag	300.—
Empleados y Obreros Obra Clínica Alemana	126.50
Gabriel Muñoz	10.—
Empleados Fca. Jabón "La Poderosa"	75.—
Taller Tapicería Carlos Uribe	74.—
Operarios Obra Esperanza N.o 1230	70.—
Armando Troncoso F.	10.—
Personal Operarios Fca. Luis Makus	250.—
Humberto Vergara y operarios	200.—
Algunos socios paradero taxis "La Trinchera"	50.—
Sntiago Henríquez	10.—
Raquel Kogan de Leiva	20.—
José Edmundo Leiva	20.—
Pedro Núñez Ostete	50.—
Obra Caja Seguro Obligatorio de Gmo. Franke	7.155.50
Corina de Riesco	902.—
José Salvo y Carmela M. Salvo	10.—
Marcos Mercovich	50.—
N. N.	10.—
Paradero taxis puerta Matadero	128.—
Maquinistas Teatro Imperio	67.—
Francisco Hidalgo	20.—
Operarios Obra Construcción Conchalí	1.3.—
Club Deportivo "Si Como No"	92.80
TOTAL	$ 100.381.35

"EXAGERADAS LAS CIFRAS QUE SE HAN DADO SOBRE LOS MUERTOS"

Dice el Comandante en Jefe del Ejército, General señor Carlos Fuentes

CONCEPCION CASI NORMALIZADA

Pocos momentos después de haber regresado del Sur el general don Carlos Fuentes, Comandante en Jefe del Ejército, tuvimos oportunidad de conversar con él y pedirle algunas impresiones de su viaje por la zona afectada.

El general Fuentes salió en la mañana de ayer desde esta capital en avion y recorrió detenidamente las ciudades de Chillán y Concepción, imponiéndose de la forma en que han sido establecidos los servicios de emergencia, colocados bajo la autoridad militar. Regresó en las últimas horas de la tarde en el mismo avión.

CONCEPCION NORMALIZADA

Respecto de Concepción, nos dice el general Fuentes que la situacion está casi totalmente normalizada. Han reanudado sus actividades los bancos, el alto comercio y la mayoría de las industrias.

En cuanto al estado de ánimo de la población, aunque se nota un poco decaído, se advierte energía moral y un gran deseo de sobreponerse a los acontecimientos.

LOS MUERTOS DE CHILLAN

Agrega el general Fuentes, que las altas cifras que se han dado de muertos en Chillán, son absurdas. En realidad —nos dice— las defunciones no han subido de 6 mil, que pueden descomponerse en esta forma: sepultados bajo la jurisdicción del coronel Zúñiga, jefe de la plaza, 3 mil; enterrados por sus deudos, 1 mil, e insepultos por quedar bajo los escombros, 600.

Tambien es falso que se haya fusilado a algunas personas, pues las autoridades ni siquiera han necesitado castigar en la más leve forma a alguien. Los únicos muertos a balazos han sido los perros, porque empezaban a morder a la gente.

Finalmente, nos dice que él llevó máscara contra gases, porque se le había dicho que el aire era irrespirable; pero que no la necesitó y se la obsequió como un recuerdo al coronel Zúñiga.

Aviones argentinos y de Estados Unidos llegaron con auxilios médicos y sanitarios

A las 9 horas aterrizó el avión ambulancia de la Armada Argentina y al mediodía llegó el "Pampa" enviado por el Gobierno de Santa Fé

Poco después de las 13 horas llegaron un "Douglas" y un "Martín Bomber" de la E. de Bombardeo Norteamericana

LAS MAQUINAS INICIARON AYER MISMO SU LABOR DE SOCORRO A LA REGION DEVASTADA

EL EMBAJADOR DE EE. UU. EXCMO. SR. ARMOUR AL SUR

Durante todo el día de ayer hubo un intenso movimiento de aviones en el puerto aéreo de Los Cerrillos, con motivo de la llegada de las máquinas argentinas y norteamericanas, que vienen a cooperar con la aviación nacional en su acción de socorrer a las víctimas del terremoto del Sur. También llegaron varios aviones con heridos procedentes de Chillán y Concepción.

AVION AMBULANCIA DE LA ARMADA ARGENTINA

A las 9 horas aterrizó en Los Cerrillos un avión ambulancia de la Armada argentina, piloteado por el oficial don Andrés Basani. Este avión había partido el día anterior de Buenos Aires. Llegaron en él el doctor don César Escudero, el enfermero don Enrique Guzmán y las enfermeras señoritas Ana Wilson, Matilde Licaduf y Josefina Pastoriza.

La máquina viene dotada de toda clase de elementos sanitarios, tiene una gran capacidad de transporte y el traslado de los heridos que en ella se efectúe estará a cargo de su personal médico.

El avión ambulancia fué recibido por altos jefes de la Fuerza Aérea Nacional y por delegados de la Cruz Roja Chilena, quienes hicieron a sus tripulantes objeto de una cordial bienvenida. Esta máquina partió al Sur a las 13 horas, con destino a Chillán.

AVION ENVIADO POR SANTA FE

Poco después de las 12 horas llegó a Los Cerrillos el avión "PAMPA", enviado por el Gobierno de Santa Fe, a cargo del jefe del Hospital de dicha ciudad argentina, el eminente cirujano Dr. Teófilo Meana.

Esta máquina, con todos los elementos sanitarios del caso, fué fletada por el Gobernador de Santa Fe, doctor don Manuel de Iriondo, en un gesto espontáneo de ayuda al Gobierno de Chile.

Además del doctor señor Meana, viajan en el "PAMPA" los doctores señores Julio Piñeiro y Leslie Cooper y los enfermeros señores Raúl Meana, Manuel Cortizo, Clemente Moreno y las enfermeras señoras María de Meana, Celio Castellaro, Amanda Rosconi, Teresa de Cortizo y Olga Castellaro.

El piloto que gobierna la máquina es el señor Leonardo Selbetti. El "Pampa" fué recibido también por delegados del Gobierno, de la Fuerza Aérea, de la Cruz Roja y por numeroso público que tributó una cariñosa recepción a la noble embajada del país hermano.

O[illegible]S DOS MAQUINAS ARGENTINAS

También aterrizaron en Los Cerrillos otras dos máquinas procedentes de la República Argentina. A las 8.30 horas llegó un avión WACO, el L. B. I. D. A., procedente de Buenos Aires, que traía a bordo a su propietario el señor Carlos Miyanovich, quien viene a ofrecer sus voluntarios servicios al país.

Por otra parte, a las 11.30 horas aterrizó el avión de turismo L. V. Y. D. A., del Dr. don Samuel Bosch, quien se vino de Buenos Aires a prestar sus servicios profesionales en la zona devastada.

El doctor Bosch es un conocido profesional argentino, y fuimos informados que trabajará junto con el doctor Meana durante su permanencia en Chile.

DOS MAQUINAS NORTEAMERICANAS

Minutos después de las 13 horas arribaron a Los Cerrillos dos aviones norteamericanos, un "Douglas" y un "Martin Bomber" de bombardeo, de la Zona del Canal, con auxilios sanitarios enviados por el Gobierno de Estados Unidos a cargo del representante de la Cruz Roja Americana, Mr George Smith.

Estas máquinas vinieron en lugar de las "fortalezas del aire", que no se enviaron al saberse que no tenían canchas de aterrizaje apropiadas en la zona devastada, y porque en ellas sería difícil el tralado de heridos, ya que están hechas para transportar soldados en buenas condiciones de salud.

Los aviones de la Fuerza Aérea norteamericana fueron recibidos por el Embajador de Estados Unidos, Excmo. señor Norman Armour, y esposa y por el señor Benjamín Cohen, Jefe del Departamento Diplomático de la Cancillería, y otras personalidades chilenas y de la colonia norteamericana. Las dos máquinas traen abundante material sanitario.

La tripulación de los aviones está compuesta de las siguientes personas: capitanes señores Franklin C. Wolfe y Robert E. Tate; tenientes señores Roy Lyn, Morris Lee y William Gist; sargentos Clarence Fields y Sam D. Hamilton, y suboficiales Vivian Villaintcourt y Thomas Mac Guirxe.

Minutos después de las 15 horas, estas máquinas, llevando a bordo al Embajador de Estados Unidos, Excmo. señor Armour, y otras personalidades y abundantes cantidades de medicamentos partieron al Sur, acompañadas del avión Northrop, del señor Wootten, Agregado Aéreo a la Embajada norteamericana



Durante el traslado de los heridos traídos por un Douglas de la Panagra, a las ambulancias de la Asistencia Pública

Ubicación de los distintos servicios para la atención de los damnificados

El Supremo Gobierno, para coordinar e incrementar la eficacia de las labores de las diferentes comisiones, comités, grupos y personas que trabajan pro damnificados, ha acordado hoy que:

Los servicios de la zona afectada por el terremoto y la movilización hacia ellos quedan totalmente entregados a la Comandancia en Jefe del Ejército;

Los servicios de atención de los refugiados, aprovisionamiento de ellos y, en general, todo lo relacionado con el servicio en Santiago, queda bajo la exclusiva dirección del señor Intendente de Santiago, don Augusto Rivera Parga (teléfono 26, Servicios de emergencia).

La Intendencia ha designado los siguientes Jefes de Comisiones:

Comisión N.o 1: Erogaciones y colectas: jefe, comandante señor Aníbal Alvear, Prefectura General, teléfono 26.

Comisión N.o 2: Recepción de refugiados: jefe, señor Guillermo Labarca Hubertson, Moneda 962 (al fondo). (El número del teléfono que se está colocando se dará en la edición de mañana).

Comisión N.o 3: Ubicación de refugiados: jefe, señora Lía de Cabero, Moneda 962 (al fondo).

Comisión N.o 4: Recepción y hospitalización de heridos: jefe, doctor Sótero del Río, Mac-Iver 541, teléfono 89352.

Comisión N.o 5: Inspección de asilos y alimentación: jefe, señora Ana Parga de Rivera, Moneda 962 (al fondo).

Comisión N.o 6: Recolección, confección y distribución de vestuario: jefe, señora Raquel de Ortega, Moneda 962 (al fondo). Almacenaje de vestuario: Escuela Técnica Superior N.o 1, O'Higgins esq. de Santa Rosa.

Comisión N.o 7: Compras y abastecimiento: jefe, señor Jorge Guzmán Dinator, Av. Portugal 92, teléfono 63920.

Comisión N.o 8: Atención médica de viviendas: jefe, señor Oscar Elicer, Avenida Portugal 92, teléfono N.o 63920.

Comisión N.o 9: Transportes ferroviarios: jefe, comandante Luis Vargas O. de A., teléfono 61566.

Comisión N.o 10: Control y estadística: jefe, señorita Marta Almarza, Avenida Portugal 92, teléfono 63920.

Comisión N.o 11: Servicios de reocupación: jefe, señor Samuel Flores Fernández, Avenida Portugal 92, teléfono 63920.

Comisión N.o 12: Movilización local: jefe, señor Carlos Bórquez Carlini, Av. Portugal 92, teléfono 63920.

Comisión N.o 13: Servicios de visitación social, jefe, señora Elena Yávar de Inostroza, Moneda 962 (al fondo).

Todas las instituciones, grupos, personas, etc., que deseen contribuir con trabajo, especies, dinero, etc., deben ponerse en contacto con los jefes de las respectivas comisiones oficiales.

Todos aquellos que están efectuando labores similares a las de las comisiones oficiales, se les ruega ponerse en relación con los jefes respectivos, para coordinar las labores y facilitar la mejor atención de los damnificados.

HOSPITAL ARGENTINO DE EMERGENCIA FUNCIONARA EN NUESTRA CAPITAL

Declaraciones hechas a "LA NACION" por el Doctor don Teófilo Meana que preside la delegación sanitaria enviada por el Gobierno de Santa Fé

El jefe de la delegación sanitaria enviada por el Gobierno de Santa Fe, República Argentina, doctor don Teófilo Meana, joven y activo, apenas bajó del "PAMPA" comenzó a imponerse de la llegada de heridos, que en esos mismos momentos eran sacados de una de los Douglas de la Panagra, que venía de Concepción y Chillán.

Pocos minutos después tuvimos oportunidad de entrevistarlo.

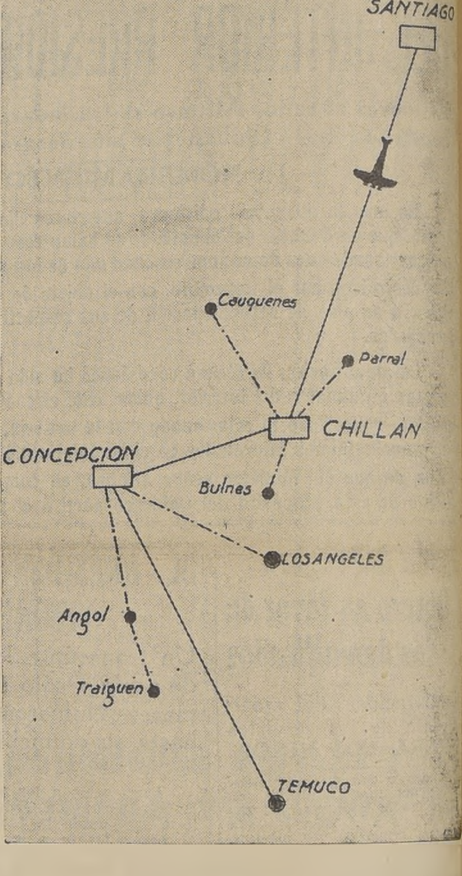
"Mis deseos son, nos dijo, instalar en Santiago, en el local que nos proporcione el Supremo Gobierno de Chile, un hospital argentino de emergencia, en el que atenderemos todos los heridos más graves de la catástrofe, especialmente aquellos que nos permitan hacer alta cirugía.

"Traemos, nos agregó, 55 camas listas para comenzar nuestra labor dos instalaciones de Rayos X y otros elementos técnicos, a cargo de personal competente y experimentado para esta clase de trabajos.

"Queremos trabajar intensamente, deseamos cooperar con los médicos chilenos a medida de nuestras fuerzas en esta hora de tragedia para Chile. Este fué el pensamiento que movió al Gobernador de Santa Fe, doctor don Manuel de Iriondo, a enviar esta delegación sanitaria a Chile".

Finalmente, con visible emoción, agregó: "Santa Fe, junto con Argentina entera, está preocupada de la desgracia que afecta a Chile".

LA AVIACION NACIONAL HA COOPERADO AL TRASLADO DE LA CORRESPONDENCIA



La Aviación Nacional ha prestado en las circunstancias actuales una eficaz cooperación al Servicio de Correos, contribuyendo a que las comunicaciones postales, tanto para la zona afectada por el terremoto, como para las demás provincias del sur, se mantengan expeditas y aún en condiciones más ventajosas que en tiempos normales.

El gráfico que reproducimos representa el recorrido que un avión Junkers de la Fuerza Aérea Nacional efectúa diariamente desde el aeródromo de "El Bosque", de donde parte a las [illegible] horas, hasta Temuco, a [illegible] llega a las 11 horas, recalando en Chillán y Concepción, puntos desde los cuales parten aviones livianos para las localidades menores que se indican en el gráfico.

El avión Junkers, que tiene capacidad hasta para una tonelada de correspondencia, llega de regreso a su punto de partida el mismo día a las 18 horas, con las respuestas a las cartas que llevó en la mañana.

HOY LLEGARA A LA CAPITAL TREN CON VIVERES DE B. AIRES

LOS ANDES, 30.— A consecuencias de un rodado de lastre a la altura del kilómetro 42 del transandino hoy debió efectuar el trasbordo del vestuario y de los víveres para los damnificados del sur, del tren que viene de Buenos Aires.

El convoy llegará en la madrugada de esta noche y seguirá viaje inmediatamente a Santiago. Esta noche llegarán también veinticinco camiones trayendo bencina que será igualmente embarcada por ferrocarril a Santiago.— (Corresponsal)

NO SE HA ENCARGADO AL SR. ROSS QUE CONTRATE EMPRESTITO PARA CHILE

El Secretario General de Gobierno, don Arturo Natho, hizo anoche una declaración en que desmiente oficialmente la noticia dada por "El Imparcial" de que el Gobierno habría hecho al señor Gustavo Ross Santa María la petición de que contratase un empréstito para Chile en el exterior.

Sobre el particular el señor Natho expresa que, en ningún momento se ha encomendado al señor Ross una misión de esta clase, como se pretende en la información aludida.

En cuanto al telegrama que el Presidente de la República envió al señor Ross, en respuesta a su cablegrama de París, lo damos en información aparte.

LA CORRESPONDENCIA QUE LLEGA DEL SUR

Se pone en conocimiento del público, que toda correspondencia de la zona del terremoto, será entregada a los destinatarios en sus propios domicilios, y sólo deberá pagarse el derecho de conducción acostumbrado, es decir, 0.10.— Rurales 0.20.—

Dicha correspondencia deberá llevar el timbre fechador de la Oficina de Correos Receptora.

Toda anormalidad en este sentido deberá ser denunciada a los Servicios de Correos.— Sector Postal.

HOY SE CLAUSURA LA ESCUELA DE VERANO

A las 11 y media horas con un acto en el Liceo de Niñas N.o 1 se clausurará la Escuela de Verano.

Hablarán el Director General Galdames y dos alumnos.

EN EL HOGAR DE EMERGENCIA DE LA ESCUELA DE ARTES Y OFICIOS SON ATENDIDOS 458 REFUGIADOS DEL SUR

Disponen de buena alimentación, baño tibio, peluquería, ropa limpia, atención médica permanente y servicio social

37 HERIDOS FUERON TRAIDOS AYER

Durante el día de ayer llegaron dos trenes sanitarios del sur, trayendo refugiados y heridos de las ciudades de Chillán, San Carlos, Parral y sus alrededores. En total, fueron traídos 37 heridos graves y 200 refugiados. Los primeros fueron distribuidos en los diversos hospitales de la ciudad, y los segundos llevados a la Escuela de Artes y Oficios, que ha sido convertido en Hogar de Emergencia.

En la madrugada llegó un tren con 200 refugiados.

ATENCION DE LOS REFUGIADOS

En la tarde visitamos la Escuela de Artes y Oficios y pudimos imponernos de las buenas condiciones en que se encuentran las personas llegadas del sur.

El establecimiento tiene capacidad para atender a 500 personas, y hasta ayer habían sólo 458, entre niños, mujeres y hombres.

La atención de este hogar había estado a cargo de la Unión de Profesores de Chile, cuyos miembros han trabajado con verdadera abnegación en cumplimiento de la humanitaria misión que se impusieron, pero con el objeto de regularizar su funcionamiento, el Gobierno dispuso que asumiera todas las obligaciones y responsabilidades inherentes el personal administrativo del establecimiento.

Cumpliendo esta orden, ayer mismo el subdirector señor José María Pizarro, en ausencia del director, se recibió de la gente refugiada y de los elementos materiales que han sido proporcionados para su buena instalación.

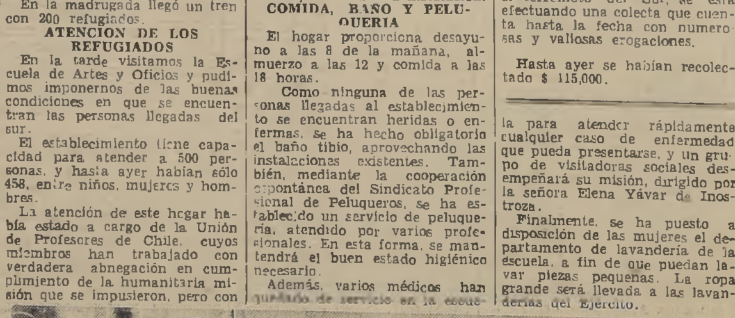
COMIDA, BAÑO Y PELUQUERIA

El hogar proporciona desayuno a las 8 de la mañana, almuerzo a las 12 y comida a las 18 horas.

Como ninguna de las personas llegadas al establecimiento se encuentran heridas o enfermas, se ha hecho obligatorio el baño tibio, aprovechando las instalaciones existentes. También, mediante la cooperación espontánea del Sindicato Profesional de Peluqueros, se ha establecido un servicio de peluquería, atendido por varios profesionales. En esta forma, se mantendrá el buen estado higiénico necesario.

Además, varios médicos han quedado de servicio en la escuela para atender rápidamente cualquier caso de enfermedad que pueda presentarse, y un grupo de visitadoras sociales desempeñará su misión, dirigido por la señora Elena Yávar de Inostroza.

Finalmente, se ha puesto a disposición de las mujeres el departamento de lavandería de la escuela, a fin de que puedan lavar piezas pequeñas. La ropa grande será llevada a las lavanderías del Ejército.



Durante el reparto de ropas a los niños damnificados. En el Hospital de Emergencia de la Escuela de Artes y Oficios

160 CAMAS OFRECE LA COLONIA INGLESA

La Embajada británica enviará un camión con cuatro toneladas de víveres para los pueblos de Linares y Cauquenes.

Por su parte, la colonia residente en la capital, en un gesto que la honra, ha comunicado a las autoridades respectivas que concederá 160 camas para mujeres y niños víctimas de la catástrofe del sur, a todos los cuales proporcionará a la vez alimentación durante el término de un mes.

COLECTA DE LA COLONIA ARGENTINA EN SANTIAGO

Además de las numerosas iniciativas que la colonia argentina residente ha tenido en beneficio de los damnificados por el terremoto del Sur, se está efectuando una colecta que cuenta hasta la fecha con numerosas y valiosas erogaciones.

Hasta ayer se habían recolectado $ 115,000.

Falsas noticias de temblores en el Sur del país

El Subsecretario del Interior, don Raúl Rettig nos entregó ayer la siguiente declaración:

Santiago, 30 de Enero de 1939.

"Habiendo circulado en la mañana de hoy la especie de que en el Ministerio del Interior se habría recibido noticias según las cuales un nuevo y violento temblor registrado en Coronel habría destruído las últimas casas que quedaban en pie en dicha ciudad, produciendo además numerosos heridos, el Subsecretario del Interior, en virtud de informaciones oficiales recibidas de parte de la Intendencia de Concepción, desmiente terminantemente tales rumores.— Raúl Rettig, Subsecretario del Interior".

ES FALSO QUE TALCA CAREZCA DE SEGURIDAD PARA LOS REFUGIADOS

Hemos recibido una carta del Director General de Investigaciones, en que nos pide desvirtuar las noticias acerca de que la ciudad de Talca no ofrecería seguridad para el asilo de refugiados.

Dice el señor Fuenzalida Correa que esa noticia carece de toda veracidad, pues se encuentra suficientemente establecido que el número de personas fallecidas en Talca, con motivo del terremoto, alcanza sólo a cuatro.

RADIO COOPERATIVA VITALICIA

La Dirección de la Radio Cooperativa Vitalicia, ruega encarecidamente a los taquígrafos y dactilógrafos que gentilmente cooperaron para las transmisiones efectuadas desde Concepción, se presenten a los estudios de [illegible] Estación hoy martes a [illegible] de la tarde.

LA CAJA DE EMPLEADOS PP. Y PP. Y SUS IMPONENTES DE LA ZONA SUR

Medidas tomadas por la institución en favor de los imponentes residentes en la región afectada por el terremoto

El Consejo de la Caja Nacional de Empleados Públicos y Periodistas se ha preocupado vivamente de la situación de los imponentes que han sido afectados por el terremoto del martes último.

Así desde el primer momento se envió al Sur una brigada sanitaria a cargo del Médico Jefe de los Servicios Dr. Isauro Torres C. y compuesta por los médicos y enfermeras siguientes:

Doctores: Edmundo Bruna, David Lamas, Ladislao Labra, Guillermo Greve, Enrique Zárate, Jorge Alvayay, Leoncio Andrade, Alfredo Constant, Eduardo Ibarra, Osvaldo Díaz V., y Hugo Vicuña.

Srtas: María Urbina, Irma Muñoz, Mercedes Valle y Raquel Pizarro.

Esta Comisión iba asesorada por los Consejeros Sres., Roberto Aldunate, Carlos Haupt, Litré Quiroga y el Dr. Bustos Jefe del Dpto. de Previsión Social.

La Farmacia de la Institución proporcionó a esta brigada sanitario los útiles y medicamentos necesarios para desarrollar su labor y ha continuado haciendo envíos a medida que le son solicitados.

Reunido extraordinariamente el Consejo el lunes 30 del actual ha adoptado los acuerdos siguientes relacionados con el mismo fin de ayudar a sus imponentes:

1.o Enviar a la zona afectada por el terremoto una comisión de empleados de la Institución encargada de atender directamente a los imponentes procediendo a cancelar las pensiones de Jubilación y montepíos, a pagar las cuotas mortuorias y a otorgar en los casos de urgencia préstamos en auxilio que se limitarían a dos meses de sueldo pero sin exceder de dos mil pesos. Estos préstamos se concederán con la garantía de dos fiadores imponentes, a tres años plazo y sin intereses.

La Comisión queda compuesta en la forma siguiente:

A Chillán y pueblos vecinos, los empleados Sres. Manuel Prieto Gómez y Moisés Granifo de la Jara.

A Cauquenes y pueblos vecinos el empleado Sr. Salvador Palma Cristi.

A Concepción y pueblos vecinos el empleado Sr. Raúl Cordero Hurtado.

2.a Habilitar en la propiedad de la Caja de la Calle Agustinas N.o 1528 esquina de San Martín un hogar y hospital de emergencia para los imponentes de la zona afectada que sean trasladados a Santiago.

Comisionar a los Consejeros señores Carlos Haupt y Félix Jara para que tengan a su cargo todo lo relacionado con la atención de estos servicios.

Desde luego se han instalado cincuenta camas.

3.o No recibir nuevas solicitudes de préstamos personales de imponentes que tengan otro anterior y del cual no hubieren cancelado el 70 o/o, salvo que se refiera a prestaciones médicas o solicitudes de imponentes de la zona afectada.

4.o Solicitar por medio de avisos en la prensa que los imponente que se hayan trasladado de las ciudades afectadas comuniquen sus nuevas direcciones, a fin de que sus tramitaciones no sufran retardo.

5.o Comisionar al Arquitecto Sr. Guillermo Masenlli y al Ingeniero Sr. Enríquez Zanghelli para que estudien la situación de las propiedades hipotecadas a favor de la Caja dentro de la zona del terremoto.

Proyecto que crea Corporación de Auxilio y Reconstruccion de Concepción, Ñuble y Maule

Fué presentado ayer por liberales y conservadores. — Contaría con un capital de $ 750.000,000

Ayer en la tarde, después de la sesión de la Cámara se reunieron los diputados, señores Edmundo Fuenzalida, Ladislao Errázuriz Pereira y Pedro Poklepovic por el Partido Liberal y Carlos Estévez, Juan Antonio Coloma y Joaquín Prieto Concha por el Partido Conservador, a fin de estudiar el proyecto de ley redactado por la Comisión designada por la Junta Ejecutiva del Partido Liberal y que fué presentado ayer mismo a la Cámara por el Comité de dicho Partido.

Sobre la base del citado proyecto se elaboró, de común acuerdo, uno nuevo resolviéndose presentarlo en reemplazo del otro, en el día de hoy, y pedirle al Ejecutivo que lo incluya en la convocatoria.

El proyecto en referencia dice en su parte dispositiva:

Artículo I.— Créase una persona jurídica con el nombre de Corporación de Auxilio y Reconstrucción de las provincias de Maule, Ñuble y Concepción, que tendrá a su cargo todo lo relacionado con los préstamos, expropiación, reconstrucción y auxilios a los damnificados de las provincias afectadas por el terremoto del 24 de enero de 1939.

Esta Corporación durará mientras existan obligaciones derivadas de la presente ley.

Artículo II.— La Corporación será administrada y dirigida por un Consejo compuesto de diez miembros, que serán:

a) Uno designado por el Senado;
b) Uno designado por la Cámara de Diputados;
c) Uno designado por el Banco Central de Chile;
d) Uno designado por el Consejo de la Caja de Crédito Hipotecario;
e) Uno designado por el Consejo de la Caja Autónoma de Amortización;
f) Uno designado por los Consejos de la Sociedad Nacional de Agricultura, Sociedad Agrícola del Sur y Sociedad de Fomento Fabril;
g) Un representante del Instituto de Ingenieros de Chile; y
h) Un representante de la Asociación de Arquitectos de Chile.

Este Consejo será presidido por el Ministro de Hacienda. Además el Consejo elegirá, con el voto de seis consejeros, dentro o fuera de sus miembros, un Vice Presidente Ejecutivo que reemplazará al Presidente en su ausencia y que tendrá la representación legal de la Corporación.

Artículo III.— El Consejo tendrá las siguientes atribuciones:

a) Otorgar préstamos hipotecarios a los damnificados para la construcción de nuevos edificios y para la reparación o refacción de los que hayan sido dañados o destruídos por el terremoto. Estos préstamos devengarán el 3 por ciento de interés y el 2 por ciento de amortización. El servicio de estos préstamos comenzará a efectuarse dos años después de terminada la construcción.

b) Confeccionar un plano regulador de las ciudades que estime necesario reconstruir total o parcialmente.

c) Reparar, refaccionar y construir los edificios o servicios públicos o municipales que se estimaren necesarios en las ciudades afectadas, y fijar su ubicación de acuerdo con el respectivo plano regulador.

d) Señalar las normas a que deben señirse las edificaciones que se hagan directamente por la Corporación o por particulares con préstamos de la Corporación. El Consejo también tendrá facultad para fijar normas a las demás construcciones que se efectúen directamente por los interesados sin la ayuda de la Corporación.

e) En general, comprar y vender propiedades raíces para cumplir con los fines de esta Ley. Esta facultad se extiende a las calles, plazas y demás bienes nacionales de uso público que de acuerdo con el plano regulador no queden destinadas para este fin.

f) Otorgar cualquier otro auxilio que el Consejo juzgue necesario, en forma de crédito y con facilidades de pago, a los damnificados de la zona devastada.

g) Celebrar todos los actos y contratos que sean necesarios con el Fisco o con particulares para la ejecución de la presente ley.

Artículo IV.— Se declaran de utilidad pública los terrenos y construcciones necesarios para el cumplimiento de esta ley. Las expropiaciones se harán de acuerdo con la Ley N.o 3313, de fecha 21 de Septiembre de 1917.

Los dueños de predios expropiados que deseen construir acogiéndose a los beneficios de esta ley, obtendrán préstamos hasta por una suma equivalente a la diferencia entre el avalúo fiscal de la propiedad expropiada y la suma pagada por la expropiación.

Artículo V.— Para los fines de la presente ley la Corporación dispondrá de los siguientes recursos:

1) De la suma de $ 750.000.000 que se integrarán como sigue:

a) $ 125.000.000.— que le entregará la Caja de Crédito Hipotecario de las acumulaciones y reservas efectuadas o por efectuar con motivo de la aplicación de las leyes números 5580 y 5601;

b) $ 150.000.000.— que le entregará la Caja Autónoma de Amortización de la Deuda Pública en cuatro anualidades iguales; y

c) $ 475.000.000.— de aporte fiscal. Para este efecto se suspenderá por el plazo de 4 años la entrega de fondos dispuesta por la Ley N.o 6159 y por el plazo de tres años el pago al Banco Central de la obligación contraída de acuerdo con la Ley 6011.

2) Del producto que se obtenga de la venta de terrenos, de los intereses y amortización de los préstamos concedidos, y de las demás rentas de los fondos acumulados.

3) De las cantidades que reciba la Corporación del Fisco, de las Municipalidades o de particulares.

Artículo VI.— Cumplidas las finalidades de la presente ley, los fondos sobrantes se destinarán a devolver sin intereses los aportes de la Caja de Crédito Hipotecario y de la Caja Autónoma de Amortización de la Deuda Pública, en el orden indicado, y el saldo si lo hubiere, ingresará en arcas fiscales.

Artículo VII.— Quedan exentas de contribuciones fiscales de bienes raíces hasta el año 1948 inclusive, las propiedades que se construyan o refaccionen de acuerdo con las disposiciones de la presente ley.

Artículo VIII.— Se condonan las contribuciones atrasadas de los predios urbanos de las provincias de Maule, Ñuble y Concepción.

Artículo IX.— Esta ley comenzará a regir desde la fecha de su publicación en el Diario Oficial.— **Edmundo Fuenzalida, Pedro Poklepovic, Juan A. Coloma, Carlos Estévez, Joaquín Prieto Concha, Ladislao Errázuriz.**

CAMARA DE DIPUTADOS

Rindió un homenaje a la memoria de don Sebastián Melo fallecido en Concepcion a consecuencias de la catástrofe del 24

Se presentaron varios proyectos tendientes a auxiliar y reconstruir las regiones devastadas.— Se solicitará del Gobierno su inclusión en la actual Convocatoria

SUSPENDIDAS LAS SESIONES POR FALTA DE TABLA

CAMARA DE DIPUTADOS

Sesión extraordinaria al 30 de enero de 1939.

Presidencia del señor Amunátegui, con asistencia de 65 señores diputados.

CUENTA

Se dió cuenta:

De dos mensajes de S. E. el Presidente de la República. Por el primero manifiesta que en conformidad a las facultades que le confiere la Constitución Política del Estado, ha resuelto convocar al Congreso a sesiones extraordinarias, con el objeto de que se ocupe de los proyectos elaborados por el Ejecutivo para ir en socorro de los damnificados por el terremoto del 24 del presente; por el segundo manifiesta que ha resuelto clausurar el anterior período de sesiones extraordinarias a contar desde el 5 de enero.

De un oficio de S. E. el Presidente de la República por el que retira la urgencia en el proyecto sobre liberación de derechos aduaneros para las maquinarias que se importen para las fábricas de hilados de seda natural;

De oficios de los ministerios y mociones de diputados.

HOMENAJE A LA MEMORIA DE DON SEBASTIAN MELO

El señor AMUNATEGUI (Presidente).— Poniéndose de pie expresa que la gran tragedia que enluta al país, le cuesta a la Cámara la pérdida del colega señor Sebastián Melo. Analiza las sobresalientes condiciones que se destacaban en la personalidad de ese parlamentario. Siente no poder levantar la sesión para manifestar el duelo de la Cámara, pero lo impiden los imperiosos deberes de esta hora. Se asocia al dolor de la familia del señor Melo y de todos los que han sido azotados por la implacable desgracia que sufre el país, a quienes envía, en nombre de la Cámara, una calurosa adhesión.

—A solicitud del Presidente, la Cámara de pie, guarda un minuto de silencio en homenaje al señor Sebastián Melo.

El señor FUENZALIDA.— Se refiere a la tragedia del sur y la califica como la más honda de la historia chilena y dice que ha tenido la virtud de unir a todos los chilenos en la empresa de común de ir en ayuda de la desgracia. Entre tanta noticia trágica, ha llegado la del fallecimiento del colega Sebastián Melo que pone en el corazón de los diputados liberales un crespón de luto. Agrega que sin ser liberal se sentaba en los bancos de ese partido y desde allí compartía con todos su lealtad y su generosidad; expresa que nunca quiso mezclarse en los debates políticos que son los que dividen en sectores a la Cámara pero que siempre tuvo un buen consejo o una generosa actitud por lo que fué respetado y querido por todos los sectores. Señaló la importante labor que siempre desarrollaba en el seno de las comisiones y terminó sus emocionadas palabras, expresando los sentimientos de los diputados liberales ante la trágica partida de uno de sus compañeros más queridos.

El señor MORALES BELTRAMI.—Dice que hubiera sido extraño que este gran duelo nacional no hubiera afectado, también, a la Cámara de Diputados, ya que son muy pocos los hogares que no han sido heridos por la desgracia. Advierte que los diputados radicales no pueden agregar otra cosa a las palabras que ya se han pronunciado pero quieren darle a este homenaje el alcance nacional que tiene y desean que se expresen aquí la gratitud del partido, como colaborador del Gobierno, hacia todas las manifestaciones de solidaridad venidas de todos los sectores políticos y sociales hacia la espléndida ayuda de las potencias amigas y hacia la ayuda prestada por las colonias extranjeras radicadas en Chile. Desean ver transformadas las divisiones de ayer en lo único que hoy se necesita: el esfuerzo común para emprender la reconstrucción de la zona devastada para rehacer la vida económica de aquellas ciudades y el procurar, todos juntos el equilibrio financiero del país, seriamente amagado por la catástrofe. Considera que el mejor homenaje que puede hacérsele al diputado que ha fallecido en Concepción, es demostrar con hechos que existe el propósito sincero de unirse para la reconstrucción del país y para volver la tranquilidad de sus habitantes.

El señor GHAMUDEZ.— Se adhiere al homenaje que se rinde a la memoria de don Sebastián Melo y expresa que será muy breve en su discurso porque los instantes angustiosos porque atraviesa el país, no permiten detenerse en las palabras sino que exigen la realización de una obra efectiva dejando de lado las banderías partidistas y la baja politiquería.

Expresa que el Partido Comunista, en cuyo nombre habla, redoblará su apoyo al Gobierno en estas circunstancias y manifiesta que toda colaboración debe ser sincera y leal porque nadie tiene derecho a hacer tráfico político con la desgracia y la muerte.

El sr. ROSSETTI— En nombre de la Unión Socialista se adhiere al homenaje que se rinde a don Sebastián Melo y agrega que su muerte es la gota de sangre que la Cámara paga a este cataclismo sin precedentes en Chile y tal vez en América. Dice que es necesario recorrer las ciudades en ruinas para comprender la magnitud de la catástrofe, desencadenada como un castigo bíblico. Expresa que en ese trágico recorrido se siente la satisfacción de observar lo que es el pueblo de Chile y añade que las representaciones parlamentarias deben, sentirse orgullosas de representar a un pueblo heroico, con inmensa resignación y con plena confianza en que vencerá en esta lucha contra los elementos.

Expresa que en la zona afectada todos los hombres, sin distinción alguna, unidos por el dolor, van a construir una nueva nacionalidad. Al gran dolor nacional, el Parlamento responderá cumpliendo con todos sus deberes y jugando el rol importante que le corresponde como rama que es del poder público. Agrega que este cataclismo ha demostrado que una democracia, por sus propios medios puede afrontarlo eficientemente sin interrumpir el ritmo constitucional, sin reclamar la dictadura como solución. Y esto es un hermoso ejemplo que hemos dado a la América y al mundo.

El sr. LABBE—Dice que los representantes del pueblo se reúnen bajo la penosa impresión de un duelo nacional que ha tocado directamente al Parlamento porque se encuentra vacío el sillón de un hombre que reunía excepcionales condiciones de carácter y grandes dotes de inteligencia.

El Partido Conservador, en cuyo nombre habla, rinde un homenaje a la memoria de Sebastián Melo y a todos los hogares y a las familias que han sido afectadas por la desgracia. Rinde este homenaje diciendo que esta colectividad política se ha puesto incondicionalmente al servicio de la gran cruzada de la reconstrucción del país y agrega que en este momento, ante el luto que une a todos los chilenos no debe haber más programa ni otra bandera que el de salvar a la patria.

El sr. CIFUENTES Dn. CARLOS — Dice que el horrible cataclismo ha producido angustia en todos los sectores de la opinión y que el dolor común ha tenido la virtud de concluir con las luchas doctrinarias, a tal punto que el alma entera de Chile, se ha sentido conmovida y ha prestado desinteresada cooperación a la labor del Gobierno. Agrega que es hermoso constatar estas bellas virtudes de la raza y la decisión de emprender todos juntos la reconstrucción del país.

Manifiesta que el Partido Demócrata junto con inclinar sus banderas enlutadas en memoria del colega fallecido, ofrece su cooperación al Gobierno, y rinde un homenaje a las víctimas del pueblo. Expresa que el Partido Demócrata presenta sus condolencias al Partido Radical en cuyas filas militó el señor Melo y dice que el mejor homenaje que puede hacerse a su memoria es prestando decidida cooperación a todas las iniciativas que el Gobierno tenga para emprender la reconstrucción.

El sr. LOBOS—Como diputado de la provincia de Concepción se adhiere al homenaje en nombre de la Alianza Popular Libertadora y expresa que siempre es triste el desaparecimiento de un hombre joven, elemento de cooperación y de progreso como era el señor Melo. Agrega que esa amargura se hace tanto más honda por las circunstancias dolorosas en que perdió su vida este compañero de representación. Finalmente hace llegar su pésame hasta los parlamentarios del Partido Radical que lo contaron entre sus filas durante muchos años y manifiesta que el recuerdo del señor Melo quedará latente en la Cámara y su sillón vacío estará indicando cada día que con nosotros estuvo, por un tiempo, un hombre correcto, leal y afectuoso que sólo supo servir al país.

El sr. BOIZARD.—Habla en nombre del Partido Agrario de la Acción Republicana y de la Falange Nacional, para asociarse a un duelo que no sólo llega hasta la Cámara sino que se ha extendido a muchos miles de conciudadanos.

Sebastián Melo, con su muerte, no puede detenernos mucho tiempo ante el otro dolor, el grande, porque acaso no hay un solo hogar que no lo lleve en su corazón; pero con ella ha prestado un último y gran servicio al país. Porque en el momento en que la Cámara necesita más que nunca, cordialidad y unión para cumplir con sus deberes, él nos une en el dolor común. La catástrofe no ha hecho diferencias para matar, como tampoco podríamos nosotros hacer diferencias para reconstruir y llevar el alivio hasta los que sufren.

Hay un Gobierno que presida los destinos del país y es bajo su mando que debemos aprestarnos a la reconstrucción de una patria que tiene derecho a vivir días mejores. Ha dicho un autor que los hombres por matarse y conquistarse han olvidado la lucha contra los elementos y que si las sumas que se han gastado en armamentos se hubieran dedicado a satisfacer las reales necesidades del hombre, tendríamos una civilización más perfecta y más apta para vencer en esa lucha. Es la lucha para vencer a esos elementos la que debemos emprender unidos y si no somos capaces de hacerlo así quiere decir que sobre la gran catástrofe sísmica que soportamos, tendremos que soportar la gran catástrofe espiritual de un pueblo.

La muerte de don Sebastián Melo está haciendo entre nosotros esta unión para esta lucha y ella es el mejor homenaje que podemos depositar sobre su tumba.

El señor VARGAS MOLINARES.— A nombre de la Vanguardia Socialista dice que la mejor forma de adherirse a este homenaje es prestándole un franco apoyo al Gobierno de la República en la tarea de la reconstrucción.

Hace, también, extensivo el homenaje a todas las familias y a los hogares que han sufrido las consecuencias de la catástrofe.

El señor GODOY.— Manifiesta, en nombre del Partido Socialista, sus sentimientos de pesar ante la muerte del señor Melo. La muerte, que todo lo nivela, ha puesto una nota de luto en el Parlamento, pero la desgracia que los aflige tiene, en estos momentos, contornos nacionales.

No se necesita ir a la zona de la catástrofe para apreciar que se trata de un duelo nacional y dice que los socialistas, que representan un nuevo sentido de la vida, esperan que el país tendrá energías suficientes para salir airoso en este gran duelo entablado entre el hombre y la naturaleza.

Confía en que de la unión de todos va a salir del fondo mismo de la comunidad la fortaleza de espíritu suficiente para inyectarle a esa zona la vida que le falta y hace votos por que la Cámara acoja las palabras pronunciadas por el señor Boizard. Advierte que la Cámara se reúne por encima de las banderías para trabajar por la suerte del pueblo, el que debe sentirse apoyado por el poder público y éste debe procurar estar al lado de los que sufren. Dice que esta concurrencia de todos los sectores a este fin, debe producir las energías suficientes para procurar la rápida reconstrucción.

Termina llamando a la solidaridad de América ante este dolor y expresa que los socialistas llegan con sus banderas enlutadas pero confiados en que el país se sobrepondrá a esta gran desgracia.

ACUERDOS DE LA CAMARA

La Cámara aprobó los siguientes acuerdos tomados en sesión de los comités parlamentarios:

1.o Recabar del Ejecutivo la inclusión en la convocatoria los proyectos sobre reconstrucción que puedan ser presentados por los parlamentarios;

2.o Enviar los proyectos directamente al estudio de las Comisiones sin necesidad de que pasen por el trámite de la cuenta;

3.o Sesionar los días martes y miércoles, de cuatro a siete de la tarde, dejando el día jueves para el trabajo de las comisiones, y

4.o Suspender las sesiones hasta que los proyectos hayan sido informados y autorizando al Presidente para que determine el día de la próxima [illegible]

COMITES PARLAMENTARIOS

En seguida, el señor secretario, dió lectura de los nombres de los parlamentarios que integraban los comités parlamentarios, quedando formados por los mismos que los integraban en el período extraordinario anterior.

VOTACIONES

Se dejó para segunda discusión la [illegible] moción:

Considerando la obligación que el Estado tiene de velar por la atención inmediata de las necesidades que afectan a los habitantes de la zona damnificada por el terremoto del presente mes, en especial de los niños huérfanos y de aquellos cuyos padres han quedado privado de recursos;

Que es un imperativo deber impedir que la niñez desvalida pueda ser víctimas de obligadas servidumbres de degeneración o corrupción social, de perjuicios de carácter civil o de extorsiones en general, que atrofiando sus cualidades naturales o privándosela de su justo desarrollo físico y cultural, se convierta en factores de retroceso para el progreso social y en elementos incapacitados para la reacción de su propia personalidad:

LA CAMARA DE DIPUTADOS ACUERDA:

Hacer presente al Supremo Gobierno la conveniencia de que los niños huérfanos de la zona damnificada por el terremoto, sean controlados y atendidos exclusivamente por los Servicios del Estado, tanto en su alimentación, vestuario, domicilio como especialmente en su educación hasta dejarlos aptos con una profesión u oficio que les permita independizarse y constituirse en factores de progreso para la Sociedad. — (Fdos.) **Amaro Castro, Francisco Lobos. — Juan B. Rossetti, Jorge González.**

IMPUESTO A LOTERIAS E HIPODROMOS

La representación demócrata en la Cámara de Diputados presentó ayer un proyecto de ley por el cual se propone imponer una contribución del 10 por ciento sobre los premios y dividendos que se paguen en las loterías e hipódromos establecidos en la República, con el objeto de destinarle a costear por cuenta del Estado la alimentación, vestido, habitación y educación de los huérfanos indigentes y de las personas de edad superior a 60 años incapacitadas para trabajar, y cuya atención se propone encargar al Estado indefinidamente.

El proyecto consulta también imponer la misma contribución del 10 por ciento a la utilidad líquida que arroje el funcionamiento del Casino de Viña del Mar en general.

El proyecto dispone también que solo tendrán derecho a los beneficios establecidos en esta ley las personas damnificadas por el terremoto del 24 de enero.

Firman el proyecto los diputados señores Humberto Parada, Roberto Gutiérrez, Carlos Cifuentes Pedro Cárdenas y Juan Osorio.

VIVIENDAS PARA OBREROS AGRICOLAS

El Presidente de la Cámara de Diputados don Gregorio Amunátegui, quien efectuó una jira por la zona devastada por el terremoto del 24 del presente, ha presentado a la Cámara, un proyecto de ley en que propone algunas medidas para proceder a la reconstrucción de las viviendas de los obreros agrícolas y pequeños propietarios rurales.

Agrega que no ha querido abordar en este proyecto el problema de la construcción y reparación de edificios de mayor precio por estimarlo de menor urgencia y que su solución debe quedar comprendida en la ley general de auxilio a los damnificados.

El proyecto de ley dice así:

"Artículo 1.o La Caja de Crédito Agrario destinará 60 millones de pesos a fin de otorgar préstamos para la edificación o reparación de viviendas de un costo unitario no superior a 12 mil pesos, en las provincias de Linares, Maule, Ñuble, Concepción, Arauco, Bío-Bío y Malleco, que fueron afectadas por el terremoto del 24 de enero de 1939;

Art. 2.o No podrá otorgarse a una misma persona un préstamo superior a 100 mil pesos;

Art. 3.o Los préstamos a que se refiere esta ley se concederán de acuerdo con las disposiciones vigentes relativas al pagaré agrario, serán a un plazo de ocho años y de un interés del 5 o/o anual, sin ningún recargo adicional y empezarán a amortizarse al término del tercer año;

Art. 4.o Para la aplicación de esta ley se amplía hasta 160 millones (ciento sesenta millones) de pesos el máximo de los préstamos, descuentos y redescuentos que el artículo 1.o de la ley N.o 5,185 autoriza al Banco Central a favor de la Caja de Crédito Agrario.

El Banco Central podrá otorgar estos préstamos a la Caja de Crédito Agrario con la sola responsabilidad de esta última institución.

Art. 5.o Esta ley regirá desde la fecha de su publicación en el "Diario Oficial" — Santiago, 30 de enero de 1939".

La Unión Socialista Femenina ante el problema de los niños damnificados de la catástrofe

Comunicación que ha dirigido a S. E. el Presidente de la República

La Unión Socialista Femenina ha dirigido la siguiente comunicación a S. E. el Presidente de la República:

Excelentísimo señor:

La Sección Femenina de "La Unión Socialista", en sesión celebrada ayer, acordó dirigirse a Vuestra Excelencia, pidiéndole considere algunas iniciativas de sus militantes, relacionadas con la triste situación en que han quedado los damnificados por la catástrofe que aflije al país. Entre los sobrevivientes que han perdido todos sus bienes, figuran adultos y numerosos niños de ambos sexos. Siendo todos dignos de solícita atención y cuidados, las mujeres hemos querido referirnos especialmente a las jóvenes y niños que el Supremo Gobierno está distribuyendo en las principales ciudades de la República.

La entrega momentánea de estos seres indefensos a personas caritativas, si bien constituye un acto humanitario y de nobles sentimientos, no es menos efectivo que puede prestarse, en casos aislados, a actos peligrosos que conviene prevenir en resguardo de las creaturas que han perdido sus seres más queridos. En este aspecto, no escapará a la sagacidad de Vuestra Excelencia, que es conveniente extremar las precauciones para evitar la posibilidad de que los desamparados, huéspedes predilectos de todos los chilenos, puedan siquiera en mínimo número caer en manos de personas que no les enseñen elevada moral o bien que desvirtúen las finalidades del Gobierno y de la Sociedad.

La recepción de niñas y niños damnificados en diversos hogares, envuelve ciertos inconvenientes que deben considerarse. Entre éstos, cabe citar los siguientes: 1.o Posibilidad de peligro; 2.o Atención deficiente; 3.o Falta de cuidado solícito en casos de enfermedades; 4.o Alimentación y vestuario inadecuados; 5.o Falta de trato cariñoso que reemplace al paternal; 6.o Responsabilidad que con respecto a los menores afecta a las personas que los protegen; 7.o Dificultades de control de parte del Gobierno y 8.o Posibilidad de que los propósitos primitivos de las personas generosas que los acogen en actualidad, puedan verse aminorados o desvirtuados por la carga económica.

Para prevenir la posibilidad de actos tan dolorosos como serían los señalados, respectivamente sugerimos a Su Excelencia, disponga que los niños sean internados en establecimientos educacionales, donde se formarían hogares infantiles supervigilados por el Gobierno. Estos hogares serían dirigidos por funcionarios del Estado y podrían cooperar a su mantenimiento todos los chilenos generosos y caritativos.

La conveniencia de llevar a la realidad estas iniciativas de La Unión Socialista, puede radicarse en los siguientes razonamientos fundamentales: a) Los niños quedan bajo una sola dirección responsable; b) Agrupación de éstos por sexos; c) Facilidades de control y cuidado; d) Tranquilidad para sus familiares y facilidades para ser visitados periódicamente; e) Confianza y tranquilidad del público; f) Alimentación y vestuario adecuado; g) Trato social en igualdad de condiciones e instrucción en relación con sus conocimientos y edades y h) Orientación de distracciones destinadas a mitigar sus sufrimientos.

El financiamiento de los hogares infantiles, podría efectuarse con parte de los fondos y erogados por el público y países extranjeros. Además, las Cajas de Previsión, pueden destinar sumas de cierta consideración a su mantenimiento. Si estas contribuciones económicas no fueren suficientes, podrían también solicitarse erogaciones a todos los obreros y empleados de la República, los que podrían destinar mensualmente un óbolo a tan nobles fines. Igual desprendimiento podría pedirse a todas las personas bien intencionadas y caritativas.

Las militantes de La Unión Socialista, ruegan a su Excelencia acoja favorablemente estas sugerencias destinadas a favorecer la generosa intervención del Gobierno y aminorar las consecuencias de esta dolorosa e irreparable desgracia nacional.

Nos suscribimos de V. Excelencia, obsecuentes y SS. SS.

DRA. SARA PIÑA
Comisaria Femenina de U. S.
MATILDE PUELMA
Comisaria de Actas y Correspondencia.

Directiva liberal aprobó ayer dos votos políticos

Recomendó también a sus parlamentarios un proyecto de ley sobre la catástrofe del Sur

(VERSION OFICIAL)

Ayer sesionó la Junta Ejecutiva Liberal, a las 12 horas, presidida por don Pedro Opazo Letelier, don Ladislao Errázuriz Pereira, y con asistencia de los señores Carlos Acharan, Eduardo Alessandri, Gregorio Amunátegui, Humberto Arellano, Roberto Barros Torres, Pedro Blanquier, Valentín Brandau, Francisco Bulnes, Carlos del Campo, Rafael del Canto, Osvaldo de Castro, Armando Celis, Dionisio Concha, Enrique Döll, Alejandro Dussaillant, Nicanor Elgueta, Edmundo Fuenzalida Espinoza, Manuel Huerta, Antonio Huneeus, Miguel Letelier, Gregorio Mozo, Víctor Opazo Cousiño, Miguel Opazo Letelier, Alvaro Orrego, Pedro Poklepovic, Guillermo Porceles, Gustavo Rivera, Fernando Ruiz Correa, Julio Silva Rivas, Néstor Valenzuela, Carlos Varas Olea, Fernando Vial Letelier, el prosecretario don Pedro Guillermo Fontecilla, Nicanor Allende, Enrique Madrid, Raúl Marín y Hugo Zepeda.

Excusaron su inasistencia los señores Matías Silva, Alvaro Santa María, Oscar Valenzuela y Benjamín Gómez.

El vicepresidente señor Errázuriz dió cuenta del sensible fallecimiento, en la catástrofe del día 24 de enero de distinguidos miembros del Partido, entre los cuales figura el Director General, don Gabriel Bunster Carmona.

Se acordó que la Mesa Directiva dirija las notas de condolencias a las familias de los correligionarios fallecidos.

FACULTADES EXTRAORDINARIAS AL EJECUTIVO

El vicepresidente, señor Errázuriz dió cuenta de las entrevistas que había tenido con el Ministro de Hacienda acerca de los proyectos que presentará el Gobierno al Congreso.

Se estudió largamente la situación acerca de la petición de facultades económicas extraordinarias que pediría el Gobierno.

El señor de Castro dió cuenta que, en unión del correligionario don Francisco Mardones ha estudiado un proyecto para aliviar la situación producida por el terremoto en las provincias del Sur.

Después de un extenso debate la Junta tomó el siguiente acuerdo:

La Junta Ejecutiva declara que está llana a prestar todo el concurso del Partido para aliviar la situación producida con motivo del terremoto que asoló gran parte de las provincias de Maule, Linares, Ñuble, Concepción y Arauco y al efecto recomienda, desde luego, a su representación parlamentaria la presentación de un proyecto de ley, de común acuerdo con los parlamentarios conservadores.

Se acordó suspender la sesión a las 13.45, para continuarla a las 18 horas.

Se reabrió la sesión, a las 18.15 horas. Se continuó el debate de los asuntos pendientes en la mañana y se aprobaron los siguientes votos:

1.o — La Junta Ejecutiva del Partido, acuerda: Dirigirse a las Asambleas del país, a fin de que recomienden a los correligionarios que contribuyan a la caja que forma la dirección del partido para atender a las necesidades de los damnificados por el terremoto del 24;

2.o — El Partido Liberal acuerda: Reiterar su protesta por la existencia de las llamadas milicias socialistas y de hacer presente al Gobierno y al país que la actuación de estas milicias, encaminada a explotar con fines políticos la desgracia que nos aflige, está entorpeciendo la armonía y solidaridad nacional que se ha producido con motivo de la catástrofe del 24 de enero;

3.o — La Junta Ejecutiva del Partido Liberal acuerda protestar de que el Gobierno siga eligiendo [illegible] empleados que militan en los partidos que le son afectos, en los momentos mismos que se [illegible], máxima armonía social para aminorar los efectos de la catástrofe del 24 de enero.

ACTIVAMENTE TRABAJAN BRIGADAS SOCIALISTAS EN ZONAS DEVASTADAS

BOLETIN OFICIAL DEL COMITE CENTRAL

El Comité Central del Partido Socialista ha recibido informes oficiales y departamentales de sus parlamentarios y mandatarios del partido en las zonas afectadas por el terremoto, en las que se de[...] constancia del orden, abnegación y disciplina, observadas por los militantes y simpatizantes.

Todas las brigadas médicas de enfermeros, constructores y obreros de la construcción, han cumplido en todo momento las órdenes del Comité Central, han trabajado ordenadamente bajo la dirección de las autoridades civiles y militares de las ciudades afectadas.

COMISION OFICIAL AL SUR.— En automóvil partieron esta noche al Sur del país con el objeto de revistar las brigadas sanitarias y obreras que actúan en Chillán, Cauquenes, Parral y San Carlos, los Sres. Dr. Garafulic, Manríquez, Videla y Lara. Estos militantes llevarán la representación oficial del Partido a dichas ciudades y constatarán la disciplina y trabajo de los socialistas puestos a las órdenes del Gobierno.

TELEGRAMAS DE LAS SECCIONALES DE PROVINCIAS.— 183 Seccionales del Partido Socialista han enviado telegramas a este Comité Central por los que expresan que están incondicionalmente a las órdenes del Gobierno para ir en ayuda de las víctimas de las ciudades devastadas. Agregan que han tomado un puesto de vanguardia en sus respectivas ciudades en la recolección de dineros y de ropas, los cuales serán entregados a las autoridades del Gobierno.

MILICIANO SOCIALISTA FALLECIO EN CHILLAN

Oficialmente se ha informado a este Comité Central que el militante socialista, Eduardo Osorio que se había trasladado a Chillán en cumplimiento de una orden del Partido, falleció en dicha ciudad.

Eduardo Osorio era un destacado militante de la Seccional Pila de esta capital y pertenecía además a las Brigadas de Defensa del Partido.

Integró junto con otros camaradas de su Seccional las primeras Brigadas que se trasladaron a Chillán a ponerse a las órdenes del Gobierno para ayudar a los damnificados y proceder a la remoción de los escombros.

DIPUTADOS DEL PARTIDO CONSERVADOR SESIONARON

Ayer a las 17 horas, después de la sesión celebrada por la Cámara, se reunieron los diputados conservadores, [illegible] la Secretaría General, con el presidente del Partido, don Maximiano Errázuriz, y trataron sobre los diversos problemas creados por el terremoto en las provincias del sur y central.

A este respecto, hubo un amplio cambio de ideas, conducente a buscar la forma rápida y eficaz para satisfacer las necesidades urgentes que se han presentado.

Los parlamentarios que vienen llegando de la zona afectada [illegible] en deplorar la explotación política que algunos partidos han hecho de la labor de auxilio, ocasionando así demora y confusión en la obra de salvamento.

No es efectivo que se hiciera acción subversiva en Chépica

Así lo ha informado el Comité Provincial del Frente Popular de San Fernando, ante las denuncias que se habían formulado

REIVINDICACIONES OBRERAS

El Presidente del Comité Ejecutivo Nacional del Frente Popular, senador don Marmaduque Grove, ha recibido del Comité Provincial de San Fernando un informe sobre algunas incidencias producidas en Chépica y sus alrededores y que fueron denunciadas al Ministerio del Interior como actividades subversivas.

La denuncia se refería a que el obrero agrícola Manuel 2.o Piña habría recorrido varios fundos de la región, incitando a los demás obreros a la revuelta, a la huelga y a cometer actos de violencia contra sus patrones.

PLIEGO DE REINDIVICACIONES

Dice el Comité Provincial que el Gobernador de Santa Cruz, informando sobre esta denuncia, manifestó que, a instancias de Piña, los obreros de los fundos de Chépica presentaron un pliego de peticiones, dando plazo a los patrones para contestar en 24 horas, y que, siendo ilegal esa gestión, posteriormente se reunieron para fundar un Sindicato legal, donde ocurrieron algunos incidentes de carácter policial.

CONCLUSIONES DEL INFORME

Después de narrar una serie de diligencias practicadas para formarse un juicio cabal de los hechos, el Comité Provincial llega a las siguientes conclusiones:

1.o) Que el señor Gobernador de Santa Cruz obró con exceso de celo al aceptar las informaciones que le dieron los agricultores de la zona, y, con el sólo mérito de ellas, pedir instrucciones al Ministerio;

2.o) Que el obrero Manuel 2.o Piña no ha hecho propaganda subversiva ni demoledora entre los campesinos del Departamento de Santa Cruz;

3.o) Que los sucesos sangrientos ocurridos últimamente en Chépica, son hechos de policía aislados, independientes del movimiento de los campesinos;

4.o) Que el movimiento de los campesinos no persigue provocar transtornos o disturbios, sino que es un movimiento de reivindicaciones económicas inmediatas;

5.o) Que debe investigar si el Inspector Provincial ordenó al señor Inspector de Santa Cruz que concurriera a organizar un Sindicato entre los obreros de Chépica;

6.o) Que, en resumen, los sucesos de Chépica no tienen la gravedad con que ha querido revestirlo la prensa de derecha y algunos círculos interesados en oponer obstáculos al Gobierno del Frente Popular.

EL FRENTE POPULAR RECIBIO ANOCHE AL INTENDENTE Y LA ALCALDE DE SANTIAGO



En una sesión especial el Frente Popular de Santiago recibió anoche al Intendente de la provincia, señor Augusto Rivera Parga, y a la Alcalde, señora Graciela Contreras de Shanake.

En este acto, se ofreció a ambas autoridades toda la cooperación de las fuerzas frentistas para el desarrollo del programa de bien público que se ha trazado, y en especial para la solución de los problemas que dicen relación con las clases obreras.

Tanto la Alcalde, señora de Shnake, como el Intendente señor Rivera agradecieron esta cooperación, y dieron a conocer sus propósitos en orden a cumplir estrictamente con los postulados del programa de S. E. el Presidente de la República, Excmo. señor Aguirre Cerda.

SOBRE USO DE UNIFORME

(Declaración de la Vanguardia Popular Socialista)

"Se han formulado diversos comentarios acerca del uso de uniformes por parte de los militantes de algunos de los Partidos Políticos que han cooperado en la labor de auxilio de los damnificados por el fenómeno sísmico ocurrido el 24 del actual.

La Jefatura de la Vanguardia Popular Socialista, que es una de esas organizaciones políticas, ha autorizado el uso de uniformes porque en este caso ha considerado indispensable tal medida. Se trata, en efecto, de acciones de conjunto en lugares, como las ciudades afectadas o Estaciones de Ferrocarril en que el natural aglomeramiento o confusión hace necesario distinguir a la vista a quienes, para la mayor eficiencia, deben actuar en forma casi militarizada. No habrían podido las Autoridades Administrativas, Militares y Sanitarias disponer en forma efectiva de nuestros hombres si no hubiera sido precisamente por la facilidad con que les ha sido posible distinguirlos gracias al uniforme. Reiteradamente esas mismas Autoridades, junto con reconocer la labor de la V. P. S., han coincidido en la circunstancia anotada.

Nuestra organización no ha tenido el menor ánimo de ostentación política y ha obrado invariablemente a las órdenes de la Autoridad Pública. La labor de la Vanguardia ha sido silenciosa y tanto, que ni siquiera ha querido dar a la Prensa o a la radio ningún boletín dando cuenta de sus actividades y no se ha cuidado tampoco de desmentir noticias que atribuían a otros organismos servicios de importancia prestados por nuestros militantes.

No es de desear que se perturbe el criterio público por esta clase de comentarios, que acaso no sean ajenos a suceptibilidades derivadas de la falta de esos elementos externos de organización. No es deprimente sino antes al contrario enaltecedor el espectáculo de una noble competencia, mantenida en el alto plano que las circunstancias señalan, de toda la ciudadanía para demostrar palmariamente sus sentimientos de solidaridad hacia sus hermanos en desgracia.

PEDRO FONCEA
Secretario Nacional de la V. P. S.

LA FALANGE ESTUDIARA PLAN PARA RECONSTRUIR

Con el objeto de estudiar el plan de acción legislativa de ayuda a los damnificados, y de reconstrucción total de la zona afectada por el terremoto del Sur, la presidencia nacional de la Falange Nacional, ha designado una comisión que estará integrada por los diputados de la Falange y por los siguientes falangistas:

Aurelio Valenzuela, Jorge Richard, Juan Bulnes, Francisco A. Pinto, Carlos Casanueva, Eduardo Frei y Sergio Vergara V.

Secretario de esta comisión está designado el diputado Manuel José Irarrázaval.

Esta comisión, con el objeto de dar término a la brevedad posible y en forma completa al plan de estudio y acción legislativa indicado, se reunirá diariamente durante el curso de la presente semana.

CITACIONES POLITICAS

AGRUPACION DEMOCRATICA DE SANTIAGO.— Cita a sesión de directorio para mañana a las 21 horas.

PARTIDO SOCIALISTA. SECCIONAL CARLOS MARX.—Cita al secretariado seccional y jefes de núcleos para hoy a las 21.30 horas en San Alfonso 1327.

PARTIDO SOCIALISTA. SECCIONAL UNIVERSIDAD. 8.a COMUNA.— Cita a reunión de secretarios y jefes de núcleos para hoy a las 20 horas en Gálvez 132.

JUVENTUD DEMOCRATICA QUINTA NORMAL.— Cita para hoy a las 21 horas en Robles 460.

ASAMBLEA RADICAL DE LA CISTERNA.— Cita para el próximo domingo con el objeto de elegir los delegados a la convención de La Serena y delegados a la Junta Provincial de Santiago.

UNION SOCIALISTA. SECCION FEMENINA.— Cita a reunión extraordinaria para hoy a las 19 horas.

A los doloridos mensajes de sus familiares responden desde los sitios que azotó la tragedia

Las noticias enviadas a sus familiares por personas que se encuentran en la zona afectada, ha sido la labor más intensa que han desarrollado las radios de Santiago. Como estas noticias son fugaces y en muchos casos no han sido captadas por los interesados, damos a continuación una reseña de las comunicaciones transmitidas por la Radio Cooperativa Vitalicia:

Comodoro Castro.— Encuéntrase sin novedad.
Fidel Montero.— San Diego 23, su familia sin novedad.
Graciela de la Barca.— Vicuña Mackenna 948, Raúl desaparecido. Fdo. Carlos Labarca.
Raúl Piera.— Fundo Los Angeles, todos salvados. Oscar.
Eduardo Valenzuela.— Fono 3070, sin novedad. vengan a buscarme. No tiene firma.
Laura Zurita.— Aysen, sin novedad. Rupertina.
Señor Mayero.—Familia Montero, San Diego 223, todos bien; están con nosotros. Sin firma.
Alberto Urrejola. — Chillán, estoy sin novedad, avisen ustedes. Berta.
Para la firma Wessel Duval.— Su Gerente señor Estenson informa que el personal se encuentra sin novedad, oficina y bodegas semidestruídas, envío detalles por vapor.
Wenceslao Landaeta Espejo.— Todos sin novedad. Eduardo.
Jorge Avalos Cuming 2098.— Estamos sin novedad. Santiago.
Víctor Araya.— Familia sin novedad, Chillán, avisen como están ustedes. Sin forma.
Gerente S. Obrero de Valparaíso.— Doctor Maldonado está bien.
Alberto Aljones.— Talca, todos salvados. Tito y Pepe.
San Bernardo, estoy en Concepción, todos bien. Humberto Iliches. sin novedad, Ortíz Estación Rihue.
Roberto Graube— Colhueco, nosotros salvados. Rosa.
Señor Hitler.— Coelemu, sus familiares sin novedad. Intendencia.
Benedicto Gómez.— Los Angeles. todos estamos a salvo. Sergio González.
La familia Hibert.— no lamenta desgracia.
Lucía Rivero.— Santiago, toda la familia perfectamente. Fernando Heredia.
Familia Alejandro Contreras. Chillán, en Coelemu y Concepción sin novedad. Intendencia.
Familia Salas.— Chillán, sin novedad, Intendencia.
El señor Camilo Olavarría.— Está a salvo.
Cooperativa Vitalicia.— Solicito datos familia.
Señorita Vargas.— Falleció Ana y Eliana de Estay. Familia Palacios Vargas, Chillán, avisan están sin novedad, de Carlos Valdés García no hay noticias.
Ana de Andrades.— Manuel Infante 1692, Santiago, familias sin novedad.
Manuel Andrades Bórquez.— San Diego 1118, Eugenio, Andrés y esposa María Andrades, sin novedad.
Joyería La Argentina Compañía 1071-Coquimbo 860. — Familia Jurovich salió en vapor "Chile" en dirección a Valparaíso.
Señor Luis Salazar; Domínica 87.— Todos en salvo. Apenas arruinado, casas destruídas, manda recursos. Va carta con detalles.—María.
Señor Samuel, Fábrica de Rosa Hecha, San Pablo al llegar a Matucana.— Hay noticias de la persona por la cual preguntaron por la radio
Alfredo Frsales, Del Río 130, San José de Maipo.— Sin novedad. —Armando Solís.
Teniente Luis Bustos Aranda. —Con feriado, encuéntrase fuera de guarnición.— Oficial de servicio.
Eladio Vicua. Agustinas 1142. Santiago— Por avión remito detalles pronto regreso vía aérea.— Saludos. Juan.
Familia Rosa Galvatti está toda bien.—Gina.
Avisar a sus familiares que el alférez del Regimiento Guías Carlos Villouta está sin novedad.
Familia Romo, Avda. Lyon 2240, Santiago.— Estoy sin novedad. Escribí.—Germán Grebe.
Elena H., Hospital San Agustín Valparaíso.— Estoy sin novedad. Los recuerdo con cariño.— Germán Lobos.
Armando Fuentes a Guillermo Acuña.— Mi familia sin novedad. Atentos saludos.
Al señor Guillermo Soto y familia — Ruego dar noticias de mi hermana Marta y de mi cuñada Olga Stevenson. El hijo reside en Yungay.— Ana Lillo.
Señor Acuña, Dávila 1047, Santiago.— Aún no tengo noticias de mi hermana Silvia. Espero no haya pasado nada.
Luis Tapia de B., Sierrabella 1277, Santiago. —Todos con vida pero la guagua sufrió quemaduras. Va carta.—Héctor Tapia.
Juan Tayevh, Santa Marta. — Me encuentro perfectamente a salvo. Voy pronto esa. Avisaré oportunamente.—Angela.
Emilia Tayer v. de T., Ramírez 181 Osorno.— Abraham Tayer se encuentra a salvo. Mandará carta. No desesperarse.—Rosa.
Para el señor N. Z., Mosqueto 564, Santiago.— Todos bien. Jorge Soro Cerda y Valenzuela ligeramente heridos. Va carta explicativa.—Nicanor.
Santiago Bustos, Hacienda Quilapalo, Sec. Piñiquihue. —Comuniquen familia Moreno Wilson que su familia se encuentra sin novedad. En Maule no ha pasado nada. Yo me encuentro a salvo. Correo próximo enviaré noticias.—Abraham.
Jenaro Díaz, San Diego 117.— Todos sin novedad. Pepe controla racionamiento bencina. Despache mercadería.—Ciro.
Campos, Estado 825.— Nosotros estamos a salvo. Comuniquen novedades.—Gregorio Medel.
Señor Taller, Pisagua. — Fué carta. Enviamos a Luisa enferma grave.—Cufero.
Jorge Giménez Septiembre 391, Santiago.— Familia sin novedad. —Juan.
Elsa de Betancourt, San Diego s/n.— Sin novedad. Gracias por su ayuda.—Luisa.
Carabineros de Puente Cocharcas a Bulnes.— Aquí sin novedad. ¿Como están ustedes?— Teniente Loyola.
Juana v. de Casas a Maclovia Rosas.— El domingo llega Roberto. De noticias de mi familia.
Germán Lazo Barrera, Salvo 740, Mulchén.— Estamos sin novedad.—Lalo.
Lely a Martín Ruz, Independencia 1877, Santiago.— Sin novedad. Informen a Eduardo y Enriqueta que manden ropa. Contesten. Sin firma.
Estela a Germán: Regimiento Guías Valdivia.— Me encuentro perfectamente, pero manden plata.
Heraclio a Petronila Osorio, Temuco.— Escapamos milagrosamente.
Teresa a Ramón Martínez, Talca.— Sin novedad, pero arruinados. Dios nos ayude — Salvador.
Julita Gerard Santiago, Marcoleta s/n.— Estamos todos bien. —Sarita.
Señor Enrique Barraza, Santiago.— Me embarque en el "Exeter".—Blanca Barraza.
Juan Aguilera, Los Sauces. — Comuníqueme situación familia Pepe Navarrete. Yo sin novedad. —Pancho.
Rebeca Farres (?), Santiago. — Estamos salvados.— Raúl Otelli.
Atractiva de Sepúlveda, Quillota.— Estamos bien. Carlos Aravena.
Marta Cloch, Valparaíso.— Todos bien.— Familia Steiner.
Margarita Vera.— Estoy sin novedad. Salvados.—Aida de Vera.
Eliseo Uino, Valdivia. — Sin novedad.— Benedicto.
El mensaje del Ministro de Salubridad Dr. Etchebarne.— Envíen vacuna anti-tífica, algodón, yodo, gasa esterilizada agua de albur y medicinas.— El General de la Plaza.
Aida Garín, enfermera Sanitaria de San Felipe.— Estamos bien —Raquel Vidal.
Manuel Espinoza, Rancagua.— Embárqueme por vapor "Exeter", Valparaíso.— Antonio Barraza.
Carlos Contreras, Valparaíso.— Todos buenos.— Valentín.
Carlos Sáenz Santiago.— Estamos bien.—Julio Sáenz.
Pizarro Santa Elena 1393. Santiago.— Familia Alvarez Lefort, sin novedad.— Vicente Alvarez.
Teniente Lamanic, Iquique (?). —Familia Alvarez Lefort sin novedad.—Vicente Alvarez.
Jerónimo Remaggie, Santiago.— Sin novedad.—Luis.
Luisa Emelin, Santiago.— Familia sin novedad. — Luisa Sarmiento.
Luisa Bucarv, Santiago.— Familia bien.— Raúl Giménez.
Intendencia de Malleco.— El señor Carlos Sepúlveda de Hualqui está sin novedad.
Teresa Guzmán, Gay 2369, Santiago.— Se le avisa que su hermano Rubén salvado sin accidente.
El señor Lázaro Novic embarcóse rumbo norte por vapor "Valparaíso".
La señora Juana Braufellet, San Diego 833, Santiago.— Su esposo Bernardo Braunfellet no ha estado en Concepción los días de la catástrofe.
R. C. A. Víctor.— El técnico José Bestard ha pasado en ésta los días p6, sin novedad. Ruego se sirvan avisar.
Loly de Lemoine, Pérez 627, San Bernardo.— Juan Lemoine sin accidente.
El señor Jacobo Schusohl, San Francisco 1227, Santiago — Su padre Marcos salió de Concepción el domingo, directo Temuco.
El señor Adolfo Segura Santiago.— Recibí su carta hoy. Desgracias en la familia no hay. Familia Martínez también a salvo.— Julio, en Chillán. Mil gracias por su atención.—Bonefoy.
A la Sta. Orelia, San Isidro 417, Santiago.— En el momento no tengo noticias del señor Orlando Morales, pero averiguaré y contestaré.
Teresa Zulema, Santiago.— No tengo noticias; del señor Pedro Loire y señora; pero, averiguaré y contestaré por radio y avión.
Ignacio Budge, Cochrane 1240, Santiago.— Familia Adolfo Corel atendido y hospitalizada. Raúl Honda empleado del Hotel Central, muerto terremoto su hijita de 4 años desaparecida. Se continúan removiendo escombros aparecerán más cadáveres. Avise que las únicas personas fallecidas en la noche de la catástrofe en dicho hotel son las anteriormente indicadas.
—Roberto Concha, Santiago.— Familia Enrique Concha, sin novedad.
—Gobernador de Castro. — Antonio Gómez Bórquez y familia señor Cruzat, todos sin novedad. Enrique Concha no ha sido ubicado. —Intendencia.
—Aida González de Amengual. Bellavista 339. Santiago.— Sus familiares todos bien.
—Clara Ramírez, Santiago. — Comunicar a Oscar Fuentes que sus familiares sin novedad.
—Guillermo Orfeili y señora Inés Hurtado encuéntranse bien.
—Osvaldo Soto, Santiago. — Félix Gajardo, sin novedad.
—Familia Cariola, sin novedad.
—Señorita Mena, Santiago. — Magdalena y Manuel Valencia e Isaías Alvarado, todos bien.
—Familia Hirgel, Parral — Sin novedad.
—Carlos Vergara, Santiago. — Noticias de Chillán familia estaría sin novedad.— Raúl.
—Investigaciones.— Comunique Jefe Estación Caracol, que familia sin novedad. Señora Carrasco que no se venga.
—Erman, Blanco 1041, Valparaíso.— Buscamos cadáver hermano.— Carlos Sánchez.
—Abraham Pardo, Regto. Tacna, Santiago. Sin novedad.— Eugenia.
—Raúl Ortíz, Santiago.— Familias amigas, sin novedad. — Carlos Millán.
—Familia Caffarena, Coronel— Todos bien.— Luciano.
—Comandante Vásquez. Grupo Maturana. —Escapamos ilesos.— Capitán Gana.
—Teniente Dilleh, Carabineros, Santiago. Sin novedad.— Tito.
—Avisar señor Herrera de radiocomunicaciones del Ministerio del Interior, que a Alfonso Arbisoni Maclea, no se le conoce en Concepción. He tratado de informarme; pero nadie sabe de él.
—Felipe Melo, Santiago. Sin novedad.— Fdo. Teresa.
—José del Carmen Carrasco.— Los Angeles.— Deseo noticias.— Lidia Carrasco.
—Enrique González, Santiago. Familia sin novedad. Parto con brigadas sanitarias Chillán.— Urbina y María González.
—Sra. Irma Castell.— Su marido, sin novedad.
—Mina de Mancilla, Corral. — Nenita salvada.—Francisco Mancilla.
—Luis Serrin.— Nena Aguayo y todos sin novedad.— Emma.
—Nello Aguayo.— Estamos sin novedad.
—Rosa Romero, Familia toda sin novedad. Romeo.
—María Edwards de Wazaera.— Llegué bien. Estoy en la casa de Nicolás. Están sanos. Saludos.
—Alicia Troncoso de Muñoz en Santiago.— Estamos sin novedad con familia y mamá.
—Arturo Carrasco, Curacautín. —Estamos sin novedad.—Santiago.
—María González Millán.— Familia sin novedad.— Berta.
—Ministerio del Interior.—María de Castillo y familia, sin novedad.
—Impuestos Internos. Santiago.— Enrique Meza y señora sin novedad.—Intendencia.
—Camar Alvarez.—Ministerio de Educación.— Todos sin novedad. —Raúl.
Samuel Castro Rodríguez 1258, Temuco.— Todos salvados.—Rodolfo.
—Para Investigaciones de Imperial.— Avisen señor Francisco San Martín, que su familia está sin novedad.—Intendencia.
—Antonio González, Tomé. — Todos estamos sin novedad.—Intendencia.
—Luis Gleisner. Arauco 842, Chillán.— Todos a salvo.— Paulina de Graubert.
Carmen Castillo, Santiago. — Ramón del Castillo salvado. — Intendencia.
—Información anónima.— La familia Patien no ha sido ubicada.
—Antonio González, Temuco.— Todos salvamos sin novedad. — Sergio González.
—Teniente Irarrázaval, Carabineros de Santiago. — María González González está bien.
—Sra. Gatica. Santiago.— Sus familiares sin novedad.
—Zulema Vicaux de Aranda.— Santiago.— Sin novedad. Falleció t o Armando. Voy para ésa.
—Dirección General de la Armada.—Valparaíso. — Edmundo Délano y hermano Banco Anglo, sin novedad.
—Raúl Pizarro.—Parral.— Familiares sin novedad.
—Oscar Mañani Santiago. — Oscar Cruz herido grave. Familiares sin novedad.
—Respuesta al Ministerio de Guerra. — José Cabello Cerda pierna fracturada.
Juan Vargas.—Santiago. — Hijas Marta y María, salvas.
—Pedro Stuard.—Santiago. — Familia bien, Chimaya sin novedad
Nela de Larenas. San Vicente de Tagua-Tagua.— Hijita sin novedad.—Iris.
—Pedro Bustos.—Gorbea. — Mercedes y dos niños muertos. Resto sin novedad.— Eduardo.
Guillermo Labarca.—Santiago. —Familia sin novedad.—René.
—Berta Contreras.—Victoria.— Todos salvos.—Romulo Contreras.
—Armando Oyarzún.—Santiago. —Estamos sin novedad.— O. P. Oyarzún.
Manuel Cruz Ocampo, Santiago.— Luis David Cruz y familia Abraham Romero y señora, encuentranse bien.
Respuesta Prefectura de Carabineros, Santiago— Bernardo Villagrán y esposa, sin novedad. 5.a Comisaría.
Ursula Gutiérrez, Los Sauces.— Onofre de Chillán, sin novedad lo mismo en Concepción. Fdo. José Oralio.
Electricidad Santiago.— Sin noticias familia Cov. Berlinguet de Tomé fallecio. Fdo. Barto.
Tomás Soto, Valparaíso.— Estamos sin novedad. Ulloa.
Carlos Barra. Santiago.— Hijo sin novedad. Pedro muerto en Tomé. Fdo. S. F.
Guillermo Suazo, Santiago. — Familia sin novedad.
Guillermo Cartagena, Coronel. Estamos bien. Cartagena
Aida Barros, Santiago.— Escapamos ilesos. Héctor.
Francisco Legroni, Temuco. — Avise Carlos Florín todos sin novedad. Enrique Paredes.
Señor Herrera, Santiago.— Señorita Lucila Olivares bien. Fdo. Guarnición de Concepción.
José María Manterola, Santiago —Estamos sanos y salvo. Roberto.
Adelina Araneda, Chillán.— Necesito noticias. Fdo. José Araneda
Guillermo Rodríguez, Valparaíso.— Tía, papá, abuelo y Amadeo muertos. Roberto grave. Fdo. Humberto
Alejandro Belmar padilla. Toda su familia sin novedad.
Susana Valss. Yungay. — Sin novedad. Fdo. Carolina Tirnado.
Vicente Villarroel.— Estoy sano. Rosario.
Frías, Valparaíso. — Sin novedad. Fdo. Frías.
A la Intendencia de Los Angeles— Sin novedad. Figueroa.
Francisco Esquiafino, B. Aires —Familia bien. Fdo. Pablo Antola.
Familia Decassaux Soborve. Todos muy bien.
Doctor Sossa, Santiago.— Familia todos bien ahí y en Chillán.
General Santana, - Prefectura Carabineros, Ancud.— Todos sin novedad. Fdo. Ber.
Jorge Musso. — Sin novedad. Fdo. Ramón.
Gabriela Cuevas, Santiago. — Sin novedad. Eduardo.
Laura Gutiérrez, Traiguén. — Sin novedad imposible regreso. Carlos.
Manuel Hermosilla, Angol. — Sin novedad. Codanoli tres muertos. E. González.
Inés Pérez, Guálvez.— Sin novedad. Fdo. Javier Contreras.
Laura Ramírez. Santiago.— Estoy herida. Amelia muerta. Fdo. Rosa.
Elena Abriles. Lima-Perú. — Estamos con vida. Ernesto To[illegible].
Margarita. Apellido ilegible. Todos a salvo. Luciano.
Emilio Pizarro.— Sin novedad. Firmado Arellano.
Ricardo Carrión, Temuco. — Anuncie novedades.
Rafael Garrido Valparaíso. — De mamá nada sé. Fdo. Roberto Farías.
Aliaga, San Fernando. — Sin novedad. Fdo. Mario.
Juan Ramírez, Recinto Matadero.— Sin novedad. Mandaré niños Valparaíso. Fdo. Dr. Asta.
Se desea saber de Antolina Lagos vda. de Hernández, de Parral.— Fdo. Bertina Hernández.
Laura de Mateluna. Rancagua.- Voy vapor Chile. Fdo. Kasulow.
Jorge Apara, Lautaro. — Estoy con Villani y sin novedad. Fdo. Salomón Apara.
Paco Narbona, Ecuador.— Sin novedad. Fdo. René.

RESPUESTA DE LA INTENDENCIA A DIVERSAS COMUNICACIONES PEDIDAS

Familia Miguel Concha: Casa destruída. familia sin novedad. Proporcionar datos a Ester Concha.
Familia del capitán en retiro señor Leiva.— Sin novedad.
Familia Ramón Gatica, sin novedad.
Jacobo Pimarín, vive en calle Paicaví 232.
Francisco Olavarría, Luis Aburto, Armando Pinto, Florín Yáñez, diputado Rolando Merino y Miguel Arce, encuéntranse sin novedad. Familia señor Yáñez encuéntranse fundo el Peumo.
La señora Frodeira Silva de Araneda, se halla en Yumbel. no pudiendo establecerse paradero.
Celia Jara vda. de Torres y Amelia Jara vda. de Flora, perfecto estado de salud.
Familia Cienfuegos, San Alfonso 639, Santiago — Sin novedad Fdo. Hernán Cienfuegos.
Subdirector de Carabineros, Santiago.— Casa toda normal. No falta nada. Niños salieron dirección Linares. Quieren tomar tren llevarlo Santiago. Sírvanse esperarlos. Fdo. Cap. Romero.
General Peña está a salvo en su fundo en Chillán.
Familia Acdo, Chillán — Sin novedad.
Dora Rivera, Molina.— Santiago.— Sin novedad. Alfredo.
Inés Vergara, Linares.— Necesito noticias. Carlos Renero.
Ukrow, Valparaíso. vapor Teno — Van suegros. Julio.
Luis Sáez, Valparaíso.— Sin novedad. Mercedes Campos.
Apolonio Bórquez, Chillán.— Hijo muerto. Eliana.
Maximiano Arragon, Santiago.— Todos salvos. Schower.
Jaime Pujol, Termas Catillo.— Todos bien. Mariana Ramos.
José Manuel López.— Los Angeles.— Todos bien. José [illegible].
Mundaca, Talca.— Estamos a salvo Lidia Montecinos.
Carlos Ditborn, Santiago.— Sin novedad, Edmundo Bordou.
Tola Maturana, Angol.— Sin novedad, Alfredo Eonard.
Rafael Garrido, Valparaíso.— Sin novedades. De mamá nada sé Roberto Farías.
Martín Reigna, Los Lagos.— Todos con vida. Genastier
Humberto Alvarez, Chillán. — No cay heridos. María Maturana.
Estela Campos, Valparaíso.— Familia sin novedad, Alejandro Campos.
Domínguez.— Murió aplastada escombros hijita menor. Demás bien. Domínguez.
Marcos Rivera, a Oscar Pérez.— Toda la familia está sin novedad.
Ana de Opazo. Lio-Liso.— Eugenio sano. Fdo. Opazo.
Carmelita Oester Gester, Valdivia.— Llegué ayer bien. Están tranquilos. No vengan. Espereu carta con detalles.
Elvira Palacios, Ñuñoa.— Salvamos, sin novedad. Adela.
Pablo Verdugo, Sierra Bella 1541.— Mamá salvó con vida. Tíos sin novedad. Leonardo.
María de Commas, Santiago.— Familia Manríquez y Carlos Ignacio sin novedad. Pablo.
Señor de la Cruz.— Todas las personas por quien Ud. pregunta, se encuentran bien.
El doctor Grossi informa que la familia Durengue está a salvo.
Urbina, Valparaíso.— Murió mi hijita, los demás bien.
Señor Rozales, Vallasol, Bolivia — Sin novedad, José.
Consulado General de Noruega.— El Consulado deseaba saber por diversas personas, todas se encuentran bien.
Armando Ramírez.— Todos salvados, incluso familia, Victoria y Julieta.
Gregorio Gallca, comunica a Julia de Basulto, domiciliada en San Juan de Dios 151, que no hay desgracias personales y que no tiene todavía noticias de Chillán.
Señor Paulof Bascovich, San Pablo 1226, teléfono 89023. Santiago.— Estamos sanos y salvos. Fdo. Carcovich.
Infórmese a Bolivia que la familia Delfino en Concepción, está sin novedad. Fdo. Julio Dal-
Domingo Barrios.— Luis García y su madre, están perfectamente.
Mariana Carrasco, Ñuñoa.—Por quienes ella pregunta en su carta, están bien.
Pablo Riquelme, Teno.— Su hermana Clara, sin novedad.
René Fritz, Valdivia — Sin novedad. Osvaldo.
Doctor Montero, Santiago.— Arturo sin novedad.
Familia Cortés Flores, Santiago.— Todos sin novedad, Ma... Reina.
Guillermo Rodríguez, Valparaíso.— Tía y abuela y Amadeo muertos. Alberto, herido grave. Humberto.
Eduardo Zepeda.— Todos sin novedad.
Abraham Cárcamo, Chillán.— A salvo. Erna Seguel.
Rosario Montero, Angol.— Estamos a salvo. Montero.
Octaviano Navarro. — A salvo. Raquel Navarro.
Berta Araya, Chillán.— Hemos salvado.
Humilde Brito. Los Angeles.— Solicitamos noticias suyas. Mercedes Gallegos.
Simón Carrasco.— Sin novedad. Eustaquio Salgado.
Alejandro Flores, Angol.— Sin novedad. Alberto Flores.
René Barra, Intendencia de Talca.— Estoy salvo, Manuel Gatos.
Teófilo Amares, Linares.— Sin novedad, Ismael.
Fernando Fuentes, Valparaíso. — Sin novedad. Hunard.
Weinstein, Santiago.— Todos bien, vamos vapor Chile. Salomón.
Familia Atala, Valparaíso.— Familia Samún muy bien. Pedro Contreras.
Familia Larenas .— Nosotros bien. Claudio Alvares.
Carlos Brunner, Santiago.— Todos bien.
Familia Coubles.— Sin novedad. Coubles.
Consulado de Chile en Sao Paulo, Brasil.— Avisar ciudadano chileno, Rafael Villegas Madariaga que familia en Concepción está a salvo. Carlos Villegas. Investigaciones.
Intendente de Valparaíso. — Ruego avisarnos diariamente estado y ubicación enfermos trasladados a esa. Doctor Grossi. Sanidad.
Weder Colwin.— Estamos bien. Macta.
Para el señor Castro.— Estoy bien, en Concepción, coopero radio comunicaciones. José Dortal.
Elena Santido, Barón 88.— Quillota.— Salvamos, sin recursos. Berta.
Delfina de Troncoso, Santiago — Salvamos y sin recursos. Enrique.
Raquel Cabezón, Cisterna.— Santiago.— Me encuentro bien. Cap. Loyola.
Sr. Avila, Perú 831, Santiago.— Sin novedad personal, su hijo que la adora. Emilio.
Berta Filo, General Korner 240. Armando Rossel Inspector de Investigaciones está perfectamente bien. de las otras personas seguiré investigando.
Al señor Macaya que le avise a la Municipalidad de Ñuñoa que su hermana Amelia Macaya se encuentra en perfectas condiciones de salud. Belmar.
General Vergara.— Santiago. —En la lista de salvados figura el Dr. Silva como salvado sin novedad. No se conoce nombre completo.

———

Familia Herman.— Santiago.— Estoy sin novedad en Concepción.—Fdo.: Egdardo Herman.

———

Pascuala de Melo.— Santiago. —Su hijo Lalo sin novedad en Concepción. Fdo.: Lalo

———

José Valencia.—Stgo.— Estoy sin novedad en Concepción. — Fdo.: Emilia.

———

Graciela de Lazzarini.— Nosotros bien. Domingo en casa.— Fdo.: Alejandro.
Clorinda Jorquera.—Stgo. — Hicimos buen viaje. Concepción Familia sin novedad. Domingo en ésa.—Armando.
Señor Juan A. Fernández. Temuco.—Estoy en Concepción Toda la familia Rojo sin novedad.—Fdo.: Tte. Adalberto Fernández.
Musiogob.— Antofagasta.—Familia Doctor Daniel de la Cerda falleció sólo su hija Rosa. Fdo.: Intendencia.
Senador Azócar.— Stgo— Filomena Reyes y familia encuéntranse sin novedad.—Fdo.: Familia González.
Viola Mendiburu, Fundo La Aguada, Yumbel —Familia sin novedad. Den noticias de Viola —Fdo.: Intendente.
Lázaro Poblete. Todos sin novedad.—Rolando.
Armando Maturana.— Valparaíso.—Estoy sin novedad. — Blanca.
Carlos Yénevenez.— Stgo. — Estoy sin novedad.—Lidia.
Intendencia Antofagasta. En respuesta a su telegrama familia sin novedad.
Carlos Saavedra.—Stgo.— Estoy levemente herido. Voy esa domingo.—Fdo.: Juan.
Eliodoro. Todos sin novedad.— Teresa Miletto y guagua salieron vapor.—Fdo: Capitán Contreras.
Miguel Domínguez.— Traiguén. —Todos salvados.—Oscar.
Laura de Cuadro.—Stgo. —Todos salvados.—Blanca.
Tte. Vicencio.— Magallanes.— Familia Benjamín y Luis Barberi. Sin novedad.—Fdo.— Cap. Contreras.
Señora De Anacreonte Berrera.—Loncoche.— No se tienen noticias de su esposo.— Intendente.
Familia Miranda: no se puede ubicar su actual domicilio.—Intendencia.
La señora Carmela Avalos de Cosmen está a salvo.
Juan de la Fuente.— Freire.— Todos savados.— Sergio González.
Alfredo Poblete. Administración del Ejército; todos bien.— Rolando.
Víctor Estay Vargas — Intendencia Chillán. Se sabe murió hijas y madre, salvándose dos hijos.
Información de la Intendencia. Señor Francisco Arrau no ha sido ubicado. El señor Javier Arrau, herido levemente y su señora ilesa.
Ministerio de Agricultura, Santiago.— El agrónomo Javier Arredondo Gómez, regresó ayer a Santiago, sin novedad
Rosa Vargas, Temuco.— Todos sin novedad, llegó Lillo. Pietro.
Pablo Lubaseker, Santiago.— Todos sin novedad, Aldo Rubio.
Mario Aguilera, Santa Juana.— Todos Bien. María.
Abdón González, Gorbea.— Nosotros salvos. María Garrido.
El mensaje para el señor Roma.— Heredia visitó personalmente familia Roma. Todos bien Edificio y muebles perfectas condiciones.
Elisa Ohavez, La Unión.— Todos sin novedad, Sigfredo.
Clorinda Inostroza, Laja.— Contesten como están. Familia Ortíz Toro.
Matilde de Rosel Quillota.— Estamos sin novedad. Pablo.
Presia Recabarren, El Ranco.— Lunes o martes, ésa. Cateras.
Elsa Palma de Maira, Santiago — Carlos Wilson 1272, sin novedad. Debo quedarme ayudando esta semana. Fernando.
Ema Muñoz, Blanca y chicos bien. Enrique falleció. Blanca
Carmela Arancibia, Lilco — Yo y esposa sin novedad. José Arancibia.
Leandro Novoa, San Rosendo.— Estamos salvo. José Novoa.
Benito Contador, Santiago.— Sin novedad, Juan.
Delfina de Barrientos Chillán. — Avisen como están, Juan Barrientos.
Juan Henecke, Pitrufquen.— Sin novedad. Carlos Hernán.
Julio Daneri.— Familia sin novedad, Isabel.
Beyrl, Cartagena.— Yo estoy bien. Lo mismo de Villa Alegre. No se de Coelemu. Carlos.
Sírvanse comunicar que el señor Alejandro Romero, no figura lista de muertos.
Candia y Nieto, Santiago.— Todos bien; Candia en los Angeles y niños y nietos viajan, etcétera. Care.
Señor Orellana, Radio La Americana.— Luis Orellana perfectamente.
Rosa Morales Sepúlveda.— Chillán, contentísimo milagrosa escapada tuya. Voy mañana. Julio Zenteno.
OFICIAL: Coronel Fernando Cabezón, Viña del Mar, calle Etchevers N.o 1240. Familia Mercedes Villa se encuentra sin novedad en esta, saludos, Capitán Loyola.
Rosa Infante de Molina, Santiago.— Julito Cruz y nosotros sin novedad. Julio Zenteno.
Jefe de Investigaciones, Santiago.— Personal Gabinete trabajando con Investigaciones, sin novedad. Ruego avisar teléfono 82708, que familia a salvo. Vicente Alvarez.
Jorge Linford, Temuco.— Familia Herrera Carrasco, Jaramillo y Fraile, sin novedad. René.
Nola Riffo, Bulnes, fundo Los Pinos.— Estoy Concepción. Necesito noticias. Lucho.
Boer Bellorio, Talcarari, y Bavestiello, están todos bien, D. Bellorio.
Laura Díaz, Santiago. — Todos bien. Julia y María.
Juan Aguilera, Los Sauces.— Ruego comunique esta situación familia. Pepe Navarrete.
En los Sauces no ha ocurrido nada.
Roberto Peragallo, Santiago.— Estoy sin novedad. Juan.
René Pantoja, Rancagua.— Nosotros y familia sin novedad. Ana Yáñez.
Delfín Muñoz, Monte Aguila.— Desearía saber de Teraneggy y niñitas de Rucamán.— Elsa Terapeggy.
Juan Muñoz, Nueva Imperial — Todos salvados. Antonio Pinilla.
Exequiel Godoy, Santiago.—Sin novedad. Lucho Godoy.
Ester Palma, Santiago.— Dame tú noticias, yo sin novedad. Julia.
Enrique Valenzuela, Superintendencia Aduana Valparaíso, Edificio Aduana Talcahuano, Tomé, Coronel, Lota, en mal estado, Resguardo Talcahuano buen estado. Vio.
Inés Herrera de Jorquera.—Iván Jorquera Herrera está sin novedad, Moisés Herrera regresó. Luis Cousiño.
Daniel Shulerk.— Sin novedad señora y cuatro hijos. Murió René Shulerk. Los demás, bien.
Celinda Corrotea.— Estoy sin novedad. Lucho.
Héctor Fernández avisa a Pablo Fernández, de Talca, Caja de Seguro, todos bien.
Pablo Sewell, avisa a María, Santiago, que están todos bien.
Maximiliano Buzetta avisa a su hermano Armando. Curicó, papá falleció, resto familia sin novedad.
Genaro Arello, avisa a Valparaíso, toda su familia sin novedad en San Carlos.
Matilde Fernández avisa a Carlos Pérez, Magallanes todos bien.
Dr. Garrido avisa a Valparaíso está sin novedad.
Roberto Hernández y Carlos Valenzuela, avisa a Hernández, en Victoria, todos bien.
Aguirre avisa al puerto Iquique se salvaron sin recursos.
Rafael Barroso avisa a Rogelio Barroso, Punta Arenas, que están bien.
Melitón Arellano avisa a Lautaro que está bien.
Genaro Angulta avisa a Agustinas 472, que esta sin novedad.
Julio Rodríguez avisa a familia Rodríguez, Valparaíso, que está bien.
Ministro Ortúzar, sin novedad.
Alejandro Campos avisa a Paulina Campos, Estado 125, que están todos bien.
Juan Ortíz le avisa a conductor Gaete de los FF. CC., que su madre ha muerto.
Cía. Teléfonos, San Martín, Santiago.— A las doce salen cuatro camiones con cuatro cuadrillas para reponer ruta San Rosendo Chillán. Creen tener líneas reparadas mañana noche.
Teodoro Campos avisa Valparaíso, que está bien
Angel Moya a Valparaíso, Yerbas Buenas 399. que están bien.
Eduardo Gana avisa a Ana Gana, ed San Carlos, que se encuentra sin novedad.
Juan Pérez avisa a Guillermo Pérez, de Chiquicamata, que se encuentran vivos y sin recursos.
Pablo y Luis Lagos, de Puerto Octay están bien.
Familia Ulloa a Emilia Ulloa, de Parral; mamá muy grave, resto familia, bien.
Clorinda Lagos, Lautaro, todos bien; va carta.
Kurt Echeñique ha escapado milagrosamente.
El Partido Comunista pide que el senador Elías Lafertte se traslade a la brevedad posible a Concepción.
Teniente Cornelo, del Destructor Orella y familia, sin novedad en San Carlos.
Francisco Zúñiga y familia, sin novedad.
Al doctor Raúl Palma.— Personas por usted consultadas, sin novedad.
Al señor Adolfo Ibáñez y Desiderio Gamboa, su casa en Talcahuano, sin menor daño.— Capitán Morales.
Al doctor Carlos Morales. — Ruego avisar Santiago, ninguna novedad personal.
A. Caro, de Traiguén — La familia, por la cual usted consultaba, sin novedad.
Nieto en. Concepción.—y Koerner en Cauquenes, sin novedad. Castón Sáez Rondanelli.
Señora Luisa de Fistenberg e hijo Egon, sin novedad en Cauquenes.Fdo. Tte Fistemberg.
Pidilia Blanco auxiliar sanitaria, sin novedad en Cauquenes.
Castón Sáez y Luis Rondanelli comunican a su tío el General Sáez que están bien de salud.
Casimiro Aguilera Parra pide que se avise a doña Felisa de Aguilera de Cerda, San Pablo 2032, que fallecieron doña Ana de Aguilera y su hijitos Juana y Tulio.
Los carabineros que salieron en caravana al sur el viernes pasado están en perfectas condiciones. tención MendozasedesloS
Aló . . . Aló . . . aló . . . atención Mendoza . . atención Mendoza . . . Aló . . . En Santiago de Chile llaman, atención . . . los doctores argentinos señores Parra, Perretti, Moscatelli, Patruco y Herreros que forman parte de la Brigada sanitaria de ese país nos piden comunicar a sus familias en Mendoza que han llegado en perfectas condiciones a Cauquenes, así como los miembros inferiores de la brigada.
Don Aliro González comunica que ha llegado sin novedad a Cauquenes.
Todos los Falangistas de Cauquenes han resultados sanos y salvos.
El carpintero don Eduardo Villagrán se encuentra sin novedad.
María de Bravo y familia Muñoz, bien.
Roberto Nieto, bien.
La familia de don Armando Acuña a salvo.
Don Benito Sánchez comunica que don Manuel Urra y familia están bien.
Atención Talcahuano . . . . se ruega dar noticias a doña Genoveva Torres Vera que se encuentra en Cauquenes, sobre doña Petronila Torres Vera y Santos Corona.
A doña Alicia Plaza Mujica que el Sr. Willis Kostne y familia están perfectamente bien. El señor Humberto Sánchez pregunta si llegó a Santiago la familia Sánchez Pérez.
Avisar a Rancagua a la familia del Dr. Reyes Pérez que su familia de Los Angeles está bien. Hospital
Avisar a Lidia Muñoz, Hospital Salvador, que su papá y familia están sin novedad.
Comunicar a don Julio Chávez Donos, Gran Avenida 3073, teléfono 51424, Santiago que Capitán Chávez está sin novedad.
Avisar al Dr. Atilio Piera, Avenida Manuel Montt 354, que Capitán Piera y familia de Los Angeles, Concepción y Cabrera están sin novedad.
Avisar a Concepción, O'Higgins 1379, que Francisco Javier Jofré, de Los Angeles, que estan sin novedad. Que conteste que si él está bien a Juan Agustín Bastías, de Los Angeles.
Avisar a Ramiro Segura. Riquelme 64, que todos están bien en Los Angeles.
Avisar al teléfon 47191 y al 61890 que Dr. Hermosillo llegó a Los Angeles y su familia se encuentra bien.
Teléfono 86030 a Gustavo Cano avisar que Bernardino Quijada está bién y avisar a Enriqueta.
Oficiales y tropas con sus respectivas familias de Destacamento de Los Angeles, sin novedades. Se ruega trasmitirlo a todas partes.
Se ruega comunicar a la Librería Escobar, en Talca, que Teniente Escobar y señora están sin novedad e igual cosa comunica a Alonso Ojeda en Talca.
El Intendente de Bío Bío ruega avisar a las familias que tengan deudos veraneando en la provincia que todos se encuentran sin novedad.
Brunilda Vargas de Bravo, implorando a mi santa madre pude salvar vida de María. enferma, y mis dos hijitas Brunilda y Teresa. Casa en escombros. Te abraza tu hermano Carlos Vargas, conteste carta a Leontina Bórquez, Hospital Chillán.
Noticias proporcionadas por don Eduardo Dagnino, quien llegó recientemente de Los Angeles.
Santa Ester 906, Lo Vial. — Adolfo Ugalde que teniente Ugalde y familia están sin novedad.
Jaime Danus, Hospital Militar, pieza 149, avísele que el comandante y señora están bien.
Teléfono 48361, Hernán Kernbek, avisarlo que señora Lidia, esposo e hijos están bien.
Ernesto Nieto—Concepción, su padre y madre están en Los Angeles sin novedad.
Amador Alcayaga, Internado Barros Arana, su hermano Augusto y familia, están sin novedad.
Los oficiales y tropa del Destacamento Andino N.o 3, Los Angeles, están sin novedad.
Ciro Muñoz, solicita datos de Aurelia Muñoz de Acuña y su esposo, Chillán, Buenos Aires 699.
Familia Dandida Nieto, teléfono 87472, en Concepción, se salvaron todos y en Los Angeles también.
Rinaldo Frodi y familia sin novedad, teléfono 89995.
Deseo saber de Pedro Castro Chillán, Hotel Viena.— Mercedes de Castro.
Vicuña Mackenna 5, tercer piso N.o 1, la familia Melo de Los Angeles está toda bien.
Gabriel Moana y Emilio Salas Los Angeles, estan bien, avisar al teléfono 90205.
Lola de Martínez, Gálvez 778, Los Angeles, todos bien.— Elvira Aravena.
Avisar al teléfono 91468 que Santibáñez está sin novedad.
Calle Rengifo 727, señora Inés Cartagena está bien.
4.a Avenida 0138. Lo Ovalle.— Alejandro y Mariano García Caballero, teléfono 51486, avisar a María Caballero, que todos están bien.
Calle Zuazagoitía N.o 7, barrio Estación, avisarle que todos en Los Angeles están sin novedad.
Germán Castro, Mercedes de Castro, desean saber de [illegible], avisar a Temuco, calle Diego Portales 951.
Avisar a Vicuña.— Luis Riveros, que su hijo David Riveros Gallardo está bien.
Familia Ibáñez Ruiz, sin novedad en Los Angeles.. Avisar a los teléfonos 85515 y 80353.
General Körner 477, Los Leones, Santiago.— Rebeca Davidson sin novedad.
Fotografía Heffer, Santiago, — Comunicar a Manuel Céspedes que teniente Manuel Escobar y señora están sin novedad y que comuniquen noticias a Talca.
Yolanda Celside, teléfono 63424, avisen que en Los Angeles la familia toda bien.



El nuevo edificio de la Caja de Crédito Agrario

Están ya dándose los últimos retoques al nuevo edificio de la Caja de Crédito Agrario, que se levanta en la calle Teatinos al llegar a la Avenida Bernardo O'Higgins, y que ha sido proyectado y realizado de acuerdo con los últimos adelantos en materia de construcciones.

El nuevo edificio es de una estructura imponente y de magnífica presentación, lo cual lo coloca entre las mejores construcciones que se han hecho recientemente en el sector del Barrio Cívico. Además de las oficinas y demás dependencias de la institución propietaria, se ha dado cabida en él a numerosos departamentos residenciales y oficinas para profesionales, que han sido dotados de todas las instalaciones necesarias para revertir al edificio de grandes condiciones de seguridad y confort.

DISTRIBUCION GENERAL

La nueva construcción consta de ocho pisos y una terraza, estructurados totalmente en concreto armado.

Los tres primeros pisos, además del subterráneo, serán ocupados por las oficinas y dependencias de la Caja Agraria. En el cuarto piso funcionará la Superintendencia General de Aduana, y los restantes han sido destinados a departamentos residenciales y oficinas para profesionales y hombres de negocio.



Además, en el primer piso se ha reservado una gran sala en que habrá una Exposición de maquinarias y artículos para la agricultura, y otra en que funcionará una vasta y seleccionada biblioteca, especialmente para el servicio de los agricultores que vengan de provincias.

Finalmente, en el entrepiso, o subterráneo, habrá un amplio comedor casino para el personal de la Caja.

Todas las oficinas y habitaciones del edificio ofrecen un aspecto sobrio y elegante, y han sido amobladas en forma de armonizar lo útil con lo agradable.

CALEFACCION CENTRAL

La instalación de calefacción central de este edificio es una de las más modernas en su género, pues es automática en su funcionamiento y con radiadores embutidos en las murallas. La ventaja de los radiadores embutidos es evidente. En primer lugar, no quitan espacio para muebles y se evita lo antiestético del radiador corriente.

El hall para el público ha sido calefaccionado por medio de aparatos de aire caliente, con el objeto, además, de ventilar ese espacio.

Las oficinas principales, ubicadas en el tercer piso, han sido dotadas de aire acondicionado, sistema "Carrier".

En esta forma, los locales gozarán durante todo el año de un ambiente puro, temperado en invierno y enfriado en verano.

El aire se filtrará permanentemente.

Las instalaciones de calefacción central y de aire acondicionado, han sido ejecutadas por la firma S. Carrasco A., especialista en estos ramos.

SERVICIO DE MOVILIZACION

Para la movilización interna, tanto del personal de la Caja y de los arrendatarios, como del público que acuda a este edificios, se han instalado varios ascensores eléctricos que proporcionarán un servicio regular y cómodo, aun en las horas de mayor movimiento.

Esta parte de los trabajos de terminación, como también lo relativo a las instalaciones eléctricas en general, estuvo a cargo de la firma Raab, Rochette, Roca y Cía., cuyo prestigio se encuentra cimentado a través de múltiples obras análogas que ha realizado en diversos edificios de gran importancia.

RELOJES ELECTRICOS

Por su parte, la conocida firma especialista en el ramo de industrias eléctricas, Hess, May y Cía. Ltda., efectuó las instalaciones de relojes eléctricos, de la planta telefónica interna y las campanillas de todo el edificio.

La planta telefónica se compone de una estación central, instalada en las oficinas del director general de la Caja, y de quince subestaciones repartidas en las diversas oficinas de los jefes. Se trata de aparatos telefónicos provistos de altoparlantes para las comunicaciones internas, y para las conversaciones no hay necesidad de levantar el fono.

La planta central de relojes consta de un reloj maestro, al cual van conectados 33 relojes secundarios de diferentes tamaños, con esferas desde 20 a 60 centímetros. Los modelos elegidos son de muy buen gusto, bien visibles y modernos. No se trata de relojes individuales e independiente cada uno, sino que todos reciben impulso del reloj principal, en cada minuto, y de esta manera todos los relojes del edificio marcan uniformemente la hora exacta.

La planta de relojes trabaja independientemente de la red de corriente eléctrica, con su propia fuente de energía, y por lo tanto, no existe el peligro de que la marcha de los relojes sea efectada por una posible interrupción de la corriente.

IMPERMEABILIZACION

Las obras de impermeabilización fueron contratadas con la firma José Fernández, lo que representa un factor de completa garantía, en atención a los numerosos y eficientes trabajos que este industrial ha realizado dentro de su ramo.

CORTINAS DE ACERO

Uno de los detalles que más resaltan en las obras de terminación de este edificio, lo constituyen las modernas cortinas de acero inoxidable que han sido colocadas en las ventanas.

Este trabajo lo tomó a su cargo la prestigiosa firma Mina Hnos., propietaria de un gran establecimiento de fundición y ferretería artística, que se ha hecho notar por la forma perfeccionada en que lleva a la práctica las obras que se le encomiendan.

OTROS PROVEEDORES

El resto de los contratistas y proveedores que actuaron en las obras de este edificio, fué seleccionado entre las más grandes e importante firmas comerciales que colaboran en la rama de la construcción.

Anotaremos entre ellas a Katz, Johnson y Cía. Ltda., que hizo las instalaciones de refrigeración; a la Marmolería Bottinelli, proveedora de los valiosos mármoles que lucen en las diversas partes del edificio; a Küpfer y Cía., especialistas en la ejecución de parquet y puertas de madera terciada, a la firma Marcos Rodríguez, la cual se le confió el suministro y la instalación de los modernos artefactos sanitarios con que cuenta esta magnífica construcción.

En resumen, el edificio de la Caja Agraria constituye un positivo factor de progreso para la edificación urbana, y dadas las condiciones de belleza, seguridad y confort que reúne en todas sus dependencias, puede considerársele como uno de los más modernos de nuestra capital.

LA UNION ESPAÑOLA DE

VIGESIMA MEMORIA

"EL GLOBO"

COMPAÑIA NACIONAL DE SEGUROS GENERALES

SUS POLIZAS SON RECIBIDAS POR TODOS LOS BANCOS E INSTITUCIONES DE CREDITO

OFICINA PRINCIPAL:

SANTIAGO: MONEDA N.o 1030 — CASILLA N.o 2397 — TELEFONO N.o 87124

CAPITAL Y FONDOS ACUMULADOS .... $ 2.658,581.60
SINIESTROS PAGADOS (Neto) .... $ 3.616,126.03

CONSEJO DIRECTIVO:

Presidente, señor FRANCISCO LACAMARA
Vicepresidente, señor ANDRES COSTOYA
Director, señor MANUEL GONZALEZ LARIOS
Director, señor FELIX GIL
Director, señor FRANCISCO GARCIA PAZ
Director, señor JOSE HOYOS DE LA VEGA
Director, señor ALFREDO MORENO BRUCE

Gerente, señor ENRIQUE DE ARTOLA L.

Agencias en todas las ciudades de la República

AGENTE GENERAL EN VALPARAISO, SEÑOR JESUS MERCADAL. — CALLE BLANCO N.o 856. — TELEFONO N.o 4220
CASILLA N.o 1352

VIGESIMA MEMORIA

Que el Consejo Directivo presenta a la Junta General de Accionistas el 31 de Enero de 1939.

SEÑORES ACCIONISTAS:

Cumpliendo con los Estatutos, tenemos el honor de presentaros el Balance y la Cuenta de Ganancias y Pérdidas, correspondientes al ejercicio del año 1938.

La cuenta de Ganancias y Perdidas ha dejado los siguientes excedentes:

Beneficio en el ramo de Seguros		$ 181,683.21
Beneficio sobre Inversiones		115,037.12
		$ 296,720.33
De cuya cantidad se han rebajado las siguientes sumas:		
Para Fondos de Riesgos en Curso	$ 15,507.51	
Para Gratificaciones legales	9,165.45	
Para castigos de primas fuera de plazo en cobro	49,384.28	$ 74.057.24
dando un saldo de		$ 222.663.09
que sumado al Fondo de Futuros Dividendos de		180,000.00
da un total disponible de		$ 402,663.00
que recomendamos a los señores Accionistas destinar a lo siguiente:		
Fondo de Reserva	$ 30,000.—	
Para cubrir dividendo provisorio	80,000.—	
Dividendo final, $ 2.	80.000 —	
10 o/o al Consejo	16.000 —	
Participaciones según contrato	24,000.—	
Gratificación Extraordinaria	4,965.70	
Fondo para Futuros Dividendos	167.697.31	
	$ 402,663.09	

Aceptada esta distribución, los fondos de la Compañía quedarían como sigue:

CAPITAL	$ 1.000,000.00
FONDO DE RESERVA	330,000.00
FONDO DE FUTUROS DIVIDENDOS	167 697.31
FONDO DE EVENTUALIDADES	120 244.71
FONDO DE FLUCTUACIONES DE VALORES	66.202.82
RESERVA DE REVALORIZACION DE BIENES RAICES	553,251.03
RESERVA DE RIESGOS EN CURSO	372,152.79
RESERVA DE LEYES SOCIALES	49 032.02
TOTAL DE CAPITAL Y FONDOS	$ 2.658.581.60

Durante el ejercicio se hizo la reconstrucción del edificio de la Avda. Bernardo O'Higgins N.os 2926 2935 de esta ciudad, habiéndose invertido en estos trabajos la suma de $ 431,364.50, de cuya cantidad le corresponde la mitad a esta Compañía.

Las inversiones se han cotizado al valor de plaza, al 31 de Diciembre.

Dando cumplimiento a las instrucciones de la Superintendencia de las Compañías de Seguros, se han ajustado los valores de las propiedades a sus nuevos avalúos.

En conformidad al Art. 30 de los Estatutos, cesan en sus funciones los miembros del Consejo y os corresponde reelegirlos o reemplazarlos.

También debéis designar dos Inspectores de Cuentas Propietarios y dos Suplentes, para el ejercicio del año 1939.

Santiago, Enero de 1939.

ENRIQUE DE ARTOLA L., Secretario.
FRANCISCO LACAMARA R., Presidente.

BALANCE GENERAL DE LA COMPAÑIA DE SEGUROS "EL GLOBO"

AL 31 DE DICIEMBRE DE 1938.

ACTIVO

BIENES RAICES:			
Av. B. O'Higgins N.os 2925 35		$ 383,973.29	
Av. B. O'Higgins N.os 707 15		654,000.—	
Calle Estado N.os 64/72		999.900.—	$ 2.037,873.29
ACCIONES:			
Caja Reaseguradora "B" 85 a	$ 1,490.53	$ 126,695.05	
Caja Reaseguradora "C" 27 a	1,490.53	40,244.31	
Banco Español - Chile, 2,166 a	155.—	335,730.—	
Banco Español de Chile, 100 a	5.—	500.—	
Banco Central, 20 a	1,325.—	26,500.—	
Cía. de Gas de Santiago, 15 a	82.50	1,237.50	
Banco Osorno y La Unión, 125 a	155.—	19,375.—	
Soc. Anónima Marítima Chilena, 20 a	34.—	680.—	550,961.86
Préstamos Hipotecarios			28,400.50
FONDOS DISPONIBLES:			
Banco Español - Chile, Cta. Cte.		$ 256,920.09	
Banco Francés e Italiano, Cta. Cte.		23,995.33	
Caja		90.139.24	371.054.66
Muebles y Utiles			21,297.—
DEUDORES MOROSOS:			
Compañías Congéneres y Caja Reaseguradora de Chile		$ 26,849.07	
Oficina de Liquidaciones		136,576.27	
Agentes y Corredores		70,620.89	
Primas por Cobrar		1,040.—	
Deudores por Siniestros		7,264.59	
Letras y Documentos		30,734.79	
Cuentas del Personal		27,063.25	
Cuentas Varias		49,028.45	349.177,31
ACTIVO TRANSITORIO			
Dividendo Provisorio			80,000.—
TOTAL DEL ACTIVO			$ 3.438 764.62

PASIVO

RESERVAS TECNICAS:			
Riesgos en Curso			$ 372,152.70
PASIVO DE INVERSIONES:			
Acreedores Hipotecarios			279,055.98
ACREEDORES DIVERSOS:			
Compañías Congéneres y Caja Reaseguradora de Chile	$ 66,820.56		
Oficina de Liquidaciones	127,184.52		
Agentes y Corredores	18.035.11		
Acreedores por Siniestros	62,799.98		
Cuentas Varias	21.321.09		296,161.26
TOTAL DEL PASIVO			$ 947,370.03
CAPITAL Y RESERVAS DEL CAPITAL:			
Capital:			
Emitido, 40,000 acciones de $ 25 cada una, pagados		$ 1.000,000.—	
Reservas:			
Legal		300,000.—	
Otras Reservas de Capital		349,277.65	
Reservas de Revalorización de Bienes Raíces		553,251.03	
Reserva de Fluctuaciones de Valores		66.202.82	2.268,731.50
Ganancias y Pérdidas (Utilidad)			222,663.09
			$ 3.438,764.62

CUENTAS DE ORDEN

Valores en Garantía	$ 53,450.—	Garantía otorgada por Directores	$ 53.450.—

CUENTA DE PERDIDAS Y GANANCIAS

CORRESPONDIENTE AL EJERCICIO DE 12 MESES, TERMINADO EL 31 DE DICIEMBRE DE 1938.

DEBE

Reaseguros	$ 933,347.49
Reservas Técnicas: Ejercicio Actual	372.152.79
Siniestros	266,863.46
Comisiones, Impuestos, Sueldos, Gastos Varios, etc., etc.	487,060.35
Gratificación Legal	9.165.45
Castigos en Seguros	49,530.88
Castigos sobre Muebles y Utiles	1,591.50
Castigos sobre Conversión Deuda Hipotecaria	1,531.99
Impuestos a la Renta, 3.a Categoría	6,904.20
	$ 2,127,948.11
SALDO (Utilidad)	222,663.09
	$ 2.350,611.20

HABER

Primas de Seguros Directos y Reaseguros	$ 1.874,957.80
Reservas Técnicas: Ejercicio anterior	356,645.28
PRODUCTO DE INVERSIONES:	
Arriendos, Intereses recibidos y devengados, menos pagados. Dividendos menos Impuesto a la Renta	116,018.08
Utilidad de Inversiones	496.93
Bonificación Caja Reaseguradora	2,493.11
	$ 2.350,611.20

CARLOS FERNANDEZ CORREA, Sub-Gerente Contador Reg. N.o 2611.
ENRIQUE DE ARTOLA LORBES, Gerente.

INFORME

Hemos examinado el Inventario General y el Balance que antecede, comprobándolo con los libros y documentos en cartera, encontrándolo todo conforme.

Santiago, 31 de Diciembre de 1938.

LUIS O. WALTER, Inspector de Cuentas.
PEDRO PICÓ MIRÓ, Inspector de Cuentas.

VIGESIMA MEMORIA

"LA IBERO CHILENA"

COMPAÑIA NACIONAL DE SEGUROS GENERALES

Sus pólizas son recibidas por todos los Bancos e Instituciones de Crédito

OFICINA PRINCIPAL:

SANTIAGO: MONEDA N.o 1030 — CASILLA N.o 2307 — TELEFONO N.o 87124

CAPITAL Y FONDOS ACUMULADOS .... $ 2.509,184.58
SINIESTROS PAGADOS .... $ 3.252,143.23

CONSEJO DIRECTIVO:

Presidente, señor JOSE PICO MIRO
Director, señor PELAYO DIAZ
Director, señor FERMIN LERIA
Vicepresidente, señor RICARDO MARTINEZ
Director, señor ANTONIO FERNANDEZ GARCIA
Director, señor IGNACIO RODRIGUEZ
Director, señor JULIAN RODRIGUEZ

Gerente, señor ENRIQUE DE ARTOLA L.

Agencias en todas las ciudades de la República

AGENTE GENERAL EN VALPARAISO, SEÑOR JESUS MERCADAL. — CALLE BLANCO N.o 856. — TELEFONO N.o 4220
CASILLA N.o 1352

VIGESIMA MEMORIA

Que el Consejo Directivo presenta a la Junta General de Accionistas el 31 de Enero de 1939.

SEÑORES ACCIONISTAS:

Cumpliendo con los estatutos, tenemos el honor de presentaros el Balance y la Cuenta de Ganancias y Pérdidas, correspondientes al ejercicio del año 1938.

La Cuenta de Ganancias y Pérdidas ha dejado los siguientes excedentes:

Beneficio en el ramo de Seguros		$ 178,152.83
Beneficio sobre Inversiones		110,279.62
		$ 288,432.45
De cuya cantidad se han rebajado las siguientes sumas:		
Para Fondos de Riesgos en Curso	$ 26,210.50	
Para Gratificaciones Legales	8,897.05	
Para castigos de primas fuera de plazo, en cobro	75,500.—	110,607.55
dando un saldo de		$ 177,824.90
que sumado al Fondo de Futuros Dividendos de		120,000.—
da un total disponible de		$ 297,824.90
que recomendamos a los señores Accionistas destinar a lo siguiente:		
Fondo de Reserva	$ 30,000.—	
Para cubrir Dividendo Provisorio	60,000.—	
Para cubrir Dividendo Final $ 2	80,000.—	
10% al Consejo	19,000.—	
Participaciones según contrato	21,000.—	
Gratificación Extraordinaria	4,820.50	
Fondo para Futuros Dividendos	83,004.40	
	$ 297,824.90	

Aceptada esta distribución, los fondos de la Compañía quedarían como sigue.

CAPITAL	$ 1.000,000.—
FONDO DE RESERVA	330,000.—
FONDO DE FUTUROS DIVIDENDOS	83,004.40
FONDO DE EVENTUALIDADES	59,151.05
FONDO DE FLUCTUACIONES DE VALORES	83,202.58
RESERVA DE VALORIZACION DE BIENES RAICES	553,251.03
RESERVA DE RIESGOS EN CURSO	361,076.29
RESERVA DE LEYES SOCIALES	34,496.20
TOTAL DE CAPITAL Y FONDOS	$ 2.509.184.58

Durante el ejercicio, hemos tenido que lamentar el retiro del Presidente don Angel Gil García, quien prestó valiosos servicios a la Compañía, durante su larga Presidencia, dedicándole una atencion preferente para colocarla en el grado de solidez que pueden apreciar los señores accionistas.

Se nombró en su reemplazo al Vicepresidente don José Picó Miró; para el cargo de Vicepresidente se designó al Director don Ricardo Martínez Gutiérrez y para el cargo de Director se nombró al accionista don Ignacio Rodríguez.

Durante el ejercicio se hizo la reconstrucción del edificio de la Avenida Bernardo O'Higgins N.os 2926 2935 de esta ciudad, habiéndose invertido en esos trabajos la suma de $ 431,364.50, de cuya cantidad le corresponde la mitad a esta Compañía.

Las inversiones se han cotizado al valor de plaza al 31 de diciembre.

Dando cumplimiento a las instrucciones de la Superintendencia de las Compañías de Seguros, se han ajustado los valores de las propiedades a sus nuevos avalúos.

En conformidad al artículo 30 de los Estatutos, cesan en sus funciones los miembros del Consejo y os corresponde reelegirlos o reemplazarlos.

También debéis designar dos Inspectores de Cuentas Propietarios y dos Suplentes, para el ejercicio del año 1939.

Santiago, Enero de 1939.

ENRIQUE DE ARTOLA L., Secretario.
JOSE PICO MIRO, Presidente.

BALANCE GENERAL DE LA COMPAÑIA DE SEGUROS "LA IBERO CHILENA"

AL 31 DE DICIEMBRE DE 1938.

ACTIVO

BIENES RAICES:			
Av. B. O'Higgins N.o 2925/35		$ 383,973.30	
Av. B. O'Higgins esq. E. Mac Iver		654,000.—	
Calle Estado N.o 54/72		999,900.—	$ 2.037,873.30
ACCIONES:			
C. Reaseg. "B" 79 a	$ 1,490.53	$ 117,751.87	
C. Reaseg. "C" 29 a	1,490.53	43,225.37	
B. Esp.-Chile 1,666 a	155.—	258,230.—	
B. Esp. de Chile 100 a	5.—	500.—	
B. Cen. de Chile 20 a	1,325.—	26,500.—	
B. Osorno y La Unión 125 a	155.—	19,375.—	
Soc. An. Marit. 20 a	34.—	680.—	466,262.24
FONDOS DISPONIBLES:			
Banco Español-Chile		$ 62,770.96	
Banco Francés e Italiano		2,918.08	
B. Español-Chile (Dep. a Plazo)		40,000.—	
Caja		189,646.77	295,335.81
Muebles, Utiles y Material			21,297.—
DEUDORES DIVERSOS:			
Compañías Congéneres y Caja Reaseguradora de Chile		$ 32,060.88	
Oficina de Liquidaciones		130,384.17	
Agentes y Corredores		121,084.07	
Primas por Cobrar		183.—	
Deudores por Siniestros		5,140.28	
Letras y Documentos		27,575.46	
Cuentas del Personal		4,422.55	
Cuentas Varias		9,231.40	330,981.81
ACTIVO TRANSITORIO:			
Dividendo Provisorio			60,000.—
			$ 3.211.750.16

PASIVO

RESERVAS TECNICAS:			
Riesgos en Curso			$ 361,076.29
PASIVO DE INVERSIONES:			
Acreedores Hipotecarios			279,05[illegible]
ACREEDORES DIVERSOS:			
Compañías Congéneres y Caja Reaseguradora de Chile	$ 49,186.35		
Oficina de Liquidaciones	109,972.—		
Agentes y Corredores	12,270.51		
Acreedores por Siniestros	51,810.72		
Cuentas Varias	20,441.44		243,680.11
TOTAL DEL PASIVO			$ 883,821.37
CAPITAL Y RESERVAS			
CAPITAL:			
Emitido, 40,000 acciones de $ 25 cada una, pagadas	$ 1.000,000.—		
RESERVAS:			
Legal	300,000.—		
Otras Reservas de Capital	213,650.28		
Reserva de Revalorizacion de Bienes Raíces	553,251.03		
Reserva de Fluctuacion de Valores	83,202.58	$	2.150,103.89
GANANCIAS Y PERDIDAS (Utilidad)			177,824.90
		$	3.211,750.16

CUENTAS DE ORDEN

Valores en Garantía	$ 52,500.—	Garantía otorgada por Directores	$ 52,500.—

CUENTA DE PERDIDAS Y GANANCIAS

CORRESPONDIENTE AL EJERCICIO DE 12 MESES TERMINADO EL 31 DE DICIEMBRE DE 1938

DEBE

Reaseguros	$ 883,707.94
Reservas Técnicas: Ejercicio actual	361,076.29
Siniestros	262,210.98
Comisiones, Impuestos, Sueldos, Gastos Varios, etc., etc.	463,630.34
Gratificación Legal	8,897.05
Castigos en Seguros	46,945.50
Castigo sobre Muebles y Utiles	1,591.50
Castigo Conversión Deuda Hipotecaria	1,531.99
Impuesto a la Renta 3.a Categoría	4,732.40
	$ 2.034,323.99
SALDO (Utilidad)	177,824.90
	$ 2.212,148.89

HABER

Primas de Seguros Directos y Reaseguros	$ 1.765,599.14
Reservas Técnicas: Ejercicio anterior	333,865.79
PRODUCTOS DE INVERSIONES:	
Arriendos, Intereses recibidos y devengados menos pagados, Dividendos menos impuesto a la Renta	110,471.33
Utilidad de Inversiones	496.93
Bonificación Caja Reaseguradora	1,715.70
	$ 2.212,148.89

CARLOS FERNANDEZ CORREA, Subgerente Contador Reg. N.o 2611.
ENRIQUE DE ARTOLA LORBES, Gerente.

INFORME

Hemos examinado el Inventario General y el Balance que antecede, comprobándolo con los libros y documentos en cartera, encontrándolo todo conforme.

Santiago, 31 de Diciembre de 1938.

DIONISIO HERNANDEZ, Inspector de Cuentas.
ENRIQUE MARTINEZ, Inspector de Cuentas.

SEGUROS GENERALES

CUARTA MEMORIA

"EL FARO"

COMPAÑIA NACIONAL DE SEGUROS GENERALES

SUS POLIZAS SON RECIBIDAS POR TODOS LOS BANCOS E INSTITUCIONES DE CREDITO

OFICINA PRINCIPAL:

SANTIAGO: MONEDA N.o 1030 — CASILLA N.o 2387 — TELEFONO 87124

CAPITAL Y FONDOS ACUMULADOS ... ... $ 1.057,572.55
SINIESTROS PAGADOS ... ... $ 354,322.70

CONSEJO DIRECTIVO:

Presidente, señor FRANCISCO GUTIERREZ
Vicepresidente, señor JULIAN SAN MIGUEL
Director, señor ANTONIO BENITO
Director, señor JOAQUIN MAÑES
Director, señor JOSE SANCHO
Director, señor RECAREDO VILLALBA
Director, señor ISIDRO ZABALA
Gerente, señor ENRIQUE DE ARTOLA L.

Agencias en todas las ciudades de la República

AGENTE GENERAL EN VALPARAISO, SEÑOR JESUS MERCADAL. — CALLE BLANCO N.o 851. — TELEFONO N.o 4220
CASILLA N.o 1852

CUARTA MEMORIA

Que el Consejo Directivo presenta a la Junta General de Accionistas el 31 de Enero de 1939.

SEÑORES ACCIONISTAS:

Cumpliendo con los Estatutos, tenemos el honor de presentaros el Balance y la Cuenta de Ganancias y Pérdidas, correspondiente al ejercicio del año 1938.

La Cuenta de Ganancias y Pérdidas ha dejado los siguientes excedentes:

Beneficio en el ramo de Seguros		$ 102 030,96
Beneficio sobre Inversiones		46.692.81
		$ 148,723.77
De cuya cantidad se han rebajado las siguientes sumas:		
Para Fondo de Riesgos en Curso	$ 32.192.28	
Para Gratificaciones Legales	5.337.75	
Para castigo de primas fuera de plazo, en cobro	11.611.77	$ 49,141.80
dando un saldo de		$ 99.581.97
que sumado al Fondo de Futuros Dividendos de		47.909.96
da un total disponible de		$ 147,491.93

Que recomendamos a los señores accionistas destinar a lo siguiente:

Fondo de Reserva	$ 15.000.—
Para cubrir Dividendo Provisorio	30.000.—
Para cubrir Dividendo Final $ 1.50	30.000.—
10 o/o al Consejo	6.000.—
Participación según contrato	9.000.—
Gratificación Extraordinaria	2.891.99
Fondo para futuros dividendos	54.599.94
	$ 147,491.93

Aceptada esta distribución, los fondos de la Compañía quedarían como sigue:

CAPITAL	$ 500.000.—
FONDO DE RESERVA	45.000.—
FONDO DE FUTUROS DIVIDENDOS	54.599.94
RESERVA PARA FLUCTUACION DE VALORES	4.994.10
RESERVA PARA REVALORIZACION DE BIENES RAICES	231.254.26
RESERVA DE RIESGOS EN CURSO	218.722.14
RESERVA DE LEYES SOCIALES	3.002.11
TOTAL DE CAPITAL Y FONDOS	$ 1.057,572.55

Las inversiones se han cotizado al valor de plaza al 31 de diciembre.

En conformidad al Art. 29 de los Estatutos, cesan en sus funciones los miembros del Consejo, y os corresponde reelegirlos o reemplazarlos.

También debéis designar a dos Inspectores de Cuentas, Propietarios y dos Suplentes, para el ejercicio del año 1939.

Santiago, enero de 1939

ENRIQUE DE ARTOLA L., Secretario — FRANCISCO GUTIERREZ, Presidente

BALANCE GENERAL DE LA COMPAÑIA DE SEGUROS "EL FARO"

AL 31 DE DICIEMBRE DE 1938.

ACTIVO

Bienes Raices		
Calle Estado N.o 34-72		$ 666,600.—
Acciones		
Caja Reaseguradora "B" 29 accs. a $ 1,490.53	$ 43,225.37	
Caja Reaseguradora "C", 2 accs a $ 1,490.53	2,981.06	
Banco Español-Chile, 1.250 accs. a $ 155	193,750.—	239 956.43
Fondos Disponibles		
Banco Español-Chile	$ 508,285.90	
Caja	46,023.52	554 309.42
Muebles, Utiles y Material		21,296.98
Deudores Diversos		
Compañías Congéneres y Caja Reaseguradora de Chile	$ 22,511.64	
Oficina de Liquidaciones	84,418.97	
Agentes y Corredores	22,637.91	
Deudores por Siniestros	3,404.78	
Letras y Documentos	14,477.—	
Cuentas Varias	1,726.96	149,077.26
Activo Transitorio		
Dividendo Provisorio		30,000.—
		1.761,340.09

PASIVO

Reservas Técnicas		
Riesgos en Curso		$ 218,722.14
Pasivos de Inversiones		
Acreedores Hipotecarios		51,460.12
Acreedores Diversos		
Compañías Congéneres y Caja Reaseguradora de Chile	$ 65,657.72	
Oficina de Liquidaciones	66,871.47	
Agentes y Corredores	39,768.00	
Acreedores por Siniestros	384,526.64	
Cuentas Varias	17,371.46	574,315.43
Total del Pasivo		$ 844,497.69
Capital y Reservas		
Capital:		
Emitido, 20.000 accs. de $ 25 cada una, pagadas	$ 500,000.—	
Reservas:		
Legal	300 000.—	
Otras Reservas de Capital	50,912.07	
Reservas de Revalorización de Bienes Raíces	231,254.26	
Reserva de Fluctuación de Valores	4,994.10	817,160.43
Ganancias y Pérdidas (Utilidad)		99,581.97
		$ 1.761,340.09

CUENTAS DE ORDEN

Valores en Garantía ... $ 52,500.00 | Garantía otorgada por Directores ... $ 52,500.00

CUENTA DE PERDIDAS Y GANANCIAS

CORRESPONDIENTE AL EJERCICIO DE 12 MESES, TERMINADO EL 31 DE DICIEMBRE DE 1938

DEBE

Reaseguros	$ 641,404.53
Reservas Técnicas: Ejercicio actual	218,722.14
Siniestros	152.092.19
Comisiones, Impuestos, Sueldos, Gastos Varios, etc.	290,346.08
Gratificación Legal	5,337.75
Castigos en Seguros	11,611.77
Castigos sobre Muebles y Utiles	1,591.50
Impuesto a la Renta, Tercera Categoría	3.025.40
	$ 1.324,131.36
Saldo (Utilidad)	99,581.97
	$ 1.423,713.33

HABER

Primas de Seguros, Directos y Reaseguros	$ 1.189,285.13
Reservas Técnicas: Ejercicio actual	786,529.85
Productos de Inversiones:	
Arriendos, Intereses Recibidos y Devengados menos Pagados, Dividendos menos Impuestos a la Renta	45,700.45
Bonificación Caja Reaseguradora	2,213.89
	$ 1.423.713.33

CARLOS FERNANDEZ CORREA, Subgerente Contador, Reg. N.o 2611

ENRIQUE DE ARTOLA LORBES, Gerente

INFORME

Hemos examinado el Inventario General y el Balance que antecede, comprobándolo con los libros y documentos en cartera, encontrándolo todo conforme

Santiago, 31 de Diciembre de 1938.

MANUEL GIMENO, Inspector de Cuentas — NICOLAS CASADO, Inspector de Cuentas

CUARTA MEMORIA

"LA CANTABRIA"

COMPAÑIA NACIONAL DE SEGUROS GENERALES

SUS POLIZAS SON RECIBIDAS POR TODOS LOS BANCOS E INSTITUCIONES DE CREDITO

OFICINA PRINCIPAL:

SANTIAGO: MONEDA N.o 1030 — CASILLA N.o 2387 — TELEFONO 87124

CAPITAL Y FONDOS ACUMULADOS ... ... $ 1.071,824.88
SINIESTROS PAGADOS ... ... $ 325,289.80

CONSEJO DIRECTIVO:

Presidente, señor HECTOR GARCIA RAINERI
Vicepresidente, señor EDUARDO ALAMOS RAMOS
Director, señor LORENZO GARCIA
Director, señor AMBROSIO GIL
Director, señor GREGORIO IÑIGUEZ
Director, señor OSVALDO PAVEZ
Director, señor PABLO SAENZ
Gerente, señor ENRIQUE DE ARTOLA L.

Agencias en todas las ciudades de la República

AGENTE GENERAL EN VALPARAISO, SEÑOR JESUS MERCADAL. — CALLE BLANCO N.o 851. — TELEFONO N.o [illegible]
CASILLA N.o [illegible]

CUARTA MEMORIA

Que el Consejo Directivo presenta a la Junta General de Accionistas el 31 de Enero de 1939.

SEÑORES ACCIONISTAS:

Cumpliendo con los Estatutos, tenemos el honor de presentaros el Balance y la Cuenta de Ganancias y Pérdidas, correspondientes al ejercicio del año 1938.

La Cuenta de Ganancias y Pérdidas ha dejado los siguientes excedentes.

Beneficio en el ramo de Seguros		$ 114.223.58
Beneficio sobre Inversiones		49,268.64
		$ 163,492.22
De cuya cantidad se han rebajado las siguientes sumas:		
Para Fondo de Riesgos en Curso	$ 33,918.07	
Para Gratificaciones Legales	5,049.50	
Para Castigos de primas fuera de plazo, en cobro	24,394.39	$ 63,361.96
Dando un saldo de		$ 100,130.26
que sumado al Fondo de Futuros Dividendos de		47,886.68
da un total disponible de		$ 148,016.94

Que recomendamos a los señores Accionistas destinar a lo siguiente:

Fondo de Reserva	$ 15,000.—
Dividendo Provisorio	30,000.—
Para cubrir dividendo Final $ 1.50	30,000.—
10% al Consejo	6,000.—
Participación según contrato	9,000.—
Gratificaciones Extraordinarias	2,735.75
Fondo para Futuros Dividendos	55,281.19
	$ 148,016.94

Aceptada esta distribución, los fondos de la Compañía quedarían como sigue:

CAPITAL	$ 500.000.—
FONDO DE RESERVA	55.000.—
FONDO DE FUTUROS DIVIDENDOS	55,281.19
FONDO DE EVENTUALIDADES	20,000.—
RESERVA PARA REVALORIZACION DE BIENES RAICES	231,254.26
RESERVAS DE RIESGOS EN CURSO	207,071.12
RESERVA DE LEYES SOCIALES	3,218.31
TOTAL DE FONDOS Y CAPITAL	$ 1.071,824.88

En conformidad al Art. 29 de los Estatutos, cesan en sus funciones los miembros del Consejo, y os corresponde reelegirlos o reemplazarlos.

También debéis designar a dos Inspectores de Cuentas Propietarios y dos Suplentes, para el ejercicio del año 1939.

Santiago, Enero de 1939.

ENRIQUE DE ARTOLA L., Secretario — HECTOR GARCIA RAINERI, Presidente.

Balance General de la Compañía de Seguros "LA CANTABRIA"

AL 31 DE DICIEMBRE DE 1938.

ACTIVO

Bienes Raices:		
Calle Estado 54-72		$ 666,600.—
Bonos		
Compañía Chilena Electricidad $ 35,000.— a 71.60		47,520.—
Acciones:		
Papeles y Cartones 200 acciones a $ 42.25	$ 8,450.—	
Banco Osorno y La Unión 500 acciones a $ 155.—	77,500.—	
Caja Reaseguradora "B" 30 acciones a $ 1,490.53	44,715.90	
Caja Reaseguradora "C" 3 acciones a $ 1,490.53	4,471.59	
Soc. Austral Electricidad 1,000 acciones a $ 19	19,000.—	
Paños El Salto 600 acciones a $ 31.—	18,600.—	
Cía. Industrial Catres, 1,250 acciones a $ 40.—	50,000.—	
Paños y Uniformes, 1,223 acciones a $ 23.25	28,434.75	251,172.24
Fondos disponibles:		
Banco Español - Chile	$ 76,587.34	
Caja	36,867.29	113,454.63
MUEBLES, UTILES Y MATERIAL		33,427.65
Deudores diversos:		
Compañías Congéneres y Caja Reaseguradora de Chile	$ 22,425.16	
Oficina de Liquidaciones	74,169.27	
Agentes y Corredores	76.894.94	
Primas por cobrar	385.—	
Deudores por Siniestros	3,404.78	
Letras y Documentos	15,388.13	
Cuentas del Personal	7,118.25	
Cuentas Varias	7,883.99	207,469.33
Activo Transitorio:		
Dividendo Provisorio	$ 30,000.—	
Fluctuación de Valores	10,000.—	40,000.—
TOTAL DEL ACTIVO		$ 1.370,068.87

PASIVO

RESERVAS TECNICAS:		
Riesgos en Curso		$ 207,071.12
PASIVO DE INVERSIONES:		
Acreedores Hipotecarios		51,460.12
ACREEDORES DIVERSOS:		
Compañías Congéneres y Caja Reaseguradora de Chile	$ 12,907.67	
Oficina de Liquidaciones	75,849.48	
Agentes y Corredores	41,861.49	
Acreedores por Siniestros	26,262.26	
Cuentas varias	12,187.22	169,068.12
TOTAL DEL PASIVO		$ 427,599.36
CAPITAL Y RESERVAS DE CAPITAL		
Capital:		
Emitido, 20,000 acciones de $ 25 c/u. pagadas	$ 500,000.—	
Reservas:		
Legal	40,000.—	
Otras Reservas de Capital	71,104.99	
Reserva de Revalorización de Bienes Raíces	231,254.26	842,359.25
GANANCIAS Y PERDIDAS (Utilidad)		100,130.26
		$ 1.370,068.87

CUENTAS DE ORDEN

Valores en Garantía ... $ 52.500.00 | Garantía otorgada por Directores ... $ 52.500.00

CUENTA DE PERDIDAS Y GANANCIAS

CORRESPONDIENTE AL EJERCICIO DE 12 MESES TERMINADO EL 31 DE DICIEMBRE DE 1938.

DEBE

Reaseguros	$ 305,335.55
Reservas Técnicas: Ejercicio Actual	207,071.12
Siniestros	138,059.15
Comisiones, Impuestos, Sueldos, Gastos varios etc.	261,836.71
Gratificación Legal	5,049.50
Castigos de Seguros	24,394.39
Castigo sobre Muebles y Utiles	1,591.50
Pérdida sobre Inversiones	11,368.21
Impuesto a la Renta 3.a Categoría	2.533.20
	$ 1.217,239.43
SALDO (Utilidad)	100,130.26
	$ 1.317,369.69

HABER

Primas de seguros directos y reaseguros	$ 1.083,701.93
Reservas Técnicas: Ejercicio anterior	173,153.05
Producto de Inversiones:	
Arriendos, intereses recibidos y devengados menos pagados. Dividendos menos impuesto a la renta	59,430.05
Bonificación Caja Reaseguradora	1,084.66
	$ 1.317,369.69

CARLOS FERNANDEZ CORREA, Sub-Gerente-Contador, Reg. N.o 2611.

ENRIQUE DE ARTOLA LORBES, Gerente.

INFORME

Hemos examinado el Inventario General y el Balance que antecede, comprobándolo con los libros y documentos en cartera, encontrándolo todo conforme.

Santiago, 31 de diciembre de 1938.

PELAYO DIAZ, Inspector de Cuentas. — ANTONIO FERNANDEZ GARCIA, Inspector de Cuentas.

SIN NOVEDAD LA FAMILIA DE JUAN MONTERO

SOLO EL PADRE SUFRIO UNA LESION A LA RODILLA Y YA ESTA HOSPITALIZADO EN SANTIAGO

Ayer en la tarde estuvo en nuestra sala de redacción el señor José Montero Jara, hermano del jugador del Colo Colo Juan Montero, que viene de regreso de Lima en el vapor "Marañon" que debe llegar a Talcahuano el 4 de febrero.

Según nos manifestó el joven Montero, que trabaja en Santiago en la Imprenta de los FF. CC., se trasladó al día siguiente del terremoto, a Chillán y pudo llegar en tren hasta Parral, desde donde hubo de seguir a pie hasta la ciudad en que se encontraban sus padres. En la familia no han ocurrido mayores desgracias pues todos se hallan salvos y sólo el padre del jugador del Colo Colo, señor Juan Montero Cuevas, sufrió un fuerte golpe en la rodilla izquierda. Este caballero fué trasladado ayer a la capital, siendo hospitalizado inmediatamente en el Hospital del Salvador, Sala San Roque, cama número 8.

CUARTA ESPECIAL DE CALERA VENCIO A UN COMB. DE VIÑA

El conjunto de la cuarta especial de La Calera, jugó en la tarde del domingo último en esa localidad, con un combinado de clubes de Viña del Mar, a quienes vencieron por la cuenta de 7 por 0, en un partido en que los vencedores dominaron ampliamente, demostrando sus buenas condiciones que le han llevado a mantenerse invictos por largo tiempo.

El conjunto de Calera, vendrá a jugar a esta capital, el 12 de febrero, con la cuarta del Colo Colo, uno de los equipos metropolitanos de mayor rendimiento en la temporada de 1938.

DEPORTE TRANVIARIO

Vías Lo Saéz ganó a Construcción en basketball ayer

Se efectuó ayer en el Estadio Lo Sáez una reunión deportiva por las competencias oficiales de la Liga Tranviaria de Deportes, institución que pronto pondrá término a su calendario anual.

BASKETBALL

A primera hora jugaron los segundos equipos de Construcción y Mercado, imponiéndose el primero de los equipos mencionados por 20 tantos a 17.

Los primeros equipos de Construcción y Vías Lo Sáez hicieron un excelente partido que terminó con el triunfo de éste último por la cuenta de 22 tantos contra 18. Con esta victoria el Unión Vías se coloca en inmejorable posición para lograr el primer puesto de la competencia oficial.

FOOTBALL

Un buen partido de segunda división hicieron los equipos de Mercado y Raúl Castañer, el que terminó con el triunfo de aquel por la cuenta de dos tantos a cero.

A LOS CLUBES DE FOOTBALL DE SAN BERNARDO

Se está organizando un campeonato relámpago, bajo los auspicios de la I. Municipalidad de San Bernardo, a realizarse pronto a beneficio de los damnificados del terremoto.

Para cambiar de ideas al respecto, se nos encarga citar para el sábado próximo a las 18 horas, en la sala municipal, a los representantes de los siguientes clubes del sector:

San León de Nos, San Jorge de los Morros, El Barrancon, San Miguel de Tango, Tricolor de Chena, Roldán y Urrutia, Defensa Antiaérea, Prospero González, Deportivo Liceo, Luis Acevedo, Deportivo San Bernardo, Unión Ferroviaria, Maestranza de Aviación, Lo Herrera, etc.

Se están gestionando los premios entre el comercio, contándose ya con uno donado por la I. Municipalidad

DEPORTES HABRA EN VIVACETA Y AVDA. DE EXPOSICION

Organizados por los clubes Deportivo Flecha y General Baquedano, se efectuarán el sábado en la noche, y domingo en la tarde, dos festivales de deportes, en los campos deportivos de Avenida Exposición y Vivaceta, respectivamente, participando además de los clubes nombrados con basketball, football y atletismo, otras instituciones de los sectores nombrados.

Los programas en referencia, deben contar con buenos atractivos, dado que las instituciones organizadoras cuentan con elementos de valer en sus filas.

FALLECIO SOCIO DEL ANIBAL PINTO F. C.

Ha fallecido el señor Luis Alberto Pulgar, socio del Club Deportivo Aníbal Pinto F. C. Los funerales se efectuarán hoy a las 17 horas, partiendo el cortejo de calle Quintana 383.

ASOCIACION DE FOOTBALL DE PROVIDENCIA

Consejo Superior, hoy a las 20 horas, en secretaría de Av. Providencia 1779, para tratar sobre el cierre de la temporada, y el beneficio a los damnificados del terremoto del sur.

Condolencia de la natación uruguaya

La Federación Chilena de Natación y Waterpolo de Chile, recibió ayer de su similar del Uruguay el siguiente cable:

"Solidarizamos al dolor que aflige al pueblo chileno en estas horas de dura prueba. — Federación Uruguaya de Natación".

CANCHA DE FOOTBALL DEL FERROVIARIOS SERA CEDIDA GRATUITAMENTE

El Club Ferroviario, afiliado a la Asociación de Football de Santiago, ha resuelto poner a disposición de los clubes de la capital, su campo de juego de Avda. Exposición, para el objeto de organizar programas en beneficio de las víctimas del terremoto del sur, siempre que el producido total sea con ese fin.

Por otra parte el Ferroviarios organizará uno especial, para el 12 de febrero, jugando el match de fondo con la Selección Ñuñoa, que ha sido invitada para el objeto, participando además el Gimnástico Arturo Prat y U. Andarivel de El Monte.

LLAMADO DEL CENTRO DEPORTIVO DE LA 4.a COMUNA

Ante la desgracia que enluta el país, el "Centro Social, Cultural y Deportivo de la cuarta Comuna" hace un llamado fervoroso a las instituciones del sector, a fin de iniciar una labor conjunta, tendiente a reunir fondos, víveres y vestuario para contribuir a la tarea del Gobierno.

Con tal motivo cita a reunión para hoy, en Delicias N.o 4302 (Club Radical), a los representantes de las siguientes colectividades: Dep. Población Edwards, Club Rayuela C. Bello, Unión Fideeros, Reina del Pacífico, Dep. Flecha, Dep. Ecuador, Dep. Newton, Sindicato de Choferes Pila, Asoc. Dueños de Autobuses Pila, Club Radical 4.a comuna, Juventud Radical Femenina cuarta comuna, Juventud Comunista, Seccional P. Socialista cuarta comuna.

CAMPTO. DE FOTBALL DEL HIPODROMO CHILE

El Club Deportivo Hipódromo Chile, efectuará el sábado y domingo venidero, en su cancha de La Palma, un torneo relámpago de football, para clubes de barrios, inscripción libre, con el objeto de recolectar fondos pro-damnificados del terremoto de la zona Sur.

La competencia en referencia, contará con buenos estímulos para los equipos vencedores, recibiéndose las inscripciones en J. J. Pérez 9, hasta el jueves próximo, oportunidad en que se hará el sorteo de los equipos participantes.

HOY ELIGE NUEVO DIRECTORIO LA SEC. CADETES PROFESIONAL

La Sección Cadetes de la Asociación Profesional de Football, se reunirá hoy en consejo superior, con el objeto de elegir sus nuevas autoridades para el período de 1939-40, en su local de Huérfanos a las 20 horas.

Además, se repartirán los premios a los clubes vencedores en el torneo de clausura, y de la presentación inaugural en el Estadio de Carabineros; todas las instituciones afiliadas a la Sección, serán premiadas con un Diploma Especial, como constancia de la labor y cooperación prestada en la temporada ya terminada.

CENTRO DEPORTIVO CULT. DE EX ALUMNOS DE LA ESCUELA N.o 18

El 28 del presente se reunieron los socios de este centro con el objeto de elegir el directorio para 1939.

Efectuada la votación, resultaron elegidas las siguientes personas, para los cargos que se indican:

Presidente, Sr. Héctor Villavicencio; vicepresidente, Sr. Gabriel Camplá; secretario, Sr. Enrique Ramírez; tesorero, Sr. Mario Fernández.

Además en esta sesión se tomaron los siguientes acuerdos:

1.o— Suspender el paseo anual del Centro y en cambio destinar $ 50.00 para ayudar a los damnificados del sur.

2.o— Nombrar diario oficial para sus publicaciones a "La Nación".

3.o— Designar al secretario, señor Enrique Ramírez, representante ante el Consejo de la Cooperativa "Artesanos La Unión" y

4.o— Reanudar las veladas infantiles dominicales en la terraza de la Población Chacabuco, a partir del mes de marzo.

RESULTADOS DE AMISTOSOS DE FOOTBALL

LUIS NEBOT F. C.— Empató con el primer cuadro al Aromos de Chena a 3, los segundos 2, y los terceros 1, en los tres lances.

GUILLERMO BALBOA F. C.— Empató con el primero del Vista Hermosa a 1 goal; perdieron el segundo y tercero por la cuenta mínima.

ALIRO GONZALEZ F. C.— Venció al Angamos de Melipilla, con el primero 3 por 2, empatando los segundos a dos tantos por lado.

JUV. POB. HUEMUL F. C.— Igualaron posiciones con el Unión Cisterna, los primeros cuadros a un goal por lado.

LAS NOVEDADES F. C.— Con el Calaveras 13 F. C., empataron los tres equipos, el primero a 1, y los segundos y terceros a 0 goal.

BERNARDO O'HIGGINS F. C.— Venció por 2 a 0 al Félix Cantén F. C.; los segundos y terceros empataron a dos y a un goal, respectivamente.

CITACIONES

LUIS NEBOT F. C.— Junta general hoy a las 21 horas, en Domeyko 2157, con el objeto de elegir nuevo directorio.

LAS NOVEDADES F. C.— Junta general hoy a las 20 horas, en San Francisco 375.

VILLA MODERNA F. C.— Junta general hoy a las 21 horas, en el local de costumbre.

Inscripciones y asignación de pesos para las próximas carreras en el Sporting Club e Hip. Chile

Valpso. Sporting Club

Premio "CARLOS ALVAREZ CONDARCO".— Clásico cerrado. —1.400 metros.— Para caballos que no hayan ganado un premio mayor de $ 25.000 desde el 1.o de enero de 1938.— Pesos. 3 años, 48 kilos; 4 años y mas, 52 kilos.— Recargo de 1 kilo por cada $ 15.000 ganados. Este recargo no excederá de 9 kilos.— Inscripción: $ 90 el 7 de marzo de 1938 y $ 90 el 30 de enero de 1939.— Premios: $ 18.000 al 1.o; $ 3,600 al 2.o; $ 1,800 al 3.o; 900 pesos al 4.o, y $ 1,800 al criador o importador del caballo ganador.

Aprietito	50	Bozuloco	55
Manicero	58	Capri	55
Sans Gene	56	Sensación	55
Trafalgar	56	Bonheur	50
Vespertino	56	Filipina	46

Premio "EDECAN. — 800 metros.— Para productos de 2 años nacidos en Chile, que no hayan ganado.— Peso: 54 kilos.— Premio: $ 12,000 al 1.o.

Alcatráz	54	Falklanada	52
Atahualpa	54	Jarretiera	52
El Kilin	54	Jocosa	52
Genaro	54	Kodaktiana	52
Montagut	54	Maestria	52
Ordenado	54	Oración	52
Ostigoso	54	Salasia	52
Owens	54	Trimella	52

Premio "ESPECTRO". — 1,000 metros.— Jinetes aprendices. — Para caballos de 3 años y más que no hayan ganado.— Peso: 60 kilos.— Descargo de 1 kilo por cada carrera perdida. — Premio: $ 6.000 al 1.o.

Irón Head	58	Tricolor	54
Sanitas	58	Discutida	53
Dominguera	57	Ribbentrop	52
Quechereg.	57	M. Aurelio	49
H. e Drink	56	Peking	49
Laudo	56	Noción	48
Pasco	55	Gatito	46
V. Cliquot	55	La Pallice	46
Miniatura	54	Travesia	46
Hilo	54		

Premio EL OCHO — 1,000 metros.

Quebranto	60	Glorificado	52
R. Keller	57	Prosit	50
Llantén	56	Limache	49
P. Melba	55	Charlo	48
Alcalá	54	Baviera	46
Tricahue	54	Brisa	46
Belloteur	52	Irene	46
Centenario	52	Isolina	46
Correcto	52	Lutecia	46

Premio "ECLAIR".— 1.400 metros.— Para todo caballo.— Handicap.— Premios: 1.a serie, 8,000 pesos al 1.o; 2.a serie, $ 7,000 al 1.o, y las demás series, $ 6,000 al primero

Rosarina	57	Bonheur	51
Capri	56	C. Borgia	51
Looping	55	Tempranero	49
Cayalca	53	Ethiople	47
Chimento	53	Friburgo	47
Mazantini	53	Valiosa	47
Visto Serás	53	G. Falso	46
Anaconda	51		

Premio EL MAESTRO.— 1,400 metros.

Malabar	58	Insípido	51
Linajudo	56	Sonaja	51
Severito	56	Makassar	50
Genciana	52	Puebla	50
Krakovia	52	T. Amargo	49
Mastuerzo	52	Silvania	48
S. Bell	52	Averno	48
Schubert	52	Filipina	46

Premio EL TANGO. — 1.400 metros.

Stingaree	56	Walpole	53
Bombita	55	Clameur	52
T. Bar	55	Gloriosa	52
Z. Grey	55	Quebranto	52
Zuncho	55	Filigrana	51
Chatelaine	54	Levantisco	50
Salarrón	54	Corindón	46
Silfo	54	C. Eyes	46
Asparragús	53	Petreyo	46
Valdepeñas	53	S. Falsa	46

Premio EL PERAL. — 1,400 metros.

Kuroki	58	C. Errante	49
Ciclón	57	Alcalá	49
Borbolón	55	Marplatense	49
Delfy	55	Nochielo	48
Patou	55	Sally	49
Fayal	54	Talquipén	49
Hucha	54	Roselina	48
Pilloico	53	Campanil	47
Salviva	53	Manteleta	47
Armande	52	Nodina	47
Fersen	52	Zapirón	47
Milciano	51	Aguacero	46
Stavinsky	51	Ligereza	46
M. Pinson	50	Penélope	46

Premio EPSON. — 1.900 metros. —Para todo caballo. — Handicap.— Premios: 1.a serie $ 11,000. — Al 1.o, 2.a serie $ 8,000 al 1.o y las demas series $ 7,000 al 1.o.

Fricadell	58	Resedá	53
Atlántida	57	Cayalca	52
S. Good	57	Cadete	49
Rosarina	56	Boulongne	48
Dalcahue	55	Conrado	46

Premio ESTADISTA. — 1,900 metros.

Ripley	61	Mercurial	49
C. Falso	58	Volteador	48
Procura	55	Loncocapiro	47
H. Mucho	53	C. y Caña	46
Mastuerzo	51	Haifa	46
Stingarée	51		

Hipódromo Chile

DOMINGO 5 DE FEBRERO DE 1939

Premio BOMBON ROSE — Serie A. — $ 6.000. — 1,200 metros.

Absoluto	56	Grand Prix	56
Alt.metro	56	Jefferson	56
Baconiano	56	Peletero	56
Chansonier	56	Vanidoso	56
Chubasco	56	Vendaval	54
De Acero	56	terloo	51
Gladiadore.	56		

Premio BOMBON ROSE. — Serie B. — $ 6,000. — 1.200 metros.

Alpinista	56	Llahuento	56
Don Genaro	56	Locarno	56
Escarpín	56	Parcelero	56
Guaracazo	56	Piduco	56
Illapel	56	Richardson	56
Imperator	56	S. Whisky	56
Infidente	56		

Premio BARITONO. — 1.a serie. —$ 8,000. — 1 500 metros.

Canigó	62	Izmir	50
Almatoa	58	Disraeli	49
Tropel	58	Pif Paf	47
Nocedo	56	Fox Terrier	46
Galopito	50	Tucán	46
Ismailow	50		

Premio BARITONO. — 2.a serie. — $ 7,000. — 1,500 metros.

T. Amargo	57	Inglés	53
Golondrina	55	M. Beaucaire	52
Florentina	54	Pertinax	51
Geranio	54	Mackenna	49
Bombilla	53	Choshuenco	48
Gigoló	53		

Premio BARITONO. — 3.a serie. — $ 6,000. — 1,500 metros.

Miguelito	61	Hilario	53
Bec	60	Cabo Largo	51
Ya Voy	56	El Aglal	51
Tex Richard	55	Izquierda	51
Chaterbox II	55	Walpole	46
Cóndor	55		

Premio BARITONO. — 4.a serie. —$ 5,500. — 1,500 metros.

Malal	59	Pocholita	54
Prince d'Or.	59	Fl. de Espino	53
Cambrillón	57	Magentá	52
Nordello	55	Monarch	52
Fersen	55	Tarda	46
Narceta	54		

Premio BARITONO. — 5.a serie. — $ 5 000. — 1,500 metros.

Fajina	56	Sirle	52
Lombieres	54	Orel	51
Mística	54	Sonny Boy	51
Natascha	54	Inicial	50
Nocaíno	54	Vert Galant	50
Marfbú	53	Miss I	49
Toti	53	Negada	49
Fiesta	52		

Premio BARITONO. — 6.a serie. —$ 5,000. — 1 500 metros.

Papito	61	Oropéndola	51
Clemátide	58	Percalina	51
Mary Am	58	Mitrailleur	50
Ch. Brandy	56	Noknies	50
Ignorante	54	Viruta	49
Impermeable	54	Trapito	47
Lunar	53	Farniente	46
Hora Justa	52		

Premio BARITONO. — 7.a serie. — Anulada. — Gabacho, Visón, Cuchufleta, Ras Taffari, Gitano, Sin Apuro Bas Bleu, Maromero, Jaguar y Malpina.

NOTA.— Con motivo de las carreras extraordinarias del miércoles 1.o, los premios, porcentajes de preparadores y jinetes y las montas, se pagarán hoy martes 31, de 14.30 a 16.30 horas.

MIERCOLES 8 DE FEBRERO

Premio LINARES. — Serie A. — $ 6,000. — 1,400 metros.

Arikira	54	Islandesa	54
Boite	54	I. María	54
Estringente	54	Laponia	54
Ginger Ale	54	Maja	54
Good Luck	54	Melchorcita	54
Gringlandia	54	Pascuala	54

Premio MALLECO. — Serie B — $ 6,000. — 1,400 metros.

Armenie	54	Las Peñas	54
Baccta	54	Ninive	54
Bailarina	54	Satanela	54
Clarisima	54	Surada	54
Génova	54	V. Alegre	54
Italia	54		

Premio MAULE. — 1.a serie. — $ 7,000. — 1,200 metros.

Canigó	60	Flácido	51
Malleo	56	H. Cortés	50
Tropel	56	No Creía	50
Icticina	53	Galopito	48
Nocedo	53	Gineta III	47
B. Inglés	52	Sostenido	47

Premio CHILLAN. — 2.a serie.— $ 6,000. — 1,200 metros.

Dulzurita	58	Pelafustán	51
L. Harvey	56	Yola	51
		Carmiña	50
G. Mine	54	Malven	50
Netrón	54	Nocvobis	50
Iluminata	53	P. Falsa	48
Cadi	52	Olévano	46
Instantánea	52		

Premio CAUQUENES. — 3.a serie. —$ 5,000. — 1,200 metros.

Felonía	59	Filigrana	52
T. Richardt	58	Histrión	52
Convallaria	56	S. Fly	52
Padutina	56	Madrid	49
Izquierda	54	Rucamanqui	49
Estival	53	La Florida	46
Villaloaga	53		

Premio CONCEPCION. — 4.a serie. — $ 5,000. — 1,200 metros.

S. Mackee	59	Odiosa	52
Cambrillón	58	Pradial	52
Gitano	57	A. Abeba	51
Caloría II	55	Alberty	51
Lejaune	55	Autócrata	50
F. de Espino	54	Fadelro	53
Malcorrida	52		

Premio BIO BIO. — 5.a serie. — $ 5,000. — 1,200 metros.

Visón	59	B. Pleito	51
Ras Taffari	57	Faccioso	51
Calladita	56	Primovich	50
Bas Bleu	53	Orleans	48
Féride	53	D. Pura	48
R. y Raja	53	Chocolatero	47
Calesita	52	Negret	46

Premio ARAUCO. — 6.a serie. — $ 5,000. — 1,200 metros.

Salgado	59	Jaguar	52
Chamfleuri	54	Estatuario	49
Cuchufleta	54	Haragana	49
Maromero	54	Pajonal	47
R. Pausole	54	Caluga	46
Ragonoin	53	Cabacho	46
Sin Apuro	53	Malpina	46
Armistice	52	Onix	46

Premio NUBLE. — $ 12,000. — ..00 metros.

Santidad	65	Purley	50
Arabesco	58	Chatterbox II	46
H. Mucho	58	Mackenna	46
Brillantina	54	Miss X	46
Escorial	54	Natascha	46
Ingénuo	52	Vallenar	46
Gigoló	50		

NOTA. — Los retiros para las carreras del 5 y del 8 de febrero se recibirán hasta hoy martes, a las 5 P. M.

APRONTES EFECTUADOS AYER EN EL S. CLUB DE VIÑA DEL MAR Y EN EL HIP. CHILE

Valpso. Sporting Club

PISTA DE CARRERA

LIMOGES, J. Carrasco, 300 en 19, repitió 505 en 31.

ALCATRAZ, O. Ulloa, Mambú, J. Herrera, Bola de Oro, J. Orellana, Pitou, L. Rivera, 505 en 31.2|5, ganando Alcatraz por dos cuerpos a Mambú, los otros a igual distancia.

ORACION, R. Hinojosa, 505 en 31.3|5.

MATERIAL, C. Marsessini, 505 en 34.

Salacia, R. Hinojosa, Cola Diana, A. Vásquez 505 en 32, llegando iguales.

ATAHUALPA, J. Zuniga y Trafalgar, A. Gutiérrez, 505 en 30.3|5, ganando Atahualpa por un cuerpo. Trafalgar, depues de un descanso, repitió en 31.

MAESTRIA, R. Zamudio, y Ordenado, M. Salas, 505 en 32, ganando Maestría por varios cuerpos.

DAMIANA, G. Cabrera, 505 en 32.

HOSTIGOSO, O. Maira, 505 en 32.

MONTAGUT, J. Carrasco, 505, en 31.3|5.

TRIDENA, aprendiz, y Miss Walliff, A. Vásquez, 505 en 32.2|5 ganando Tridena por 3 cuerpos.

CAPUT, J. Carrasco, y Fouché, J. Morales, 505 en 31.2|5, llegando iguales.

Glorieta J. Zúñiga, El Quilín, J. Orellana y Sinachar, J. Herrera y Falklanada, L. Salas, 505 en 31.2|5,llegando iguales.

SELVATICA, F. Marchant y Kelbler, J. Morales, y Ventiscoso, R. Becerra, 505 en 31.2|5, ganando Selvática por dos cuerpos.

JACK JACKSON, J. Carrasco, Ventosa, J. Olivares y Bilbao E. Ulloa, 505 en 31, llegando iguales.

BOZULOCO, J. Herrera, 505 en 32, repitió igual.

HUMORADA, R. Becerra e Indígena, J. Morales y Sirocco, D. Neira, 505 en 31.2|5, ganando Humorada, por dos cuerpos.

PISTA DE ARENA

PINTORESCA, aprendiz, y Tango Bar, J. Herrera, 400 en 25, repitieron en 26.2|5, llegando ambas veces iguales.

GENOVESA, E. Saavedra, 200 en 12.2|5, repitió en 12.1|5.

BOMBITA, E. Ulloa, 600 en 39.3|5, repitió 800 en 51.3|5.

LAUDO, G. Cabrera, 400 en 25, repitió en 25.

JELLICOE, E. Ulloa, 200 en 12.2|5, repitió en 12.1|5.

MARPLATENSE, aprendiz, 600 en 37.3|5, repitió en 39.

CORINDON, aprendiz, 600 en 37.3|5, repitió 800 en 51.2|5.

FAVEUR, R. Becerra, 600 en 38.3|5.

YAMATO, J. Herrera, 600 en 39.2|5.

MECANO, R. Zamudio y Safarrón, O. Ulloa, 300 en 18, llegando iguales.

BLUE GIRL, T. Flores, 1,200 en 1.23.

CESAREVIZ, J. Morales, 1,400 en 1.39.

SALFALSA, R. Zamudio, 1,400 en 1.31.

RIPLEY, J. Herrera, Sun Good, J. Morales, 400 en 25, repitieron en 25, llegando ambas veces iguales.

SALLU, O. Ulloa, 800 en 52.

ATLANTIDA, H. Herrera, 600 en 38.2|5, repitió en 38.

CARDIASOL, C. Araos, 1,000 en 1.12.

VISTO SERAS, H. Inda, 1,000 en 1.9.

DE BONO, C. Araos, 1,000 en 1.9.

SALVIVA, R. Cárdenas, 1,400 en 1.35.2|5.

PASCO, aprendiz, 400 en 25.

TRAGO AMARGO, R. Hinojosa, 1.200 en 1.21.

S. BELLE, F. Valle, 600 en 3..

..NCCION, R. Cárdenas, 400 en 25.

SONAJA, H. Inda, 600 en 4..

BOULOGNE, A. Bravo, 400 en 25.2|5, repitió en 25.

HABLA MUCHO, J. Herrera, 600 en 41, repitió en 39.2|5.

GERMINAL, A. Vásquez, 1.2.. en 1.21.

SANS GENE, P. Flores, 40.. en 24.2|5, repitió 600 en 3..

ANACONDA, R. Zamudio, 1,200 en 1.19.

COCO Y CAÑA, R. Zamudio y Fayal C. Araos, 1,200 en 1.19, llegando iguales.

OKLAHOMA, G. Cabrera, 20.. en 12.1|5, repitió en 12.

FILIPINA, J. Orellana, 1.2.. en 1.19.3|5.

LUTECIA aprendiz, 400 en 25.3|5.

Hipódromo Chile

PISTA DE CARRERA

CHAMFLEURI, J. S. Albornoz, 1,200 metros en 1.17.3|5.

LOMBINES, L. Soto, 1,... metros en 1.34.

DE ACERO, L. Barra y Gitano, aprendiz, 1,200 metros en 1.18.2|5, ganando Gitano por un cuerpo.

CHANSONIER, L. Soto, 1,2.. metros, en 1.18.

IEL, E. ASENJO, Gladiadorcito, J. Molina, 1,200 en 1.19, llegando iguales.

REGALONA, L. Parra, 1,4.. metros en 1.34.

MISS X, C. Moreno, una vuelta en 1.47.2|5.

MAROMERO, M. Ocampo, una vuelta en 1.48.

ABSOLUTO, J. Molina, 1,2.. metros en 1.18.3|5.

DULCERITA, J. S. Olmos, 1,2.. metros en 1.15.3|5.

PISTA DE ARENA, (SUBIDA)

CAMBRILLON, H. Jara, .. metros en 33.

MERIPURA, C. Lara, 600 metros en 39.

CADI, Eleodoro Canales, G.. golo, aprendiz, 600 en 39.

CHATTERBOX, aprendiz, 6.. metros en 38.3|5.

ESTATUARIO J. Molina, 1,0.. metros en 1.8.

NAVAL, E. Orellana, Nocamo, H. Silva, 1,000 metros en 1.5.4|5, llegando iguales.

VERT GALANT, H. Dumon, 400 metros en 25.2|5.

TADEMO, J. Alarcón, 1,0.. metros en 1.8.

PERCALINA, aprendiz, una vuelta en 1.44.3|5.

OROPENDOLA, A. Valdés una vuelta en 1.46.2|5.

FIESTA, Eleod. Cavach, 1,0.. metros en 1.6.

INGLES, R. Céspedes, y Condor C. Parra, 600 metros en 38.2|5.

SONNY BOY, H. Silva, 1,0.. metros en 1.7.3|5.

SE COYA, E. Orellana, 1,0.. metros en 1.9.

RICHARDSON, J. González, 1,000 metros en 1.7.2|5.

DARLETTA, J. Silva y M. Beaucaire, J. Roque, 400 metros en 25.

MARY AM, Al. Silva, una vuelta en 1.45.2|5.

MIGUELITO, J. Alarcón, 1,200 metros en 1.20.3|5.

SANDIAL, J. Silva, 800 metros en 53.2|5.

PROGRAMA DE LA EMISORA ALEMANA DE ONDAS CORTAS

EMISORA DJN - 31,45 m. y DJQ - 19,63 m
HORA CHILENA

MARTES, 31 DE ENERO:

17.50	Apertura de las transmisiones a la América Latina.
18.00	Novedades de Alemania (portugués).
18.15	Radio infantil.
18.30	Noticias en alemán y portugués.
19.00	Actualidades del día.
19.45	Gran concierto de música amena.
21.00	Noticias en alemán y castellano.
21.30	Suite bosqueril de Willy Hahn.
22.00	Ibero-América en el Reich (castellano).
22.15	Música de óperas.
23.15	Noticias en alemán y castellano y fin de la transmisión.

Una competencia interesante entre el Badminton B. C. y el México B. C.

Se efectuará mañana en el Estadio Chile. — Participarán Aronowsky, Guillermo López, Martínez y Mario García

Hay un marcado interés por concurrir a la reunión boxeril de aficionados que se efectuará mañana, a las 21.30 horas en el ring del Estadio Chile y que está confiada a los mejores elementos del México y Badminton B. C. lo que equivale decir a los más capacitados elementos del box aficionado de la capital.

Un programa como el que se anuncia mañana, no es posible presenciarlo sino en casos de selección o campeonato nacionales, pues entre Clubs no pueden sino en casos excepcionales como este, formar un programa al que concurran tan elevados valores de nuestro boxeo.

CONCURRIRA EL TANI

A esta reunión ha sido especialmente invitado El Tani. El popular pugilista que llega hoy a Valparaíso de regreso de Nueva York, concurrirá a presenciar este espectáculo y recibirá el aplauso de sus compatriotas que sin duda se preparan para hacerle una recepción afectuosa.

DOS PELEAS DE FONDO

Consulta el programa dos grandes peleas de fondo. La de mayor importancia es la que sostendrán Guillermo López, campeón panamericano de peso gallo, que actúa por primera vez después de sus brillantes triunfos en Buenos Aires y el otro es con la intervención del Universitario y Campeón de Chile de peso medio mediano, Miguel Aronowski.

El México ha puesto a estos aficionados contendores calificados. Mario García, "El Fernandito" será el rival de López, apodo que se le ha puesto por sus conocimientos científicos, lo que lo capacita para hacer frente a López con muchas probabilidades de éxito.

En cuanto a Aronowski, tendrá como contendor a Juan Martínez ex-campeón oficial de los pesos medio de Santiago, peleador recio, de fuerte golpe y gran vitalidad.

CUATRO SEMI FONDOS

Habrá además cuatro peleas de semifondo, combates que en cualquier festival podrían figurar como peleas de fondo y resultar de mucha atracción, pues intervienen en ellas elementos de cartel como Fernando López el científico peso mosca del Badminton, quien enfrentará a Hugo Martell, de brillante actuación en la selección para el Campeonato Panamericano. Juan Sánchez, el valiente y agresivo peso pluma del Badminton, ex-Campeón de Chile de peso gallo, Miguel Morales, seleccionado Panamericano de peso medio pesado y Abelardo Miranda, el veterano valiente defensor del Badminton en los medios medianos.

PRECIOS POPULARES

No obstante la extraordinaria importancia del programa anunciado para mañana, la directiva de los dos Clubs organizadores de la reunión, han fijado precios populares.

EL PROGRAMA

El programa de mañana, a las 21.30 horas, en el ring del Estadio Chile, será el siguiente:

PRELIMINARES A TRES ROUND

Categoría Mosca.
Arturo Donoso, Badminton, con Mario García, México.

Categoría Gallo.
Eduardo Silva, Badminton, con Alfredo Martínez México.

SEMI FONDO A CUATRO ROUND

Categoría Medio Liviano
Abelardo Miranda, Badminton, con Juan Durban, México.

Categoría Medio Pesado.
Miguel Morales, Badminton, con Luis Villablanca, México.

Categoría Pluma.
Juan Sánchez, Badminton, con Luis Jerez, México.

Categoría Mosca.
Fernando López, Badminton, con Hugo Martell, México.

DE FONDO A CINCO ROUND

Miguel Aronowski, Badminton, con Juan Martínez, México.

Guillermo López, Badminton, con Mario García, México.

Carabantes y Torregrosa pelearán el 10 de febrero

Los púgiles mantienen un severo entrenamiento.—Probablemente Aguila y Cuevas enfrentarán el 17

La presencia de los boxeadores negros cubanos Joaquín Torregrosa y Arnoldo Cuevas ha despertado gran interés entre los aficionados, pues son conocidas las condiciones de los púgiles visitantes.

Torregrosa será el primero en actuar enfrentándose al chileno Raúl Carabantes el 10 del próximo mes. Este match tendrá un desarrollo interesante, pues el chileno deberá luchar contra un púgil de gran experiencia que registra en su record más de 240 combates.

Ambos boxeadores se han sometido a un riguroso entrenamiento y lo han mantenido a pesar de la postergación que sufrió el match con motivo de la catástrofe del sur.

AGUILA-CUEVAS

La empresa Taggini presentará al negro Cuevas el 17 del próximo mes frente a Alfonso Aguila. Este match deberá ser violento, pues ambos púgiles se caracterizan por su fuerte punch y espíritu agresivo.

Es de esperar que la empresa consiga de la Federación de Box la autorización para que esta pelea se realice en el próximo mes.

$ 115 DONO EL MEXICO PARA LOS DAMNIFICADOS

Ante la desgracia que aflije al país entero con motivo del terremoto del Sur, el México B. C. también ha querido cooperar con su modesto grano de arena, incluyendo en la erogación para los damnificados del Sur, la suma de ciento quince pesos.

EN EL MEXICO B. C.

LOS QUE PELEAN EN SABADO

En el ring de la calle San Pablo 1617, se efectuará el sábado próximo en la noche, un interclub entre el México B. C. y los Tranviarios, habiendo elaborado el siguiente programa:

Juan Espinoza, del México con Luis Valenzuela, del Tranviario.
Francisco Aguila, del México con Alfredo Sánchez, del Tranviario.
Hugo Sanhueza, del México, con René Torres, del Tranviario.
Ricardo Cavieres, del México con Antonio Ruiz, del Tranviario.
Jorge Conde, del México, con Arturo Flores, del Tranviario.
Horacio Martínez, del México, con Juan Fuentes, del Tranviario.
Agustín Núñez, del México, con Luis Vargas del Tranviario.
Juan Sepúlveda, del México, con Víctor Cabello, del Tranviario.
Máximo Vera, del México, con Oscar Madariaga, del Tranviario.

A LOS PROFESIONALES

Se nos encarga citar para mañana a las 19 horas, en la Federación de Box de Chile a todos los profesionales chilenos y extranjeros residentes en esta capital, con el objeto de tomar acuerdo para la organización de un gran festival a beneficio de las víctimas del terremoto de la Zona Sur del país.

OIGA LA VOZ DE SU GREMIO

CIGATS.— Cita a los directores de los conjuntos artísticos de esta central. Tabla: Organización del elemento artístico para ayudar a las víctimas del terremoto; Programa de trabajo a ejecutar; Recolección de víveres, ropas y dinero, y comisiones a solicitar la ayuda de todo los aficionados, salones sociales, comercio, etc.

Asociación Nacional Mixta de Practicantes de Chile. — Cita a reunión general extraordinaria, con el objeto de tomar acuerdos, monetarios, materiales y técnicos para ir en ayuda de los damnificados; se llevará a efecto con los socios que c[illegible], pues los demás están repartidos en la zona del terremoto.

Sociedad Unión de Peluqueros. —Cita a reunión de directorio hoy a las 21.45 horas, en el local de costumbre.

Sociedad Dávila Baeza.— Cita a la comisión de fiestas a una reunión extraordinaria, hoy a las 21.30 horas, en San Francisco 568.

Comunidad de Agua y Riegos "Lo Ovalle".— Cita a reunión de directorio, hoy a las 21 horas.

Sociedad de Comerciantes Estacionados y Ambulantes de Paquetería.— Cita a reunión general hoy a las 21 horas, en Puente 265.

Unión de Detallistas de Chile.— Cita el miércoles a las 19 horas, en Puente 810. Tabla: Acordar fondos a los damnificados del sur.

LUIS SALGADO SE ENCUENTRA ENFERMO

Se encuentra gravemente enfermo el boxeador Luis Salgado, que fué hasta hace poco uno de los mejores aficionados de la capital.

Salgado ha debido retirarse de las actividades boxeriles debido a una grave enfermedad que lo aqueja desde hace algún tiempo, y últimamente defendía con mucho entusiasmo los colores del Girardi B. C.

Se ruega a sus amigos pasar a visitarlo a su casa habitación, 10 de Julio 578.

SOCIEDADES Y GREMIOS ANTE LA CATASTROFE DEL SUR

CONFEDERACION DE TRABAJADORES DE CHILE.— Ha entregado al Ministro del Interior la suma de $ 24,967.30, cantidad que descompone así:

Provincial de Santiago.— Sindicato de Pompas Fúnebres, 332 pesos; Sindicato Vega Matadero "El Progreso", $ 1 000; Sindicato Pompas Fúnebres Forliveal, $ 350; Sindicato de Operarios de la Cooperativa Militar, $ 314.50; Sindicato Subelman y Pilman $ 1,105.10; Sindicato Profesional de Areneros, $ 98; Sindicato Noguera Astermann, $ 500.

Federación Industrial Nacional Metalúrgica. — Sindicato Electro Metalúrgico, $ 1,276; Sindicato Mina Hermanos, $ 1 127.10; Sindicato Fundición Las Rosas, $ 2 029 20 centavos; Sindicato Fundición Libertad, $ 8,000; Sindicato Mademsa, $ 4 230.50; Sindicato Helremans, $ 2,319.10.

Federación Nacional de la Madera.— Sindicato Kraus y Wiltre, $ 450.

Diversos organismos del país.— Sindicato Mina Caracoles de Los Andes, $ 500; Sindicato Molinero de Puente Alto, $ 102.50; Sindicato Salt Hochschild de La Ligua, $ 1.235.

Esta suma fué entregada por el Consejo Directivo Nacional de la Confederación de Trabajadores de Chile, la suma de $ 24,967.30.

Registro de obreros.— De acuerdo con la resolución de C. D. N. y del ampliado de dirigentes sindicales de Santiago, verificado el sábado pasado, cada Federación Nacional Industrial deberá abrir un registro de obreros especializados, con el objeto de tener disponibles los hombres indispensables para iniciar la reconstrucción de la zona devastada.

La CTCH. ha insinuado por intermedio de su Directiva Nacional, al Supremo Gobierno, la necesidad de realizar la reconstrucción de las poblaciones afectadas por el sismo, sobre la base de un plan que contempla la utilización de técnicos y materiales nacionales, para evitar las especulaciones.

El Consejo Directivo de la CTCH. acordó solicitar del Gobierno la autorización para que los sindicatos puedan girar de una vez con sus fondos sindicales.

Federación Nacional de Panificadores de Chile. — En Puente 731, repartirán listas por cada panadería. El Sindicato de Panificadores de Molina ha acordado una cuota de $ 10 por panificador.

Sindicato Profesional de Peluqueros.— Acordó erogar un día de salario.

Sindicato Profesional de Molineros de Santiago.— Acordó entregar raciones de harina a razón de 18 kilogramos por asociado; confeccionar una lista de aquellos que puedan dar cabida a uno de los damnificados. También a los que puedan adoptar un huérfano. Cumplir con el acuerdo de la CTCH., en el sentido de dar un día de salario, durante los meses de febrero y marzo, sin perjuicio de seguir haciendo donaciones en especies y harina.

Círculo de Jubilados Ferroviarios y en servicio.— Acordó cooperar con $ 1 000.

Federación del Calzado, Curtidores y Anexos de la CGT.— Resolvió que sus militantes cooperaran con la suma de $ 10, los hombres, y $ 2 las mujeres y niños, esto será como mínimo. Este dinero deberá entregarse en Av. Matta 832 (altos).

Acquerone y Cía.— El comité autorizado del Partido Comunista de la Décima Comuna, ha recolectado la cantidad de $ 456.50, equivalente a medio día de sueldo.

CONDOLENCIA DE SOCIEDADES PERUANAS

Hemos recibido el siguiente telegrama de condolencia de sociedades peruanas: "Del presidente de la Sociedad Mutua de Obreros del Cuzco, Perú. — Señor Carlos Acosta Avalos:

Nombre de Sociedad Mutua, nos aunamos en el inmenso dolor por terrible desgracia ocurrida a los hermanos del sur agradeceré hacer extensivo al Supremo Mandatario y compañeros laboristas de la zona afectada. — Saludos. — Luis Marroquín, Concejal obrero".

DEFUNCION

Ha fallecido nuestro querido padre y tío señor RUPERTO VERA MANSILLA

Sus funerales se efectuarán mañana miércoles en el Cementerio Católico, donde se oficiará una misa por el descanso de su alma, a las 10 1/2 A. M. El cortejo partirá a las 10 A. M. desde la capilla del Hospital del Salvador.

Dr. Alfredo Vera Kreisel, Humberto Díaz Vera y Familia.

EXPRESION DE GRACIAS

Doy mis más sinceros agradecimientos a las personas que se dignaron acompañar los restos de mi inolvidable esposa:

ROSARIO SOTO DE ALIAGA

que fueron trasladados al Cementerio General.

Juan Aliaga R.

DEFUNCION

Federación de Sub oficiales en Retiro de las Instituciones Armadas de Chile Sec. "Luis A. Soto".

Ha fallecido nuestro estimado consocio don

DESIDERIO ORELLANA YEVENES (Q. E. P. D.)

Sus funerales tendrán lugar hoy martes 31, a las 5 P. M. El cortejo partirá desde Washington 1386 en dirección al Cementerio General.

Punto de reunión para los socios y la Banda. Av. La Paz, esquina Artesanos.

La Comisión de Sanidad y Funerales

Ayuda Pro Damnificados del Sur

El SINDICATO PROFESIONAL DE COMERCIANTES EN SUBSISTENCIAS de la Feria Municipal y la SOCIEDAD NACIONAL DE COMERCIANTES del mismo local, ponen en conocimiento de sus asociados que el recibo de donaciones Pro-Damnificados, es hecha por las comisiones correspondientes en cada sección. Ruegan que las donaciones de los asociados y comerciantes en general de la Feria, sean dadas solamente a las comisiones para llevar un control exacto de ellas.

Hasta hoy se ha despachado lo siguiente:

Viernes 27: 1 carro con 20 toneladas de papas, cebolla y zapallos.

Sábado 28: 1 camión con 1 y media tonelada de tomates, cebollas y papas.

Estos artículos han sido puestos a la disposición de la Intendencia de Santiago.

Hoy será despachado el 2.o carro.

EL COMITE CENTRAL.

CAJA NACIONAL DE EMPLEADOS PUBLICOS Y PERIODISTAS

Se pone en conocimiento de los imponentes de esta institución, residentes en la zona afectada por el terremoto, que se hayan trasladado a Santiago, que la Caja ha habilitado un local con alojamiento.

Puéden pasar a inscribirse a Agustinas 1335 o a la Secretaría de la Caja, Delicias 1353.

MEMORANDUM DE "LA NACION"

ENERO 31 MARTES

SANTOS DE HOY:
PEDRO NOLASCO

SANTOS DE MAÑANA:
CECILIO, IGNACIO Y BRIGIDA

BIBLIOTECAS Y MUSEOS

BIBLIOTECA NACIONAL. — Avda. O'Higgins entre Mac Iver y Miraflores. Funciona de 9 y media a 12 y media horas, y de 14 y media a 20 y media horas.

NACIONAL DE BELLAS ARTES.— Palacio de Bellas Artes, Parque Forestal, abierto todos los días de 9.30 a 12 horas y de 14.30 a 18 horas.

NACIONAL DE HISTORIA NATURAL. — Quinta Normal de Agricultura, abierto todos los días, de 9.30 a 12 horas y de 14.30 a 18 horas.

HISTORICO NACIONAL.— Moneda 620, abierto todos los días hábiles de 9.30 a 12 horas y de 14.30 a 18 horas. Las Secciones Historia y Militar funcionan en el ala norte del Palacio de Bellas Artes, Parque Forestal. Abiertas todos los días de 9.30 a 12 horas y de 14.30 a 18 horas.

Restaurantes Populares

MENU DE HOY EN EL RESTAURANTE POPULAR "QUINTA NORMAL", MAPOCHO 4041

ALMUERZO

Cazuela de vaca	$ 0.50
Porotos con mote	0.40
Locro Falso	0.40
Frutas	0.30
Ración de vino	0.30
Ración de pan	0.20

BOLETIN METEOROLOGICO

INFORMACIONES DE SANTIAGO

TEMPERATURA DEL AIRE (Ayer). — Mínima: 12.0º C., a las 5 horas 30 minutos.
Máxima: 30.3º C., a las 15 horas 30 minutos.

HUMEDAD RELATIVA DEL AIRE. — Máxima: 97 o/o, a las 5 horas 40 minutos.
Mínima: 27 o/o, a las 16 horas.

SOL. — Sale, a las 6 horas 3 minutos. Puesta, a las 19 horas 40 minutos.

LUNA. — Sale, a las 16 horas 26 minutos. Puesta, a las 2 horas 58 minutos del día 1.o de febrero.

FASE. — Luna llena el 4 de febrero.

BOLETIN DEL TIEMPO

(Redactado a las 20 horas del lunes 30 de enero de 1939).

Debido a la considerable falta de informaciones de las estaciones de nuestra red de observaciones es imposible hacer una apreciación correcta de la situación general del tiempo que prevalece en el país. Demás está advertir que esta situación anormal se debe a la interrupción de las líneas telegráficas a de otra especie debido al fenómeno sísmido de hace pocos días. Sin embargo, no podemos dejar pasar por alto la perturbación local con grandes manifestaciones eléctricas que se ha producido en la parte central de la Cordillera y en la provincia de Santiago, debida, en gran parte, a la influencia del área depresionaria del continente que se ha extendido hacia la región central y que alcanza a afectar también a cierta porción de la zona Sur. Estas manifestaciones eléctricas son puramente locales y no tienen conexión ninguna con posibles manifestaciones sísmicas.

PREVISION

(Para el martes 31)

El área depresionaria del continente continuará afectando parcialmente el territorio.

ARICA A COQUIMBO. —Bueno. Nublados parciales. Vientos del Sur y Suroeste.

ACONCAGUA A MAULE.—Algo nubloso en algunas localidades. Vientos del Oeste y Suroeste.

CORDILLERA (Central). —Nuboso.

ÑUBLE A CHILOE. — No hay datos.

GUAFO A EVANGELISTAS (Costa). — No hay datos para la parte Norte. Variable en el resto.

MINISTERIO DE DEF. NACIONAL. Oficina Meteorológica de Chile.

LLAMADOS DE URGENCIA

Asistencia Pública, San Francisco 80, teléfono 28; Posta N.o 2, de la Asistencia, Maule esquina de Chiloé, teléfono 85498; Posta N.o 9 de la Asistencia, Chacabuco esquina de Compañía, teléfono 33333; Asistencia Pública de Ñuñoa, Villaseca esquina de Irarrázaval, teléfono 43360; Oficina y médicos de turno, 43303; Asistencia Pública de San Miguel, Avenida San Miguel 1017, teléfono 61542; Asistencia Pública de Providencia Manuel Montt 808, teléfono 89953; Prefectura de Carabineros, Moneda esquina de Morandé, teléfono 28; Bombas, 25; Prefectura de Investigaciones, Teatinos esquina de General Mackenna, teléfono 82216.

DEFUNCIONES

Alfonso Silva Carú, 18 años; Onofre Castro Albornoz, 80; Cleomira Arancibia Soto, 19; Elsa Reyes Jeria, 29; Alberto Valenzuela Velásquez, 41; José Fernández Riveros, 42; Manuel Baldomero Morales Bozzo, 68; Leonor Cartagena Leppe, 25; Gertrudis Lara Flores, 90; Sofía Santis Flores, 37; Porfiria Villagrán Flores, 6; Alfonso Muñoz Vásquez, 37; Elba Toro Marambio, 8; Luis Rodolfo Aguirre Arenas, 8; Albino Casanova Vicencio, 50; Valeriano Troncoso Escalona, 40; Blanca Cerda Devia, 20; Juan José de la Cruz Arancibia Viera, 80; Sara Barrera Cabezas, 20; Julio Gallegolillos Ordenes, 23; Maximiliano Saavedra Fredes, 38; Herminia Húmeres de Aguirre, 74; María Bernal Correa, 80; Teresa Donoso de Donoso, 26, y 20 menores de 1 año.

TELEGRAMAS SOBRANTES

En el Telégrafo del Estado se encuentran sobrantes los siguientes telegramas:

Juan Capurro, C. P. P.; Miguel Fuga, Juan Menzies, Oscar Rodríguez, Neftalí Henríquez, Howar Symmes, Gerardo Fulger, Galvarino Rivera, Fernando de la Cruz, Gandemac, Laura Torres, Aura Castillo, Jorge Ivolnbur, Víctor Hendriki, Ana, Vidal Plaza, Hortensia de Díez, Juan Rodríguez, Rosaura Morales, María Díaz, Erasmo Duvo, Gustavo Bouchet, Fernando Vilches, Otilia Gorzález, Ana Angulta, Romari, Felicita Cousin, Rafael Urrejola, Ester Bravo, Delfina Kattalinec, Anita Acuña, Miguel Ravellos, Rosa de Thomas, José Montenegro, Héctor Vergara, Olivia Medel, Isabel Bravo, Luis Subercaseaux, Martín Alwing, Pakaad, Rali, Ubilla, Samuel Anderson, Marta Salgado, Leute, Salvador Charur, Ana Carriola de Ferrari, Héctor Carreño, Darío Salas Pedregal, Capitán Héctor Godoy, Juan López, Bertan, Rebeca Olmos, Encina, Lobos, V. Canales, Juan A. Fuentes (Giro), Virginia Vivian Urbina, Enrique Burgos, Osvaldo Parsins, Ramón Becerra, Jeannil Latrille, Tomás Bravo, Hilda Reyes, Ernesto Silva Balmaceda, Elisa Muñoz, Dora Mena, Carmen de Ovalle, Rebeca Lucero, Lucinda Figueroa, Amanda Rojas Carrera, Flora de Arteche, Chile Hleem, Huérfanos 510; Dr. Giménez, Ana Morales, Carlos Barros, Angela Peragallo, Beer, Rosa Díaz, Segundo Shake, Regina Giacaman, Ida Lagarrigue, Duber, Alejandro Quappe, Felicinda Céspedes, Manuel Garcés, Jacob Hoch, Víctor Rodríguez, Lynch, G. V. Toran, Lora Rojas, Sara de Muñoz, Alfredo Oyarzún, Angel Sepúlveda, Luis Williams, Moreno, Romelio Ulloa, Casanova, María de Sepúlveda, Ila Trinidad de Galleguillos, Gmo. Cerda, Ana Venegas, Diego Fernández, Armando Gaete, Elgishell, Rafael Urzúa, José González, Bernarda Cruz, Julia Zubieta, Carlos, Halabi, Elena Sueyras, Adolfo Márquez, Marta Ortiz, Fraulio Alvarez, Virginia Barra, Azucena Muñoz, Urrutia, Gewert, Ruiz, Meneghello, Carlos Tapia, Laura Schilt, Aurelola, María de Adana, Walter Uriarte, Seguincol, Juan Luis Urrutia, Vicente Bello, Azuero Vergara, Gómez, Francisco Letelier, Urrutia, Ignacio Benítez, Liberona Carmen, Georgina Paredes, Cisterna Márquez, Pedro Mena, Rector José de la Fuente, Trewella Lepoql, Roberto Cortés, Hipódromo, Segundo, Gerardo Arriazola, Elías Escala, Antometta, Guillermo Guzmán, Valvert, Fedora Vallet, Amelia García, The Grang School, Ramón Males, Fernando Baltra, Eugenia Naranjo, Edmundo Belarde, Margarita Battaglia, Eleuterio Ramírez, Aurora Villanueva, Marta Ricci, Oterveus, Enrique Monti, Eduardo Ríos, Teresa Espinoza, Elías Amado, Bosnca Valpuerta, Club Hínico (9), Emma Wachter, María Mansilla, Luis Radio, Raúl Orellana, Josefina Picón, Glade, Lázaro Serey, Clara Erazo, Club Hínico, Luz Barahona, Lidia Olivares, Ismael Pérez, Elena de [illegible], Wilson Aránguiz, Rosa Pozo.

TURNO DE BOTICAS

Las siguientes farmacias estarán de turno hasta el 4 de febrero.

Cruz Blanca, Av. Ossa 53, Guindos; Bulnes, Borgoño 311, P. Bulnes; De la Cruz, Providencia 2612-14; Providencia, Providencia 1281; San Jorge, P. de Valdivia 2883; Prado, Independencia 2598; Modelo, Recoleta 2110; Macul, Los Acacios 3007, Macul, Ñuñoa, Irarrázaval 1280; Salvador, Fco. Bilbao 381; Chile, Independencia 1795; Gelrose, Seminario 621; Dominica, Recoleta 701; Sanitaria, Independencia 1916; Vivaceta, Pinto 2081; Purísima, Purísima 145; Andes, Gran Avenida 8931; Belén, Nataniel 698; Imperial, San Diego 1701; Kanter, San Diego 2309; Central, Gran Avenida 6321; Iris, Av. Matta 410; Santiago, Prat 901; San Miguel, Portugal 1980; Americana, Lira 501; San Alonso, Blanco Encalada 2882; Rozzi, Castro 314; Alemana, Catedral ...; Yungay, San Pablo 3296; Baquedano, Mapocho 2090; Ideal, Mapocho 4052; Blanqueado, San Pablo 4917; Roma, O'Higgins 3702; Universo, O'Higgins 8158; Iglesias, O'Higgins 1717; Francia, Moneda 931; Cañón, Bandera 719.

COMPAÑIA DE REVISTAS CUBANAS VIENE AL TEATRO VICTORIA

La Empresa del Teatro Victoria, en el deseo de servir a su publico amenizando sus exhibiciones de cine con buenos espectáculos teatrales, ha contratado ahora, la venida de la Compañía Cubana de Revistas que encabeza la estrella cubana del batallón Josefina Meca, artista de gran cartel y que es llamada en su país la Alondra de Cuba.

Este conjunto ha estado actuando con general aceptación en el Brasil, Argentina, y Bolivia, y ahora realizará en Chile una corta temporada de paso para el Perú. El debut de Josefina Meca en el Victoria se anuncia para el mar es próximo y su espectáculo se hará en combinación con el cine.

LOS ARTISTAS DE SANTIAGO ACUDEN EN AYUDA DE LOS DAMNIFICADOS

Para el próximo sábado a las 10 de la noche se ha fijado la gran función que preparan los artistas de la capital con el objeto de allegar fondos para ir en socorro de los damnificados del terremoto. Este hermoso gesto de nuestros actores nacionales y extranjeros ha causado la mejor impresión entre el público que está dispuesto a colaborar en toda forma a la difícil situación que el cataclismo ha creado a una porción tan grande del país. Es en estos momentos cuando debe demostrarse la solidaridad humana, ya que la desgracia azota tan cruelmente a millares de hogares que necesitan la ayuda de sus hermanos. En la función del próximo sábado tomarán parte todas las compañías que trabajan en la capital, además de los artistas que se encuentran de paso y los que actúan en las radios, organizados con tuición del Sindicato de Actores.

Beneficio en el Teatro O'Higgins

Mañana en la noche se efectuará la función que ha organizado la Federación Cultural Obrera, con el objeto de incrementar sus fondos sociales, y seguir desarrollando su labor cultural. Se ha preparado un atractivo programa, en el que figuran las películas "Norte contra Sur" y "En la misma moneda".

Además se interpretará la obra de ambiente social intitulada "Injusticia de la Ley" actuando en las variedades conocidos artistas de la capital.

ULTIMAS FUNCIONES DEL CIRCO ATAYDE

La compañía circense que ha traído a Santiago el Circo Mexicano Atayde y que actúa en el Caupolicán con las más unánimes simpatías del público, está haciendo ya las últimas funciones, pues se va el jueves próximo para debutar en Valparaíso donde existe interés por ver este espectáculo que tanto ha gustado en esta ciudad.

Para hoy este espectáculo de pista tiene anunciada una función de las llamadas con gancho, es decir a ella pueden entrar gratis toda dama que vaya acompañada de un caballero que haya tomado entrada. En esta función actuará todo el elenco del Circo Atayde.

Club de Señoras

HOY 6 y 9.30. Dos grandes producciones en programa doble:

1.o En la misma moneda

(Mayores y Menores)

Estupenda cinta Metro Goldwyn Mayer de magnífico argumento, interpretada por Lewis Stone, Mickey Rooney y Cecilia Parker.

2.o "La Usurpadora"

(Mayores)

El más hondo y conmovedor drama que reune a los grandes astros del cine: John Boles e Irene Dunne.

PLATEA 3.40 — BALCON 2.40

Mañana en programa doble: "El Conde de Montecristo" y "Argelia", Charles Boyer. Jueves estreno: "María del Carmen" o "Jardines de Murcia". Viernes sociales dobles: "Legión de Honor" y "La Pasionaria". Sábado: "Club de Millonarias", Bárbara Stanwyck.

"EL PREMIO a la VIRTUD", HOY EN EL TEATRO BALMACEDA

Hoy en vermouth y noche la Compañía Revisteril Bataclánica "Cóndor" del Teatro Balmaceda renueva su programa y estrena una nueva revista cómica intitulada "El Premio a la Virtud" con intervención del cantor santiaguino René Julio y su cuarteto de guitarras y de la aplaudida cancionista brasileña Nelly Peyrano.

El tanguista René Julio hoy interpreta las principales canciones de Charlo y Gardel; el elenco bataclánico de diez y seis segundas tiples con la cancionista Nelly Peyrano aparecen en los cuadros "Amores del Brasil" y "La fiesta carioca". El animador criollo Pepe Olivares, los hermanos Contreras y el negro bailarín cubano, Charles Morris se presentan en nuevas atracciones; en los cuadros cómicos hablados actúan hoy Olga Donoso, Blanca Arce, Orlando Castillo, Villanova y Caicedo.

Ambas representaciones son precedidas del film "El Barbero de Sevilla".

Director de la Radio "El Mundo"

Procedente de Buenos Aires se encuentra de paso en Santiago, el señor Pablo Osvaldo Valle, director artístico de la Radio, "El Mundo" de la capital argentina, una de las broadcastings más prestigiadas de Sud América.

POLITEAMA: O'HIGGINS

HOY $ 3.40 PLATEA

BALMACEDA

HOY ESTRENO DEL NUEVO Y ADMIRABLE FILM ESPAÑOL, digno hermano de "Carmen la de Triana", hoy simultáneamente en Politeama, O'Higgins y Balmaceda. ESTRELLITA CASTRO y ROBERTO REY en:

EL BARBERO DE SEVILLA

En castellano, con las mejores canciones; hoy en Politeama y O'Higgins, además, "EL HOMBRE DEL PUEBLO" y "EL JEFE POLITICO", con JOSEPH CALLEIA (Mayores). $ 3.40 Platea; $ 2.40 Balcón, y $ 1.00 Galerías.

REVISTAS DEL BALMACEDA, hoy 6.10 y 9.30, además, estreno de la nueva revista cómica "EL PREMIO A LA VIRTUD" en 10 actos con 35 artistas, $ 3.40 Platea; $ 1.80 Balcón, y $ 0.80 Galerías.

ESMERALDA

HOY 6.10 y 9.30, (Mayores). RALPH BELLAMY en estreno Universal Pictures, en las islas de Sumatra:

EL CRIMEN DEL DOCTOR HALLET

Además, hoy en Esmeralda, ANA SHERIDAN en:

"LAS INSEPARABLES"

Las 3 inseparables mosqueteras de Broadway. $ 3.40 Platea; $ 2.40 Balcón, y $ 1.00 Galerías.

C.ia CINEMATOGRAFICA ITALO CHILENA

LOS MEJORES ¡HOY! ESPECTACULOS

CENTRAL · SANTA LUCIA

MATINEE A LAS 3 P. M. (Platea $ 4.)

TARDE 6.30. NOCHE A LAS 10.

"Universal" presenta la divertida comedia que muestra el paraíso de las viudas que produce el divorcio en EE. UU., Reno, titulada:

"MUJER CAPRICHOSA"

interpretada por la gran artista y diva del Metropolitan Opera House, HOPE HAMPTON, con RANDOLPHE SCOTT y GLENDA FARRELL.

(Sólo para Mayores)

MATINEE A LAS 3 P. M. (Platea $ 4.)

"R. K. O. Radio Pictures" presenta el genio dramático y la belleza de KATHARINE HEPBURN, brillando como nunca en la más romántica y delicada de sus creaciones que reestrenamos en copia nueva:

"LAS CUATRO HERMANITAS"

con PAUL LUKAS y JOAN BENNETT.

(Para Mayores y Menores)

ORIENTE · ALCAZAR

TARDE 6.45. NOCHE A LAS 10

"Ufa" presenta al gran actor alemán HANS ALBERT en la magnífica comedia policial, llena de misterios y aventuras desarrollada en lujosos ambientes.

"SHERLOCK HOLMES"

EXTRA: Noticiario, dibujos, etc.

(Sólo para Mayores)

TARDE 6.30. NOCHE A LAS 9.45

Día Social: Platea $ 3.40

"Universal" presenta a la encantadora estrellita: DEANNA DURBIN con LEOPOLD STOKOWSKI y la Orquesta de Filadelfia, en la preciosa comedia musical:

"CIEN HOMBRES Y UNA MUCHACHA"

(Mayores y Menores)

ALAMEDA · PORTUGAL

6 P. M. PROGRAMA DOBLE. 9.30 P. M.

La admirable chiquilla: DEANNA DURBIN con Leopold Stokowski y Adolphe Menjou, en su más grandiosa película musical:

"CIEN HOMBRES Y UNA MUCHACHA"

y, además, la emocionante película de heroicas aventuras:

"EL VENGADOR"

(Mayores y Menores)

TARDE 6.15. NOCHE 9.30

El más famoso actor del cine actual:

CHARLES BOYER

en su soberbia creación, el fuerte drama pasional:

"T E M P E S T A D"

con la estupenda nueva estrella MICHELLE MORGAN

EXTRA: Gran programa de variedades sonoras.

(May.; no recomendable)

METRO METRO METRO METRO METRO

GRAN ESTRENO SOCIAL

Agradable y fresco en pleno verano

MAÑANA

TEATRO **Metro** BANDERA 141 ★ TELEF. 83361

Selecta 3 P. M.
Platea $ 4
Vermouth 6.30
Noche 10 P. M.
Platea $ 6.
Balcón $ 5

NO VOLVERA A EXHIBIRSE EN SANTIAGO HASTA DESPUES DE 60 DIAS DE ABANDONAR EL METRO



Sonja **HENIE**

Richard **GREENE**

La Reina del CARNAVAL

JOAN DAVIS
CESAR ROMERO
BUDDY EBSEN

La Reina de los Patines de Plata, sobre la pantalla de plata, en una de sus más hermosas creaciones: Un nuevo romance de amor y juventud embellecido por 4 nuevas canciones de Gordon y Revell.

Para adultos y menores de 15 años

20th Century Fox

METRO METRO METRO METRO METRO

TEATRO CAUPOLICAN

TRES ULTIMOS DIAS EN SANTIAGO del CIRCO ATAYDE Hnos.

HOY VERMOUTH 6.30 NOCHE 10 P. M.

2 GRANDES FUNCIONES A BENEFICIO DEL PUBLICO

FUNCION DE GANCHO

DAMAS GRATIS SIEMPRE QUE VENGAN ACOMPAÑADAS DE UN CABALLERO

Programa doble completamente variado

MAÑANA VERMOUTH Y NOCHE DE GANCHO

JUEVES: 2 ULTIMAS Y DEFINITIVAS FUNCIONES

FUNCIONES POPULARES, DOBLES, HOY EN EL IMPERIO

Las funciones populares que todos los martes ofrece la Cía. Córdova Leguía en el Imperio, han sido siempre recibidas con viva complacencia de nuestro público; la directiva del conjunto ha escogido, generalmente, para estos días de precio reducido, las obras que mayor éxito han alcanzado en la semana anterior. Para hoy martes, se anuncia una verdadera primicia, ya que subirán a escena dos obras, las dos piezas cómicas de Gustavo Campaña que han constituído triunfos resonantes del teatro festivo nacional.

Ambas obras, "Se ha perdido un tonto" y "El hombre que tuvo un descuido", irán hoy en funciones de vermouth y noche, en programa doble y a tres pesos cuarenta la platea. Como se sabe, el conjunto de Córdova, ha hecho de ambas piezas una brillante interpretación que ha valido a sus artistas aplausos merecidos.



T. VICTORIA HOY

SELECTA 3 P.M. VERMOUTH Y NOCHE

PRESENTA A **VIVIANE ROMANCE** Y **JEAN LOUIS BARRAULT**

(LA CELEBRE "LOLITA" DE "BESOS DE FUEGO")

EN "EL PURITANO"

LUCES QUE SE ENCIENDEN, LUCES QUE SE APAGAN. CABARET EBRIO DE LA DICHA DE VIVIR... MUJERES QUE BESAN Y SE VAN... Y EL PURITANO PIDIENDO A CADA LABIO UNA VERDAD, A CADA SER UNA RAZON...



SOLO PARA MAYORES de 15 AÑOS. NO RECOM. PARA SRTAS.

SELECCIONES "ATLAS"

GUIA DEL ESPECTADOR — TEATROS, CINES Y VARIEDADES

TEATROS

BALMACEDA. — Artesanos con Salas. — Teléfono 88768. Cía. de Revistas "Cóndor" — Vermouth y noche: El premio a la virtud y cine.

IMPERIO. — Estado 239 — Teléfono 80130. — Cía. de Comedias. "Córdova-Leguía". — Vermouth y noche: Se ha perdido un tonto y El hombre que tuvo un descuido.

CIRCOS

CAUPOLICAN. — San Diego esq. Coquimbo. — Teléf. 51376. Noche: función del Circo Atayde.

CINES

ALMAGRO. — San Diego con Plaza Almagro. — Teléf. 83425. Vermouth y noche: El Barbero de Sevilla y Poderoso caballero.

ALCAZAR. — Plaza Brasil esq. Compañía. — Teléf. 80122. Vermouth y noche: Cien hombres y una muchacha.

AMERICA. — Plaza Bogotá. — Teléfono N.o 52443. — Vermouth y noche: Norte contra Sur, La chica del trapecio y Terremoto del sur.

APOLO. — Victoria con Juan Vicuña. — Teléfono N.o 81427. Vermouth y noche: Carmen la de Triana y Robinson Crusoe.

ATENAS. — Avenida Portugal 1085. — Teléfono 82534. — Vermouth y noche: Bajo el cielo del Oeste y Terremoto del sur.

AVENIDA. — Vicuña Mackenna 624. — Teléfono N.o 84966. — Vermouth y noche: El Conde de Montecristo.

ALAMEDA. — Av. B. O'Higgins 2987. — Teléfono 85254. Vermouth y noche: Cien hombres y una muchacha.

AVENIDA MATTA. — Avenida Matta 610. — Teléfono 51455. Vermouth y noche: Puerto nuevo y Al compás de mis recuerdos.

BLANCO ENCALADA. — Blanco con Bascuñán. — Teléf. 91787. Vermouth y noche; Tres anclados en París y Fuera de la ley.

BAQUEDANO. — Plaza Baquedano. — Teléfono 65050. — Matinée, vermouth y noche: El profesor Mamlock.

BOLIVAR. — Sn. Francisco esq. Tarapacá 761. — Teléf. 60985. — Vermouth y noche: Reina de la feria y Lobos humanos.

BRASIL. — Avda. Brasil esq. Huérfanos. — Teléfono 80306. — Vermouth y noche: La Pasionaria.

CAPITOL. — Avda. Independencia 224. — Teléfono 89581. Vermouth y noche: El Barbero de Sevilla y Terremoto del sur.

CARRERA. — Avda. Bernardo O'Higgins 2151. — Teléf. 86685. Vermouth y noche: La Venus de oro.

CENTRAL. — Huérfanos 930. — Teléfono 66946. — Matinée: vermouth y noche: Una mujer caprichosa.

CLUB DE SEÑORAS. — Moneditas 743. — Teléfono 86020. — Vermouth y noche: Con la misma moneda y La usurpadora.

COLISEO. — Arturo Prat 1081. — Teléfono 52225. — Vermouth y noche: Puerto nuevo y Adiós Buenos Aires.

CHILE. — Avenida Recoleta 2104 — Teléfono 60728. Vermouth y noche: Club de millonarias y Terremoto del sur.

COUSIÑO. — San Ignacio con Avenida Matta. — Vermouth y noche: Cárcel sin rejas y Mis 2 amores.

COLON. — San Pablo esquina de Maipú. — Teléfono 67528. — Vermouth y noche: Cien hombres y una muchacha y El vengador.

DIECIOCHO. — Dieciocho con Av. B. O'Higgins. — Teléf. 83773. Vermouth y noche: Los repudiados.

ESMERALDA. — San Diego esq. Avda. Matta. — Teléf. 52153. Vermouth y noche: Las inseparables y Sacrificio del Dr. Hallet.

FRANKLIN. — San Diego esq. Franklin. — Teléfono 66783. — Vermotuh y noche: Las inseparables y La hermana del zorro.

HOLLYWOOD. — Avda. Irarrázaval 2900. — Teléfono 42389. — Vermouth y noche: Tempestad.

IDEAL CINEMA. — Mapocho 4117. — Teléfono 62188. — Vermouth y noche: Mis dos amores y Despedida de soltero.

INDEPENDENCIA. — Av. Independencia 373. — Teléf. 62702. Vermouth y noche: Cien hombres y una muchacha y Paraíso para dos.

IRIS. — Castro 130. — Teléf. 80336 Vermouth y noche: Mis dos amores y variedades.

ITALIA. — Av. Bilbao esq. Avda. Italia. — Teléfono 41883. Vermouth y noche: Tres anclados en París y Fuera de la ley.

IMPERIAL. — San Diego con Santiago. — Teléfono 50964. — Vermouth y noche: Yo y la emperatriz, Idolo roto y Terremoto del sur.

METRO. — Bandera con Unión Central. — Teléfono 83361. — Matinée, especial y noche: María Antonieta.

MONUMENTAL. — Avda. B. O'Higgins 3943. — Teléf. 81462. Vermouth y noche: Mujer comprada, Norte contra Sur y Terremoto del sur.

MINERVA. — Chacabuco con San Pablo. — Teléfono 91464. Vermouth y noche: Los desheredados y Tierra de España.

MIRAFLORES. — Miraflores 378. — Teléfono N.o 66989. — Matinée: Conferencia de María Maeztu; noche: Enredos a pares y Rhodes en Africa.

NACIONAL. — Av. Independencia 801. — Teléfono 63568 — Vermouth y noche: Los repudiados, Los 3 mosqueteros y Terremoto del sur.

NOVEDADES. — Gral. Korner esq. Avda. Portales. — Tel. 85290 Vermouth y noche: Pobre millonaria y Terremoto del sur.

ÑUÑOA. — Avenida Irarrázaval 2706. — Teléfono 43152. Vermouth y noche: Con la misma moneda y agregados.

O'HIGGINS. — San Pablo esq. Cumming. — Teléfono 86929. — Vermouth y noche: El Barbero de Sevilla y El hombre del pueblo.

ORIENTE. — Providencia esq. Pedro Valdivia. — Teléf. 41345. — Vermouth y noche: Sherlock Holmes.

PORTUGAL. — Avenida Portugal esquina Diez de Julio. — Vermouth y noche: Tempestad.

POLITEAMA. — Portal Edwards. — Teléfono N.o 80064. — Vermouth y noche: El hombre del pueblo y El Barbero de Sevilla.

PRINCESA. — Avenida Recoleta 345. — Teléfono 85205. — Vermouth y noche: Al compás de mis recuerdos y Puerto Nuevo.

PROVIDENCIA. — Manuel Montt 62. — Teléfono 46073. — Vermouth y noche: Tres anclados en París y Fuera de la ley.

REAL. — Compañía 1040. — Teléfono 65555. — Matinée: vermouth y noche: Gracias por el recuerdo.

RECOLETA. — Avenida Recoleta 597. — Teléfono 63874. — Vermouth y noche: King Kong, Poderoso caballero y Terremoto del sur.

REPUBLICA. — Avenida República 239. — Teléfono 83613. Vermouth y noche: La mujer comprada y Un rey en París.

RIALTO. — Av. Pedro de Valdivia 3346. — Teléfono 41667. — Vermouth y noche: Tango que sangra y El canillita y la dama.

SANTIAGO. — Merced con Estado. — Teléfono N.o 88368. Matinée, vermouth y noche: Guadalupe la Chinaca.

SELECTA. — Chacabuco 1178. — Teléfono 89394. — Vermouth y noche: Norte contra Sur y Coloso del aire.

STA. LUCIA. — Av. B. O'Higgins esq. San Isidro. — Teléf. 61372 Matinée, vermouth y noche: Las cuatro hermanitas.

SPLENDID. — Huérfanos 1048. — Teléfono 85815. — Vermouth y noche: Escándalo matrimonial.

VALENCIA. — Plaza Chacabuco con Sta. Laura. — Teléf. 61557 Vermouth y noche: Yo y la emperatriz.

VICTORIA. — Huérfanos con San Antonio. — Teléf. 86575 Matinée, vermouth y noche: El puritano.

EDICION DE 22 PAGINAS

LA NACION

(EMPRESA PERIODISTICA "LA NACION", S. A.)

ULTIMA PAGINA DE ESTA EDICION

AGUSTINAS 1269 — CASILLA 81 - D

SANTIAGO DE CHILE, MARTES 31 DE ENERO DE 1939

PRECIO EN TODO EL PAIS: 60 CENTAVOS

El Mercado de Valores

Activo en Industriales y flojo en las demás inversiones se mostró el movimiento del mercado durante el primer día de la semana.

Papeles y Cartones, Lamifún, Pizarreño y Cemento El Melón, fueron los títulos que contaron con el principal mercado.

En Mineros sobresalen: Lota, Punitaqui y Tocopilla; en Petróleos, se hicieron 4.500 Copec; en Ganaderos, 100 Fuegos y en Bancos, 40 Chiles y 10 Hipotecarios.

El total de lo vendido en Bonos fué de 421.500 nominales entre Hipotecarios y Fiscales.

Los precios cierran de baja, con excepción de dos títulos mineros y cuatro industriales.

OPERACIONES EFETUADAS AYER

1.a RUEDA

4000 Caja 3|4 OD., 79 3|4; 500 Caja 6 3|4, 79 3|4; 43000 Hip. 6-1, 79 1|2; 500 Hip. 7-1, ...; 5000 Hip. 8-1, 92; 50000 D. Públicas, 80; 20000 D. Interna, 7-1, OD, 77 3|4; 78000 D. Interna 7-1, 77 3|4; 78000 Garantía G|D., 75 1|2; 15000 Garantía G.D., 75; 40 Bco. Chile, 265; 10 Bco. Hipotecario, 205; 5 Gas, 80; 1|2; 10 Gas OD. 80 1|2; 26 Gas, CC: 300 Copec, 14; 100 Cartones OD. 41; 50 Tej. Salto, 34; 100 Fuegos, 268; 1000 Punitaqui, 23 3|4; 200 Bellavista, mzo. 2 31 3|4; 600 Bellavista, feb. 16, 31 5|8.

FUERA DE RUEDA HASTA LAS 12 HORAS

... Cartones, 40 3|4 px.; 800 Cartones 40 1|2 ...; 100 Cartones, 40 1|4 a|c.; 300 Lota, 39 1|4 m.; 300 Lota 39 1|4 px.; 300 Bellavista, 31 5|8 px.

2.a RUEDA

4000 Caja 6 3|4, abr. 1.o, 80; 1000 Hip. 6-1, 79 1|2; 14000 Hip. 8-1, 1823, 98 1|2; 100 Cervezas, 85; 1000 Copec 14; 500 Alcoholes, mzo. 2, 10; 900 Tej. El Salto, mzo. 2 34; 1000 Lamifún, mzo. 2 29; 400 Lamifún, mzo. 2, 29 3|4; 700 Lamifún, mzo. 2, 30; 400 Pizarreño, mzo. 2, 40; 100 Pizarreño 40 1|2; 1200 Pizarreño, mzo. 2, 40 1|2; 100 Pizarreño, mzo. 2, 40 3|4; 200 Pizarreño mzo. 2, 40 5|8; 100 C. Melón, feb. 16, 207; 400 C. Melón, mzo. 2, 208; 100 C. Melón, feb. 16, 208; 10 Cartones, 41; 100 Cartones, 40 3|4; 700 Cartones, mzo. 2 40 3|4; 500 Cartones, feb. 16, 40 3|4; 500 Punitaqui, mzo. 2, 23 1|8; 100 Punitaqui, 23; 600 Tocopilla, mzo. 2, 62.

FUERA DE RUEDA HASTA LAS 16.30 HORAS

200 Pizarreño, 40 5|8 m.; 300 Oruro, 179 m.

3.a RUEDA

50000 Hip. 6-1, 79 OD.; 1000 Deuda Int., 78; 400 Tocopilla, 62 px.; 100 Tocopilla, 62 1|2 id.; 200 Tocopilla 62 1 2 m.; 1000 Lota, 39 1 4; 100 Lota, 39; 200 Punitaqui, 23 1 8; 1000 Cerro Gde., 18 1|2 px.; 1700 Lota, 39 1|8 mola; 2000 Cartones, 41 px.; 500 Cartones, 41; 104 Cartones 41 id.; 1700 Copec 13 7 8 id.; 1000 Copec, 13 3 4 a|c.; 500 Copec, 13 3|4 px.; 500 Pizarreño, 40 3|4 id.; 500 Pizarreño, 40 3 4 m.; 200 Pizarreño, 40 7 8 px.; 500 C. Meln, 213 id.; 500 Lota, 39 1|8 id.

OPERACIONES EN VALPARAISO

1.a RUEDA

5000 Valp. 6-1, 80 1|2; 20000 D. Interna 7-1, 77 3|4; 100 Viña, 76 1 4; 200 Cartones, feb. 16, 40 1 2, 500 Lota, mzo. 2, 2.:8 1 2; 100 Punitaqui, feb. 16, 23 3 4.

2.a RUEDA

10000 Valp. 6-1, 80 3|4; 28 C. Melón 210; 100 Dropa, 94; 1000 Pizarreño mzo. 2, 40; 500 Viñas, mzo. 2, 76 1 2; 350 Fuegos, feb. 16, 264; 100 Lota, mzo. 2, 39 1|2; 100 Punitaqui. moz. 2, 23 3|4; 100 Punitaqui, mzo. 2, 23 5 8; 100 Punitaqui, mzo. 2 23 1|2.

Cambios fijados por el Bco. Central de Chile

28 de enero de 1939

	Valor en m|te.	Cambio Compens.
Dólar	19.37	
£	98.91	
Franco francés	0.508	0.06
Franco Suizo	4.374	5.688
Lira	1.02	1.326
Belga	3.275	4.258
Corona sueca	4.660	
Corona danesa	4.041	5.253
Corona checoeslov.	0.663	0.862
Florín holandés	[illegible]	13.534
Oro chileno	[illegible]	

DIFERENCIAS DE PRECIOS CON RELACION A LOS DEL VIERNES 29 DEL ACTUAL

De 23 títulos, subieron 6 y bajaron 17

SUBIERON

MINERAS

Disputada 45 1 2 a 46 1 4.
Patiño, 337 a 339.

INDUSTRIALES

Cem. Melón, 210 a 213.
Lamifún, 29 a 30.
Pizarreño, 40 1|4 a 40 7|8.
Tej. Salto, 33 1 2 a 33 3|4.

BAJARON

BONOS

Hipotec. 6-1, de 79 3|4 a 79.

BANCOS

Español, 145 a 140.
Hipotecario, 206 a 204.

MINERAS

Bellavista, 31 1|2 a 31 3|8.
Cerro Gde., 18 5|8 a 18 1 2.
Lota, 39 1|2 a 39.
Oruro, 180 a 179.
Punitaqui, 23 3|4 a 23 3 8.

GANADERAS

Fuegos, 271 a 266.

INDUSTRIALES

Alcoholes, 13 1|4 a 11 3|4.
Cervecerías, 87 a 85.
Electric. Ind., 51 a 48.
Flap, 22 a 21.
Gas Stgo., 81 a 80.
Pap. y Cartones, 41 1 2 a 41.
Ref. Viña, 77 1 2 a 76 1 2.

PETROLEOS

Copec, 14 a 13 3|4.

PRECIOS DEL CIERRE DE LOS VALORES COTIZADOS EN EL MERCADO DE AYER

BONOS

O. Públicas, 80 v.
D. Interna, 78 c.
Garantía G. D., 75 v.
Garantía G. F., 75 v.
Caja 6-3|4, 79 3 4 v.
Hip. 6-1, 79 v.
Hip. 8-1, 92 c.
Valp. 6-1, 80 1 2 c.
Debentures, 69 v.
B. Eléctricos, 70 v.

BANCOS

Central, 1.290 c.
Chile, 265 v.
Español, 140 v.
Hipotecario, 204 v.

MINERAS

Amigos, 3 c.
Bellavista, 31 3|8 vm.
Cerro Gde., 18 1 2 tp.
Disputada, 46 1|4 cm.
Lota, 39 cc.
Oruro, 179 cp.
Patiño, 339 cp.
Punitaqui, 23 3|8 cc.
Tocopilla, 62 1 2 cm.

GANADERAS

T. del Fuego, 266 vp.

INDUSTRIALES

Alcoholes, 11 3 4 cc.
Catres, 39 cc.
C. Melón, 213 cp.
Cerveza, 85 cc.
Cristales, 29 cm.
Copec, 13 3|4 cp.
Electric. Ind., 48 vc.
Flap, 21 vc.
Gas Stgo., 80 v.
Lamifún, 30 cp.
Lozas Penco, 24 vc.
Papeles y C., 41 vp.
Pizarreño, 40 7|8 cp.
Ref. de Viña, 76 1|2 tpV.
Tej. Salto, 34 vc.
Vidrios Planos, 11 vc.

ESTAÑO, COBRE STANDARD, COBRE ELECTROLITICO, ORO Y PLATA EN LONDRES DURANTE EL DIA DE AYER

Estaño: Cont.	£ 214. 0.0	Plazo	£ 215.15.0
Subió	2. 0.0	Subió	0.15.0
Cobre Standard:	42. 7.6	Plazo	42.13.9
Subió	0. 8.9	Subió	0.10.0
Electrolítico:	47.10.0	Plazo	48.10.0
Subió	0. 5.0	Subió	0. 5.0
Oro: Cont. sh.	148 d. 7 1 2	Bajó	d 1
Plata: Cont.	d 20.06	Bajó	0.12

MATADERO MUNICIPAL

ENCIERRA DE AYER.

GANADO MAYOR

Bueyes	15
Novillos	282
Vacas	169
Vivos	5
Vara	8
TOTAL	479

GANADO MENOR

Terneros	165
Corderos	1564
Cerdos	143
Caballos	15
TOTAL	1887

PRECIOS DE LAS CARNES POR KILO

Buey, 1.a clase	$ 2.60 a	2.80
id. de 2.a	2.40	2.60
id. de 3.a	2.30	2.40
Novillo, 1.a clase	2.90	3.10
id de 2.a	2.70	2.90
id. de 3.a	2.60	2.80
Vaca, 1.a clase	2.70	2.90
id. de 2.a	2.50	2.70
id. de 3.a	2.40	2.50
Ternero, 1.a clase	2.90	3.00
id. de 2.a	2.70	2.80
Cordero, 1.a clase	3.20	3.40
id. de 2.a	3.00	3.10
id. de 3.a	2.70	2.80
Cordero Magallanes		2.20
Oveja, 1.a clase	2.10	2.20
id. de 2.a	1.80	2.00
id. de 3.a	1.70	1.80
Cerdo, 1.a clase	3.80	4.40
id. de 2.a	3.50	3.70
id. de 3.a	2.90	3.00
Grasa en rama	2.40	2.60
...to de ovejuno	1.80	1.90

CUEROS DE VACUNO

Cueros de toruncs	2.10
Machos mayores de 34 kilos	3.10
Machos menores de 34 kilos	3.10
Cuero de vaca	3.80
Cueros de cordero doc.	96 a 120

Informaciones comerciales e industriales del exterior

(DE THE UNITED PRESS ASSOCIATIONS Y DE NUESTROS CORRESPONSALES EN EL EXTRANJERO)

BOLSA DE VALORES

NUEVA YORK, 30. —(U. P). —La Bolsa de Valores abrió hoy con alzas y tranquila; los bonos abrieron sostenidos.

El algodón abrió sostenido para las entregas inmediatas y a 8.36 centavos por libra, para las entregas en marzo.

La libra esterlina abrió a 4 6700 dólares.

NUEVA YORK 30 (U. P.). — El mercado de valores estaba a las 14 horas, firme y con operaciones flo...

NUEVA YORK, 30. —(U. P). —El mercado bursátil cerró con alzas y tranquilo; los bonos cerraron de alza y tranquilos y los bonos del Gobierno de Estados Unidos con alzas.

El algodón cerró entre 4 puntos más elevado y 10 más bajo a 8 90 al contado y a 8 30 para marzo. Cerró irregular y con reducido volumen de operaciones. Los meses distantes estuvieron relativamente más firmes que los próximos. La liquidación exterior para fechas cercanas más que compensaron la mejoría en las compras de valores.

Los cereales cerraron sostenidos. El azúcar subió un punto. Las moderadas compras de las casas comisionistas entonaron el azúcar del país.

La libra esterlina se cotizó a 4 6781 dólares. Se vendieron 790,000 acciones.

ACCIONES Y BONOS

NUEVA YORK, 30. —(U. P).—Los valores que se mencionan a continuación se cotizaron a los siguientes precios:

Allied Chemical, 174; American Can, 92 1|2; American Foreign Power, 3; American Metals, 34 1|4; American Radiator, 16; American Smelting, 44 1|4; American Tel. y Tel., 153 1|2; American Tobacco, 85 1|2; American Woolen, 5; Anaconda Copper, 29; Andes Copper, 13; Armour Delaware Pref., 101; Armour III. (A), 5 3|8; Armour III. (Prior P)., no se cotizó; Bendix Aviation, 21 1|2; Bethlehem Steel, 67; Canadian Pacific, 5 1|8; Case Threshing Machine, 83; Cerro Pasco Copper, 42; Chile Copper, no se cotizó; Chysler Motors, 72 1|2; Columbia Gas, 7 3|8; Consolidated Edison, 31 3|8; Continental Can, 39 1|2; Cuban American Sugar, 3 7|8; Du Pont de Nemours, 145 3|4; Eastman Kodak, 172; Electric Power y Light, 10 1|2; General Electric, 39 3|4; General Food, 36 7|8; General Motors, 46 1|4; Gillette, 7; Goodyear Rubber, 32 3|8; Hudson oMtors, 7; International Busines Machines, 175; International Harvester, 56; International Nickel, 58; International Tel. y Tel. Foreign, 8 1|2; International Tel y Tel., Domestic, 8 7|8; Kennecott Copper, 38 3|4; Kroger Grocery, 23 3|8; Lambert Corporation, 14 7|8; Lehmann Corporation, 23 3|4; Loew, 46 3|4; Lone Star Cement, 53 1|2; Montgomery Ward 48 7|8; National Cash Register, 23 1|2; National Lead, 23 3|8; New York Central, 18; North American Corporation, 24 1|2; Otis Elevator, 22 5|8; Pacific Gas, 29 1|2; Pan American Ayrways, 14; Paramount Pictures, 11; Patiño Mines, 10 7|8; Pensylvania Railroad, 20 1|4; Public Service Nell Jersey, 33; Radio Corporation, 7 1|8; Standard Brands, 6 1|2; Standard Oil California, 27 3|4; Standard Oil Indiana, 27; Standard Oil New Jersey, 50; Socony Vacuum, 12 3|8; Swift International, 26 3|4; Texas Corporation, 44 1|4; Texas Gulf Sulphur, 30 3|8; Unión Carbide, 85 1|2; Unión Pacific, 92 1|4; United Aircraft, 39 1|4; United Fruit, 04 1|4; United Gas Improvement, 12; United States Lether, 4 3|8; United States Smelting, 56; United States Steel, 67 1|8; Warner Brothers, 5 1|4; Warren Bros, 2 7|8; Westinghouse Electric, 103 1|2; Woolworth, 47 7|8; Missouri Kansas Texas Acc. Pref., 7 1|8; Swift and Co., 18 1|2; American Gas, 35 1|4; Atlas Corporation, 8; Brazilian Tracion, no se cotizó; Electric Bond y Share, 10 3|4; Niagara Hudson Power, 8 5|8; United Gas, 2 7|8; Bankers Trust, 46 1|4; Chase National Bank, 30 First National Bank Boston, 37 3|4; National City Bank, 23 3|4; Chile Bonos 6 o|o, 1960, 16.25; Chile Bonos 6 o|o, 1961, 10.75; Chile Caja 6 o|o, 1931, no se cotizó; Chile Caja 6 1|2 o|o, 1957, no se cotizó; Chile Caja 6 3|4 o|o, 1961, no se cotizó; Chile Caja 6 o|o, 1961, 14 87; Chile Caja 6 o|o, 1962, no se cotizó; Perú Bonos 6 o|o, 1960, 9.12; Perú Bonos 6 o|o, 1961, 9.12; Perú Bonos 7 o|o, 1962, 9.12; Lautaro 4 o|o, 1975, 23.

Las ventas totales fueron de 790.000 acciones.

NUEVA YORK, 30. —(U. P).—Los valores que se mencionan a continuación se cotizaron a los siguientes precios:

Addressograph Multigraph Co., 24 1|2; Allis Chalmers, 41 5|8; American Car y Foundry, 27 1|2; Blaw Knox Co., 14; Bridgerport Brass Co., 13; Congoleum Nairn, no se cotizó; Eagle Pitcher Lead Co., 10 5|8; Glidden Company, 20 1|8; Goodrich Company B. F., 20 1|8; Hecla Mining, 7 1|8; Hudson Bay Mining y Smelting, 32 1|2; Hupp Motor Car Corp., 1 3|4; Inspiration Copper, 14 1|4; National Acme Co., 12 1|2; National Distillers, 25 1|8; North American Aviation Inc., 16 7|8; Ohio Oil, 8 7|8; Remington Rand, 14; Atlantic Coast Line, 22 1|4; Republic Steel, 23 1 8; Boign Airplane, 28 3|4; Servel Inc., 15 5|8; Chesapeake Corp., 21; Stone y Webster, 14; Consolidated Aircraft, 21; Tinker Roller Beaking Co., 44 1|2, Curtiss Wrights 23 3|8; Twentieth Century Fox Films, 22; Irving Trust, 10; Underwood Elliott Fisher, 59 1|4; John Menville, 81 1 2; United States Gypsum, 98 1|2; Martin Glen Aircraft, 31 3|4; United State Rubber, 43 7|8; United Airlines, 10 1|2; Weston Electrical Instrument, 18; Westinghouse Air Brake, [illegible].

CAMBIOS DE NUEVA YORK

NUEVA YORK, 30 (U. P.).— He aquí los cambios de hoy al cierre:

La libra esterlina al contado, 4 67 3|4; la libra esterlina a 30 días, 4.67 3|16; la libra esterlina a 60 días, 4.60 1|16 la libra esterlina a 90 días 4.63 1|8; cien chelines austriacos no se cotizó; cien belgas, 16.91 1|2; cien coronas dinamarquesas, 20.88 1|4; cien francos franceses, 2.64 3|8; cien marcos alemanes 40.12 1|2; cien florines holandeses, 53.87; cien liras italianas, 5.26 1|4; cien coronas noruegas, 23.50 1|2; cien pesetas españolas, no se cotizaron; cien coronas suecas, 24.11 1|2; cien francos suizos, 22.58 1|2; cien nacionales argentinos (no oficial), 23 10.

CAMBIOS DE LONDRES

LONDRES, 30 (U. P.).— Cotizaciones de la libra esterlina en monedas extranjeras:

Estados Unidos, 4 6763 dólares; Francia 176.63|64 francos; Bélgica, 26.66 belgas; Alemania, 11 665 reichmark; Filandia, 226.75 marcos; Austria, no se cotizó; Holanda, 8.8875 florines; Italia, 88.875 liras; Suiza, 20.715 francos; Suecia, 19.40 coronas; Noruega, 19.90 coronas; Dinamarca, 22.40 coronas; España, 200 pesetas (nominal); Japón 14 peniques; Argentina 20.39 nacionales por libra; Checoeslovaquia, 136.75 coronas; Portugal 110.18 escudos.

CAMBIO LIBRE

BUENOS AIRES, 30. —(U. P). — Cotizaciones del cambio libre:

(Comprador)

Dólar, 4.34; libra esterlina, 20.30, cien francos franceses, 11.45; cien liras, 22.85; cien pesetas, no se cotizaron.

(Comprador)

Dólar, 4 36 1|2; libra esterlina, 20.40; cien francos franceses, 11.55; cien liras, 23; cien pesetas, no se cotizaron.

EL DOLAR Y LA LIBRA ESTERLINA

PARIS, 30. — (U. P). —El dólar abrió en esta plaza a razón de 37.84 francos; la libra esterlina abrió a 177.03 francos.

EL ORO

LONDRES, 30. —(U. P). — El precio del oro se fijó hoy 148 chelines 7 1|2 peniques por onza; las operaciones sumaron 645,000 libras esterlinas.

LA LIBRA ESTERLINA

LONDRES, 30. —(U. P). —A las 11 horas la libra esterlina se cotizó a razón de 4.6781 dólares.

BONOS NORTEAMERICANOS

NUEVA YORK, 30. —(U. P). — Cotizaciones de los bono snorteamericanos:

Tesoro al 4 3|4 o|o, no se cotizó; tesoro al 4 o|o, no se cotizó; tesoro al 3 3|4 o|o, no se cotizo.

BONOS CHILENOS

LONDRES, 30 (U. P.).— Los bonos chilenos del siete un medio por ciento de emisión de 1922, se cotizaron a razón de 15. Y los del seis por ciento de emisión de 1926, se cotizaron a razón de 15.

PLATA EN BARRAS

LONDRES, 30. —(U. P). —La plata en barras se cotizó en este mercado a razón de 20.062 peniques por onza.

ANGLO CHILEAN NITRATE

NUEVA YORK, 30 (U. P.).— Los bonos de la Anglo Chilean Nitrate Co. del 4|1 o|o de emisión de 1967, no se cotizaron.

LAUTARO NITRATE

LONDRES, 30 (U. P.).— Las acciones ordinarias letra (A) de la Lautaro Nitrate & Co., se cotizaron a razón de 2.75 chelines.

DEBENTURES

LONDRES, 30 (U. P.).— Al cierre de las debantures del 5 o|o de la Corporación se cotizaron a razón de [illegible].

METALES

NUEVA YORK, 30. —(U. P). — Al cierre de las operaciones en el mercado se fijaron los siguientes precios: Antimonio en barras, 99 o|o, a 11.25 centavos por libra; bismuto en barra, 99 o|o, a [illegible] centavos por libra; plata norteamericana, 99 o|o a 42 75 centavos por onza.

LONDRES, 30. —(U. P). — He aquí las operaciones ofrecidas por los vendedores al terminar la sesión de la mañana en la Bolsa de Metales, en libras esterlinas:

Plomo: entrega inmediata, 14.10; entrega futura, 14.13.6; estaño, entrega inmediata, 21[illegible]; entrega futura, 212.15; cobre standard: entrega inmediata, 42.7.6; entrega futura, 42.13.9; cobre electrolítico: entrega inmediata, 47.10; entrega futura, 48.10; zinc: entrega inmediata, 13.13.[illegible]; entrega futura, 13.17 6.

Todos estos precios son al vendedor.

LONDRES, 30 (U. P.).— Cotizaciones de metales:

Mercurio, la botella (al contado), 15.10; Tungsteno, la unidad (al contado), 50.00; Bismuto, la libra, 4 25.

NUEVA YORK 30 (U. P.). — Al cierre de las operaciones en el mercado de metales, los precios quedaron como sigue, en centavos por libra:

Zinc, 4.[illegible]; plomo, 4.[illegible]; [illegible]; febrero 45.20; marzo, 45.20; abril [illegible]; mayo, 45.20, plata: [illegible] centavos por onza; Cobre: el mercado de este metal cerró para el interior sostenido y su precio fué de 11.25; exterior cerró con alzas y su cotización final fluctuó 10.10 a 10.15.

ANTIMONIO BRITANICO

LONDRES, 30 (U. P.).— Cotización oficial del Antimonio británico y extranjero en toneladas fueron las siguientes:

Antimonio británico, entrega inmediata 71; a noventa días en libras 71; Antimonio extranjero, entrega inmediata, en libras, 50; a noventa días en libras [illegible].

Todos estos precios están libres de derechos.

COBALTO

LONDRES, 30. —(U. P). — En el mercado del cobalto se cotizó a razón de 8 chelines y 7 peniques por libra.

CEREALES

CHICAGO, 30 (U. P.).— Cotizaciones de los cereales en dólares por bushel:

Trigo, enero, 0 69 1|2; marzo 0.69 5|8; maíz: enero, 0.50 1|4; marzo 0.51 3|4; avena: enero, 0.28, 3|8, marzo 0.[illegible].

WINNIPEG (CANADA), 30 (U. P.). — Cotizaciones de los cereales en dólares por bushel:

Trigo: mayo, 0.63 5|8; julio, 0.64 1|4; avena: mayo, 0.29 3|4; julio, 0.29 1|[illegible].

BUENOS AIRES, 30 (U. P.).— Cotizaciones de los cereales en nacionales, al cierre de este mercado:

Trigo 6.20; avena, 4.40; cebada, 5.46; maíz amarillo, 7.00; harina (tipo uno cero, los 70 kilogramos) 6.65; trigo, para entrega en febrero, 7.02.

AZUCAR

NUEVA YORK, 30. — (U. P). — Al abrir el mercado del azúcar en bruto, se registraron los siguientes precios en centavos por libra, para entrega en las fechas que se indican:

Marzo, 1 81; mayo, 1.88; julio, 1.93.

LIVERPOOL, 30 (U. P.).— El tono del mercado fué sostenido, se cotizó a C. I. F. azúcar a los siguientes precios "Hundreweight" de 112 libras:

Para entrega en enero se cotizó a 6|3 1|2; para entrega en marzo, se cotizó a 6|3 0|0; para entrega en mayo, se cotizó a 6|3 3|4.

NUEVA YORK, 30 (U. P.).— Al cierre de las operaciones en el mercado del azúcar en bruto, se registraron los siguientes precios, por bolsas de cien libras:

Marzo, 1.83; mayo 1.91; julio 1.91.

LINAZA

DULUTH, 30 (U. P.).— La linaza se cotizó en este mercado para entrega en mayo, a razón de 1.85 dólares por bushel.

WINNIPEG (CANADA), 30 (U. P.). — La linaza se cotizó en este mercado para entrega en mayo a razón de 1.46 dólares por bushel.

CAUCHO

NUEVA YORK, 30. —(U. P). —Al cierre de las operaciones en el mercado del caucho en bruto, se registraron los siguientes precios, en centavos por libras:

Caucho en plancha, 15 5|16, latex-creppé, fino, para entrega inmediata, 16 3|8; latex-creppe grueso, 16, up-river, fino, en el lugar de la producción, 13 1|4; up-river, fino, para entrega inmediata, 13 1 8.

CUEROS DE FRIGORIFICOS

NUEVA YORK 30 (U. P.). — Al cierre de las operaciones en el mercado de los cueros de frigoríficos se registraron los siguientes precios en centavos por libra, para entrega en las fechas que se indican.

Marzo, 10.38; julio, 9.33; septiembre, 8 98; diciembre, no se cotizo.

LANAS

AMBERES, 30 (U. P.). — Al terminar las operaciones en el mercado de lanas de esta ciudad se registraron los siguientes precios.

Para entrega en febrero se cotizó a 22 5|8 peniques por libra; para entrega en mayo, se cotizó a 23 peniques por libra.

En las operaciones en moneda belga se registraron los siguientes precios, para entrega en febrero, se cotizó a razón de 27 1|4 y para entrega en mayo se cotizó a 21 3|4 francos por kilogramos.

ROUBAIX TOURCOING, 30 (U. P.). — Al terminar las operaciones en el mercado de lanas de esta ciudad se registraron los siguientes precios, la lana seca, peinada, clase fina se cotizó para entrega en febrero a razón de 35.41 y para mayo, se cotizó a 36 francos por kilogramos.

LONDRES, 30. —(U. P). — Se reanudó hoy el remate de lanas coloniales. Se ofrecieros 7.216 balas, de las cuales fueron retiradas 1.350. Los precios estuvieron mas o menos a la par en comparacion con los de la semana pasada.

Nueva Gales del Sur. — 205 balas ofrecidas. Lana grasienta tipo merino, de 8 3|4 a 16 peniques por libra.

Queensland. — 756 balas. Lavada merino, de 16 a 21.

Victoria. — 1.138 balas. Lavada merino, de 16 a 18 3|4; grasienta del mismo tipo, 10 3|4 a 13; comeback lavada, de 12 3|4 a 17 1|2; lavada de mestizos, de 11 1|2 a 14 1|2.

Australia del Sur. — 114 balas. Lavada merino, de 10 1|2 a 16.

Australia Occidental. — 85 balas. Grasienta merino, de 8 a 10 1|4.

Nueva Zelandia. — 4,793 balas. Lavada de mestizos, de 8 1,2 a 17 1|2; grasienta de mestizos, de 8 3|4 a 11; slipe, de 8 a 13, siendo esta de borregos de media sangre.

Sudafrica. — 86 balas que fueron retiradas.

CHRISTCHURCH (Nueva Zelanda), 30.—(U. P). — Hubo activa competencia en las ventas locales de lanas, inclusive de Japón, Estados Unidos, Bradford y el Continente, lo que mantuvo los precios a la par con los de las ventas de Auckland del 24 de enero.

Los compradores adquirieron 22.300 de los 24.300 fardos que fueron ofrecidos. Hubo especial demanda de mestizos finos y medianos, pero los merinos ofrecidos también fueron colocados.

ALGODON

LIVERPOOL, 30. —(U. P). — Al abrir el mercado del algodón, éste se cotizaba a los siguientes precios en peniques por libra, para entrega en las fechas que se indican:

Marzo, 4.79; mayo, 4.75; julio, 4.65; octubre, 4.50; diciembre, 4.51.

NUEVA YORK, 30. —(U. P). —Al abrir el mercado del algodón, este se cotizaba a los siguientes precios en centavos por libras, para entrega en las fechas que se indican:

Marzo, 8.36; mayo, 8.06; julio, 7 77; octubre, 7.41; diciembre, 7.40.

LIVERPOOL, 30 (U. P.). — En el cierre de las operaciones del mercado del algodón éste se cotizaba a los siguientes precios en peniques por libras, para entrega en las fechas que se indican:

Al contado, 5.13; marzo 4.76; mayo, 4.73; julio 4.65; octubre, 4.52; diciembre, no se cotizó.

A las 11 horas, el precio del algodón era el siguiente en centavos por libras, para entrega en las fechas que se indican:

Al contado 8.94; marzo 8.34; mayo, 8.05; julio, 7.76; octubre, 7.40; diciembre, 7.40.

NUEVA YORK 30 (U. P.).— Los precios fijados para el algodón al cierre de este mercado han sido los siguientes en centavos por libra, para entrega en las fechas que se indican:

Al contado, 8.90; marzo, 8.30; mayo, 8.01; julio, 7.78; octubre, 7.76; diciembre, 7.44.

NUEVA YORK, 30. —(U. P). —El mercado del algodón cerr a los siguientes precios:

Para entrega en marzo se cotizó a 8.45; para entrega en mayo se cotizó a 8.14.

REMATES ANUNCIADOS PARA HOY

—Especies excluídas del servicio del Reg. Cazadores General Baquedano, en Av. Antonio Varas 1558, ante el Martillero de Hacienda señor Germán Fuenzalida, a las 15 horas.

—Galpón, en Providencia N.o 1244, ante los Martilleros de Hacienda señores Rivas y Eyzaguirre, a las 10.30 horas.

—Magnífico y flamante menaje en Teatinos 251, 2.o piso, Dep. 201, ante el Martillero de Hacienda señor Jorge Balmaceda, a las 15 horas.

—Menaje y varios, en Agustinas 661, ante el Martillero de Hacienda señor Norberto Correa, a las 15 horas.

—Club Social, en Huérfanos 1015, ante el Martillero de Hacienda señor Gmo. Molina, a las 16 horas.

PRENDAS DE PLAZO VENCIDO

El Sol Americano, Exposición 40, a las 9.30 horas.

La Sta. Juana, Delicias 3061, a las 10.30 horas.

El Tigre, San Diego 1886, a las 15 horas.

El Cometa Biela, San Diego 1795, a las 16 horas.

SOCIEDAD FERIA "EL TATTERSALL"

Cotizaciones de productos

TRANSACCIONES VERIFICADAS EL LUNES 30 DE ENERO DE 1939

AVENA, los 100 kilos:
25 sacos negra F. Ch. 61.
2sacos negra E. F. 59.

CARBON ESPINO, los 100 kilos.
sacos M. D. P. L. 42.
30 sacos J. T. 41.
55 sacos M. D. P. L. 41.
3 sacos P. E. 40.
164 sacos A. P. 36.
6 sacos mal. est. M. D. P. L. 35.
25 sacos E. P. I. 34.

CEBADA, los 100 kilos
11 sacos alemana E. F. 48
25 sacos alemana E. M., 47.50.
23 sacos país R. D. 45.
48 sacos país Co. m. 1. 45.
10 sacos país E. P. 45.
17 sacos alemana Com. 1. 44.
1 saco país R. D. 44.
10 sacos país suc. A. B. 41.50.
8 sacos país R. L. 40.
1 saco país E. S. 40.
15 sacos país O. S. 39.8.
2 sacos alemana E. S. 37.
22 sacos alemana O. S. 36.

FREJOLES, los 100 kilos:
1 saco burro G. G. 120.
1 saco burro A. LL. 120.
14 sacos mendez. G. T. 100.
17 sacos frutilla L. F. 110.
4 sacos bayos G. G. 110.
3 sacos conchos R. P. 100.
6 sacos choletas R. A. 100.
1 saco frutilla R. D. 100.
5 sacos arroz C. F. 80.
3 sacos arroz J. R. 70.

GARBANZO, los 100 kilos
9 sacos J. P. C. 201.
3 sacos M. G. 154.
9 sacos L. D. 130.
11 sacos O. B. 100.

GRANZAS, los 100 kilos.
60 sacos triguillo M. B. 68.
8 sacos triguillo N. S. 61.
20 sacos trigo c-cab. E. R. 30.
65 sacos con nabo E. W. 30.
46 sacos P. P. 30.
12 sacos varias P. P. 27.
5 sacos trigo R. D. 27.
15 sacos arvegilla N. S. 23.
45 sacos conchos M. Z. 15.

LENTEJAS, los 100 kilos:
10 sacos J. P. C. 200.
8 sacos suc. P. F. 154.
1 saco P. F. 140.

MAIZ, los 100 kilos.
9 sacos min. F. LL. 90.
7 sacos conchos C. F. 84.50.

PAJA, la coliza.
40 colizas cap. L. F. 2.40.

PASTO, los 100 kilos:
100 colizas 3 cap. F. B. 36.
448 colizas 2 J. R. T. 32.
100 colizas 2 M. C. 32.
46 colizas 1 I. B. 30.
50 colizas 1 O. F. 30.
18 colizas 2 J. R. T. 27.50.
80 colizas 2 b. M. C. v. de G. 25

PAPAS AMARILLAS, los 100 kilos.
10 sacos F. P. 35.
30 sacos manchadas A. B. 35.
30 sacos manchadas. F. G. C. 33

SEMILLON, los 100 kilos:
10 sacos F. P. 22

SAL, los 100 kilos:
10 sacos 2. R. M. 20.

TRIGO, los 100 kilos:
2 sacos fce. E. S. 85.
4 sacos híbrido E. F. 84.
40 sacos ideal F. P. 83.
7 sacos ardito E. E. 81.
18 sacos ideal R. D. 80.
1 saco cand. con tierra. A. R., 76.
60 sacos capelli F. P. 75.5.
20 sacos cand. E. S. 75.
50 sacos cand. R. L. 73.50.
45 sacos cand. A. C. 73.50.
29 sacos capelli D. B. 70.
45 sacos cand. E. L. 72.50
30 sacos cand. F. C. 72.
1 saco fce. R. D. 72.
13 sacos cand. ...
120 sacos fce. c. ceb. A. V. ...

QUESOS, los 40 kilos.
138 kilos Placilla J. R. 380.
77 kilos Chimbarongo C. P. 385.
804 kilos Hospital Com. S. C. ...
291 kilos Rancagua N. G. V. ...
114 kilos Marengo E. M. ...
169 kilos Cunaco I. V. ...
120 kilos. Requinoa, A. C. V. 380
80 kilos Lo Bustamante J. ... M. B. 370.
207 kilos Melipilla Com. ... M. 370.
284 kilos Reuinoa M. B. 370.
73 kilos Chimbarongo C. P. 370.
266 kilos San Vicente Com. L. 365
137 kilos Curicó R. U. L. 365
364 kilos Cracaví M. Q. de ... 360.
412 kilos Lo Bustamante J. ...
213 kilos. Requinca J. A. C. ...
214 kilos e pasta J. A. 360.
27 kilos chicos T. R. de M. ...
177 kilos Rancagua C. V. 360
98 kilos Tinguiririca R. ... 355.
268 kilos. Curacaví. F. O. ...
104 kilos Tinguiririca R. S. ... 350.
231 kilos Sta. Teresa T. R. de ... 350.
148 kilos Sta. Inés G. J. ...
92 kilos agriatados A. C. V. ...
35 kilos chicos J. O. de V. ...
200 kilos Cunaco J. R. G. 345.
202 kilos. Requinca, H. de ... 345.
114 kilos Requinoa R. D. 345.
88 kilos hinchados M. O. de ... 345.
228 kilos Teno M. S. R. 340.
25 kilos chicos E. R. 340.
109 kilos Codeo J. G. R. 340
104 kilos Hualañé J. O. de ... 335.
127 kilos Cunaco J. O. de V. ...
244 kilos Polonia R. L. P. 330
62 kilos Rancagua P. V. O. ...
64 kilos Camarico A. L. 325
122 kilos Polonia R. L. P. 320
73 kilos Melipilla J. M. I. ...
84 kilos chicos F. B. 320.
57 kilos raeginitos G. S. 31...
148 kilos Curacaví J. I. G. ...
36 kilos chicos S. I. 305.
61 kilos Curacaví J. I. G. 30...
0 kilos agriatados R. U. L. ...
10 kilos agriatados M. B. 200
6 kilos agriatados R. L. 200
18 kilos agriatados F. O. 200
25 kilos descremados F. A. ... la R. 30.

MANTEQUILLA, los 46 kilos
31 kilos San Vicente Com. C. 835.
14kilos San Francisco F. A. la R. 820.
23 kilos Mallarauco F. L. M. ...
125 kilos Molida Hda. E. G. ...
150 kilos Cabildo A. C. C. 765
40 kilos Cunaco A. A. 765.
49 kilos San Rafael O. T. ...
23 kilos Teno A. R. 760.
9 kilos Quinta J. de D. R. ...
45 kilos Hospital Com. S. C. ...
36 kilos Villa Alegre A. N. ...
12 kilos Cunaco I. V. V. ...
6 kilos Loreto M. y M. V. ...
5 kilos Apalta C. F. U. 720.
18 kilos Cunaco R. B. 715.
18 kilos Cunaco R. B. 715.
78 kilos Santiago R. E. 715.
38 kilos Colina J. P. V. 700
9 kilos Polonia Hda. Q. 685
31 kilos Tinguiririca A. B. ...
48 kilos Santiago J. A. 635
12 kilos Santiago F. B. 600

FERIA SANTA ROSA

Transacciones efectuadas en el remate de ayer.

O V E J U N O S

7 capones a $ 91.50, de Illapel, E. R.
2 corderos a 89, Quinta, E. R.
53 corderos a 81, Illapel, E. R.
110 corderos a 81, Curicó, R. V.
112 corderos a 81, Curicó, P. V.
110 corderos a 80, Curicó, R. V.
63 corderos a 78.50, Salamanca, J. y A. P.
81 corderos a 76.20, Puangue, L. V.
86 corderos a 65.50, Melipilla, M. P.
80 corderos a 63, Casablanca, T. L.
47 corderos a 61.50, Melipilla, R. A.
49 corderos a 58.20, Melipilla, J. B.
4 corderos a 53, Quinta, J. T.
67 ovejas a 84.20, Melipilla, Hda. L.
17 ovejas a 72, Melipilla, J. B.
100 ovejas a 71, Los Andes, Cía. A. S. V.
96 ovejas a 70, Melipilla, J. V. I.
10 ovejas a 68.50, Melipilla, R. A.
39 ovejas a 62, La Manga, Cía. M.
101 ovejas a [illegible], Quinta, J. T.
14 ovejas a 57.50, Puangue, L. V.
26 ovejas a 52, La Manga, Cía. M.
42 ovejas a 48.50, Arreo, M. P.
40 ovejas a 48, Leyda, V. C.
79 ovejas a 44.50, Corneche Cía. M.
26 ovejas a 26, Melipilla, J. B.

NOTA: Esta lista comprende las transacciones efectivas realizadas y por lo tanto no incluye las operaciones defendidas por sus dueños.

Transacciones efectuadas en el remate del lunes, 30 de enero de 1939.

Inspección de Casas de Préstamos

REMATE DE PRENDAS DE PLAZO VENCIDO

HOY MARTES 31 DE ENERO

HORAS	AGENCIAS	DIRECCION	NUMEROS
9.30	EL SOL AMERICANO, Exposición 40.		76651-79581 P.
10.30	LA SANTA JUANA, Delicias 3061		47361-48699 P. 90689-90861
15.—	EL TIGRE, San Diego 1886		94977-97256 P. 34489-34809 F.
16.—	EL COMETA BIELA, San Diego 1795		8315-10852 46372-46405
	MAÑANA MIERCOLES 1.o DE FEBRERO		
9.30	La P. de Valdivia, Irarrázaval 3078.		4501- 7192 20107-20709 Y. Arm. de fuego
11.30	La Equitativa, Delicias [illegible]		65426-65752 P. 38321-38636
15.00	La Chilena, S. Diego 1219.		31684-32600 P.
16.00	La San Francisco, Castro 307.		39569-41999 P.

HAY: Vestidos, ternos de ropa, alhajas, cristalería, loza, muebles, zapatos, monturas casimires etc.

Las prendas estarán a la vista dos horas antes del remate.

PAGO AL CONTADO

EL INSPECTOR

TRANSACCIONES SOBRE PROPIEDADES

Doña Amalia Lillo, compró a doña Carmen Correa, la propiedad Gutenberg [illegible], en $ 58 987.10.

—Don Oscar González, compró a la Caja de Prev. de los Carabineros, la propiedad La Florida, en $ 82 394.10.

—Don Lorenzo Hernández compró al Arzobispado de Santiago, la propiedad C. Errázuriz 945, en $ 75 000.

—Doña Ernestina Bascur, compró a don Ernesto Bascur, la propiedad Martínez de Rozas 2029, en $ 10 000.

—Don Julio C. Rubio, compró a la Caja de Retiro y Montepío de las Fuerzas de Defensa Nacional la propiedad Av. Condell 1636 en $ 55,000.

—Don Víctor Infante, compro a don José M. Rivera y otros, la propiedad Av. M. Montt 2165, en $ 140,000.

—Don Víctor Basulto, compro a don Moisés Burgos, la propiedad Olivos 756, en 100 mil pesos.

—Don Armando González compró a don Cesáreo Luguera, la propiedad Irarrázaval 520, en $ 238,000.

FERIA DE ANIMALES

Transacciones efectuadas en el remate del Lunes 30 de Enero de 1939.

N O V I L L O S

18 a $ 1.500, 705 kilos c|u; 2.12 1|2 el kilo, Las Cabras, Hda. C.
20 a 1.445, 652 kilos c|u; 2.21 1|2 el kilo, Lo Bustamante, J. B.
10 a 1.360, 618 kilos c|u; 2.20 1|2 el kilo, S. T. Mallarauco, F. L.
20 a 1.342, 590 kilos c|u; 2.27 1|2 el kilo, Teno, M. V. dest.
10 a 1.320, 570 kilos c|u; 2.31 1|2 el kilo, Lo Bustamante, J. B.
20 a 1.300, 588 kilos c|u; 2.21 el kilo, Lo Bustamante, J. B.
20 a 1.285, 570 kilos c|u; 2.25 1|2 el kilo, Peralillo, D. y F. E.
20 a 1.280, 587 kilos c|u; 2.18, el kilo, Peralillo, E. V.
10 a 1.275, 575 kilos c|u; 2.21 1|2 el kilo, S. T. Mallarauco F. L.
20 a 1.272, 587 kilos c|u; 2.16 1|2 el kilo Rancagua, V. C. dest.
13 a 1.218, 537 kilos c|u; 2.27 el kilo, Granero, A. C. dest.
20 a 1.210, 511 kilos c|u; 2.35 1|2 el kilo Quinta Hda. H. dest.
10 a 1.200, 557 kilos c|u; 2.15 1|2 el kilo, Lo Herrera, Com. O. M.
10 a 1.189, 531 kilos c|u; 2.22 1|2 el kilo, Lo Herrera, Com. lo [illegible]
10 a 1.180, 520 kilos c|u; 2.25 1|2 el kilo Sarmiento, F. Z. des.
20 a 1.178, 509 kilos c|u; 2.32, el kilo Quinta Hda. H. dest.
21 a 1.172, 500 kilos c|u; 2.13 el kilo, Tinguiririca, F. O. dest.
11 a 1.162, 559 kilos c|u; 2.08 el kilo, Quinta, T. Hnos. dest.
11 a 1.155, 527 kilos c|u; 2.19 el kilo, Quinta, T. Hnos. dest.
10 a 1.152, 522 kilos c|u; 2.20 1|2 el kilo, Sarmiento, F. Z. dest.
13 a 1.142, 528 kilos c|u; 2.16 el kilo, Maipu F. R.
20 a 1.125, 500 kilos c|u; 2.25 el kilo, San Fdo. A. R. dest.
10 a 1.092, 508 kilos c|u; 2.16 el kilo, Quinta, T. Hnos. des.
20 a 1.080, 491 kilos c|u; 2.24 1|2 el kilo, San Fdo. A. R. dest.
19 a 1.0[illegible], 495 kilos c|u; 2.12 el kilo, Codeo, E. S.
10 a 1.052, 495 kilos c|u; 2.12 1|2 el kilo, San Fdo. A. R.
10 a 1.035, 503 kilos c|u; 2.05 el kilo, Colchagua, C. L.
15 a 1.030, 503 kilos c|u; 2.0[illegible] el kilo, Curacaví, E. M.
10 a 1.000, 537 kilos c|u; 1.8[illegible] kilo, Curacaví, E. M.
22 a 995, 487 kilos c|u; 2.1[illegible] kilo, Requinoa, Hda. T. de [illegible]
10 a 982, 450 kilos c|u; 2.1[illegible] kilo, Colchagua, C. L.
20 a 980, 446 kilos c|u; 2.19 el kilo Codeo, E. S.
23 a 978, 484 kilos c|u; 2.0[illegible] kilo, Requinoa, Hda. T. de [illegible]
18 a 952, 447 kilos c|u; 2.1[illegible] kilo, Cabildo, A. C.
13 a 935, 449 kilos c|u; 2.0[illegible] kilo Curacaví, J. B.

V A C A S

16 a 910, 433 kilos c|u; 2.1[illegible] kilo, Illapel, S. I.
12 a 895, 442 kilos c|u; 2.02 el kilo, Curicó, A. G.
10 a 860, 453 kilos c|u; 1.90 kilo, Quinta, Hda. H. dest.
11 a 859, 450 kilos c|u; 1.91 el kilo, Mallarauco, E. B.
12 a 850, 419 kilos c|u; 2.0[illegible] kilo Mallarauco, E. B.
26 a 838, 404 kilos c|u; 2.07 el kilo, Salamanca, Hda. A.
12 a 835, 408 kilos c|u; 2.08 el kilo, Mallarauco, E. B.
10 a 828, 441 kilos c|u; 1.87 el kilo Curacaví, M. Q.
12 a 822, 402 kilos c|u; 2.04 el kilo, Curicó, A. G.
12 a 732, 366 kilos c|u; 2.00 kilo, Mallarauco, E. B.
10 a 697, 371 kilos c|u; 1.88 el kilo, Curacaví, M. Q.

B U E Y E S

6 a 1.488, 658 kilos c|u; [illegible] el kilo, Teno, S. P. dest.
4 a 1.172, 683 kilos c|u; [illegible] kilo, Curicó, A. G.

Producción de Oruro en diciembre

Estaño: 151 6 ton. métricas de estaño fino.

Plata: 3.473.0 kgs. de plata fina.

EQUIPAJES Y ENCOMIENDAS CONTRA REEMBOLSO DESPACHADOS POR FERROCARRIL, QUE HAN SIDO DEVUELTOS.

A ALAMEDA:

DESTINO	REMITENTE	CONSIGNATARIO
Linares	Laboratorio Giraud	R. Salazar
Lontué	M. Gleisner y Cía. Ltda.	Gandio Hnos.
Rengo	Carlos Escobar e Hijos	F. Hidalgo
Maquegua	Gath y Chaves Ltda.	T. Santiago
Talca	Germán Sanhueza	Y. Sanhueza
Concepcin	Casa Musa	Y. Cendia
Temuco	Elías Agar	A. Pardo
Constitución	Columbia Pictures	T. Municipal
San Vicente	Casa Musa	C. Urrutia
Rengo	Max Glucksmann	T. Municipal
Linares	Condental, S. A.	A. Araya

A MAPOCHO:

DESTINO	REMITENTE	CONSIGNATARIO
Barón	Costabal Echeñique y Cía.	E. Donoso
Combarbalá	Gath y Chaves Ltda.	T. Hernandez
Cuba	Gath y Chaves Ltda.	N. Carrasco
Altamira	Jesus Palou	A. Aguilera
Pueblo Hundido	Casa Ideal	J. Alday
Copiapó	Butto Hnos	S. Naveas
Copiapó	Nicolás Fabián	P. Zalacuete
Domeyko	Elena Saavedra	L. de Malbrán
Vallenar	Gasto Coderch y Cía.	A. Squella
Andacollo	International Machinery Co.	J. Alvarez
Combarbalá	Pablo Weber	Hospital de O...
Puerto	David Hains	... de Cuervos
Puerto	Salomón Saffie	F. Betancour
Viña del Mar	Misraji Hnos.	C. [illegible]
Puerto	Radio Service	D. [illegible]
Barón	Oscar Browig	P. Folenbers
Viña del Mar	Rufin y Cía.	[illegible] Erazin

CARGA A MAPOCHO

DESTINO	REMITENTE	CONSIGNATARIO
Los Andes	Ilabaca, [illegible]	L. [illegible]

YUNGAY

DESTINO	REMITENTE	CONSIGNATARIO
Ovalle	Cía. A. E. G.	L. Muñoz

"TARZAN BAJO FUEGO" (7)

Por EDGAR RICE BURROUGHS



El negro corazón de Abdul Keb estaba lleno de odio hacia aquel extraordinario hombre blanco que había osado entrometerse en su deshonesto comercio de marfil. Juró vengarse y quienquiera hubiese conocido al árabe, habría sabido que era hombre capaz de cumplir un propósito. Era en verdad un enemigo astuto y peligroso.

Viajó rapidamente, orientado hacia un punto bien definido, pero en su ruta se detuvo en varias aldeas de la selva y en cada una previno a los habitantes contra el salvaje gigante. "Es una criatura malvada", les decía Abdul Keb; "y lo más prudente sería matarlo si se atreve a presentarse entre ustedes..."

Finalmente llegó a la población rodeada de bosques, que era un puesto militar y allí le repitió al comandante de la plaza, el capitán D'Albert: "Ha penetrado en nuestro distrito un extraño hombre blanco... Es un agitado: peligroso, que está propagando semillas de descontento y rebelión en el ánimo de las gentes".

El capitán D'Albert frunció el ceño al escucuchar la denuncia. "Ese desconocido no tardará en darse cuenta de que está en el Congo Belga y en sentir el peso de la ley. Aquí tiene que prevalecer el orden a cualquier precio". El militar le gritó unas órdenes a a un teniente. "Reúna una patrulla. Voy a buscar a ese sujeto".